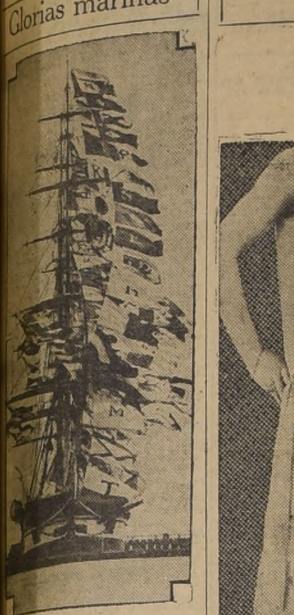
Año XI — FUNDADO EL 14 DE ENERO 1917 — Núm. 3,925 — ES PROPIEDAD

# LA NACION

M. C. R. — EDICION DE 30 PAGINAS

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 14 DE OCTUBRE DE 1927 — PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

## Glorias marinas



Como evocando glorias pasadas, he aquí al velero "Charles W. Morgan", completamente embanderado en ocasión de su 86.º aniversario. Este velero yanqui, que permanece inmóvil sobre una base de cemento en los jardines del coronel E. H. R. Green, en South Dartmouth, Mass., ha sido transformado en un verdadero museo, con el objeto de impedir su destrucción por efectos del tiempo.

## Creaciones de la moda para la temporada de Verano



— He aquí un sombrero chico, cuya sencillez está en armonía con las modas actuales. A la izquierda, vese un vestido de soirée, también muy sencillo, y no por eso menos elegante.

LA MODA HA PERDIDO LA RIGIDEZ DE OTROS TIEMPOS, PRIMANDO MAS EL GUSTO PERSONAL DE LAS ELEGANTES QUE LAS IMPOSICIONES Y TIRANIAS DE LOS MODISTOS



— Esta es la forma en que aconseja la última moda llevar los grandes pañuelos de seda, que tanta aceptación han tenido en París.



— Algunas jóvenes pueden llevar también los pañuelos en esta forma, siendo éste un detalle que depende del gusto personal de cada una.

Entre los adornos de vestidos que se recomiendan especialmente para ser llevados durante el Verano próximo, figuran las perlas y los ramos de flores, destinados a ser usados en los hombros. En lo que a las perlas se refiere, merece ponerse de relieve que las perlas a usarse son de goma, pero imitando tan bien a las verdaderas, que es necesario examinarlas detenidamente, para notar que son artificiales. En cuanto a los ramitos de flores artificiales, es bueno mencionar que se componen especialmente de violetas y crisantemos, confeccionados en un tejido especial aterciopelado, que imita bastante bien los matices de las flores naturales.

Otro de los renglones de la moda que ha merecido especial atención por parte de los modistos es el de los trajes de baño, en los cuales se han creado modelos de verdadera elegancia y comodidad. Los colores preferidos para esta clase de prendas es el verde en sus diferentes tonos, y el blanco y negro. Usanse con estos trajes de baño, elegantes capas que hacen juego con los mismos y que llevan colores tales que pueden ser usados perfectamente para transportarse desde el hotel hasta la playa, no llamando la atención más que si fueran trajes o tapados de calle.

También en materia de pyjamas femeninas se observa una gran variedad de gustos, pudiendo asegurarse que en la próxima temporada de Verano, nuestras lectoras hallarán exhibidas las muestras del mejor gusto estético, producidas hasta la fecha. Los colores preferidos parecen ser el plateado adornado con rojo, contraste que por lo original ha gustado mucho a las elegantes de París.

Con la proximidad de la estación estival, merece llamarse la atención también sobre los vestidos adecuados para ser llevados por aquellas que prefieren la vida solitaria de las montañas, de los bosques y del campo abierto, a la vida agitada y demasiado aparatosa de los grandes balnearios.

También para ellas han creado los magos de la moda algunos elegantes modelos de vestidos. Como se comprenderá fácilmente, las prendas adecuadas para ser llevadas en las montañas y en el campo difieren completamente de las indicadas para las playas y los balnearios, ya que ante todo, es necesario que sean de un tejido más sufrido, tanto en el material como en el color. Así, los colores son más oscuros y los tejidos apreciables son los que se usan para los trajes de hombres, habiéndose decidido la moda de este año por los tejidos llamados ingleses, vale decir de varios colores, mezclados en la misma trama. Como adornos, se recomiendan los puños y cuello de piel. Los sombreros que se deben preferir son los de ala angosta, no queriendo esto decir que este punto depende ante todo de la conformación de la cara de la que ha de llevarlos y que toda mujer, antes de guiarse por los dictados de la moda, debe elegir los modelos que más la favorecen. También los vestidos "sweater", se recomiendan como muy indicados para esta clase de veraneo.

En cuanto a los modelos de vestidos de calle que han tenido más aceptación entre las representantes del bello sexo parisiense, pueden citarse aquellos que habían sido confeccionados con livianas telas de chiffon imprimée, reproduciendo dibujos de flores y otros motivos alegres y vistosos. Es así que puede predecirse que esas telas serán las que tendrán más aceptación entre nuestras lectoras en el próximo Verano.

En materia de sombreros para ser usados en la calle, durante el Verano, se recomiendan los de ala angosta, habiendo tenido también, aunque en menor grado, aceptación por parte de algunas elegantes, los sombreros de paja fina, de anchas alas. Siendo este, empero, un detalle que depende exclusivamente de la elección de cada una en particular, ya que está en relación con la conformación de la cara, sólo queremos decir que ambos modelos están de moda.

Concerniente a los vestidos de soirée, parece notarse entre los modistos una tendencia a simplificarlos lo más posible, de modo que las últimas creaciones son de una sencillez asombrosa. Los escotes redondos están más de moda que los otros.

Dada esta breve reseña sobre los modelos para el Verano próximo que recomiendan los modistos de París, sólo queremos volver a insistir en que los dictados de la moda actual han perdido la rigidez de otros tiempos, dependiendo la elección de las prendas de vestir del gusto de cada una, y siendo los modistos solamente consejeros de las que deseen vestir con elegancia.

## ¡OH, MARGARITA!



Margarita dice que está satisfecha porque su retrato aparecerá en la "Primavera".



## Capricho de novia

por JULIO FRANZOSO

Estaban solos, ella y él, en medio de la amplia sala familiar, y guardaban ambos un silencio tal que podía pensarse, sus almas se hablaban en esos momentos.

Apartados discretamente de ellos, las personas mayores cambiaban con toda gravedad, diversas opiniones sobre los temas del día; y luego la conversación rodó sobre la frivolidad inquietante que hay en la juventud, algo alocada de ahora. Frivolidad y coquetería en las mujeres; materialismo y cálculo en los hombres. Todo ello al unirse, el chocarse en los rudos combates de la vida, inclina a pensar en un mañana demasiado práctico y demasiado (...)

Allí, muy cerca, estaban los dos jóvenes personajes que animan y viven siempre en todos los capítulos de la novela que escribe el destino.

Él era hombre grande de corazón a quien dieron los años un grande caudal de experiencia. De experiencia y de dolor....

Ella, una joven muchacha que se asomaba recién al mundo, llena de alegría, de felicidad y de vida, la esperanza, reflejada en sus pupilas, de conocer ampliamente todos esos resortes que tienen resplandores de magia por lo maravillosos, esos resortes que gobiernan al mundo de la vida y a la vida del mundo... Porque ese era precisamente, el único deseo que no vió jamás satisfecho: conocer el mundo, llegar junto a la existencia de quien supiese comprender su sentimiento y que fuera capaz de pintarle con exactas y sinceras palabras, todo aquel movimiento de vida que palpitaba lejos, muy lejos, y que jamás llegó hasta las ventanas de su habitación, tras de las cuales lloraba el fracaso de su deseo...

Por eso ahora, allí, en la severa sala familiar, "su novio", el amado, acababa de oír su ingenuo pedido.

Ella quería que le hablara del mundo, de todo lo que era misterio para su divina inexperiencia...

Y por eso permanecieron silenciosos largo tiempo, hasta que luego él decidióse a hablar:

—Escúchame, empezó diciendo. Y en el tono de su voz había un temblor de emoción: Yo no puedo satisfacer tu pedido, es decir, tu capricho de novia, y voy a explicarte por qué. Ante todo, no olvides que lo que primero me acercó más a ti, fué el desconocimiento absoluto que de la vida y del mundo tenías. Es más: debo decirte que eso forma, sin tú saberlo, la parte más hermosa de tu existencia. En tu alma, en tu corazón y en tu pensamiento llevas la seguridad de que el mundo es bueno, ¿verdad?

Entonces, ¿por qué quieres ahora que yo te hable de él?... Acaso porque tus años comienzan a desmentir la idea aquella, o es que hasta tí han llegado extraños rumores de lo que allá lejos se agita con desesperación y angustia... ¿No?... ¿Ni una cosa ni la otra, dices? Bien. ¿Lo ves? Es un simple capricho de novia el tuyo. Podría complacerte; pero no lo hago porque, para ello, sería necesario resucitar viejos dolores que llevo muertos en mis adentros, y recordar así, de improviso, todas las horas tristes y alegres que forman juntas el tesoro espiritual de mi experiencia.

Es precisamente, por todo eso, por lo que yo no puedo, ni quiero tampoco, enseñarte la vida tal como yo la conozco; porque tú misma debes una gran parte de tu felicidad al hecho de no saber nada más de ella que lo que alcanza a golpear en tus ventanas.

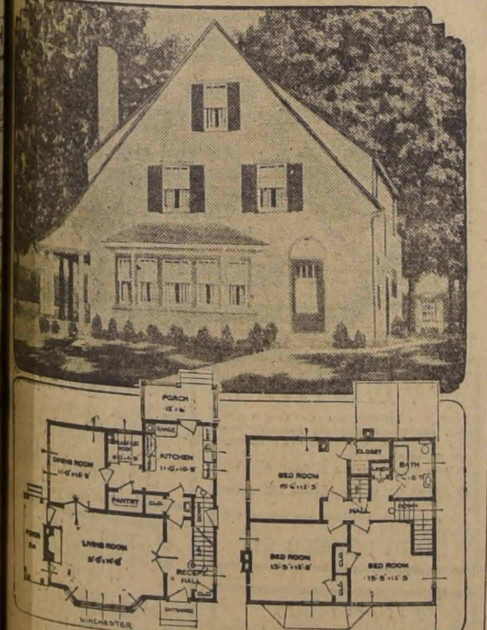
.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

Callaron.

Volvieron sus almas a refugiarse en la serenidad, turbada apenas un momento por el ingenuo pedido de la novia, blanca y sencilla, y sintiéronse más unidos, más alegres de encontrarse en los caminos de la vida y amarse con ese amor un poco romántico y un poco triste que, según opinaban gravemente personas mayores, ya había "pasado de moda"...

J. F.

## LAS EDIFICACIONES MODERNAS



Chalet de estilo colonial

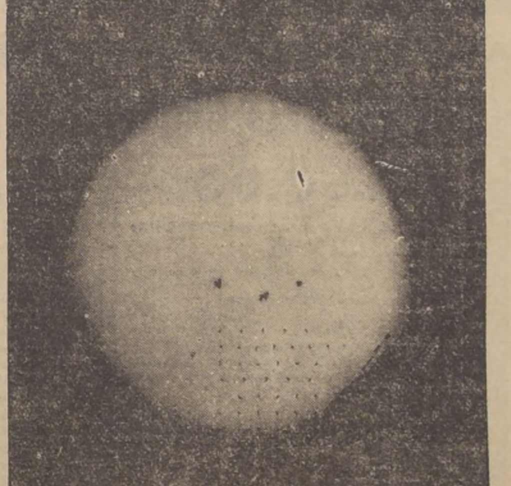
A menudo resulta difícil hallar en una misma casa las atracciones combinadas de un aspecto exterior, que recuerde las construcciones antiguas, coloniales, y en su interior, todas las comodidades y el confort que se encuentran en las construcciones modernas. Sin embargo, he aquí un modelo de chalet, de estilo colonial, que satisface ampliamente a ambos gustos.

## Las intensas corrientes telúricas, las perturbaciones electromagnéticas de los últimos días y la influencia de la actividad solar

Las informaciones cablegráficas recibidas ayer anuncian que en todas las líneas de cierta extensión, se han registrado en los últimos días fuertes perturbaciones debido a la acción de las corrientes telúricas, y que han dificultado las comunicaciones entre los diferentes puntos de la Tierra.

¿A qué se debe este fenómeno?

Las grandes manchas que se forman en el Sol, según lo han demostrado los trabajos de Hale, Pettit y Nicholson, son verdaderos vórtices que generan un intenso campo electromagnético, a consecuencia del desplazamiento de los electrones en sentido circular. Según sea el movimiento de la mancha dextrogiro o levo giro, será su polaridad electromagnética positiva o negativa.



El campo electromagnético creado por estas manchas solares es evidenciado aquí en la Tierra mediante la observación del fenómeno Zeeman, que se produce en los rayos luminosos emitidos por el núcleo de las mismas. Por e. desplazamiento sufrido por estas rayas espectroscópicas desdobladas, los astrónomos del observatorio de Monte Wilson, han logrado determinar campos electromagnéticos hasta de 100,000 Gauss en la superficie solar.

¿Cómo se generan estas corrientes electrónicas que determinan el campo electromagnético solar?

Todos los físicos conocen el fenómeno Edison, que consiste en que todo cuerpo a alta temperatura emite electrones. Este mismo principio es el que se aplica en el filamento de las válvulas de radio. El Sol, es un cuerpo a alta temperatura, y en consecuencia necesariamente el fenómeno Edison debe desarrollarse en gran amplitud, y momento a momento debe estar emitiendo al espacio estas nubes electrónicas. De otra manera sería imposible explicar los fenómenos magnéticos solares, pues el magnetismo permanente es incompatible con las altas temperaturas.

En la vecindad de las manchas, en donde por lo general la fotosfera solar está en un estado de mayor agitación y actividad, es donde tienen su origen los campos electromagnéticos más intensos.

Debido a la acción de la presión de radiación, estos electrones son impulsados hacia los espacios. Al atravesar la corona solar, estas corrientes electrónicas determinan los Streamers o rayos coronales, análogos a nuestras auroras polares.

Los astrónomos han calculado cuánto demoraría un electrón impulsado por la presión de radiación, para franquear la distancia de 149 millones de kilómetros que nos separa del Sol. Resulta, que un electrón libre, abandonado en la superficie solar, sólo recorrerá unos cuantos centímetros en el primer segundo, pero luego esta velocidad irá creciendo progresivamente hasta alcanzar la velocidad de la luz; en ese momento llega a la velocidad límite del Universo, pues la masa aumenta en una proporción superior a la presión de radiación. Teniendo en cuenta todos estos fenómenos, resulta que los electrones libres emanados de un campo de perturbación solar, demorarán alrededor de 42 horas y 52 minutos en llegar del Sol a la Tierra.

Ahora bien, no todas las manchas solares tienen una influencia definida en el campo electromagnético terrestre, sino solamente aquellas que se presenta con una longitud y latitud heliocéntrica que corresponde a la posición de nuestro planeta en el espacio, en las 42 horas siguientes. Puede ocurrir que grandes manchas crucen el meridiano central del Sol, sobre o por debajo de este plano, y entonces la perturbación electromagnética no se registrará en la Tierra.

En otros términos, las corrientes electrónicas emanadas del Sol por la presión de radiación en una región perturbada, afectarán la Tierra, cuando ésta se encuentre precisamente en la dirección de los Streamers o rayos coronales.

Al llegar a las tierras estas corrientes electrónicas (que en su esencia son análogas a los rayos catodicos), penetran por las zonas de menor resistencia eléctrica que están situadas en los polos, en primer lugar, porque ahí la densidad de la atmósfera es menor, y en segundo lugar, por la conocida acción de los campos magnéticos sobre dichas corrientes de electrones.

Al atravesar las capas superiores de la atmósfera que están a una presión análoga al interior de los tubos de Crookes, se producen allí los notables fenómenos de fluorescencia, que constituyen las auroras polares.

Ahora bien, como la Tierra es imposible que sea un imán permanente, debemos buscar en estas corrientes electrónicas emanadas del Sol el origen de sus fenómenos magnéticos.

La explicación es sencilla.

Hoy día, todos los físicos saben que el magnetismo no es más que una polarización del plano de las órbitas de los electrones que giran en los átomos; en un pedazo de hierro corriente, los electrones giran en orbitas que señalan todos los planos imaginables; pero si, por medio de un imán director, polarizamos todas estas órbitas haciendo que todos los electrones giren en un mismo plano, entonces aquel pedazo de hierro quedará imantado.

Fácilmente podemos destruir este imán permanente. Si lo arrojamos al fuego, la elevación de temperatura hace vibrar intensamente sus átomos y sus electrones vuelven a sus órbitas desordanadas de antes.

Como es sabido, el interior de la Tierra está a una alta temperatura, de manera que este fenómeno es incompatible con el magnetismo permanente. Por otra parte, un magnetismo permanente superficial, es también incompatible con la intensidad del campo magnético de la Tierra. En consecuencia es absurda la hipótesis del desplazamiento de las masas magnéticas en el interior del Globo y sus consecuencias en las variaciones periódicas e irregulares.

De esto se desprende que el campo electromagnético terrestre es debido precisamente a la acción de las corrientes telúricas de Este a Oeste que circulan en la Tierra. Estas corrientes, por sí solas, aun a las más altas temperaturas, bastan para determinar un campo electromagnético, tal como en un electroimán. Ahora bien, según sea mayor o menor la intensidad de estas corrientes, será también mayor o menor la intensidad del campo electromagnético de la Tierra, y de ahí su correlación con las variaciones periódicas de la actividad solar.

Porque no es posible suponer, que las perturfbaciones electromagnéticas de la Tierra se producirían de ser ésta, un imán permanente y fijo.

Las corrientes telúricas de Norte a Sur, no son más que una consecuencia de la diferencia de tensión que existiría, por ejemplo, entre dos espiras de un solenoide.

Al penetrar la corriente electrónica del Sol, debe girar alrededor de la Tierra tal como en un solenoide, pues es sabido que la electricidad tiende a propagarse en esta forma por los medios conductores.

Las enormes manchas solares que cruzaron el meridiano central del Sol en los últimos días, pasaron precisamente, como en Mayo de 1921, muy cerca del plano en el cual se encontraba la Tierra, y por esta causa, en los últimos días, todos los hilos telegráficos del mundo se han visto perturbados por la acción de estas corrientes telúricas.

Este fenómeno no es una novedad. Es la cosa más común y corriente y se sabe desde el año 1850, habiéndose efectuado en los últimos tres cuartos de siglos miles de comprobaciones.

Por desgracia, en nuestro país, hasta hace poco no existía ninguna estación electromagnética. Pero en la actualidad, está funcionando en el Observatorio del Salto un Magnetógrafo nodon de registro fotográfico, que es el único que hay actualmente a este lado de Los Andes.

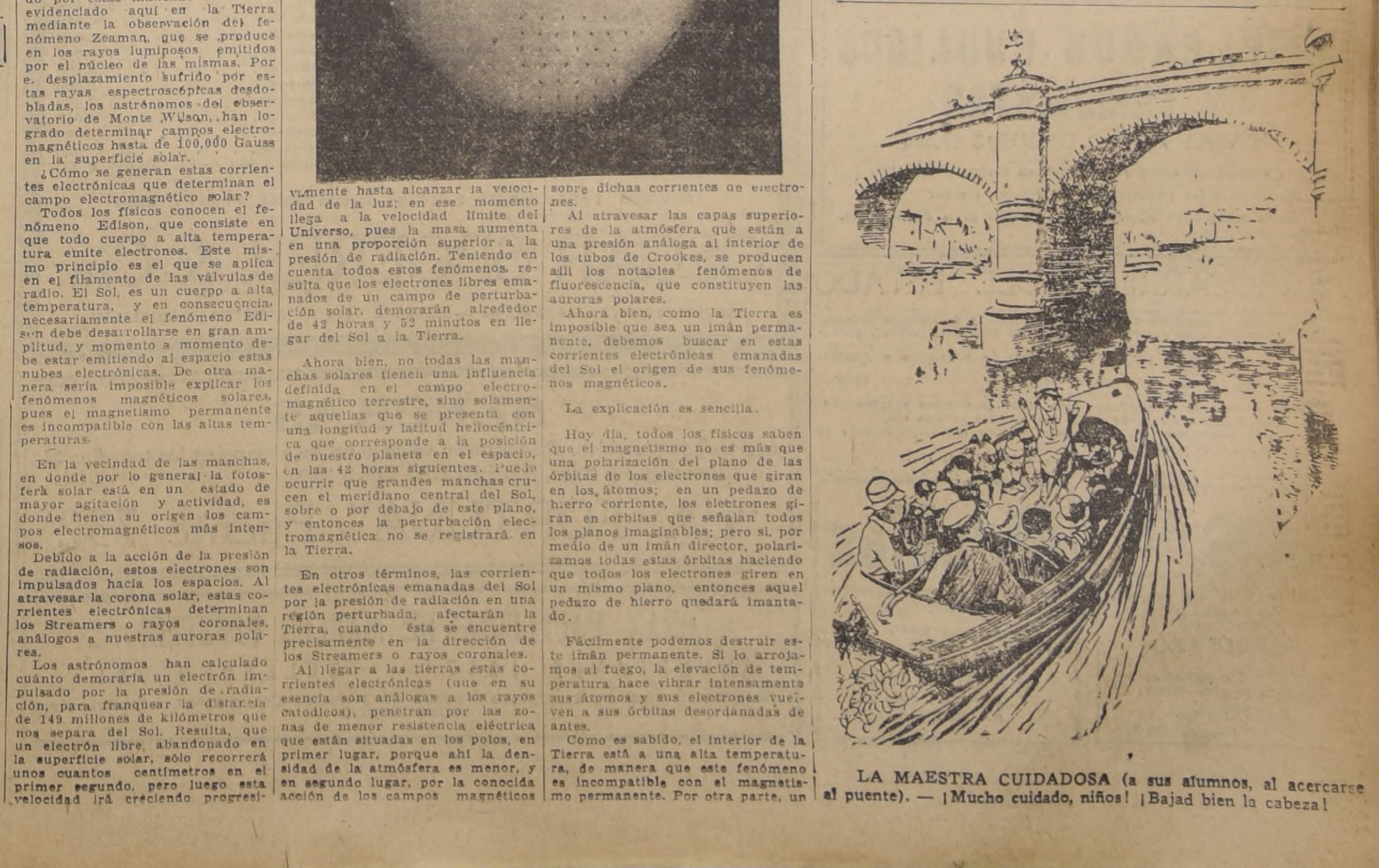
Las agujas magnéticas, en número, de siete, penden de dos finísimos hilos de seda, y al cual está suspendido un espejito. Estas agujas están situadas en un campo magnético constante, creado por dos poderosos Magnetos, y que las mantienen en un plano perpendicular al plano electromagnético de la Tierra. En estas condiciones, las agujas están en un equilibrio instable. A la más pequeña variación de la intensidad del campo electro-magnético horizontal de la Tierra, las agujas oscilan, y con ellas el espejito, que refleja un rayo luminoso sobre la huincha de papel fotográfico que se desliza en el cilindro situado delante del magnetógrafo.

De esta manera se registran aquí en Chile, con un aparato construído todo de materiales nacionales, todas las perturbaciones electromagnéticas provocadas por la acción solar.

OBSERVATORIO DEL SALTO

a 13 de Octubre de 1927.

JULIO BUSTOS NAVARRETE,
Director.



LA MAESTRA CUIDADOSA (a sus alumnos, al acercarse al puente). — ¡Mucho cuidado, niños! ¡Bajad bien la cabeza!

# GUIA PROFESIONAL

## ABOGADOS

**ALFREDO ARENAS AGUIRRE, JULIO GARCES VERA**
Abogados
Agustinas 1116.

**ROBERTO CRUZ**
Causas criminales. Morandé 440.

**LUIS COUSIÑO MAC-IVER**
Compañía 1264.

**LADISLAO ERRAZURIZ**
**LUIS QUINTEROS T.**
Amunátegui 301. Teléfono 638.

**FERNANDO GUZMAN VERGARA**
Agustinas 1148. Oficina 10. Teléfono 1687.

**OSVALDO HEVIA**
Morandé 244. Casilla 1831.

**OSVALDO KOCH**
Compañía 1207. Teléfono 2307.

**ARTURO LAIZ VERBAL**
Abogado
Morandé 450. Casilla 2419.

**FIDEL MUÑOZ RODRIGUEZ**
Abogado
Edificio Banco Anglo. Piso 3.o Oficina 15. Teléfono 5394.

**NICOLAS MARAMBIO MONTT**
Moneda 837. Asuntos civiles, mineros. Cas. 2699. Teléf. 1550.

**BERNARDO MUÑOZ LATORRE**
Civiles, criminales, apelaciones, casaciones. Huérfanos 761. Teléf. 3053.

**AMBROSIO MONTT**
Compañía N.o 1207.

**VICENTE MOLINOS GAETE**
Bandera 320. Teléfono 1153. 11 a 12 y 4 a 5.

**LUIS MORALES ZUAZNABAR**
Huérfanos 1946. Casilla 1873. Teléf. 958.

**AGUSTIN ORTUZAR E.**
Juicios civiles, comerciales, Leyes Sociales. Galería Alessandri 25, (2.º piso). Casilla 71. Teléfono 3761.

**ROBERTO DE PETRIS**
Galería Alessandri 25. Teléfono 756. Casilla 4044.

**ANTONIO PLANET C.**
Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Teatinos 254. Of. 19. Casilla 13244. Teléfono 4907.

**ANIBAL ROGEL ARRIZAGA**
Bandera 552, casilla 2996. Teléfono 2177.

**SALAS ROMO HNOS.**
**LUIS Y VICTOR SALAS ROMO**
Compañía 1325. Teléfono 1527. Casilla 2231.

**GUSTAVO ROJAS**
Defensa Tribunal Empleados Particulares. Morandé 450.

**HUBERTO SALGADO**
Criminalista. Causas civiles, nulidades matrimonios. Juicios empleados particulares. San Pablo 1275.

**JAVIER MARIA SILVA**
**FRANKLIN CORONA DEVON**
Abogados
Bandera 260. Teléf. 1424.

**LISANDRO SANTELICES**
Bandera 260. Teléfono 831.

**EMILIO TAGLE RODRIGUEZ**
Asuntos comerciales y mineros. Bolsa Comercio, oficina 114, Teléfono 2018.

**HUMBERTO YAÑEZ VELASCO**
Compañía 1380

**WASHINGTON BANNEN**
Trasladó estudio a Bandera 575, tercer piso, oficina 37 (hay ascensor).

## MEDICOS

**Dr. GUILLERMO AHUMADA B.**
Medicina interna. Enf. venéreas. Huérfanos 2423, 2 a 4.

**DOCTOR LEONCIO ANDRADE**
Medicina general. San Diego 81. 2-5. Teléfono 4528.

**Dr. ARTURO ALBERTZ**
Enfermedades señoras, San Antonio 275. 3-4. Teléfono 4026.

**Dr. AMENABAR OSSA**
Oculista, 14 años, Europa. Merced 494, 2-4. Teléfono 602.

**Dr. ARNELLO**
Cirugía. Anestesía. Venéreas. García Reyes 17. 1-3.

**Dr. FELIX DE AMESTI**
Cirugía señoras, París 812. Teléfono 3742. De 1 1|2-4. (Excepto Sábados).

**LUIS AGUILAR**
Médico cirujano. Castro 107. Teléfono 313. De 1.30 a 3.30.

**Dr. ALCAINO**
Estudios Europa, Oídos, nariz, garganta. Especialista jefe Salvador. Niños. 2 a 5. Dieciocho 314. Teléfono 257.

**Dr. ITALO ALESSANDRINI**
Cirugía, señoras, Merced 322. Ausente Europa.

**Dr. ARIZTIA**
Estudios Europa. Enfermedades niños. 2-4 1|2. Agustinas 1378. Domicilio: Agustinas 1319. Teléfono 1773

**Dr. ALLENDE NAVARRO**
De la Universidad Lausana (Suiza) y Chile. Enfermedades nerviosas y mentales. Almirante Barroso 276. Teléfono 581.

**Dr. AMARAL**
Estudios Europa, Partos. Señoras. 1-3. Huérfanos 1977.

**Dr. BAMBACH**
Adultos, niños, 3 1|2-5. Amunátegui 652.

**Dr. BARAÑAO**
Ayudante Ginecología Salvador. Cirugía, Señoras. 3-5. Rosas 1627.

**Dr. BUNSTER**
Ayudante clínica ginerológica Cirugía, señoras. Ultramicroscopía. Sta. Rosa 86. 3 1|2.

**Dr. BORQUEZ SILVA**
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestinos, Rayos X. 3-6. A. Prat 80. Teléf. 19. Matadero.

**Dr. RIFFO BUSTOS**
Estudios Europa. Corazón, estómago. 2-5. Manuel Rodríguez 26.

**Dr. BISQUERTT**
Vías urinarias. Sífilis. 3—6. Calle Central 15 A. (Monjitas, llegar Plaza). Teléfono 953.

**Dr. BRONFMAN**
Estudios Europa. Ex ayudante clínica Hospital San Vicente. Cirugía. Señoras. Venéreas, 2-5. Cienfuegos 68. Teléfono 3457.

**Dr. BRIONES**
Cirugía. Señoras. Residente Hosp. San Vicente. Catedral 1165. Lunes, Miércoles, Viernes 2-4.

**Dr. BEAUMONT**
Hospital Salvador. Cirugía Ginecología. 3-5. Miraflores 590.

**Dr. BULNES**
Medicina interna, pulmón, Rayos X, 2-4. Compañía 1378. Teléf. 2240.

**Dr. BRAGA CASTILLO**
Regresó Europa, Rayos X. Medicina general, niños; 9-10, 1.30-4.30. Merced 136.

**Dr. BARRENECHEA**
Oculista y especialista oídos, nariz, garganta. Huérfanos 801.

**Dr. MARIANO BAHAMONDE RUIZ**
Cirugía, ginecología, 1-3 1|2. Vicuña Mackenna 38.

**Dr. SANTIAGO BARRENECHEA**
Oculista. Ahumada 11. De 2-6.

**Doctor BALTRA**
Estudios Europa. Riñón. Vejiga, génito-urinarias. 3 1|2-6. Agustinas 619. Teléfono 4366.

**Dr. JULIO BARRENECHEA**
Pulmón, Corazón, Digestivo. Puente 558, 2-4. Teléfono 1637. Domicilio: Serrano 450. Teléfono 1132.

**LABORATORIO CLINICO**
**Dr. Héctor Corona T.**
Delicias 938, frente a Ahumada. Exámenes químicos, bacteriológicos, orina, expectoración, etc. Sangre, jugo gástrico, etc. Autovacunas. Teléfono 695.

**Dr. ALDO CONTRUCCI**
Estudios Europa. Medicina interna. Nataniel 142. 2.30-4.30. Jefe Clínica. Teléfono 3340.

**Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS**
ex-médico Hospital Niños. Compañía 1839. Teléfono 254. 13.30-15.30 horas.

**Dr. CRUZ COKE**
Regresó Europa. Compañía 1555. Teléf. 4205. 17-18.30 horas.

**Dr. HECTOR CORONA**
Bronquios, pulmón, asma. Delicias 938. 14-15 horas.

**Dr. LEON CHONCHOL**
Medicina general. Rayos X, sífilis, piel, venéreas. Serrano 39. 3-5.

**DOCTOR COMMENTZ**
Enfermedades niños. Delicias 958. 14-16 horas.

**Dr. LEONIDAS CORONA T.**
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio Clínico. Delicias 868 (frente a Estado).

**Dr. CASTAÑON**
Pulmón, Pneumotórax, medicina interna, 2 a 4. Claras 457. Teléfono 3642.

**Dr. CASASBELLAS**
Regresó de Europa. Corazón, pulmón, estómago e intestinos. 1—4 horas. Santo Domingo 1716. Teléfono 2382.

**Dr. EDUARDO DE RAMON**
Profesor extraordinario. Ginecología, estudios Europa. Cirugía señoras, partos, 14 a 16 horas. Agustinas 1606. Teléfono 3623.

**Dra. JUANA DIAZ MUÑOZ**
Señoras, niños, 15-16.30 horas. Claras 346. Teléfono 4908.

**Dr. IGNACIO DIAZ MUÑOZ**
15-16 horas, Bandera 574. Teléfono 3424. Medicina general. Vías urinarias.

**Dr. DRECKMANN WEST**
Enfermedades nerviosas. Medicina general. Electroterapia. 3 1|2-6. Catedral 1165. Teléf. 1442

**Dr. RICARDO DONOSO**
Corazón, pulmón. Miraflores 170.

**Dr. DIMITSTEIN**
Agustinas 1308, esquina Teatinos. Rayos X. Corazón, Pulmón, Estómago e Hígado. 1 a 4. Teléfono 3848. Domicilio: Rosales 1658, entre Castro y Dieciocho.

**DOCTOR ESPINA**
Rayos X. Estudios Europa. Teléfono 2102. 13.30-16 horas. San Martín 372.

**Dr. ESPILDORA LUQUE**
Oculista. Estudios Europa. 13-18 horas. Delicias 416.

**Dr. EGGERS**
Especialidad niños. Castro 31. Teléfono 5312.

**Dr. FUENZALIDA CORREA**
Cirugía. Partos, 14-16 horas. Castro 39.

**PROFESOR FONTECILLA**
Regresó Europa. Delicias 1626. — Rayos X, pulmón, nervios.

**Dr. FUENZALIDA BRAVO**
Niños. Merced 560. Teléfono 1721.

**Dr. CASTRO GUEVARA**
Cirugía general. Barroso 24. Teléf. 4381.

**Dra. LAURA FLORES FERNANDEZ**
Enfermedades señoras, 14-16 horas. Carmen 282.

**Dr. CARLOS GARCES B.**
**LABORATORIO CLINICO**
Delicias 978. Teléfono 3747. Exámenes químicos, bacteriológicos, reacción Wassermann. Abierto a toda hora.

**Dr. ALFREDO GRUNBERG**
Oídos, nariz, garganta. 4-6. Claras 549.

**Dr. FELIX GROHNERT**
Regresó Europa. Enfermedades piel, sífilis, venéreas. Ejército 391. Consultas 14 a 18 horas.




**Dr. GREENE**
Cirugía, Ginecología, París 809. Estudios Europa. 14-16 horas. Teléfono 2860.

**Dr. GONZALEZ H.**
Estómago, intestinos, hígados, obesidad, reumatismo, diabetes, pulmones y riñones, 13 a 15 horas. Ejército 644.

**Dr. ANIBAL GREZ**
Garganta, nariz, oídos. 14-16 horas. Miguel de la Barra 412, esquina Merced. Teléfono 4519.

**Dr. GLEISNER**
Cochrane 114. Ausente en Estados Unidos.

**Dr. OSCAR GUZMAN**
Estudios Europa. Enfermedades de la piel, sífilis y venéreas. 2-6. Moneda 1475.

**Dr. HERRERA ROGER**
Enfermedades niños. Estudios Europa. 13-14 horas. Delicias 2175. Teléfono 2679.

**Dr. GUSTAVO GIRON**
Cirugía, Ginecología. Brasil 32. — Teléfono 3126. 14-15 horas.

**Dr. GORGEWSKY**
Enfermedades. Estómago, Intestino, Hígado, Pulmón. Rayos X. Brasil 53. 2-5.

**Dr. AGUSTIN INOSTROZA**
Regresó de Europa. Cirugía General. Ortopedia. Catedral 3058. Consultas: 3 a 5.

**Dr. ROBERTO JARAMILLO**
Ejército 707. Teléfono 142, Parque.

**Dr. TEODORO KAUSEL**
Enfermedades niños. Compañía 3129. Teléfono 210. Estación.

**Dr. KRUMBACH**
Titulado en Chile y Alemania. Enfermedades señoras, medicina general, sífilis, 15-17 horas. Alameda 870. Teléfono 50. Los Leones.

**INSTITUTO RADIOLOGICO**
**Dr. ADOLFO KAPLAN**
Radioscopía, radiografía, radioterapia, radium. Huérfanos 1466.

**Dr. TEODORO LEIBLE**
Enfermedades nerviosas. Electricidad médica. Medicina interna, Olivos 794.

**Dr. LABRA LETELIER**
Nariz, garganta, oídos. 14-17 horas. Compañía 1361.

**Dr. H. LEA PLAZA**
Estudios Europa. Compañía 2115. Consultas 15-18 horas, conforme hora fija. Teléfono 3880.

**Dr. ARMANDO ——**
Cirugía. Compañía 1909. 13-15 horas. Teléfono 3846.

**Dr. ARTURO H. LOIS**
Medicina general. Vías Urinarias, Sífilis. 14-16 horas. Huérfanos 1433.

**Dr. LAVAL**
Medicina interna. Cochrane 340. 13.30-15.30 horas.

**Dr. LEUENBERG**
Medicina interna. Electromedicina.— 13-15 horas. Prat 424.

**Dr. OSCAR MELENDEZ**
Ayudante clínica prof. Prado Tagle. Medicina interna. Sífilis. Santo Domingo 1036. 15-16 horas. Teléfono 2831.

**Dr. MORAGA FUENZALIDA**
Estudios Europa. Niños, 15.30 a 16 horas. Cochrane 118. Teléfono 2804.

**Dr. ITALO MARTINI Z.**
Oculista. Estudios Europa. Ahumada 17. De 15 a 17 horas.

**Dr. JUAN MARIN**
Cirugía, Enfermedades venéreas. 3-5. San Martín 470.

**Dr. MUÑOZ VALENZUELA**
Residente Hospital Niños. Matucana 303. 14-17 horas.

**Dr. MALBRAN**
Providencia 1936. Teléfono 308.

**Dr. MORALES VILLABLANCA**
Piel, Sífilis, Venéreas, Rayos ultra-violetas. 2-4. Claras 346. Teléfono 4908.

**Dr. JUAN MONTENEGRO**
Enfermedades Niños. Manuel Rodríguez 472.

**Dr. MANUEL MORENO**
Medicina general. Pulmón, Estómago, Pneumotórax artificial. San Francisco 155. 14.30 a 16.30 horas.

**Dr. NUÑEZ ZAMORA**
Señoras, partos. 14-16 horas. Matucana 289. Teléf. 291. Estación.

**Dr. ORREGO PUELMA**
Amunátegui 268. 15.30-17.30 horas. Teléfono 1217.

**Dr. ALEJANDRO OLIVARES**
Medicina interna. Corazón. Estudios Europa. 14-16 horas. Bandera 714.

**Dr. PANATT**
Regresó Europa. Reabrirá consulta 15 Setiembre. Especialidad: Corazón Pulmón, Estómago. Delicias 1416, 1 1|2 a 4. Teléfono 1211. Rayos X, Ultra-Violeta.

**Dr. PIERRET**
Oídos, nariz, garganta. 13.15.30 horas. Molina 34.

**Dr. DAVID PULIDO**
Enfermedades niños. Santo Domingo 1790. Teléfono 2152. 13-15 horas.

**Dr. MARCIAL PARADA S.**
Oídos, nariz, garganta. Agustinas 936. 15.30 a 18 horas. Teléf. 186, Ñuñoa.

**Dr. JULIO PAREDES**
Enfermedades señoras. Medicina, cirugía. Brasil 47. 14-16 horas.

**Dr. DANIEL PRIETO**
Oculista
Estudios Europa. Compañía 1361.— Teléfono 4359. 15.30 a 17.30 horas.

**Dr. PANTOJA**
Corazón, Pulmón. Estómago, sífilis. Rayos X. — Metabolismo basal, 2-4. Delicias 978. Teléfono 3747.

**Dr. QUIJANO**
Pulmón, Corazón, Estómago. Merced 560. 13.30-15 horas. Teléfono 83, San Miguel.

**PENSIONADO QUIRURGICO**
**Dr. Aquiles Riveros**
Maternidad particular. — Avenida Matta 586. — Teléfono 97, Matadero
Gran establecimiento atendido por cirujanos especialistas. Jardines, salas de operaciones. Rayos X, electricidad, laboratorio.

**Dr. ROJAS TRONCOSO**
Afecciones nerviosas y mentales. Olivos 831, de 13-15 horas.

**Dra. FRESIA ROSAS DE BEHM**
Señoras y niños. De 14 a 17 horas. Ahumada 47.

**Dr. ROJAS CARVAJAL**
Afecciones pulmonares, nerviosas. Rayos X, 16.30-18 horas. Compañía 1378.

**ALBERTO RAHAUSEN**
Señoras. Cirujía, 1-4. San Diego 49.

**PROFESOR SIERRA**
Martes, Jueves, Sábado, 14-16 horas. Erasmo Escala 1835. Teléfono 4348.

**Dr. SCHUSTER**
Vías urinarias, Sífilis, 15-17 horas. 21 Mayo 578.

**Dr. SANTANDER**
Estudios Europa. Estómago, intestinos. Rayos X. Bandera 780.

**CARLOS SEAMAN**
Médico-cirujano, 14.16.30 horas. Delicias 236. Teléfono 3312.

**Dr. WALDEMAR SOMMER**
Vías urinarias, sífilis, 15 a 18 horas. Teléfono 4774. Claras 205.

**Dr. SIEVERS**
Jefe gabinete kinesiterapia, Instituto Educación Física. Morandé 742. 15-16 horas. Domicilio, Molina 632.

**Dr. MARCO A. SEPULVEDA R.**
Laboratorio Clínico. Miraflores 450. Teléfono 233.

**Dr. OTTO SCHWARZENBERG**
Enfermedades niños. Santo Domingo 1280. 14 a 16 horas. Teléfono 1033.

**Dr. E. SYLVESTER**
Vías urinarias, Sífilis, Reacción Wassermann. Consultas 17-20 horas. Rosas 1965.

**P. SCHILLING**
Ginecología y partos. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 13-15.30 horas.

**ADALBERT STEEGER**
Enfermedades de niños. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 14-17 horas.

**Dr. STOLTING**
Oculista. Médico recibido Alemania-Chile. Compañía 1581. De 15 a 17 horas.

**Dr. TORRES TORRES**
Jefe Clínica Prof. Korner. Señoras, cirugía, 14-17 horas. Delicias 261.

**Dr. ISAURO TORRES**
Medicina interna, niños, 14-16 horas. Dieciocho 87.

**PENSIONADO 'LAENNEC'**
SAN JOSE DE MAIPO — TELEFONO 8
PARA ENFERMOS DEL PULMON INCIPIENTES
DIRECTOR: Dr. VEGA MACHER
DELICIAS 274

**Dr. VILLAGRA**
Estudios Europa. Pulmón. Rayos X. Neumotórax. Dieciocho 437-A. 14-16 horas.

**Dr. VERGARA KELLER**
Estudios Europa. Partos, Ginecología. Huérfanos 736.

**Dr. JAIME VIDAL**
Regresó Europa. Especialmente corazón, pulmón, diabetes. Claras 557. Telés 3060. 14-16 horas.

**Dr. VIVES BRAVO**
Delicias 335
Enfermedades niños. Teléfono 2895.

**Dr. G. E. VIDAL S.**
Delicias 2552. Teléfono 245. Estación. 14-16 horas.

**Dr. VICUÑA HERBOSO**
Ayudante clínica prof. Prado Tagle, Hospital San Vicente. Medicina interna. Especialmente corazón. Rayos X. Martes, Jueves, Sábados, 14.30 a 16.30 horas. Almirante Barroso 270. Teléfono 1053.

**Dr. YUNGE**
14 a 16 horas. Santo Domingo 1386. Teléfono 5280.

**Dr. YAÑEZ G.**
Estudios Europa. Piel, Sífilis, venéreas. Merced 559. De 15 a 17 horas. Casilla 618.

**Dr. WEINSTEIN**
Piel, sífilis, venéreas. Ausente Europa.

**Dr. WIREN**
Oídos, nariz, garganta. Compañía 1606. 14 a 17 horas.

**Dr. WAUGH**
606. Estudios Europa, internas, 914. Venéreas sífilis, Wassermann. Compañía 1853, 14-16.30 horas. Teléfono 4839.

**Dr. JORGE ZAVALA B.**
Lira 105. Teléfono 1741. 14-16 horas.

## MASAJISTAS

**PROF. MARCO A. VERA**
Masaje médico
Dirigido por el Dr. Braga Castillo. Merced 136. 10-12 6-8.

## DENTISTAS

**Dr. MANUEL AYLWIN**
Estudios Europa y EE. UU. 9-11 y 14-19 horas. Catedral 1275.

**Dr. ALCOCER**
Consultas: 9-12, 14-19 horas. Delicias 858.

**Dr. GUILLERMO AHUMADA**
Claras 380. Plazuela Merced. Teléfono 4101. Casilla 3206.

**ANTONIO FAGIOLI**
Ayudante Prótesis Escuela Dental, Martes, Jueves, Sábados. Puente 558.

**DENTADURAS DE PORCELANA**
base de oro o acero inoxidable. Procedimiento moderno, sólido, estético, liviano. Dr. Oscar Bezanilla. Rosas 1210. Teléfono 455.

**Dr. ADOLFO CHECHILNISKY**
Echaurren 87.

**Dr. CERDA LOPEZ**
Ahumada 11, Teléfono 4221. Puentes, coronas somnoformo.

**ALBERTO GONZALEZ**
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indoloras. Agustinas 1116.

**Dr. GALLARDO GONZALEZ**
Estudios Filadelfia, 8-12 y 14-18 horas. Echaurren 26.

**Dr. A. LUNG**
Jefe Clínica Piorrea. Escuela Dental. 14-18 horas. Huérfanos 1616.

**CLINICA DENTAL**
Doctor Moreno Olea, fundada con doctor Valenzuela Basterrica, 1917. Especialistas atienden. Teléfono 359. Huérfanos 1616.

**EDISON ROSSEL**
Monjitas 738. Teléfono 5297.

**CARLOS H. ROJAS**
Dentista. Delicias 865.

**JOSE MARIA SAAVEDRA**
Correcciones de la cara. Alameda 1313.

**Dr. WALDO VILA**
Cirugía, Piorrea, ayudante Clínica Escuela Dental. Cienfuegos 11...

**Dr. DANIEL SIGNORELLI**
Cirujano dentista. Independencia...

**Dr. ENRIQUE SANHOT**
Ahumada 11. Teléfono 4221... 14-19 horas.

**MANUEL VRAS**
Dentista. Delicias 2877.

**Dr. VALENCIA COURBIS**
Operaciones indoloras. Coronas, Puentes y dentaduras. Teatinos 11...

## ARQUITECTOS

**EDUARDO TASSO**
Construcciones, transformaciones, reparaciones. Bandera 652.

## MATRONAS

**M. ARANGUIZ**
Clínica partos, precios módicos. Consultas gratuitas. A. Barros...

**MERCEDES DARRIGRANDE**
Regresó extranjero, trayendo últimos adelantos. Partos, curaciones... derá distinguida clientela... do particular. Huérfanos 2744.

**VIRGINIA CASTILLA**
Prat 390.

**MATRONA BRAVO**
Partos, curaciones, pensionistas... jica 20.

**Mme. A. FRAGNAUD**
Matrona francesa. San Francisco... 364.

**AMELIA FIGUEROA**
Matrona
Ex-alumna Profesora Moncke... Echeverría 1016.

**TERESA GARCIA**
Partos, curaciones. Llamados provincia. Dávila 627.

**AMELIA MATUS**
Recibo pensionistas. Llamados... tos, curaciones. Echaurren...

**JULIA MORENO**
Matrona
Atiende, Arturo Prat 737.

**AURELIA NAVAS**
Trasladóse San Francisco 1474.

**PASTORIZA E. DE MORALES**
Recibe pensionistas, curaciones, inyecciones. Recoleta 381.

**MATRONA**
Pensionistas, llamados provincia. Consultas toda hora. San Diego...

**SARA OSORIO DE GONZALEZ**
Partos, curaciones, 14-19 horas... sas 2254.

**CARMELA ROMAN**
Servicio especial maternidad... tranza 564.

**ELENA DE PIZARRO**
Ex-Jefe Maternidad. Pensionistas... sas 2544.

**PENSIONADO Sra. VICENTINI**
San Diego 57
Especialidad primerizas, consultorios, higiene, comodidad.

**PENSIONADO OBSTETRICO Señora Reyes.** Establecimiento moderno, atendido cirujano especialista. Partos. Esmeralda 636.

**CARMELA TORO G.**
Partos, asistencia toda hora... enfermas. Matucana 640.

**FLOR MARIA VILLASECA**
Pensionistas de Provincias... módicos. Carmen 25.

**SOFIA VILLASECA**
Turno permanente. Dormitorios disponibles enfermas provincia... niel 826.

**ANA VARGAS BARRERA**
Partos pensionistas. Unión Americana 627. Teléf. 385. Estación.

## VARIOS

**CLINICA, ALAMEDA 2390**
Tratamiento sífilis, gonorrea y sus complicaciones, ambos sexos, curaciones rápidas, métodos modernos. 10-12; noche 18-20 horas. Hospitalización, $ 10, $ 20 y $ 30 diarios.



## FERROCARRILES DEL ESTADO

Se solicitan propuestas públicas para el día 14 de Octubre próximo, por 400 toneladas, más o menos, de fierro en planchas, perfiles, pernos y remaches.

Bases y antecedentes en el Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, 27 de Setiembre de 1927. 14—O.

Solicítanse propuestas públicas para el 20 de Octubre próximo por 37,000 toneladas más o menos de rieles y accesorios para la vía.

Bases y antecedentes, en la Sección Pruebas del Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, 2 de Julio de 1927.



**Apostadero Naval de Valparaíso**

PROPUESTA N.o 18

POR REPARACIONES Y NUEVAS OBRAS EN LA ESCUELA NAVAL

Se piden propuestas públicas para la ejecución de reparaciones y nuevas obras en la Escuela Naval, según antecedentes, bases y especificaciones que los interesados pueden consultar en la Sección de Obras Hidráulicas y Arquitectura de la Armada. (Edificio de la Gobernación Marítima, tercer piso).

Las propuestas se abrirán en la Comandancia en Jefe del Apostadero, ante la Junta Económica, el Martes 25 de Octubre, a las 3 P. M.

EL COMANDANTE EN JEFE.

Valparaíso, Octubre 7 de 1927

LA NACION
Santiago, Octubre 14 de 1927

## LA SITUACION DE LOS BANCOS COMERCIALES

La Superintendencia de Bancos acaba de dar a la publicidad la estadística general de los Bancos comerciales con valores referidos al 27 de Agosto último. No podría de manera alguna desconocerse la importancia de las estadísticas citadas. Compiladas ellas en la forma minuciosa y ordenada que acostumbra la Superintendencia de Bancos, sus cifras representan una indicación precisa para juzgar muchos de los fenómenos económicos y monetarios, y también al mismo tiempo, para apreciar el volumen de las actividades comerciales de un país.

Es por ello que, en los párrafos siguientes, analizaremos cada uno de los valores fundamentales de la estadística bancaria relacionándolos con los factores que directamente los afectan.

Valor de los depósitos.—Las cifras respectivas son de una importancia fundamental para juzgar las variaciones de lo que podríamos denominar la "prosperidad" de un país. Los depósitos bancarios, más que de la cantidad de moneda en circulación, dependen, de acuerdo con el principio de Irving Fisher, de la "velocidad de circulación de la moneda". La cantidad de moneda, multiplicada por su velocidad de circulación, debe así igualar al número de transacciones efectuadas en el período considerado.

En el presente caso la suma de los depósitos (valores exigibles a menos y a más de treinta días) señala 1,305 millones de pesos.

En Abril 14 el mismo valor alcanzaba 1,433 millones de pesos. Existe, en consecuencia, una disminución apreciable que no sabríamos si atribuir a una disminución en la actividad comercial, o a una variación normal de los depósitos en el curso del año.

Si se relaciona ahora el valor de los depósitos con la cantidad de moneda en circulación y se compara el cuociente respectivo con el que corresponde a otros países se encontrará:

| | |
|---|---|
| Inglaterra | Millones Libras |
| Depósitos en Bancos comerciales | 3,905 |
| Billetes en circulación | 401 |
| Relación (veces) | 10 |
| EE. UU. | Millones Dólares |
| Depósitos en Bancos comerciales | 47,757 |
| Billetes en circulación | 4,052 |
| Relación (veces) | 12 |
| | Millones Pesos |
| Depósitos en Bancos comerciales | 1,305 |
| Billetes en circulación | 350 |
| Relación (veces) | 3,7 |

Estos valores comprueban una observación que hemos formulado en otras ocasiones respecto a la escasa difusión del empleo del cheque en el país. Es este un serio inconveniente económico, pues inutiliza una gran cantidad de moneda en manos del público y reduce con ello el encaje de los Bancos comerciales. Las colocaciones de los Bancos—que son, de hecho, con el crédito que establecen, el principal origen de los depósitos—quedan de ese modo limitadas por la insuficiencia del encaje legal mínimo.

Valor de las colocaciones.—En Agosto 27 último las colocaciones de los Bancos comerciales (avances, préstamos, etc.) sumaban 1,480 millones de pesos. En Abril 14 este valor llegaba a 1,500 millones.

En relación con este título cabe observar una diferencia de situación entre los Bancos nacionales y extranjeros, comparadas las colocaciones de cada grupo con las reservas y el capital correspondiente. Se tiene, en cada caso:

| Bancos Nacionales | Millones de pesos |
|---|---|
| Colocaciones | 1,003 |
| Capital y Reservas | 560 |
| Relación (veces) | 1,8 |

| Bancos Extranjeros | Millones de pesos |
|---|---|
| Colocaciones | 477 |
| Capital y Reservas | 132 |
| Relación (veces) | 3,6 |

De estos valores se deduce una mayor amplitud de operaciones en los Bancos extranjeros. En el hecho, estos Bancos son, en su mayor parte, importadores de capitales que dan en préstamo en el país. Desempeñan con ello una función económica beneficiosa y, contrariamente a lo que se estima por el público, importan al país más dinero del que exportan.

Aparte de esta observación, merece también ser considerada la situación de solidez del conjunto de los Bancos nacionales y extranjeros, la cual puede deducirse de la relación entre los depósitos y la suma de las colocaciones y los fondos disponibles, ascendiendo estos últimos a 369 millones en Agosto 27 último.

Inversiones.—La Ley General de Bancos determina como función principal de los Bancos comerciales las operaciones a menos de un año plazo, limitando a sólo una fracción del capital las sumas que puedan invertirse en bonos y acciones y regulando las inversiones en bienes raíces. Es satisfactorio confirmar, a este respecto, que el título "inversiones" sólo anota, para el conjunto de los Bancos comerciales chilenos y extranjeros, sólo 202 millones de pesos, lo cual representa apenas un 29 o|o del capital y reservas. De ello se deduce que los Bancos comerciales del país atienden a su función normal de proveedores del crédito a corto plazo, manteniendo, para el caso, una cartera rápidamente realizable.

Conclusión. — La conclusión general que puede deducirse de la estadística bancaria, comparada con los valores de la estadística en Abril 14, es la de que los Bancos mantienen una situación envidiable en lo que corresponde a su solidez financiera y garantía de los depósitos. Desgraciadamente, las mismas estadísticas confirman que, entre las fechas indicadas, el conjunto de los Bancos ha disminuído sus depósitos y colocaciones.

### VERDADES ETERNAS

El amor a primera vista se cura con una segunda vista.

*César Cascabel*

## ECOS

### EL NOMBRE

El individuo ingresó inmediatamente a la prisión de la Santé, en París.

Será condenado por suplantación de persona, por ostentar un nombre que no era el suyo; es decir, por llevar una etiqueta que no le correspondía en el gran escaparate del mundo. Todo el mundo ha execrado la acción del falso Luis Gavier que tomó el nombre de un camarada muerto en las trincheras. Pero nadie se ha preocupado de averiguar la causa de ese despojo.

Es así la justicia de los hombres. Irreflexiva. El cable no ha dado el nombre del singular ladrón. Acaso nunca tuvo ninguno y no pudo resistir a la tentación de hacerse de uno, un tanto raído y viejo, pero, el que no ha tenido jamás un amor, ¿le mira la cara al que llega?

Pasa lo mismo con los nombres. Además, al verdadero Luis Gavier de nada le servía. Le era tan inútil como su corazón sin vida, como sus pantalones, como sus zapatos. Allí estaba tendido en el barro de la trinchera, como un montón de barro más.

El individuo le metió las manos a los bolsillos y le sacó los papeles. No es un delito. Era el soldado desconocido que quería dejar de serlo.

Pero la gente no comprende.

### PASAPORTES

Tanto como eso no.

Vejatorios, no son; pero, molestos, incómodos, engorrosos, desesperantes, a veces, eso sí que sí.

"El Sol" de Madrid ha emprendido una cruzada contra los pasaportes, es decir, contra la serie de trámites que les dan un carácter intolerable de incomodidad.

"El Sol" tiene razón.

Esto de ir blandamente en un wagón, dejando volar los ojos por el paisaje diverso, persiguiendo con la mirada a una nubecita perdida como una blanca goleta, pensando en aquel arbolito que tenía una actitud llena de gracia y de misterio bajo los dedos ágiles del viento del día... Tantas cosas, tantas, para encontrarse de pronto con un brusco: "¡Su pasaporte!"

Y el viajero no lo encuentra. No está ni en el vestón, ni en el guardapolvo, ni en el maletín de mano, ni en el "necessaire", ni en el baúl, ni en nada. Unos cuantos momentos de azoramiento, hasta que, por fin, aparece el deseado papelucho, donde menos se pensaba.

Y esto, que es bastante, no es nada al lado de la serie de formulismos y de gestiones que hay que llevar a cabo para conseguir cruzar la frontera y entrar a otro país donde seguir mirando la misma nubecita igual a una goleta blanca y perdida.

Claro que tiene razón "El Sol". Sobre todo cuando hay turistas que le tienen horror a esos trámites administrativos y que prefieren quedarse en casita, en el sillón de siempre, junto al gato y el rescoldo de la chimenea.

Porque, ahí está lo grave. En que todo esto va en contra de la política de franco fomento del turismo en que están empeñadas hoy día todas las naciones civilizadas del orbe.

¡Ah, la simplificación administrativa!

### LA ISLA REAPARECIDA

Conociamos hasta ahora cosas desaparecidas y el arte las ha aprovechado en todas sus manifestaciones: La ciudad hundida, la Catedral sumergida, qué sé yo. Pero lo que se tragaba el mar de su enemiga, la tierra, nunca lo devolvía.

Ahora de las olas, como los costados de una nave poderosa, han vuelto a surgir los bordes de la isla Falcón, que el agua salada se había tragado. Ha vuelto enriquecida con sus tesoros de corales rojos, de fucos y de algas multicolores. Con sus ostras perlíferas, con las medusas fosforescentes.

¡Quién sabe si entre los duros espinos y plantas terrestres no ha quedado presa por los verdes cabellos alguna sirena o una concha madreperla que, arrastrada por hipocampos, soporta al viejo Poseidon!

¿Que todo esto no existe? Bien. Pero, ¿con qué derecho se quiere privar a los soñadores de urdir sus fantasías sobre las cosas lejanas?

### PEATONES

Ha llegado, por fin, la hora de que hagan respetar sus derechos, y, no hay duda, que seguirán el ejemplo; porque este movimiento "anti-vehiculista" tiene, como todos los movimientos, sus precursores. En Southampton en Inglaterra, en la isla de las libertades, es donde el precursor ha nacido.

Seguramente, el modesto ciudadano que ha tenido la idea de salir a la calle con una bocina adherida al bastón, bocina que hace sonar cuando quiere atravesar las calles, será imitado por cuanta gente en todas las ciudades del mundo corre todos los días y todos los momentos, el riesgo de quedar en treinta y seis pedazos.

Pero, ¿a qué precio conseguiremos esta relativa seguridad? Dejando, en cierto modo, de ser hombres para adquirir modalidades de máquina. Maquinizándonos, lo que, sin duda, sumirá en una alegría loca a Marinetti y a su escuela. No hay duda; el futurismo tiene razón. Pero siempre quedaremos en peligro.

Porque en vez de ser atropellados, chocaremos.

# Don Pedro de Valdivia y la Fiesta de la Raza

por JOSE MARIA RAPOSO.

**El triunfo de América. — Poeta chileno e historiador colombiano. — La estatua a Valdivia. — Villanueva de La Serena. — Un sultán del Cairo. — El Retiro de Madrid. — Calle de Chile. — En La Rábida y Palos. — La villa de América. — Valdivia y el Pabellón de Chile. — El mejor guardián. — Nobleza obliga.**

El lirismo con que los hispano-ibero celebran la Fiesta de la Raza, va poco a poco dando entrada a los hechos prácticos y tangibles.

La Real Academia Española acaba de otorgar el premio correspondiente a 1926, a nuestro poeta don Samuel Lillo y la Academia de la Historia ha concedido honra semejante al historiador colombiano señor Raimundo Rivas.

Con sus "Cantos filiales" el poeta chileno y su "Fiesta de la Raza", el historiador colombiano han ofrendado a la Madre España el amor de toda América.

Y en Madrid el hecho habrá adquirido caracteres de insólito. Disfrutan allí, los colombianos de una reputación de excelsos poetas y los chilenos de historiadores; "como los italianos nacen músicos, dijo Menéndez y Pelayo, los chilenos nacen historiadores".

Este certamen de las Academias españolas y el triunfo de dos americanos denota un positivo acercamiento intelectual entre los españoles de allende y de aquende el Atlántico.

Hasta no hace mucho tiempo, la Fiesta de la Raza, se celebraba en España con la asistencia de los americanos, en calidad de simples espectadores.

Recuerdo que en 1919, cuando visité al señor Garrido Guaristé, Alcalde de Madrid, para rogarle que en el programa de las fiestas oficiales ocupáramos un lugar los americanos, éste caballero, aceptó con júbilo mi idea.

Y al efecto, en el programa de ese año, que fué honrado con la presencia del rey, don Alfonso XIII, se ejecutó música de Javier Rengifo, y yo pronuncié un discurso que fué comentado con benevolencia y cariño en la prensa por el Presidente del Consejo de Ministros, señor Joaquín Sánchez de Toca.

Y desde entonces el programa de esa fiesta en Madrid, es obra de españoles y americanos, los dos solares de la raza.

El año pasado nuestro Ministro en España, señor Emilio Rodríguez Mendoza, que realiza con talento una brillante propaganda intelectual, ignorada por sus antecesores, tuvo a su cargo el discurso oficial de esta fiesta, que en cada año adquiere más esplendor oficial y popular.

Pero esto, con ser muy satisfactorio, no basta; hay que traducir los arranques oratorios, en algo positivo, que resista al tiempo y sea lección objetiva de las proezas realizadas por los hombres representativos de esta raza de la cual tanto blasonamos.

Hace algunos días afirmaron las noticias cablegráficas que, en Villanueva de la Serena, se iba a eregir una estatuta a don Pedro de Valdivia, su hijo predilecto y conquistador de Chile.

Villanueva de la Serena, es una villa de Extremadura, se encuentra situada a 39[illegible] kilómetros de Madrid, en el ferrocarril a Badajoz; posee doce mil habitantes, bellas huertas frutales que producen famosas sandías y buenos vinos. En su historia no puede ostentar muchos hombres de la talla de don Pedro de Valdivia, sin duda alguna el más inteligente de los conquistadores de América.

El cronista portugués, Gomes de San Esteban, relatando los viajes que, a principios del siglo XV, hizo al misterioso Oriente, en busca del reino del Preste Juan de las Indias el infante don Pedro, Duque de Coimbra, refiere que encontró en el Cairo, gobernando el Egipto, como Sultán, a un castellano, nacido en Villanueva de la Serena, hijo del Mestre Martín y de Barbuda; los árabes de Granada, en una de sus correrías por Extremadura, le llevaron, siendo niño, cautivo a Fez; allí se convirtió al islamismo, fué guardia del Sultán y le suplantó en el trono.

El castellano de Villanueva de la Serena, recordaba con ternura su ciudad natal, atendió cariñosamente al infante portugués y le concedió una escolta de mamelucos para que continuara su viaje por el desierto.

El Conquistador de Chile y un Sultán en el Cairo; no es mala producción para un pueblo pequeño; eran hombres bien bragados los de Villanueva de La Serena.

Volviendo a la estatua de don Pedro de Valdivia, creo que ya es tiempo de que los chilenos le levantemos una por nuestra cuenta en España.

Un alcalde madrileño— no recuerdo su nombre—concibió y realizó la feliz idea de bautizar las avenidas del hermoso Parque del Retiro, con los nombres de las Repúblicas hispano-americanas.

La que lleva el nombre de Chile es corta, pero bonita; termina en el grandioso monumento a don Alfonso XII; cada vez que yo paseaba por allí, pensaba en que ese era el sitio donde debía erigirse la estatua a don Pedro de Valdivia.

Si cada república americana elevase en la avenida que lleva su nombre la estatua de su conquistador español, el Parque del Retiro en Madrid, sería la historia viva de la epopeya gigantesca realizada por la Raza.

Sería ese el más elocuente homenaje rendido a la Madre Patria por sus hijas de América.

De estas manifestaciones artísticas, donde la historia se talla en la piedra y es leída a todas horas, aun por los que no saben leer, nos hemos olvidado en absoluto los americanos.

En La Rábida, cuna del descubrimiento de América, una que otra plancha de mármol, deja constancia de nuestra gratitud por el pasado y de nuestra fe en el porvenir.

Un argentino entusiasta construyó sobre una de las colinas del Puerto de Palos, un pabellón, donde flamea la bandera de su patria, y expone sus productos y su progreso. Ese ejemplo debiera ser imitado por todas las otras repúblicas hermanas.

Día llegará—de ello estoy seguro—en que Palos será la villa de los pueblos de América; el monumento a Colón y sus compañeros, escudriñando, desde lo alto de aquellas colinas, a través de las nieblas del Atlántico, la tierra americana, se alzará rodeado, como una guardia de honor, por las banderas de las diecinueve repúblicas de su Continente.

Esta será la obra de la Sociedad ibero-americana, y de estas fiestas de la Raza surgirá consagrada su realización en breve plazo.

Entretanto la estatua de don Pedro de Valdivia, en España, se impone, es el homenaje de Chile.

Si no se quiere Madrid; su sitio está señalado frente al Pabellón chileno en la Exposición de Sevilla.

Será el mejor guardián del progreso alcanzado por esta Nueva Extremadura, recorrida por él hasta sus más remotos confines, y proclamada por él también a su Rey, como "las tierras más hermosas del mundo".

Nobleza obliga.

J. M. R.

# ¿Es Caupolicán un piel roja?

**El Ultimo Mohicano remedaría la actitud del héroe esculpido por Nicanor Plaza. — Un "venticello" que amenaza convertirse en tempestad. — ¿Hay plagio, coincidencia o nada entre dos "díceres"?**

Estoy seguro que ninguno de los que lean estas líneas habrá dejado de oír una vez siquiera la afirmación de que la estatua de Caupolicán, que se levanta en la plaza de Rengo, que está duplicada en el Santa Lucía y multiplicada en bibelots y litografías, en forma tal que hacen de ella la estatua representativa de Chile, tiene un hijo bastardo con el nombre de "El Ultimo de los Mohicanos". Algunos de esos informantes han visto esa copia en París; otros en Nueva York, y todos comentan con una sonrisa agri-dulce, mezcla de orgullo nacional herido y de satisfacción patriótica, el hecho de que el escultor norteamericano hubiese venido al otro extremo del hemisferio a buscar su modelo para dar forma plástica a la creación literaria de Fenimore Cooper.

La afirmación no tiene en sí nada de inaudito. Todos nos hemos enredado en discusión más de una vez con el compatriota que sabía de buena fuente que el Kaiser había dicho al Ministro chileno que él sólo temía a un ejército en el mundo, **Chiles Republikanische Armée**. A lo cual su vecino de mesa, contratista de ripio en las obras del puerto de Valparaíso por los próximos cincuenta años, agrega que él sabe de buena fuente que el Mikado desarrolló la guerra contra los rusos sobre los planes del General Baquedano.

Todos hemos oído esas confidencias y aún otras infinitamente más absurdas. Lo peor es que muchas veces hemos contribuído a propagarlas sin detenernos a investigar su origen. El caso de Caupolicán es típico. Un sinnúmero de personas de toda índole ha venido propagando el rumor de que la estatua del caudillo araucano fué copiada hace muchísimos años por un escultor norteamericano o francés, y que la copia existe en el Parque Central de Nueva York, o por lo menos en uno de esos rinconcitos sombreados de París, donde el francés gusta de descansar en la intimidad de los grandes hombres de todo el mundo.

**UNA PREGUNTA TERMINANTE**

Las cosas habían ido así blandamente, cosquilleando nuestro amor propio nacional, hasta que una educadora norteamericana, de nombre Miss Mary W. Williams, recogió tal afirmación de boca de una profesora de nuestra Escuela de Bellas Artes, quien se la había oído al escritor y educacionista don Guillermo Labarca Hubertson. Miss Williams tomó la cosa muy en serio, terriblemente en serio, tal como nosotros no acostumbramos, y le espetó una carta al autor de estos renglones. Habla en ella nada menos que de un rumor consuetudinario que atribuye a un artista norteamericano el haber robado la obra de un chileno, y declara que la honra de uno o el otro país está aquí en la balanza.

El señor Labarca habría visto la estatua con sus propios ojos en el Parque Central de Nueva York, en 1912. Miss Williams, activa y concienzuda como buena yanqui, se habría lanzado tras el derrotero apenas regresó a Nueva York, y después de recorrer muchas veces la media legua cuadrada de prados y guijas de ese paseo, terminara por dirigirse por carta al Superintendente de Parques y Jardines, al Superintendente de Obras de Arte, sin contar otros funcionarios menores. Y, cosa aún más increíble en Chile, todos esos señores contestaron puntualmente la encuesta, asegurando a Miss Williams que no habían oído jamás de la existencia en sus dominios de una estatua intitulada "The Last of the Mohicans".

Sin descorazonarse por eso, nuestra corresponsal se puso a investigar en los archivos del Museo y en la historia de la ciudad de Nueva York. Todo lo que consiguió descubrir al fin, fué que allá por 1868 (nótese la fecha), la Municipalidad había adquirido una estatua del escultor Ward con el nombre de "Cazador Indiano".

Ahora bien, tomando en cuenta todo el ajetreo de Miss Williams, sus expediciones infructuosas y el polvo que ha tragado en los archivos, yo me apresuro a excusar el tono impaciente con que califica la suposición de que exista un lejano parecido entre Caupolicán y el "Indian Hunter" como una cosa imperdonable "hasta para un idiota de dos años de edad".

Miss Williams termina su carta pidiéndome que contribuya a despejar el quid pro quo, a fin de que, o se ofrezca una satisfacción cumplida a Chile por haber sido imitada la creación de un artista chileno, o que en caso contrario el rumor quede desprestigiado y muerto de una vez por todas. Lanzo, pues, este artículo a guisa de tímida liebre ante la traílla de nuestros investigadores.

**LA ICONOGRAFIA Y LA CRONOLOGIA**

Tratemos de proceder con método y severa conciencia, como una prueba de buena fe elemental, debida a los honestos propósitos de nuestra corresponsal norteamericana. Para comenzar, demos por sentado que existe en París o que existió en Nueva York la estatua de un indio con el nombre de **The Last of the Mohicans**. Ahora bien, como el primero de los cuatro libros de esta serie que publicó el novelista norteamericano Cooper apareció en 1826, existe una base para aventurar la presunción de que la concepción de la estatua siguiera inmediatamente la boga de las celebradas historias de los pieles rojas. Nicanor Plaza vació su Caupolicán en París en 1867.

Sin tener a la vista una y otra estatua, no existen, pues, probabilidades obvias en favor de la prioridad de la creación del escultor chileno. Al contrario, El Ultimo Mohicano respondería a un vigoroso despertar del indianismo en Estados Unidos; un movimiento literario contemporáneo al despertar del medioevalismo caballeresco de Walter Scott en Gran Bretaña. La rehabilitación del indio chileno, aún la artística, no es, en cambio, cosa de tan vieja data.

Queda la estatua de John Quincy Adams Ward, ese **Indian Hunter** que se asegura existió en uno de los parques públicos de Nueva York, sin indicar cuál, pero cuya reproducción evidentemene Miss Williams ha tenido oportunidad de ver. ¿Habría un alcance de parecido entre la estatua de Plaza y la de Ward? ¿Se conocerían estos dos escultores en París, ya que la fecha de ejecución de sus dos obras aparece tan cercana? Pero, por una parte los que han descubierto plagio hablan de El Ultimo de los Mohicanos, y no de un Cazador Indio, y por otra parte, el comentario de Miss Williams quita las ganas de descubrir parecido alguno entre ambas estatuas. Estamos, por lo tanto, en una pista falsa.

Tomemos entonces el camino de las deducciones puramente psicológicas, con vistas a lo artístico. En primer lugar, Plaza tiene en su abono más de un acierto escultórico, lo cual debilita la sospecha de imitación servil de su parte. En seguida, entre Caupolicán, enarbolador de troncos, combatiente con la macana y con la pica, y el Renard Subtil y La Longue Carabine, los héroes de Cooper, cazadores, ágiles corredores, debió existir la misma diferencia que existe entre Jorquera y Firpo.

Sea pues cual fuere la actitud de la estatua del Ultimo Mohicano, no es posible que su anatomía siga una línea general semejante a la de nuestro Caupolicán. Tenemos luego la cuestión del tocado de plumas, la única sospecha de piel roja que hayamos descubierto en el púgil araucano. El adorno frontal de plumas en arco de oreja a oreja, es hasta hoy mismo, una característica del indio de las praderas de Estados Unidos. Las llevan todos los jefes en su traje de ceremonia; se presentan con ella a visitar al Padre Blanco que está en Washington, y con ellas han adornado la cabeza de todos los gobernantes y aún de los hombres notables que han visitado las reducciones de los pieles rojas, o échose visitar por ellos, cual ocurrió el otro día no más con el Presidente Coolidge.

En la iconografía de los aborígenes de Chile no hemos podido encontrar esa diadema de plumas de águila, sino apenas el penacho de la coronilla. El primer impulso es recurrir a **La Araucana**, por confirmación de este punto. Pero a las primeras líneas uno pierde su confianza en la precisión sartorial de Ercilla. Sus indios visten como los héroes de la Ilíada:

**Lincoya iba tras él, casi gigante,**
**la cresta sobre todos levantada,**
**armado un fuerte peto rutilante,**
**de penachos cubierta la celada.**

Y como si esto no bastara, para que el disfraz sea completo:

**Viene el robusto y grande cuer-**
**(po armado**
**de una fuerte coraza barreada**
**con un drago escamoso relevado**
**sobre el alto crestón de la celada,**
**en la derecha su bastón ferrado,**
**ceñida al lado una tajante espada.**

Y para remate de todo esto:

**y de cendrada plata una celada**
**cubierta de altas plumas de colo-**
**(res.**

Ese gran viejo de Plaza supo, por fortuna resistir a la tentación de convertir a Caupolicán en un Don Quijote de la Mancha austral, evitándole así la suerte que ha corrido el Indio Piel Roja, cuya estatua adorna todas las cigarrerías de la Unión Americana.

Sabemos, en cambio, que Caupolicán era fuerte como un búfalo, [illegible], incapaz de emoción. Sabemos aún que era tuerto:

**... un ojo sin luz**
**como un fino granate colorado.**

Y esto debió dar a su mirada un fulgor extraño y terrible, cuando el jefe indio marchaba a selva traviesa, atisbando entre las llanas, tras las cuales su ojo ciego pero no apagado, tendría el fulgor de un copihue viviente.

Plaza está, pues, en una fuerte posición, y esperamos que no haya ardid humano capaz de llevarle al banco de los acusados, donde habría que empalarlo como a su héroe. Por otra parte, como dice la ley norteamericana, toca al acusador la obligación de proporcionar las pruebas de la culpabilidad. El atolondrado o el ignorante que acusó al Ultimo Mohicano debe, pues, probarle su paternidad verdadera. Es ya tiempo de sobra de dar a cada uno lo suyo, despejando este equívoco. Caupolicán ha llegado a ser, quieras que no, un símbolo de la Raza. Estados Unidos ha creado con Daniel Chester French, Barnard, Borglum y muchos más, una escultura nacional de primer orden. No hay, pues, derecho a echarle encima una sospecha infundada. Y, si como yo creo y espero, se trata solamente de una coincidencia de ciertos detalles, o de una licencia artística en el aderezo, todos quedaremos satisfechos y contentos. Amén.

ERNESTO MONTENEGRO.



# La oratoria

por SEBASTIAN DAX.

El orador más notable de la raza fué, sin duda, Castelar, y a nadie mejor que a él podríamos aplicar la sentencia de Nietzche: "Hay que torcer el cuello al gallo de la elocuencia". Quien quiera que haya leído a Ortega y Gasset sabrá cuanta estimación la España moderna conserva a Castelar. El y Núñez de Arce,—la poesía elocuente—fueron exhumados a la luz de la ciencia, y reducidos a su justo valor.

Examinados fríamente esos discursos de Castelar, que tan admirablemente supo imitar el carlista Vazquez de Mella, son puras hinchazones. Son frases cantantes pero sin médula, que difícilmente podrán transformarse en acción, y la idea incapaz de transformarse en acción carece de valor. En realidad, la fuerza efectiva de la oratoria se traduce por los resultados. Nada más estéril que aquella de Castelar: España le encontró hablando y terminó de escucharle en la misma postura política y social, a pesar de tal o cual sacudida nerviosa sin trascendencia.

La oratoria que deleita momentáneamente los oídos y no sirve para dar paso adelante, es un juego sin utilidad. La cosa imaginada en la oratoria como en todo arte debe ser susceptible de existir y servir de guía al género humano. Aquí volvemos a los cielos de Turner. El primer poeta griego que contó las hazañas de un gigante capaz de cambiar la forma del planeta hizo un servicio positivo al linaje humano, por cuanto hizo concebir la posibilidad de grandes organismos que ahora nos son familiares en la forma de maquinarias, trasatlánticos, aeroplanos, etcétera. La oratoria ha de ser paralela a esta clase de literatura.

Al decir Nietzche que es preciso "torcer el cuello al gallo de la elocuencia" se refería sin duda, a los oradores huecos, cultivadores de tópicos, seductores de público, voluptuosos gozadores de su propia voz.

Cada año, en la Fiesta de la Raza, vuelve en nuestras mentes a fijarse el principio y límite de la oratoria, por cuanto cada año, idénticos tópicos brillantes saltan, se retuercen y brillan como efímeros juegos artificiales alrededor del nombre de Colón. Todo esto cuando no nos da por el infinito mal gusto de discutir si sería gallego, genovés o castellano.

Yo quisiera que el lector recogiera una colección de diarios de unos años a esta parte para que viera cómo se parecen los discursos del 12 de Octubre antes y ahora. Es siempre el mismo derroche de tópicos. ¿Suponiendo que las personas educadas conocieron en el colegio las hazañas de los reyes, marinos, almirantes, conquistadores, a qué venimos cada año con la misma idéntica, aburridora y estéril canción?

Existen una cantidad de frases hechas muy bonitas para cada 12 de Octubre, que ya sería bueno archivar, guardándolas exclusivamente para uso de colegios y liceos. Estas frases son:

"Las cachorras de la leona
las lanzas invictas
el pendón morado de Castilla
los hijos del Cid
el almirante intrépido
las huestes temerarias
la estela blanca de las carabelas
el testamento de Isabel la Católica".

Sería bueno hacer con todo eso una enorme y saludable hoguera de San Juan. Es muy bonito, pero es el pasado, y vivimos en una época acelerada y violenta que no admite volver espaldas al presente. ¿No sería mejor echar las bases del Banco general ibero-americano? Mientras nosotros nos deleitamos recordando a la leona famosa y sus cachorras, las repúblicas se desangran de mil maneras, por falta de cohesión. Aun no empezamos a propagar la idea de cordillera libre, que ha de ser como el primer paso a la unión, cuando ya parece que la idea cayera en el vacío. Tenemos abulia y nos gusta dormirnos arrullados por esa canción pueril:

"Las lanzas
los pendones
las cachorras
los galeones".

¿No sería mejor dejar estas palabras para estribillo de cuecas, en sustitución de las huifas y rehuifas? Ya veremos si el año próximo decidimos algo práctico, que de otra manera daremos razón a D. Pío Baroja, el amargao, que dice del ibero-americanismo que hasta ahora no pasa de ser un pretexto para que flamantes caballeros de levita y sombrero de copa brinden a la salud de sus respectivas familias.

S. D.

# Nuestros artistas nacionales

## SU INFLUENCIA SOCIAL Y EDUCADORA

(Con ocasión del concierto de hoy)

El sentimiento, con su carácter comunicativo, llegará a ser el hombre mismo, su más alto y última expresión.—Bergson.

La personalidad artística de Juan Casanova es, sin duda, bien definida para que haya necesidad de hacer su elogio.

Su técnica está al servicio de una sensibilidad y un gusto refinados.

De aquí que sepa dar cuerpo en forma tan completa a la emoción abstracta.

Mirado desde este punto de vista, es uno de esos seres privilegiados cuya alta misión es sembrar el amor, la ternura, la luz y la paz.

Porque acaso ninguna de las artes aproxima y hermana tan hondamente los corazones como la música.

La misión del arte, la más elevada, no es la que excita en nosotros emociones más intensas y agudas, sino la que despierta sentimientos más generales y sociales.

La estética, como dijo Flaubert, no es más que una justicia superior.

Juan Casanova ha sido uno de nuestros más nobles y desinteresados sembradores de belleza. Modesto, casi oculto, ha impulsado con cariño a los de abajo, junto con abrirnos horizontes de las últimas evoluciones de la música.

Como director de orquesta ha dado a conocer a los más grandes cultores del arte.

En efecto, en sus programas han figurado, cuando aún no se conocían aquí, autores como Debussy, Ravel, Honegger, Satie, Milhaud, Roussel.

Hoy estrena el poema "La Vals", que es acaso una de las más bellas composiciones de Ravel.

Casanova, a pesar de las dificultades y luchas que significa la preparación de grandes conciertos sinfónicos, nunca ha desmayado en su tarea nobilísima de divulgación artística.

Y tanto aquí como en Europa ha podido demostrar el nivel cultural y artístico de nuestro país.

Su personalidad como director fué elevada por la crítica severa de Viena y París a la altura del célebre Weintgarden.

Su dirección obedece a una fina penetración psicológica de los autores que selecciona.

Es éste uno de sus grandes secretos, que le han conquistado merecidos triunfos en los más exigentes centros del arte.

Es cierto que esta clase de labores en que se encarna lo más puro y elevado de nuestro espíritu, como que responde a un ideal que no es posible sofocar, lleva en sí una alegría y una fuerza que hacen de la vida un poema. Pero cuando, como ocurre en Casanova, hay que llegar simultáneamente en otras actividades, no puede menos de reconocerse en semejante obrero intelectual la existencia de una pasta de verdadero luchador.

Mediante su empuje la sociedad ha ido comprendiendo con mayor cariño e interés la evolución reciente de la música y ha penetrado en el alma de los grandes genios.

Y el genio modifica las costumbres y las ideas. Es un extraordinario poder de sociabilidad y simpatía que tiende a la creación de sociedades nuevas o a la modificación de las preexistentes.

Su producto es la belleza.

Los hombres pasan y con ellos, sus vidas. El sentimiento queda y perdura: es una noble semilla, una fuerza celeste que tiende a elevarnos más y más.

Felices los seres destinados a levantar el espíritu de los pueblos en la comunión divina del arte, que es la verdad, la alta verdad inoculada en la ficción, como un soplo vivificante y eterno!

AGUSTIN CANNOBBIO G.

### A. J. C. F.

"La Religión es el único medio de educar al hombre para que sea hombre".

GUSTAVO FAGER.

## EJERCITO Y ARMADA

# LOS FUNERALES DEL GENERAL BULNES CALVO

### SE EFECTUARAN HOY A LAS 10 A. M.

Hondo pesar ha causado en los círculos del Ejército y en el seno de nuestra sociedad el sensible fallecimiento del general, señor Manuel Bulnes Calvo, de que dimos dado cuenta en nuestro edición de ayer.

La personalidad del señor Bulnes Calvo con sus relevantes prendas de inteligencia y caballerosidad supo conquistarse un alto puesto en la estimación y respeto de todos los que tuvieron oportunidad de rodearlo.

En las muchas misiones gubernativas que se le confiaran en el extranjero supo colocar siempre en el concepto de los demás el nombre de nuestra patria a la altura de los países más progresistas y adelantados.

Los funerales del general señor Manuel Bulnes Calvo se efectuarán hoy a las 10 horas. Con este motivo la Comandancia de Guarnición dictó ayer en la tarde la siguiente orden de la plaza:

"Habiendo fallecido ayer en esta ciudad el señor General de Brigada, don Manuel Bulnes Calvo, y con el objeto de rendirle los honores fúnebres correspondientes, se dispone lo que sigue:

1.o Las tropas que a continuación se expresa, se encontrarán formadas mañana 14 de Octubre, a las 10 horas, frente al N.o 515 de la calle Matucana, y en el sitio que les indique el Comandante de las fuerzas.

a) El Regimiento de Infantería "Buin" N.o 1 con su estandarte y banda de músicos.

b) Dos escuadrones del Regimiento de Caballería "Dragones" N.o 6, con su estandarte y banda de músicos.

c) Dos baterías del Grupo a Caballo "Maturana" N.o 2, con su estandarte.

2.o Una batería del Grupo a Caballo "Maturana" N.o 2 dará cumplimiento a la letra c) del artículo 159, del Reglamento de Servicios de Guarnición N.o 14.

3.o Uniforme para la tropa en formación de parada con gorra. Oficiales asistentes: de levita.

4.o Mandará las fuerzas el Teniente Coronel y Comandante del Regimiento de Infantería "Buin" N.o 1, don Miguel A. Toledo, con los ayudantes que él designe.

5.o Las unidades que no forman, y las reparticiones, se harán representar por una delegación compuesta de tres jefes y oficiales, de los cuales a lo menos uno de ellos será jefe.

(Firmado. — **A. Moreno**, Coronel Comandante de Guarnición".

Durante todo el día de ayer el domicilio del señor Bulnes Calvo fué muy visitado por distinguidas personalidades de nuestra sociedad y por los altos jefes de nuestro Ejército, círculos en los cuales la persona del extinto contaba con hondas y sinceras simpatías y afectos.

La Tercera División designó a los comandantes señores Godoy y García Fernández y al capitán señor Coly, para que concurran a los funerales del general Bulnes Calvo, en representación de todas las instituciones armadas del vecino puerto.

Además asistirán a estos funerales, en representación del Cuerpo de Carabineros de Chile, el Coronel señor Carlos Dinator, Jefe del Personal; Comandante señor Bruno Krumenacker, Director de los Servicios Administrativos; Mayor señor Miguel Mesa, Ayudante del Director General y el señor Florencio Correa, Jefe de Remontas del Cuerpo.



# SE CREA UN CONSEJO SUPERIOR HIPICO AD-HONOREM

El Ministerio de Agricultura ha transcrito al de Guerra un decreto por el que crea un Consejo Superior Hípico en el carácter de ad-honorem, a fin de que dirija de una manera permanente una política definida en pr odel fomento de la producción equina nacional y estudie y proponga al Gobierno las leyes proteccionistas que crea necesarias para el aumento de la raza caballar en el país.

Este Consejo estará formado por los siguientes funcionarios:

Director de Remonta, Jefe del criadero de sementales del Ejército, Director de la Escuela de Medicina Veterinaria; Jefe del Servicio del Ejército, Jefe del Servicio de Ganadería y Policía Sanitaria Animal; un profesor de Zootecnia designado por el Ministerio de Agricultura, Industria y Colonización; un miembro de la Sociedad Nacional de Agricultura; un miembro de la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno; y un miembro de los hipódromos reconocidos, designado por el Directorio del Club Hípico de Santiago.

# PLAN DE REFORMAS DE LAS ESCUELAS MILITARES

El Inspector General del Ejército, General señor Francisco J. Díaz, continuó durante el día de ayer estudiando con los Comandantes de las distintas Escuelas Militares el plan de reformas que se aplicará a estos establecimientos de instrucción técnica militar, dejando bastante adelantadas las conclusiones a que se arribará.

Hoy se volverá a reunir nuevamente con los Comandos indicados para establecer a la brevedad posible las reformas que se introducirán.

### Ascensos en el personal de administración del Ejército

Se ha ascendido a Mayor de Intendencia al capitán de Administración señor Carlos Aro Torres.

A capitán de Administración al teniente de Administración señor Julio Olguín Rojas.

### Pensión

El Ministerio de la Guerra ha concedido a la señora Luisa Lynch, viuda del General Gormaz, una pensión anual de $ 13,225.

### Restos de naufragio

Se ha dado autorización por el Ministerio de Marina al señor Eduardo Donoso, para sacar los restos náufragos de la ex-barca "Bogotá", hundida en la bahía de Curanipe.

Santiago, 10 de Octubre de 1927.
Se les necesita con urgencia en el Juzgado Militar de Santiago, (Ministerio de Guerra), al ex-cabo 2.o, Cárlos Bettancourt Isla, Arturo González Madrid y Antonio Barquett Cellán.
14-O



# VALPARAISO (DE NUESTRO CORRESPONSAL)

### El cónsul de Chile en San Francisco a bordo del "Teno"

A bordo del "Teno" llegó ayer a Valparaíso, el señor Marcos García Huidobro, Cónsul General de Chile en San Francisco, quien regresa a su país haciendo uso de una licencia. Lo acompaña el técnico contratado en los Estados Unidos para los servicios de estadística.

### Revista de Comisarios en la Armada

Ayer se pasó revista de comisarios en el Apostadero Naval, empezando por los buques anclados en el puerto, terminando en la Escuela Naval, Gobernación Marítima y Base Naval. Actuó de interventor el Capitán de Corbeta, señor Luis Ramírez.

### La Tercera Cía. de Bomberos

CELEBRO AYER SU 73 ANIVERSARIO

Ayer cumplió su 73 aniversario la tercera Compañía de Bomberos, Bomba Cousiño y Agustín Edwards.

Con este motivo, se realizaron varias fiestas de importancia, entre otras, un ejercicio en la Avenida Brasil, a las 19.30 horas, que resultó muy lucida. Hubo también una ceremonia de repartición de premios, por años de servicios y asistencia. E. primer premio de asistencia correspondió al señor Alfonso Rivera, quien en el último año no ha faltado a ninguna lista. Por años de servicios, se premió a los voluntarios señores Héctor Bocardo, René Novoa y Eduardo Cabezas.

A la ceremonia de repartición de premios, se siguió un animado vermouth-concert en los salones de la Compañía y a continuación una comida íntima.

## 22,000 toneladas de salitre se vendieron ayer

### EL MERCADO SE PRESENTO CON REGULAR ACTIVIDAD

Se vendieron 22,000 toneladas de salitre en la siguiente forma:

10,000 toneladas en Valparaíso.

12,000 toneladas en Londres.

El detalle de las ventas es el siguiente:

En Valparaíso:

4,000 toneladas, ley 95 por ciento, entrega Diciembre-Marzo, a 17.6.

6,000 toneladas, ley 96 por ciento, entrega Abril, Mayo, Junio, a 17.6.

En Londres:

12,000 toneladas, ley 95 por ciento, entrega Enero-Diciembre, a 17.

El mercado cerró firme, produciéndose algunas órdenes de compra que no se realizan por falta de vendedores.

### Se había cometido un crimen en alta mar

El comandante del vapor "...feldon", señor F. Wendler dió ... a las autoridades marítimas ... ber encontrado un cadáver a ... tura de Llico, en Constitución ... tro de un bote que andaba al ... te.

En vista del denuncio, las autoridades marítimas se trasladaron a bordo, haciéndose cargo del cadáver para proceder a la autopsia ... legal.

El cadáver correspondía a un individuo de más o menos ?? años; no se encuentran en su cuerpo ... siones que hagan presumir un ... men violento. En sus ropas ... encontró papel ni tarjeta alguna ... sirviera para identificarlo.

La Gobernación Marítima ... antecedentes a la justicia ... con el fin de que levante un ... rio para esclarecer el asunto.

### Concesión de ciudadanía

Ayer se recibió en la Intendencia una circular del Ministerio del Interior, en el cual se fijan ... mas que en lo sucesivo ... llenar para conceder carta de ciudadanía a los hijos de extranjeros...

# MOVIMIENTO MARITIMO EN VALPARAISO

Ayer Jueves entraron:

El vapor nacional Teno, de 3,975 toneladas, capitán Berg, procedente de Nueva York, con 19 días navegación y consignado a la Compañía Sud-Americana de Vapores. Trajo 188 pasajeros, 387 sacos de correspondencia, 5,299 bultos de mercaderías surtidas de importación, 58 bultos para San Antonio y para puertos del sur lleva 1,224 mercaderías surtidas de importación. En Antofagasta y Chañaral ambarcó 10,281 sacos nitrato de soda y barras de cobre con destino a Nueva York.

El vapor nacional América, de 1,383 toneladas, capitán Barraza, procedente de Arica, con 13 días de navegación, y consignado a los señores Artigas, Riofrío y Cía. Trajo 26 pasajeros y 13 sacos de correspondencia.

El vapor nacional Canelos, de 1,483 toneladas, capitán Fischer, procedente de Arica, con 5 días de navegación, y consignado a la Compañía Trasportes Marítimos.

El vapor inglés Branch Palm, de 2,523 toneladas, capitán Smidt, procedente de Liverpool, vía Panamá, y consignado a los señores Gibbs y Cía. Trajo cargamento surtido de importación y cemento.

El vapor alemán Poisedon, de 3,556 toneladas, capitán Wendler, procedente de Hamburgo, vía Magallanes, con 45 días de navegación, y consignado al señor Hapag Laeisz. Trajo cargamento surtido de importación. El capitán trajo a este puerto el bote número 49, con un hombre muerto, que lo encontró al garete frente a Llico, a siete millas más o menos. Dicho bote no pertenece a la matrícula de este puerto.

**Ayer Jueves se despacharon y salieron:**

El vapor Don Alberto, para Lota directo, y despachado por la Compañía Minera e Industrial.

El vapor Palm Branch, para Liverpool, vía Panamá, y despachado por los señores Gibbs y Cía.

El vapor Hudson, para Havre, vía Panamá, y despachado por los señores A. J. Broom y Cía.

El vapor Palena, para Guayaquil, zarpó a las 6 P. M., y despachado por la Compañía Sud-Americana de Vapores.

El vapor Mapocho, para Lota e intermedios, y despachado por la Compañía Sud-Americana de Vapores.

**Mañana Sábado saldrán:**

El vapor Orcoma, para Liverpool e intermedios, vía Panamá, saldrá a la 1 P. M., y despachado por la Compañía Inglesa de Vapores.

El vapor América, para Arica e intermedios, y despachado por los señores Artigas, Riofrío y Cía.

El vapor Margit, para Iquique e intermedios, y despachado por el señor Rafael Torres.

El vapor Tarapacá, para Punta Arenas e intermedios, y despachado por los señores Braun y Blanchard.

El vapor Taltal, para Iquique e intermedios, y despachado por los señores González, Soffia y Cía.

El vapor Almelo, para Hamburgo, vía Panamá, y despachado por los señores Duncan Fox y Cía.

**El Lunes 17 saldrán:**

El vapor Canelo, para Corral e intermedios, y despachado por la Compañía Trasportes Marítimos.

El vapor Fresia, para Corral e intermedios, y despachado por los señores R. W. James y Cía.

El vapor Santiago, para San Antonio e intermedios, y despachado por los señores Braun y Blanchard.

El vapor Teno, para San Antonio, y despachado por la Compañía Sud-Americana de Vapores.

**El Martes 18 saldrán:**

El vapor Castro, para Puerto Montt y Castro, y despachado por los señores Tyrer y Cía. Limitada.

El vapor Luisa, para Iquique e intermedios, y despachado por los señores R. W. James y Cía.

El vapor Allipén, para Arica e intermedios, y despachado por la Compañía Trasportes Marítimos.

**El Miércoles 19 saldrán:**

El vapor Teno, para Nueva York e intermedios, en viaje rápido, saldrá a las 4 P. M., y despachado por la Compañía Sud-Americana de Vapores.

El vapor Alba, para Caleta Buena e intermedios, y despachado por los señores Germain y Goudie.

El vapor Aysen, para Lota e intermedios, y despachado por la Compañía Sud-Americana de Vapores.

**PROXIMAS LLEGADAS:**

El vapor Almelo, de Hamburgo, vía Panamá, llega hoy Viernes. Duncan Fox y Cía.

El vapor Taltal, de Iquique, llega hoy Viernes. G. Soffia y Cía.

El vapor Santiago, de Arica, llega hoy Viernes. Braun y Blanchard.

El vapor Alba, de Arica, llega mañana Sábado. Germain y Goudie.

El vapor Castro, de Castro, llega el Domingo. Tyrer y Cía. Limitada.

El vapor Allipén, de Corral, llega el Domingo. Compañía Trasportes Marítimos.

El vapor Ubrikka, de Oslo, vía Panamá, llega el Lunes 17. Baburizza, L. y Cía.

El vapor Fresia, de Arica, llega el Lunes 17. R. W. James y Cía.

El vapor Magallanes, de Arica, llega el Lunes 17. Braun y Blanchard.

El vapor Luisa, de Corral, llega el Lunes 17. R. W. James y Cía.

El vapor Perú, de Arica, llega el Martes 18. González Soffia y Cía.

El vapor Charlton Hall, de Nueva York, llega el Miércoles 19. Gibbs y Cía.

El vapor Poplar Branch, de Liverpool, vía Magallanes, llega el Martes 18. Gibbs y Cía.

El vapor Magellan, de Liverpool, vía Magallanes, llega el Martes 18. Compañía Inglesa de Vapores.

El vapor Aysen, de Guayaquil, llega el Lunes 17. Compañía Sud-Americana de Vapores.

El vapor Santa Luisa, de Nueva York, llega el Jueves 20. Grace y Cía.

El vapor Surat, de Calcutta, llega el Jueves 20. Kerrick y Cía.



# CONSEJO DE FOMENTO SALITRERO

Mañana, a las 2 de la tarde, se reunirá el Consejo de Fomento Salitrero, presidido por el Ministro de Hacienda señor Pablo Ramírez.

# DIRECCION DE CORREOS Y TELEGRAFOS

SE NOMBRA SECRETARIO GENERAL

Por decreto expedido en la tarde de ayer, por el Ministerio del Interior, se ha designado para que sirva el cargo de secretario general de la Dirección de Correos y Telégrafos a don Guillermo Flores Gormaz.

# SOBRE DEUDAS CON GARANTIA DEL ESTADO

El Ministerio de Hacienda ha dispuesto que los servicios de empréstitos y amortizaciones de deudas que han sido contratadas con garantías del Estado con la Caja Nacional de Ahorros, se haga con toda puntualidad y, al efecto, ha oficiado al Tesorero General en este sentido.

## CULTO

### Iglesia de la Preciosa Sangre

ROMERIA A LOURDES. — NOVENA DEL SANTISIMO

Mañana se llevará a efecto la romería que todos los años se efectúa a la Gruta de Lourdes, para dar término al ejercicio de los Quince Sábados. Punto de reunión será en Santo Domingo esquina de Matucana, a las 8.30 horas. La misa en la Gruta será a las 9 horas. Se invita a los fieles que deseen concurrir a esta manifestación.

—Mañana, a las 17.30 horas, se dará comienzo en la Iglesia de la Preciosa Sangre, a la solemne novena del Santísimo Sacramento, que terminará el Domingo 23 con una procesión que presidirá monseñor Rafael Edwards. Habrá diariamente, después del Rosario, predicación y bendición con Su Divina Majestad.

Se invita a estos cultos a todos los miembros de las distintas congregaciones piadosas de la Iglesia y de una manera especial a los caballeros, jóvenes y obreros católicos.

# LA CARRERA AUTOMOVILISTICA DE CORDOBA

## OBTIENE EL PRIMER PUESTO PENIRO, EN BUGATTI, Y EL SEGUNDO ZELAYA, EN DODGE

El Domingo último se verificó en Córdoba (Argentina), las grandes carreras automovilísticas del Circuito de Córdoba, una de las pruebas de mayor importancia de las que se realizan en el país hermano.

Entre los numerosos concursantes, ocuparon los primeros lugares los señores:

1.o Perrio, en Bugatti.
2.o Zelaya, en Dodge.
4.o Posca, en Dodge.

Debemos recordar a este respecto, que Zelaya fué vencedor del circuito "El Parque", de Mendoza, corrido el 31 de Agosto último y posteriormente Alejandro Rosca, obtuvo la victoria en el gran Circuito Borbollón, ambos en Dodge.

En nuestra próxima página de automovilismo daremos amplios daremos amplios detalles de la reciente carrera de Córdoba.







# S. E. indulta a dos reos que debieron ser fusilados hoy

## TELEGRAMA QUE ENVIA AL GOBERNADOR DE COMBARBALA

En la sección de informaciones del Interior de nuestra edición del Martes último, dimos a conocer a nuestros lectores de que el día antes habían sido puestos en capilla los reos Juan Alfredo Castilla e Hipólito Núñez, de la cárcel de Combarbalá, condenados a la pena de muerte, por robo con homicidio, al ciudadano Francisco Alvarez.

Comunicamos también que la sentencia respectiva había sido leída a los reos por el secretario del Juzgado de esa localidad, quienes la recibieron con muestras de profundo terror.

El fusilamiento debía efectuarse hoy 14, a las 6 A. M., causando esta noticia gran sensación en las autoridades y pueblo de Combarbalá.

Impuesto S. E. el Presidente de la República de esta situación, en la tarde de ayer el Primer Mandatario, en un gesto de humanidad que enaltece más, si cabe, la justicia de sus actos, dirigió al Gobernador de Combarbalá el siguiente telegrama:

"Considerando que los reos Hipólito Núñez y Juan Alfredo Castilla, que debían ser fusilados en la madrugada de mañana, delinquieron en el antiguo régimen de abandono y de injusticias para los elementos desvalidos, y que el nuevo espíritu que anima al país permite esperar que crímenes como el que ellos cometieron, no volverán a repetirse, he resuelto conmutarles la pena de muerte por la de presidio perpetuo.

Sírvase tomar al respecto las medidas del caso.—(Firmado).—**Carlos Ibáñez.**"

# Sobre la Ley de Fomento a la Industria Carbonera

Santiago, 13 de Octubre de 1927.

Señor Director de "La Nación".
—Presente.

Muy señor mío:

En "El Diario Ilustrado" del día 9 aparece una correspondencia firmada "Los Industriales Carboneros del Centro de Arauco", con el título "Sobre la Ley de Fomento a la industria carbonera y las observaciones de sus impugnadores". En dicha correspondencia se hacen comentarios evidentemente basados en apreciaciones inexactas de la posición de las empresas norteamericanas que producen la mayor parte del cobre que se exporta de Chile y me veo obligado a recurrir a la benevolencia de Ud., suplicando tenga la bondad de mandar publicar las siguientes aclaraciones:

Los autores de la correspondencia citada, al referirse a los gastos de dichas empresas por sueldos y salarios en el año 1926, que ascienden a $ 115.537,645.23, dicen:

"La defensa del grupo de poderosas compañías extranjeras explotadoras de minas y yacimientos salitrales ha hecho valer, como argumento decisivo para exonerarse del régimen de fomento de la producción carbonífera, el hecho siguiente:

—Las referidas compañías pagan anualmente 115 milones en sueldos y jornales, **y esta suma queda en el país.** La cifra indicada tendría valor de argumento sólo en el caso de que la segunda parte de esta afirmación sea efectiva".

Anoto, desde luego, que la indicada cifra de sueldos y salarios corresponde exclusivamente a tres compañías extranjeras que explotan minas de cobre; nada se incluye en ella de lo que pagan las empresas que explotan yacimientos salitrales. En seguida, es inexacto que se haya afirmado que ese dinero queda en el país, en el sentido de que no sale ninguna parte de él para pagar consumos extranjeros. Lo que se ha dicho—e insisto en ello—es que los pagos por este capítulo representan igual incremento a la riqueza del país. Se venden las letras correspondientes, y se entrega su producto en manos de los trabajadores y empleados. De un modo u otro estos fondos se absorben en el acervo común de la riqueza nacional; el uso especial que de ellos hagan los individuos que los reciben, es cuestión completamente ajena al asunto de que se trata. El averiguar la distribución de los jornales de la gente trabajadora; sean ellos empleados de minas de cobre o de carbón, de empresas nacionales o extranjeras, una vez llegados a sus manos, para saber cuánto corresponde a harina chilena, carne argentina, café brasileño o gramófonos alemanes, sería tan fútil como sería absurda una investigación para fijar, de los impuestos que se pagan al Gobierno, cuánto se destina a pago de empleados, a servicio de la deuda, o a adquisiciones de armamentos, para concluir diciendo que las contribuciones que se pagan no importan al país porque el Gobierno con parte de ellas hace remesas al extranjero para servir sus deudas, adquirir locomotoras o aeroplanos. El país recibe los pagos hechos por las empresas; los haberes de la nación se aumentan en igual proporción, y lo mismo pasa en los pagos que se hacen a los empleados u obreros, que acrecientan su haber personal, y, en esta forma, la riqueza efectiva de la nación.

Aunque alguna parte del dinero pagado e incorporado a los fondos comunes del país llegase a ser remitido eventualmente al extranjero, podría inferirse de aquí que esto represente necesariamente una pérdida a la economía nacional. Puede suceder todo lo contrario, como cuando se remesa algo para pagar mercaderías o maquinarias indispensables para fomentar el desarrollo del país o el bienestar de sus habitantes, que no se producen ni consiguen en Chile. Operaciones de esta naturaleza no acarrean pérdida a la nación; son simplemente el cambio de una forma de riqueza por otra más necesaria. Pensar como se expresan los autores, es acogerse a la teoría mercantilista de la Edad Media, según la cual la prosperidad de un país se fundaba sobre la exportación de productos en la mayor escala posible, mientras se limitaba la importación, hasta donde fuera posible, a dinero y las pastas de metales preciosos.

Afirman también los industriales firmantes, que hay que deducir los gruesos sueldos que dicen son percibidos por personal traído del extranjero. Es indudable que las operaciones de empresas tan grandes y por su naturaleza complicadas, exigen que haya cierto personal técnico y especialista de origen extranjero, por razones semejantes a las que han inducido a los industriales carboneros, y al mismo Gobierno, a contratar expertos extranjeros para muchos objetos. Precisamente en el asunto que ha motivado esta polémica, el Gobierno se ha visto obligado a asesorarse de los servicios de un ingeniero extranjero de grandes conocimientos y vasta experiencia, y lo ha nombrado superintendente del ramo.

Sin embargo, en el caso de las empresas cobreras la proporción de los sueldos que se paga a personal extranjero es insignificante, en comparación al porcentaje de sueldos que percibe el personal chileno en recompensa de su trabajo.

Por lo demás, lo que pueden enviar sus empleados extranjeros a otros países forzosamente tendría que ser muy reducido. Debido a que la mayoría de los empleados extranjeros siguen el régimen norteamericano de vida, sus gastos de vida en Chile son bastante elevados. Además, podemos anotar que muchos de estos empleados han formado aquí sus hogares, adquirido casas o hecho otras inversiones en forma que no sólo sus sueldos, sino aún sus ahorros han quedado en el país, y pasado a incorporarse ellos y sus familias a la vida nacional.

Dicen en seguida los articulistas que las empresas cobreras importan del extranjero hasta las verduras y los huevos, y dicen que estos productos no vienen consignados únicamente a sus almacenes y establecimientos de venta, sino que entran a abastecer el mercado libre de las ciudades en competencia con el producto nacional de la zona agrícola del país. Todo esto es sencillamente ridículo. Las empresas en lo posible ni siquiera tienen pulperías para sus operarios cuando pueden evitarse esta preocupación, como pasa en el caso de la Braden Copper Company. Ignoro si ha habido alguna vez un caso de importación de huevos, pero en cuanto a las verduras, ¿de dónde podrían importarse? Toda persona que ha examinado este asunto, y son muchas, sabe que la política de las compañías ha sido siempre la de consumir productos nacionales, sin otra limitación que las muy naturales, y que no pueden salvarse con leyes, de que sea posible su consumo, de que los productores nacionales puedan entregar los artículos en la cantidad y oportunidad que las empresas los necesitan, y que su calidad no sea demasiado inferior ni su precio exageradamente superior al similar extranjero.

Para comprobar la importancia que las empresas cobreras dan al ramo de compras en Chile, basta anotar que aparte de los empleados compradores que se ocupan en las minas y Antofagasta, se mantiene en Valparaíso y Santiago una agencia de compras, con un personal no menos de 45 empleados, dedicados exclusivamente a atender las compras dentro del país de dichas empresas. Y son muchos los industriales que encuentran en estos compradores sus mejores clientes. Dicha Agencia no hace pedidos al extranjero, y por cierto que todas estas compras se pagan en dinero efectivo que acrecienta la riqueza del país, aunque, aplicando el criterio del artículo que impugno, podría discutirse la importancia de estas compras observando que alguno de los vendedores puede hacer algunos consumos de artículos extranjeros.

Dice la correspondencia que motiva estas líneas, que no toma en cuenta las cifras aducidas por las empresas en cuanto al pago de impuestos y leyes sociales, porque estos cargos pesan por igual sobre las industrias, sin excepción alguna. Es indudable que lo que pagan por leyes sociales, derechos de importación y otros capítulos, las empresas de cobre se encuentran en igualdad de condiciones con otras industrias del país, habida proporción, naturalmente, de la magnitud de sus faenas. Pero en lo que se refiere a la ley de impuesto a la renta en su forma actual, podemos afirmar que el impuesto que pagan es excepcionalmente gravoso. La ley de impuesto a la renta en su forma actual está redactada de una manera tan ingeniosa, que la tasa que pagan las empresas cobreras norteamericanas es el doble de lo que pagan las empresas mineras nacionales. Puedo hacer esta afirmación, porque no se ocultó este objetivo al discutirse la ley en el Congreso Nacional. En efecto, mientras las empresas mineras chilenas pagan el 6 por ciento sobre su renta imponible, 6 por ciento que todavía puede reducirse al 3 y medio por ciento según otras disposiciones de la ley, las empresas cobreras norteamericanas pagan el 12 por ciento sobre su renta imponible, y esto sin tomar en cuenta un tres por ciento adicional por el hecho de que no repartan aquí sus dividendos. Es cierto que literalmente la diferencia del 6 al 12 por ciento la ley no expresa que sea por ser empresa extranjera, pero al establecer que se pagará este porcentaje cuando se ocupen más de 200 hombres y cuando se produzca metales de más de 40 por ciento de fino, se señalaba sin decirlo casi nominativamente a las tres grandes empresas de cobre y así se estableció esa disposición curiosa que grava con 12 por ciento de su renta imponible a empresas que ocupan miles de hombres en elaborar millones de toneladas de mineral de bajísima ley, dejando en el país los beneficios de una elaboración hasta dejar el cobre casi puro, mientras se grava con un 6 por ciento y aún se reduce a 3 y medio por ciento en ciertos casos, la contribución sobre la renta imponible de las empresas que ocupan pocos obreros o elaboran productos que no son sino la primera parte del proceso de beneficio. En un sano criterio económico lo justo sería alentar el beneficio total de los minerales, como asegura son sus deseos el actual Gobierno, que ha expresado que quiere fomentar las fundiciones y evitar la exportación de minerales o de concentrados. Pero buscándose el gravar excepcionalmente a las empresas de cobre norteamericanas tal como existían cuando se dictó la ley, se incurrió en el contrasentido económico de castigar con la más alta contribución a las que no se contentaban con una exportación de productos naturales o a medio tratamiento, sino que gastan su esfuerzo y su dinero para seguir el proceso hasta obtener la casi pureza del metal. Hemos podido, pues, decir con fundamento que las empresas de cobre norteamericanas están excepcionalmente gravadas en el país, y merced a ello se llega a las considerables cifras de tributos que actualmente tienen que soportar sobre sus utilidades.

Y no se argumente que de las utilidades de las empresas nacionales, el Estado recibe después otras contribuciones por los dividendos que reparten, pues para salvar aún esta diferencia está establecido un impuesto adicional para las empresas extranjeras y una deducción del 6 por ciento base para las empresas que pagan aquí sus dividendos.

Se protesta del precio de 40 pesos. por tonelada que en nuestras presentaciones se asigna al carbón. Aunque no tenemos datos exactos a la mano, podemos asegurar que el costo actual, en cancha de la mina, se aproxima más bien a 35 pesos.

No son caprichosas tampoco las cifras que se señalan para la producción del carbón. La cifra dada para 1926, de 1.132,837 toneladas, fué tomada de un informe del ingeniero don Edmundo Delcourt pasado al Gobierno y que se publicó en la prensa de Julio pasado. La producción posible para 1928, de 1.550,000 toneladas, fué basada en la misma publicación, en donde se informa que sería posible alcanzar esta cifra dentro de algunos meses, en caso de necesidad. La cifra de 2.000,000 de toneladas, dada como el máximum posible, está basada en condiciones generales de la industria según varios informes y datos. Hay que observar con relación a este máximum, que si las proyectadas exploraciones en el Sur dieran por resultado una producción comercial del petróleo, sería bien dudoso que continuara aún la producción actual del carbón.

No sabemos quiénes son los que se escudan bajo el título de "Los Industriales carboneros del centro de Arauco", pero podemos asegurarle que existen en nuestros archivos comunicaciones de más de un carbonero de esa provincia que ha ofrecido a las compañías de cobre sus minas en venta, lo que parece estaría en contradicción con el entusiasmo nacionalista.

Por último, la apreciación de la correspondencia en cuanto al efecto sobre la economía nacional de la abolición del tributo al extranjero por combustibles importados, es contraria a la experiencia. Si el país importa combustible por valor de 120.000,000 de pesos, lo paga en su mayor parte, no con billetes del Banco Central ni con remesas de oro, sino con exportación de artículos nacionales que se producen en el país. Los países para su intercambio y consideraciones recíprocas en los mercados del mundo, forzosamente tienen que ser unos de otros tributarios de sus respectivos productos, y no podría sin peligro un país que tenga productos que vender en el extranjero cerrar sus puertas a toda importación. Forzosamente, y por una ley natural que no ha dejado jamás de cumplirse, todo país que dificulta exagerada y artificialmente los consumos de artículos extranjeros, ve dificultada también la colocación de sus propios productos en los otros países, cuando no tiene el monopolio absoluto.

En esta cuestión del impuesto a los combustibles extranjeros, lo que nosotros deseamos es simplemente que no se resuelva con un criterio simplista considerando exclusivamente, más que los intereses de los productores carboneros que hoy colocan toda su producción sin dificultad y que colocarán también sin dificultad cualquiera ampliación razonable que pudieran tener. Las ilusiones de industriales carboneros teóricos, que probablemente nunca van a ver convertidas en realidad sus esperanzas.

El problema es más complejo. Hay otros intereses en juego y no impunemente puede llegarse al encarecimiento de los combustibles con sacrificio de toda la vida industrial del país. Empresas como las cobreras, que aportan, a despecho de correspondencias anónimas interesadas, su contingente a la riqueza pública de Chile y contribuyen a los gastos del Estado con la más alta cuota, después de la industria salitrera al llamar la atención de los Poderes Públicos sobre estos peligros, no vigilan solamente los intereses de sus accionistas, sino los generales del país.

Esperando que tenga Ud. a bien dar cabida en las columnas de su prestigioso diario a esta comunicación, por la cual le anticipo mis agradecimientos, soy del señor Director.

Muy atto. y S. S.

PERCY A. SEIBERT.



# CAMINO DE SANTIAGO A SAN BERNARDO

## EL BANCO CENTRAL HACE UN PRESTAMO DE $ 500,000 PARA LOS TRABAJOS RESPECTIVOS

A pedido del Gobierno, el Directorio del Banco Central de Chile, ha acordado un empréstito por $ 500,000, a un plazo de seis meses destinados a la iniciación de los trabajos del camino de Santiago a San Bernardo.

Es obligación que contraería el Estado, en virtud de la autorización concedida por el decreto-ley N.o 273, de 24 de Febrero de 1925, para emitir bonos o contratar préstamos bancarios hasta por la cantidad de $ 8.150,000, con el destino que se ha indicado, se cancelaría deduciendo la suma correspondiente más los intereses respectivos, del producto de la emisión definitiva de bonos que se haga de acuerdo con la ley citada.

El Banco Central ha acordado este empréstito con un interés anual de 7 o|o.

**CUANDO DES, DA CON PLACER Y SONRIENDO.**
**—J. JOUBERT.**

**HOY**

SANTOS Calixto y Fortunato.

**MAÑANA**

SANTA Teresa de Jesús.

**EN LA DIPLOMACIA.** — Por la última combinación se dirigieron a Buenos Aires el Consejero de la Embajada Argentina, señor Pedro Guesalaga y señora Georgina L. de Guesalaga.

—Mañana se dirigirán a Valparaíso desde donde se embarcarán en el "Orcoma", para Liverpool, la señora Magdalena Valdés de Huneeus y su hijo señor Antonio Huneeus Valdés.

—El 1.o de Noviembre próximo partirá de Valparaíso en el vapor "Ginyo Marú" el Cónsul de Chile en Hong-Kong señor Eduardo Gallardo Arteaga, señora y familia.

—El señor Darío Zañartu Cavero nos pide decir que es inexacta la noticia que anuncia su viaje a Europa, como también su nombramiento de Agregado a la Legación de Austria.

—El Embajador del Brasil, Excmo. señor Abelardo Rocas ofreció una comida a un grupo de sus amistades.

—Ha llegado a bordo del "Teno" de paso a su patria el Ministro argentino, Excmo. señor Atilio Barilari, acompañado de su esposa.

**TE.** — El Sábado la señorita Eugenia Lira Lira ofrecerá, en su residencia de la calle Huérfanos un té a un grupo de sus relaciones.

**EN HONOR DE DON DARIO OVALLE Y SEÑORA.** — Esta noche se llevará a efecto la comida que el Cuerpo Diplomático y Consular residente, ofrecen en honor del señor Darío Ovalle Castillo y señora Marta Lecaros de Ovalle, en los comedores del Club de la Unión.

**DEL EXTRANJERO.** — El próximo mes regresarán de Europa el señor Jorge Undurraga Fernández y señora Adriana Pretot de Undurraga.

—Próximamente llegarán del Perú la señora Elena Zañartu de Ortiz de Zevallos e hija.

**AL EXTRANJERO.** — Por la combinación del Jueves se dirigieron a Buenos Aires el doctor señor Alvaro Covarrubias Pardo y señor Teresa Bernales de Covarrubias.

—Por la misma combinación partió a Buenos Aires el señor Víctor Eyzaguirre H.

—Se dirigió a Mendoza el señor Luis Stoffel.

—Próximamente partirá a Europa la señora Marta Vergara.

**NACIMIENTOS.**—Ha venido al mundo Sonia del Pilar, hija del señor Ignacio Balbontín Fuenzalida y de la señora Olga Arteaga de Balbontín.

—Ha venido al mundo una hijita del señor Víctor M. Artigas y de la señora Blanca Alzérreca de Artigas.



**MAÑANA EN LA UNIVERSIDAD CATOLICA.**—Celebra mañana el Curso Femenino de Estudios Superiores de la Universidad Católica la fiesta de su santa patrona, Santa Teresa de Jesús. Con este motivo las distinguidas alumnas del Curso Femenina, han preparado algunos actos: por la mañana, a las 9 horas habrá una Misa y Comunión general de las alumnas en la Capilla de la Universidad; por la tarde a las 18 1|2 horas, tendrá lugar un escogido acto literario-musical. La música de este acto está a cargo de la señorita Marta Canales Pizarro, quien dirigirá algunos de los coros teresianos de que es autora y que tanta aceptación han tenido en nuestra sociedad. La parte literaria la desempeñarán la señora Sara Izquierdo de Philippi, quien hablará a nombre de la Junta Directiva del Curso, y las alumnas señoritas Marta Espiñeira Altamirano y María Valdés Vial. La primera leerá un interesante trabajo de Filosofía Moral, de cuya clase es alumna, y la segunda recitará una poesía en francés. Una alumna de la clase de Redacción Castellana tendrá a su cargo el elogio de Santa Teresa de Jesús.

La entrada a estos actos será libre, pero tenemos especial encargo de invitar a ellos a los amigos y bienhechores de la Universidad, a los miembros del clero, y a las socias de las instituciones femeninas de nuestra capital.

**VICENTE FIGUEROA FLORES.**—Víctima de una larga enfermedad, que poco a poco fué minando su existencia, ha fallecido el señor Vicente Figueroa Flores.

La muerte lo ha sorprendido a temprana edad, en pleno comienzo de la vida, haciendo más doloroso para los suyos y sus amigos, su desaparecimiento.

Hijo de un hogar respetable, fué depositario de bellas tradiciones, que modelaron su carácter bondadoso y franco y las numerosas virtudes personales que hicieron de él, un ser profundamente querido en el vasto círculo de sus relaciones.

Sus funerales, efectuados privadamente, dieron lugar a una sentida manifestación de pesar.

**LOS VIERNES DEL TEA ROOM.** — El día consagrado por la moda para las reuniones en el Tea Room de Gath y Chaves, atrae un público numeroso y distinguido, que en el ambiente familiar y selecto del elegante salón de té, da una de las notas más típicas y más demostrativas de la vida de nuestro gran mundo diplomático y social.

El conjunto musical que ameniza las veladas, tiene cada día un nuevo programa de arte que hace las delicias de los aficionados.

Programa de hoy:

**Primera parte**

1. Luppe.— Ouvertura Mañana, tarde y noche en Viena
2. Grieg. — Baile de Anitra.
3. Puccini. (Ninna y Nonna). Canción.
4. Catalani. — Loreley (Danza delle Ondine).
5. Hummel. — Vals (solo de violín).

**Segunda parte**

1. Rubinstein. — Tareador y andaluza.
2. Mozart. — Minuetto.
3. Micheli. — Balada de Amor.
4. Lulli. — Célebre Gavota.
5. Tschaikowsky. — Marcha. (Casse Noisette).

**COMIDA.**—El Domingo 16 del presente, a las 21 1|2 horas, se efectuará en los comedores del Club de la Unión, el banquete en honor del comandante don Manuel Iriarte y señora, que le ofrecen sus amigos, con motivo de su próximo traslado a La Serena.

Las adhesiones se reciben en la tesorería del Club.

—Las señoritas Inés y Martha Pinilla Gutiérrez, ofrecieron anoche, en su residencia de la calle de Huérfanos, una comida al doctor don Ramón Vicuña Herboso, que próximamente se dirige a Europa.

**HOMENAJE A LA SEÑORITA TERESA OSSANDON GUZMAN.** —Mañana, con motivo de ser el onomástico de la señorita Teresa Ossandón Guzmán, las socias de la Asociación de la Juventud Católica Femenina (Centro San Alfonso de N. S. del Perpetuo Socorro), asistirán a una misa y comunión, las que ofrecerán en prueba de cariño y reconocimiento a su presidenta por sus grandes merecimientos y por las hondas simpatías que ha sabido captarse.

Se encarece a las socias del Centro nombrado su asistencia.

## DESPEDIDA DE SOLTERA.

Ayer en el Tea Room de Gath y Chaves se llevó a efecto el té, que un grupo de amigas ofrecía en honor de la señorita Lucía Correa Ortúzar, con motivo de su próximo matrimonio.

Asistieron, entre otras, a esta manifestación, las siguientes señoras y señoritas Elena S. de Correa, Ester Lira de Goycolea, Josefina Lira de Claro, Lucía Correa Ortúzar, Virginia Valdés Fuenzalida, Clara Valdés Fuenzalida, Julia Eyzaguirre Ovalle, Carmen de la Cerda Plaza, Luisa Bravo, María Luisa Cruchaga, Luisa Vial Errázuriz, Elena Solar Correa, Isabel Ochagavía Hurtado, Julia Correa Pérez Cotapos, Sara Fernández Correa, Isabel Arrieta Concha, Alicia Concha Donoso, Marta Villalobos Arteaga, María Villalobos Arteaga, Elvira Irarrázaval Errázuriz, María Opazo Tocornal, etc., etc.

## MUSICA

### EL GRAN CONCIERTO SINFONICO DE ESTA TARDE EN EL MUNICIPAL

CON LA COOPERACION DE GILDA DALLA RIZZA, LOS MAESTROS ENRIQUE SORO, JUAN CASANOVA Y AMERICO TRITINI



La eminente soprano Gilda Dalla Rizza, que participará en el concierto de esta tarde en el Teatro Municipal



Maestro Américo Tritini

Esta tarde a las 18.30 h., se efectuará en el Teatro Municipal la gran fiesta musical que desde hace días viene preparando el maestro Américo Tritini con la cooperación del profesor don Juan Casanova Vicuña. El interés del programa anunciado y la participación de elementos que cuentan con sólido prestigio en nuestro ambiente dará a este concierto caracteres de un verdadero acontecimiento artístico y social.

Los organizadores del festival han tenido amplio criterio en la selección de los números del programa y así han puesto obras del más heterogéneo carácter que satisfarán todos los gustos. Junto a las composiciones chilenas de los maestros Soro, Allende, Leng. Cannobbio, Pereira Montes, Rengifo, etc., que serán ejecutadas por alumnas del maestro Tritini, — anotamos obras como el gran concierto para piano y orquesta de Bortkiewics, y la modernísima y arrobadora "Valse", de Ravel, que por primera vez oirá el público de Santiago. Esta obra es la expresión más alta y genial del temperamento de Ravel. Otras atracciones son: "La procesión nocturna", de Rabaud, y "La marcha eslava" de Tchaikowsky'

Como número de especial atracción en este concierto se destaca el que





Maestro Juan Casanova

gentilmente ha ofrecido la eximia soprano Gilda Dalla Rizza. Cantará con acompañamiento de orquesta la hermosa romanza de la ópera "Louise", de Charpentier.

Damos a continuación el programa completo de este festival:

**I Parte**

Audición de obras nacionales.

1. a) Aracena. Leyenda de la tarde.

b) Leng. Dolora N.o 3. Señorita Josefina Barbat.

2. a) Allende. Tonadas N.os 3 y 5.

b) Pereira Montes. Destresse. Señorita María Ulloa.

a) Cannobbio. Canto de cuna.

b) Rengifo. Consolation. — Señorita Braun.

4. Soro. Suite a dos pianos. — Señorita Dina Braun y el autor.

**II Parte**

Bortkiewicz. Gran concierto para piano y orquesta. Solista Américo Tritini.

2. Charpentier. — Romanza de la ópera "Louise", de Charpentier, cantada por la eminente soprano Gilda Dalla Rizza, con acompañamiento de orquesta.

III Parte. — 1. Rabaud P. "Procesión nocturna", poema sinfónico.

2.o Ravel. — "La Valse", poema sinfónico.

3. Tchaikowsky. Marcha Eslava.

Las entradas para esta gran audición se venden en boletería desde las 10 A. M.

### ANOCHE SE CANTO "TRAVIA TA" EN FUNCION POPULAR

Anoche fué "Travinta" en función popular, auspiciada por el Gobierno con el mismo cuadro del estreno, salvo el papel de Alfredo que fué encomendado al tenor chileno Carlos Santelices Lantaño. El público recibió con grande regocijo, en las últimas horas, la noticia de que el papel de Gemont estará a cargo de nuestro compatriota Oscar Moebis, con lo cual esperábamos tener la satisfacción de aplaudir a dos connacionales, actuando al lado de una artista del renombre de Gilda Dalla Rizza. Pero este cambio no se pudo hacer en atención a que ya se había dado el papel al señor Sarobe y la empresa estaba en el deber de respetar esta primera resolución, desde el momento que lo tenía anunciado en los diarios y carteles.

La actuación del señor Santelices fué acertada. Su voz, de hermoso timbre, ha mejorado visiblemente y tuvo momentos en los cuales pudo hacer despliegue afortunado de esas facultades. La falta de espacio nos impide estudiar su actuación a lo largo de la obra, pero en general ella fué bastante feliz.

Hoy en 18.a función de abono par se cantará "Tosca", por Iva Pacetti y Pedro Mirassou, pareja de cantantes que hacen una creación de los roles de Floria Tosca y Cavaradossi, respectivamente.

El Scarpia lo encarnará el barítono Dr. Sarobe y el Angelotti el brillante bajo Bruno Carmassi.

La orquesta la dirigirá el maestro Padovani.

VIDA SOCIAL

**DESPEDIDA DE SOLTERA.**— Ayer un grupo de amigas ofreció un té en el Tea Room de Gath y Chaves en honor de la señorita Lucía Correa, con motivo de su próximo matrimonio.

Asistieron las siguientes señoras y señoritas: Cristina Valdés Fuenzalida, Clara Valdés Fuenzalida, Julia Errázuriz Ovalle, Carmen de la Cerda Plaza, Luisa Bravo Coo Elena Smitmans de Correa, María Luisa Cruchaga, Rita Vial Errázuriz, Esther Lira de Goycolea, Julia Solar Correa, Isabel Ochagavía Hurtado, Josefina Lira de Claro, Alicia Marchant de Claro, Julia Correa P. Cotapos, Sara Fernández Correa, Isabel Arrieta Concha, Alicia Concha Donoso, Marta Villalobos Arteaga, María Villalobos Arteaga, Elvira Irarrázaval Errázuriz y María Opazo Tocornal.

**CLUB DE SEÑORAS.— Tienda del Trabajo Femenino.— Libretas que tienen pago hoy Viernes, de 14 a 16 horas.**—Números: 2—4—23—24—34—39—53—60—64—72—86—91—101—102—104—133—171—174—214—240—245—299—345—365—390—421—441—448—469—490—530—534—538—550—578—600—641—642—648—649—655—656—664—668—669—671—672—673—674—675—682—684—686—700—703—709—710—718—719—721—723—730—731—741—744—748—750—760—762—763—771—773—780—782.

La oficina de empleos ofrece al comercio, al público y a las Legaciones espléndidos empleados y empleadas recomendados.

**La gran función de esta tarde en el Teatro del Club en celebración de la Fiesta de la Raza.**— Como está anunciado, esta tarde, a las 18 horas en punto, se efectuará la fiesta con que el Club de Señoras celebra la fiesta de la Raza.

El hermoso programa es el que sigue:

Primera parte: Canto, "España Mía", de Madia Villa, por el tenor señor Manuel Rodríguez.

2. Recitación de su poema "España", del libro Los Filiales, que acaba de aparecer, por el señor Samuel Lillo, presidente de la Unión Ibero Americana, poeta laureado que fué condecorado por el Rey de España.

3. Canto, jota de Navarra y canción gallega, por el señor Rodríguez, acompañado al piano por el maestro señor Carlini.

A continuación el distinguido y aplaudido barítono, señor Sarobe, que actúa en el Teatro Municipal, cantará hermosas canciones vascas y jotas, habiendo prestado su valioso concurso graciosamente para esta bella velada de arte.

La señorita Mireya Laborderie tocará en la cítara dos números de su extenso repertorio.

La entrada es libre.

Pueden asistir las personas que deseen.

**Las funciones en el Biógrafo.**— Para mañana a las 18 1|4 horas se anuncia la exhibición de la hermosa cinta "Lo que los hombres llaman amor", que ha sido una de las películas más admiradas. A continuación se pasarán las Actualidades Heraldo N.o 40 y al final de la función se exhibirá a pedido de numerosas personas, las Actualidades Heraldo N.o 38, donde han sido filmadas en una sección las interesantes actividades de la Cruz Roja.

Para el Domingo en Especial, este cine anuncia el estreno de la gran película "Manon Lescaut", por Lya de Putti.

**LA REVISTA "MARSYAS".** — Con una magnífica presentación acaba de aparecer el número 7 de esta interesante revista de arte que publica la Sociedad Bach.

El sumario de este número es el siguiente:

El misticismo en el arte de Bach, por Carlos Humeres S.; Maurice Ravel, por Jorge Urrutia B.; Apuntes sobre arte japonés, por Roberto Humeres S.; Los libros; Revista de revistas; Crónica musical de Chile y del extranjero.

Como suplemento musical trae dos cánticos espirituales de Bach, con texto castellano, traducido especialmente para "Marsyas".

**MATRIMONIO.**— El 6 de Noviembre será bendecido el matrimonio de la señorita Gabriela Infante del Sol con el señor Waldo Goycolea M.

# LA FRONTERA EN LLAMAS

es el más impresionante drama pasional que pueda concebirse. Juegan en él todos los sentimientos y pasiones humanos, concurriendo turbulentamente a poner la acción en un plano de honda y conmovedora tragedia. El odio, la venganza, el amor maternal, el deseo, los celos, se encuentran exaltadas en escenas de este drama soberbio. — Sus escenarios son de imponente belleza y los ambientes de la obra reproducen con exactitud la vida odiosa y amedrentada de las aldeas austriacas durante una ocupación enemiga.

LOS INTERPRETES SON GRANDES ARTISTAS ESLAVOS Y ALEMANES

## OLGA TCHEJOWA - JENNY HESSELQUIST - HANS ADALBERT

RESERVE HOY ENTRADAS PARA VER ESTE GRANDE ESPECTACULO QUE SE PRESENTARA CON EXTRAORDINARIO PROGRAMA MUSICAL EL

PROGRAMA TERRA

## LUNES EN EL VICTORIA

PROGRAMA TERRA

...IAJEROS.— Se encuentra en ..., procedente de Viña del Mar, ...ñora Ester Bordalí de Val..., acompañada de su hija.
—Se dirigió a Bulnes el señor ...rio Zañartu.
—A Illapel partió el señor Ale... Chadwick.
—Se dirigió a Valparaíso la se... Sara Browne de Valenzuela. Al mismo punto se dirigió el ... Carlos Yunge.
—A Chillán regresó el señor ... Navarro.
—Partió al Sur el señor Ramón ...íguez.
—Procedente de Viña del Mar ...gado la señora Gabriela Ro... de Brandt.
—A Valdivia se ha dirigido la ... Hilda Schüler de Fierro, ...ñada de sus hijos Jorge y ...
—A Viña del Mar se dirigió ... Luis Calderón Cousiño, acom...ñado de su hijita Laura.

**BAUTIZOS.**— En la Parroquia de San Lázaro ha sido bautizado Jorge Antonio Orella Arana, hijo de don Jorge Orella y de la señora Luisa Arana de Orella.

Fueron sus padrinos don Nemesio Arana y la señora Luisa Correa de Orella.

—Ha sido bautizada en la Parroquia de la Asunción, María Bravo Silva, hija de don Oscar Bravo Zuaznábar y de la señora María Silva de Bravo.

Fueron sus padrinos el señor Jorge Bravo Zuaznábar y la señorita Inés Bravo Zuaznábar.

**MANIFESTACION.**— Al señor Pedro Aguirre Cerda, iniciador de la Exposición Femenina, ofrece un grupo de señoras que tomaron parte en dicha Exposición, un almuerzo en el Pabellón Agronómico de la Quinta Normal, el Sábado 15 del presente a las 12.45 horas.

Las señoras que deseen adherir, pueden pasar a dejar su adhesión al Fancy.

BELLAS ARTES

## TRES PINTORES

### (SALA DITTRICH)

**NICOLAS GONZALEZ.**—Poco o nada conocíamos de este joven pintor. Ha venido ahora del Norte de Chile, donde ha vivido cuatro o cinco años. Nos trae de allí una serie de manchas sonoras, en su mayor parte escenas del puerto, barcos de ricos colores, ardientemente asoleados. Su paleta es agradable, sabia y sabrosa. Pinta con espontaneidad y soltura. Es sincero. En su soledad, no ha podido contaminarse con el dicho "modernismo", ese singular modernismo que consiste, para unos, en plagiar la manera de los pintores de moda, y para otros, en interesarse especialmente en las manifestaciones más vulgares de la vida contemporánea.

**ALBINO QUEVEDO.**— Expone dos categorías muy diferentes de dibujos. Una serie de dibujos terminados, expresivos, casi todos con una expresión de tristeza, y un grupo de cróquis rápidos, al rasgo, sin modificaciones ni falsas líneas. Hermosos cróquis, tan hermosos, que no cansa mirarlos. Sus cuadros de figuras de mujer, el último, mucho más que el anterior que ya conocíamos, revelan al pintor, al verdadero pintor que hace pasar un poco de su alma a través de su obra. De ellos también se desprende, como de sus dibujos, la misma sombra de tristeza

**MANUEL QUEVEDO.**— Expone solamente cinco manchas. Pero ellas bastan para dar una idea del mérito de este pintor, que ejecuta sus telas con vigor y amplitud. Seducen sus finas armonías en grises verdes y rosas, y es de sentir que no haya sido más generoso en su aporte a esta simpática exposición.





**EL FESTIVAL TERESIANO.** — Para obtener un éxito más completo en la repetición del Festival Teresiano, se ha postergado su ejecución.

De este modo, se podrá agregar el concurso de numerosos elementos musicales de gran valía, bajo la dirección del maestro Rengifo.

La repetición se hará el Miércoles 19.

Las familias que deseen concurrir al Festival Teresiano, en el Teatro de los Sagrados Corazones, deben apresurarse a tomar sus entradas, porque el local es estrecho y la demanda de asientos es muy grande.

El objeto a que se dedica esta repetición, es decir, la construcción del Trono de la Santa Imagen de la Virgen del Carmen, contribuye a dar a ésta una nueva nota de irresistible simpatía.

Sabemos que la señorita Marta Canales ha conseguido hacer más numerosa la orquesta y que ha pedido su concurso a los más expertos y distinguidos aficionados de Santiago que, deseosos de cooperar a esta estupenda exhibición artística, han ofrecido gustosísimos su eficaz concurso.

El Teatro de los Sagrados Corazones presenciará, pues, en la próxima semana, uno de los más grandes acontecimientos literarios y musicales en que se dará cita lo más escogido de nuestra sociedad.

**RESIDENCIAS.**—Han fijado su residencia en Dieciocho 603 el señor Carlos Echeverría Echeverría y señora María Esperanza Guzmán de Echeverría.

—La familia Rocuant de Ferari ha trasladado su residencia a la Av. Errázuriz 4928

**MATINEE INFANTIL.**—La niñita Teresa Calvo Hurtado, con motivo del día de su santo, ofrecerá mañana una matinée infantil a un grupo de sus amiguitas.

**ASOCIACION DE LA JUVENTUD CATOLICA FEMENINA.** — El Sábado 15 del presente, a las 8.30 A. M., se celebrará una misa de comunión general en la Casa de Ejercicios de San José (Moneda entre Riquelme y A. Barroso), que sus compañeras de la Asociación ofrecerán, como un homenaje de afecto y simpatía en el día de su santo a la presidenta nacional, señorita Teresa Ossandón G. Las organizadoras invitan a todas las socias y esperan que asistirán puntualmente

**IN MEMORIAM.**— Mañana Sábado se dirá una misa solemne por el descanso del alma de la señora Sara Pradel de Lillo, en la Basílica de la Merced.

El Rev. Padre Rojas cantará escogidos trozos de música sagrada.

**DE MAS AFUERA. — Viajero ilustre.** — Procedente de las islas de "Más Afuera", ha llegado a esta ciudad, despu's de 5 años de penoso viaje a pie, la **reina Quelonia**, soberana de las islas del Pacífico. Esta poderosa señora, que pesa 180 kilos, se hospeda en el restaurant "La Bahía", donde espera la visita de sus admiradores, a los que después de mostrar su exuberantes ampulosidades y sus bellas cualidades exóticas, les hará servir una rica sopa, típica de su reino. Esta sopa será servida el Lunes, Martes y Miércoles de la próxima semana en el expresado restaurant "La Bahía".

**EN EL RESTAURANT SANTIAGO.**— Mañana Sábado tendrá lugar en este acreditado restaurant una reunión social a igual como las anteriores que alcanzaron un franco éxito.

A medio día será servido el almuerzo de moda con un escogido menú. El valor del cubierto es de $ 15.

En la noche se efectuará el 27 dinner-dansant, con un servicio esmerado.

El precio del cubierto ha sido fijado en 20 pesos.

Esta reunión será amenizada con escogidas piezas bailables por la orquesta Grazioli, que ha sido tan aplaudida en reuniones anteriores.

La tenida será facultativa.



## LOS PROGRAMAS DE HOY

### CINES

**COLISEO.—Arturo Prat y Avenida Matta.—Gran Cía. Española Ramón Caralt.—Vermouth: Pantomas.**—Noche: Sensacional estreno: El misterio del cuarto amarillo.

**COMEDIA.—Huérfanos 1180.—Compañía Argentina Valicelli.**—Vermouth: Hacéte el zonzo, Julián y Los caballeros del caño. Noche: El poncho del olvido y Tu cuna fué un conventillo.

**MUNICIPAL.—Agustinas esquina San Antonio.—Temporada Lírica oficial de 1927.**—Vermouth: Concierto Tritini. Noche: 18.a "Tosca", por Iva Pacetti y Pedro Mirasson.

**SANTIAGO.—Merced 347.—Compañía Luisa Arozamena.**—Vermouth: Aventuras de Don Fausto y Tierra nuestra. Noche: Tierra nuestra. Estreno: Las echamos pa Sevilla.

### CIRCOS

**CIRCO INGLES NELSON.—Pabellón Delicias.**—Noche: A las 9 1/2 P. M. Debut de la compañía.

### TEAROS

**ALHAMBRA.—San Antonio esquina Monjitas.**—Vermouth y noche: El pasado de una esposa.

**APOLO.—Victoria frente Juan Vicuña.**—Vermouth y noche: Puños de marino.

**ATENAS.—Maestranza 1035.**—Vermouth y noche: Los miserables (segunda jornada).

**AVENIDA.—Vicuña Mackenna 624.**—Vermouth y noche: Troupe Criolla Chilena.

**AVENIDA MATTA.—Avenida Matta 618.**—Vermouth y noche: La divorciada, por Marcela Albani.

**BRASIL.**—Vermouth y noche: El ojo del demonio, por Emil Jannings.

**CARRERA.**—Vermouth y noche: El ojo del demonio, por Emil Jannings.

**CINEMA STAR.—Avenida Recoleta 3434.**—Vermouth y noche: La mal casada.

**COLON.—Plaza Ecuador.**—Vermouth y noche: Phi Phi.

**COUSIÑO.—San Ignacio 1249.**—Vermouth y noche: La dama de la noche.

**DELICIAS.—Alameda y San Alfonso.**—Vermouth y noche: Jack Hoxie en Hombres de corazón y las cómicas La sonámbula; Su novio detective y Un regalo sospechoso.

**DIECIOCHO.**—Vermouth y noche: La mal casada, por Hella Moja.

**ELECTRA.—Catedral esquina Sotomayor.**—Vermouth y noche: El pecado de las casadas.

**ESMERALDA.**—Vermouth y noche: El crisol de los titanes, película nacional.

**EXCELSIOR.—Independencia 1070.**—Vermouth y noche: Buck Jones en El corcel de guerra.

**FERROVIARIO.—Exposición 155.**—Vermouth: Huellas sobre la nieve, por Rin Tin Tin. Noche: Velada boxeril. Match Veloso-Tachi.

**FRANKLIN.—San Diego 2015.**—Vermouth y noche: Suerte loca, comedia Fox.

**HIPPODROME CIRCO.—Artesanos 725.**—Vermouth: Justicia de frontera. Noche: Continuación de los campeonatos interprovinciales.

**IDEAL CINEMA.—Mapocho 4117.**—Vermouth y noche: Tierra del castigo.

**IMPERIAL.—San Diego 1344.**—Vermouth y noche: El laceador misterioso.

**IMPERIO.—Estado 239.**—Vermouth y noche: Su alteza el príncipe.

**INDEPENDENCIA.—Independencia 373.**—Vermouth y noche: Estreno absoluto: El ojo del demonio, super-producción por Emil Jannings.

**IRIS.—Castro 130.**—Vermouth y noche: Lindos modales, por Gloria Swanson.

**LATORRE.—Delicias 3734.**—Vermouth y noche: El sétimo hijo.

**LUCERNA.—Ahumada 262.**—Vermouth y noche: La cortesana de Nantes, por René Navarre.

**MINERVA.—Chacabuco 780.**—Vermouth y noche: La mal casada, por Henry Stuart.

**MUNDIAL.—Plaza Almagro.**—Vermouth y noche: Phi Phi.

**O'HIGGINS.**—Vermouth y noche: El crisol de los titanes, película nacional.

**POLITEAMA.—Portal Edwards.**—Vermouth y noche: Tao, el espíritu del mal.

**PRINCIPAL.**—Vermouth y noche: El triunfo del apache, por Ivon Novello, Monna Vanna e Isabel Jeans.

**PROVIDENCIA.—Avenida Manuel Montt 46.**—Vermouth y noche: Phi Phi.

**REPUBLICA.—Avenida República 239.**—Vermouth y noche: Tao, el espíritu del mal.

**ROGELIO UGARTE.—Plaza Bogotá.**—Vermouth y noche: Fin de El cinturón fatal, Enfermos de conveniencia y cómicas.

**SALA ORIENTE.—San Francisco 178.**—Vermouth y noche: Perdón viejita, con escenas cantadas por May Furgenova.

**SETIEMBRE.**—Vermouth y noche: El ojo del demonio, por Emil Jannings.

**SPLENDID.—Huérfanos 1060.**—Vermouth y noche: Aguas vedadas.

**VICTORIA.**—Vermouth y noche: La mansión de las sombras.

**YUNGAY.—Plaza Yungay.**—Vermouth y noche: El laceador misterioso.

## "EL MISTERIO DEL CUARTO AMARILLO"

Ramón Caralt, anuncia para esta noche el reestreno de la admirable obra policial de Gastón Leroux, "El misterio del cuarto amarillo", drama intenso en 4 actos, cuya trama presenta un caso criminal inexplicable que va aclarándose en forma muy curiosa gracias a la inteligencia de un repórter aficionado a las investigaciones detectivescas.

En esta función reaparecerá el primer galán Ramón Elías, que fué sometido últimamente a una delicada operación.

En vermouth irá "Fantomas?" drama policial sensacionalista de originales trucos escénicos.

## El Cuadro Criollo en el Avenida

Esta tarde se presenta en las funciones de especial y noche el "Cuadro Criollo", cuya jira por diveross teatros de la capital, lo acredita como un conjunto de arte nacional de importancia.

De meritoria puede conceptuarse en este sentido, la labor de Esther Martínez, Lucho Barra y los demás componentes, ya que han gastado sus mejores esfuerzos en presentar algo completamente olvidado o desconocido para los públicos teatrales de la capital, como es el arte popular musical.

Mañana el conjunto se presenta en el Setiembre.

## Los 4 huasos han sido contratados para Buenos Aires

El número criollo dé variedades "Los 4 huasos" ha sido contratado para Buenos Aires. El compromiso inicial es de dos meses. El contratante es la casa Max Gluksmann, editora de los discos "Nacional".

Antes de partir "Los 4 huasos", han querido dar algunas funciones como despedida. Estas funciones serán desde hoy hasta el Domingo, en el Teatro Carrera. En la vermouth y noche de hoy harán un programa enteramente nuevo.

El cine estrenará la preciosa Paramount "El jinete misterioso", por Jack Holt.

## Simpático homenaje a Nemesio Martínez

El público que en la noche del Sábado asistió al Teatro Santiago, tributó al querido actor chileno Nemesio Martínez, una espontánea manifestación de simpatía que se tradujo en una estruendosa ovación al presentarse Nemesio en la sala como simple espectador.

Nunca como en esta ocasión, habíamos visto al público exteriorizar en tal forma su afecto por un actor.

Por cierto que Nemesio Martínez merece ampliamente este homenaje y por él se habrá dado cuenta de lo que nuestro público le quiere.

Para un actor como Nemesio puede decirse el más "chileno" y el más "nuestro" de todos, es una gran satisfacción recibir una demostración de simpatía como ésta, satisfacción que el viejo actor demostró agradeciendo el homenaje, con visibles muestras de una profunda y sincera emoción.

## Esta noche se estrena la Revista Nacional

**"LAS ECHAMOS PA SEVILLA"**

Matías Soto Aguilar y el maestro Manuel Valenzuela, a quienes nuestro público ha celebrado ya varias producciones revisteriles, estrenarán esta noche con la Compañía Arozamena, una nueva obra del género, llamada, según referencias, a un buen éxito cómico. Se titula "Las echamos pa Sevilla" y en ella se explotaría con gracia y buen humor una fantástica concurrencia al torneo internacional del año próximo de nuestros curiosos tipos y de nuestros productos más populares simbolizados por personajes diversos. Es, según se nos dice, una revista afortunada tanto por la hilaridad que provocarán sus escenas, como por sus chistes y frases oportunas, que envuelven una sátira para la manía de largarse a Sevilla que se advierte en nuestro ambiente.

La música del maestro Valenzuela es muy gustadora, pues abundan en la partitura los motivos criollos y los aires internacionales que favorece la presentación de canciones y coreografías interesantes.

Los títulos de los cuadros son: Las echamos pa Sevilla; El manto chileno; A nado llegó a Sevilla; Intermedio; Su Majestad el salitre; Las sirenas del Atlántico; la rama de laurel; Apoteósis.

Este estreno se hará en la función nocturna, precedido de "Tierra nuestra", obra que irá también en la vermouth con "Las aventuras de Don Fausto".

## Bataclán

Mañana Sábado aparecerá este periódico de teatros y cines. En su primer número traerá un notable material de lectura con bonitas ilustraciones. Como se sabe, su precio será de veinte centavos.

## Valicelli en La Comedia

La graciosa pieza de Beltrán y Ballesteros "Los caballeros del caño", sigue en La Comeia.

Hoy va este sainete en la vermouth, precedida de la obra de gran comicidad "Hacete el zonzo, Julián". La función de la noche lleva al cartel la pieza de E. Maroni y F. Giudice, "El poncho del olvido", que gusta por sus escenas de gran comicidad y por la labor que en ella tienen todas las primeras figuras del elenco. Se dará término a esta función nocturna con "Tu cuna fué un conventillo", uno de los más divertidos sainetes criollos.



## Novedades de Valicelli

Para las funciones de mañana Sábado, Valicelli ha preparado dos estrenos de mucha importancia, como que se trata de obras que vienen logrando grandes éxitos en Buenos Aires. Son ellas "Un amor imposible", de Bertonasco y Martignone, y "Qué pena me da el finao", pieza cómica en dos cuadros, de Carlos Ossorio y Antonio Botta.

A continuación, se estrenarán "El sobretodo de Céspedes"; "Yo me tiro un lance", de Eleodoro Peralta; "Una carta brava", de Tronge e Insausti"; "Viejo rincón" y "El rey del cabaret".



## Conjunto de Variedades "Las Maravillosas"

Próximamente debutará en uno de los teatros de esta ciudad un conjunto artístico de revistas, variedades y bataclán, que acaba de formarse.

Actuará en él Ricardo de la Vega, Yolanda Bertini "La Perla Chilena", Manuel Ciudad, Guillermo Guerrero, Los Huasos Maulinos, y un grupo de bataclanas estilo Mac Sennet.

Se ha dado a esta compañía el nombre de "Las Maravillosas".

## "La Chilenita" en el Brasil

La tonadillera nacional había anunciado para ayer su despedida del Brasil y para hoy su debut en el O'Higgins. Pero su éxito en el primero de los teatros, la ha hecho continuar en el Brasil hasta el Domingo, inclusives las funciones de hoy.

El cine estrenará "El ojo del demonio", película alemana por Emil Janning.

## Anita Ella, Rojas Gall... y Luz Díaz en el Aven...

El próximo Lunes se pres... en el Teatro Avenida, el co... de variedades que encabeza la ... dida "vedette" Anita Ella, ... cual forman parte el popular ... rista Rojas Gallardo y la ... cancionista mexicana Luz Día...

No dudamos que el públi... barrio Vicuña Mackenna, acoger... entusiasmo este espectáculo, ... componentes son demasiado co... dos por su brillante actuació... los escenarios de nuestros prin... les teatros.

Los programas, aparte de los ... meros a cargo de cada uno de ... componentes, finalizarán diaria... con una "astrakanada" de las ... ginales de Rojas Gallardo, que ... sí sola representa veinte minu... risa continua.

## CIRCOS

### "Pabellón Delicias"

**EL CIRCO INGLES NELSON DEBUTA HOY**

Conforme se ha venido anun... esta noche debutará en el Pab... Delicias, el Circo Inglés Nelson, ... junto contratado por la ... Adelfi Constantino para ... breve temporada durante los ... las Fiestas de la Primavera.

En el programa de est... figuran numerosos artistas ... de muy buen cartel, tales como ... and Tita, Sacconi, el pibe B... hermanas López Pereira, H... Cerda, los Muñoz, Miss Mary ... son, Tess Mora, Perico, ... Tachuela, Moraga, Bustos y ... otros más que dan un conjunto ... riado y de novedad.

# HOY EN EL PRINCIPAL

ESPECIAL Y NOCHE

# EL TRIUNFO DEL APACHE

La primera gran producción de la Internacional Cinematográfica; obra de lujo soberbio y auténtico, con visiones enloquecedoras del París galante y febril. Un drama profundo anima sus escenas; una hermosa coqueta, cuyo boudoir es más peligroso que una jaula de leones, pone inquietudes en la trama y el trabajo genial de IVOR NOVELLO, NINA VANN e ISABEL JEANS, llena de vida y emoción el conjunto.

LAS LOCALIDADES NUMERADAS ESTAN EN VENTA DESDE LAS 10 DE LA MAÑANA

Mañana EN EL **VICTORIA**

EL ESTRENO MAS SIMPATICO DE LA TEMPORADA

Entradas en venta

## HARRY LIEDTKE

dará lecciones de táctica amorosa para sitiar a una dama y rendir una plaza fuerte

# MANIOBRAS MILITARES

**OLGA TCHEJOWA**

grande y bella actriz eslava, trabaja en este delicioso film con el famoso galán.

Programa TERRA

NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

## HOY ESTRENA EL PRINCIPAL "EL TRIUNFO DEL APACHE", LA MAGNIFICA Y ELEGANTE SUPER-PRODUCCION DE LA INTERNACIONAL CINEMATOGRAFICA

### En esta obra actúan Ivor Novello, Nina Vanna e Isabel Jeans.—La orquesta, para subrayar los maravillosos aspectos descriptivos y emocionantes de esta obra cumbre de la pantalla europea, ha confeccionado un programa extraordinario, valiosísimo

Hoy el Teatro Principal está de gala con motivo del magno estreno de la Internacional Cinematográfica, "El triunfo del Apache", la obra del refinamiento supremo, de la fascinadora elegancia y del hondo dramatismo. Un entusiasmo inusitado despertó en nuestro ambiente social el anuncio de esta película que, como la expresión última del cine europeo, viene a llenarnos de sorpresas, a hablarnos de normas nuevas en el arte de herir los sentidos e interesar el corazón.

Un lujo millonario, una distinción aristocrática, un esplendor soberbio nimban las escenas de pasión, las situaciones inquietantes y los momentos de intensa ternura amorosa. La vida de una mujer peligrosísima por su belleza y el misterio insondable de su espíritu, y la de un muchacho gallardo y afortunado en amores se enlazan para provocar el más dramático conflicto que es posible concebir. El pobre Pedro Boucheron que, merced a sus atractivos personales y a su audacia ascendió de la hampa torva del apache hasta los regios salones de una sociedad fascinante, halló de pronto en su camino un obstáculo insalvable: la frialdad de una lindísima y turbadora Condesa que jugó con su corazón. No hay un sólo instante, en esta comedia tejida con hilos dorados de frivolidad femenil, en que la acción decaiga. Sus vibraciones pasionales van en aumento y el desarrollo de la trama, jamás detenido, se apodera del ánimo del público para envolverlo, hasta el final, en sus deliciosas eficacias.

"El triunfo del Apache", une a los méritos ya señalados el de un reparto valioso: interpretan los papeles principales el eminente galán Ivor Novello, la maravillosa Nina Vanna, recordada intérprete de "La víspera del combate" y la admirable Isabel Jeans, heroína de tantas producciones grandes.

En vista de la importancia de este film super-extraordinario, la orquesta del Teatro Principal ha confeccionado un novedoso y adecuado programa de música con el cual subrayará las escenas descriptivas y los instantes dramáticos del asunto.

## "EL SEPTIMO CIELO", LA SUBLIME PRODUCCION SENTIMENTAL DE LA FOX FILM ES ESPERADA CON INTERES POR EL PUBLICO

### LOS CINCO TEATROS DE VALENZUELA BASTERRICA ESTRENARAN EL MARTES PROXIMO ESTA CREACION DE JANET GAYNOR Y CHARLES FARRELL

Un buen éxito constituirá seguramente el sensacional estreno de "El séptimo cielo", que los teatros Carrera, Setiembre, Esmeralda, O'Higgins y Brasil estrenarán el próximo Martes 18. Este drama intenso de la Fox Film, dirigido magistralmente por Frank Borzage, se perfila, a juicio de aficionados y entendidos, como un sólido triunfo cinematográfico, pues su trama sencilla, profundamente humana y simpática, es de una ternura cautivadora, que arrancará lágrimas a los espectadores; la emoción de las escenas delicadísimas de "El séptimo cielo", supera a todo cuanto se ha hecho en la pantalla, y esta declaración no es el habitual comentario exagerado, sino la expresión de una verdad que el público se encargará de comprobar en cuatro días más. Diana es una pobre muchachita, que vive con una hermana alcohólica en un abyecto arrabal de París; hijas ambas de una buena familia, ven un día llegar hasta ellas a sus únicos parientes que quieren recogerlas; más éstos, al comprobar la mala reputación de las muchachas, y el grado de degeneración de Naná, la mayor, se alejan para siempre, dejándolas sumidas en su negra miseria; Naná, enfurecida, coge un látigo y golpea brutalmente a la pequeña Diana, que huye a la calle despavorida, siendo perseguida por la ajenjómana, que la azota sin piedad hasta dejarla sin conocimiento; en estas circunstancias, surge de una cloaca cercana, un muchacho de aspecto simpático, Chico, quien logra quitar a Naná su indefensa presa; Chico, que reduce su vida a trabajar todo el día en el fondo de las alcantarillas, no tiene más ambición que llegar a ser nombrado riega calles, para poder estar frente al sol, al aire libre; su anhelo de elevarse sobre la miseria humana, lo ha llevado a vivir sólo en una bohardilla de un séptimo piso, que él llama "su cielo". Su gesto de protección hacia la muchacha desvalida, va creando entre ellos un sentimiento de sincera simpatía, que va tranformándose al correr de los días en amor profundo; curiosos episodios van uniéndolos en una delicada red, y Chico, que era ateo, porque, según él "había probado dos veces a Dios, sin resultado", empieza a tener "pensamientos hondos", y cuando la guerra se lo lleva, Diana y Chico resuelven casarse precipitadamente, usando al efecto unas medallas que les había regalado un anciano sacerdote.

**Chalet en Cartagena**

Vendo cerca Estación, nuevo y moderno, 8 departamentos fuera servicio. Mide, 16 x 50.

PRECIO: $ 37,000

FACILIDADES DE PAGO

Casilla 56 — Cartagena

## HOY SE ESTRENA EN EL SETIEMBRE, CARRERA Y BRASIL LA INTERESANTE PELICULA ALEMANA "EL OJO DEL DEMONIO", POR EL GRAN ACTOR EMIL JANNINGS

Una película cuyo tema es altamente original y que seguramente llamará la atención del culto público santiaguino, es, sin duda, "El ojo del demonio", donde el gran actor coloso del cine, Emmil Janning, hace una espléndida creación, que sobrepasa todo cuanto hemos visto de este actor.

"El ojo del demonio", es de esas cintas extraordinarias de argumento completamente fuera de lo común, donde a la agudeza del ingenio del escritor se une la trama hábilmente emotiva y la ejecución perfecta, tanto por sus interiores cubistas que son lo más moderno actualmente en cine como por la interpretación a cargo de los más grandes actores del cine como Emmil Janning, Alfredo Abel, A. Sedstow y Ata Nielsen.

El tema de esta cinta llamará justamente la atención por lo acabado de su estructura, ya que trata el problema tan complejo y difícil de la influencia de los astros sobre el porvenir del mundo, y sobre esta influencia se teje una novela sensacional de fuertes emociones y de situaciones muy movidas llenas de ambiente científico. . .

"El ojo del demonio", es de una confección originalísima que llamará grandemente la atención y que gustará al público porque pone ante sus ojos problemas que están en la mente de todos, pero que nadie resuelve y que sin embargo, lo palpamos cada día.



### Providencia

**"PHI PHI"**

El Providencia, en sus dos funciones de hoy, da "Phi Phi", la más graciosa y picaresca tomadura de pelo a las costumbres griegas antiguas.

En esta cinta, todo espiritualidad y picardía, el espectador se deleitará graciosamente con los aspectos de la vida de ese entonces, y que a nosotros nos ha llegado patinada por el prestigio de los siglos.

**AVENIDA MATTA**

Estrena hoy: "La Divorciada", por Marcelá Albani. — Una obra fina, elegante, llena de ingenio y de episodios apasionantes, el "La Divorciada", que estrena en sus funciones de hoy esta sala. Su argumento se basa en los amores de una muchacha frívola, coqueta, que gusta llevar tras de sí una corte de admiradores y reírse de todos ellos. Marcela Albani y Mady Christians realizan en sus respectivos roles una labor estupenda.

**MINERVA**

Estrena hoy "La mal casada". — Para hoy anuncia esta Sala el estreno de la hermosa producción dramática "La mal casada", interpretda por Henry Stuart y Hella Moja. Relata la historia tierna y amorosa de una joven recién salida del convento y educada para ser más tarde la heredera de la fortuna, pergaminos y abolengos de su noble familia.

# MAÑANA EN EL MUNICIPAL

EXTRAORDINARIO ACONTECIMIENTO ARTISTICO

## FEDORA De GIORDANO

Por la eminente soprano GILDA DALLA RIZZA, secundada por Aurora Rettore, Agostino Capuzzo, Vittorio Weinberg y Giorgio Lanskoy.

## CORINNE GRIFFITH ES LA GENIAL CREADORA DE "LA DAMA DEL ARMIÑO"

Corinne Griffith, la maravillosa estrella que nuestro público aplaude siempre con ferviente entusiasmo, reaparecerá en breve presentada por Metro Goldwyn Mayer en la producción de sello First National Pictures "La dama del armiño".

Bajo este sugestivo título se encierra una historia extraña y conmovedora, que deja en el espíritu una impresión profunda por su novedad y fondo dramático. Se trata de una mujer que para salvar a su esposo está pronta a sacrificarse, pero que logra esta salvación por medios inesperados, que el destino pone a su alcance. No queremos adelantar cuál es el fondo del argumento de esta obra para no restarle interés al espectáculo, pero estamos en condiciones de asegurar que es algo de una extraña y sutil novedad.

Corinne Griffith, ataviada con un estupendo manto de armiño, aparece tan bella que despierta la más encendida admiración desde la primera escena. Esta reina de elegancia y de hermosura ha encontrado en la película que nos ocupa la ocasión de deslumbrarnos con su maravilloso atractivo.

# ¡ESTUDIANTES!

MAÑANA SABADO A LAS 2.30 P. M.

## ESMERALDA - SETIEMBRE - O'HIGGINS

Gran matinée a precios populares dedicada a los estudiantes y sus familias.

Exhibición, entre otras, de la espléndida ACTUALIDAD "LA NACION", tomada por la ANDES FILM durante la gran

## REVISTA DE GIMNASIA DE LOS LICEOS

Demostración de la cultura y belleza física de la joven chilena.

Magnífica presentación de 3,000 niñas en el Club Hípico. Ejercicios gimnásticos y danzas clásicas. Un espectáculo que causará sensación en el extranjero.

PLATEA $ 1.— BALCON 0.80. — GALERIA 0.60

## SALA IMPERIO

### HOY VA POR 5.a Y 6.a VEZ "SU ALTEZA EL PRINCIPE", DE LA MARCA METRO GOLDWYN MAYER, A CARGO DE LOS GRANDES ACTORES ANTONIO MORENO, MARION DAVIES, CREIGTHON HALE Y ROY D'ARCY

Uno de los más grandes éxitos obtenidos últimamente ha sido el estreno y las exhibiciones posteriores de la obra "Su Alteza el Príncipe", de la marca Metro Goldwyn Mayer, obra que la Sala Imperio, repite en sus funciones de hoy por 5.a y 6.a vez.

"Su Alteza el Príncipe", está a cargo de un puñado de artistas célebres: Antonio Moreno, Marion Davies, Crighton Hale y Roy D'Arcy.

"Su Alteza el Príncipe" es la cristalización más perfecta de la gracia y del buen humor, presentado en un escenario de arte y de lujo, donde sus protagonistas logran cautivar genialmente cerrando con el éxito su notabilísimo y delicioso argumento.

## HOY SE ESTRENA EN EL ESMERALDA Y O'HIGGINS LA PELICULA NACIONAL "EL CRISOL DE LOS TITANES"

### CUYA INTERPRETE PRINCIPAL ES LA SEÑORITA NENA OVALLE Y LOS SEÑORES ERNESTO PERALTA Y MANUEL LEIVA

Los teatros Esmeralda y O'Higgins, estrenarán hoy la interesante película nacional, de la Astor Film, "El crisol de los titanes", cuya intérprete principal es la señorita Nena Ovalle, simpática chiquilla, cuyo arte cinematográfico promete esperanzas para el futuro.

"El crisol de los titanes", es la película altamente sensacional de aventuras originalísimas en la tierra del salitre, donde el azar de la vida lleva a los protagonistas de este film, a palpar las viscisitudes y sufrimientos de esas áridas regiones.

Un joven ingeniero, autor de un procedimiento para abaratar el costo del salitre, tiene que partir a las salitreras para probar prácticamente su invento, y se dirige acompañado de su pupila y protegida, Eliana, muchacha joven y atrayente, que una vez llegada a esas regiones despierta los entusiasmos de muchos, estando entre ellos el administrador de la oficina, un tipo de malos instintos que está en esa salitrera pagado por los productores del salitre sintético...

Muchas peripecias tiene que sufrir la joven pareja para dar fin a sus trabajos hasta que por fin, después de mucho trabajo, logran terminar su cometido.

"El crisol de los titanes" tiene además buenos paisajes y hermosos panoramas de los lagos del Sur del país y de sus bosques milenarios y de sus forestas hermosísimas... como asimismo paisajes marinos....

## HOY SE ESTRENA EN EL VICTORIA "LA MANSION DE LAS SOMBRAS"

### COMEDIA DRAMATICA DE BARBARA BEDFORD Y CULLEN LANDIS

Las funciones de hoy en el Victoria tendrán un interés especial con motivo del estreno de la hermosa comedia dramática de la New York Film Exchange, titulada: "La mansión de las sombras". Tiene esta obra un argumento muy novedoso y atrayente y su desarrollo tiene escenas de vasto alcance patético. La historia rueda en torno del romance de una muchacha humilde y de un joven esforzado y romántico, que no conoce el pasado y que se ha criado sin ningún apoyo, en medio de un ambiente casi hostil. La muchacha es víctima de una calumnia y públicamente vilipendiada. Huye del pueblo para olvidar la afrenta y al poco tiempo vuelve acompañada de una dama misteriosa que la protege y que ha salvado su vida en más de una ocasión.

—El drama recomienza con tonos fuertes para culminar en escenas de gran significación y de enorme vuelo emocional.

En la interpretación de esta comedia hacen una labor muy meritoria artistas de mucha popularidad en el público como son Bárbara Berdford y Cullen Landis.

## EL LUNES SE ESTRENA EN EL VICTORIA "LA FRONTERA EN LLAMAS", DRAMA PASIONAL INTERPRETADO POR ARTISTAS ALEMANES Y ESLAVOS

### ESTA OBRA NARRA UN VIBRANTE EPISODIO ROMANTICO Y TRAGICO OCURRIDO DURANTE UNA OCUPACION GUERRERA EN AUSTRIA

Funciones extraordinarias en su sugnificación artística han de ser las del próximo Lunes en el Victoria. Nos referimos a "La frontera en llamas", obra de emocionante argumento y de un desarrollo subyugador.

La acción de "La frontera en llamas", ocurre en un pueblo fronterizo ocupado por tropas enemigas, en una región imaginaria de la Europa. La horda sangrienta venga en los habitantes sus hambres y sacia todos sus apetitos. Ocupa las estancias de una aristocrática dama y somete a todos los miembros de la familia a duras servidumbres. Y surge el conflicto pasional. El jefe de los ocupantes ama ardientemente a la dama cuyas fincas ha ocupado y la asedia amorosamente; pero, ella, rechaza con altivez este amor y con habilidad femenina va orientando las cosas de tal modo que su negativa no redunde en perjuicio de los suyos, ni mucho menos de su hijo, oficial joven y valeroso que oculta su calidad de tal para sustraerse a la venganza enemiga.

Sobre esta base se ha construído la más impresionante novela de amor y abnegación que termina de un modo original y absolutamente lógico.

La obra se presentará con brillante sincronización musical.

## EL CARRERA ESTRENARA HOY "EL JINETE MISTERIOSO", POR JACK HOLT

### EN LAS DOS FUNCIONES CANTARAN "LOS 4 HUASOS"

Una bonita película de la marca Paramount presenta en sus dos funciones de hoy, el Teatro Carrera. Se titula "El jinete misterioso", y es interpretada por Jack Holt y Betty Torrence. El argumento es adaptación de la famosa novela de Zane Grey.

La segunda parte del programa está ocupada por un acto de números criollos por "Los 4 huasos".

## EL DOMINGO LA UNIVERSAL ESTRENARA "BURLA BURLANDO", POR BETTY COMPSON

Betty Compson es una de las artistas más queridas del público. Es por esto que la Universal Pictures la ha contratado como su primera estrella en el género cómico y sentimental.

Su primera película en la prestigiosa manufactura americana se titula "Burla burlando" y es una novela originalísima digna del ingenio de un Conan Doyle. Ella hace el rol de ladrón de alto copete que está tratando de dar un golpe de mano para apoderarse de las joyas de una familia millonaria. Pero lo más sabroso del caso es que esos millonarios son falsificados y, por su parte, tratan de conseguir apoderarse de las alhajas que suponen que la niña posee.

"Burla burlando" se estrenará el Domingo en los teatros Esmeralda, O'Higgins y Brasil.

## "BURLA BURLANDO" SE PRESENTARA EL DOMINGO EN LOS TEATROS ESMERALDA, BRASIL Y O'HIGGINS

Betty Compson es la protagonista de "Burla burlando", producción de lujo de la Universal que se estrenará el Domingo en los teatros Esmeralda, Brasil y O'Higgins.

El argumento de este film, además de ser sensacional, es de un fino humorismo que justifica su clásico título. La heroína, según parece, en los primeros actos, es una audaz ratera relámpago. La conocemos en los momentos en que es sacada de la cárcel por un abogado ladino, el cual la presenta a otros ladrones de alto copete como la persona más indicada para un atrevido golpe de mano que piensan dar. Los ladinos socios dudan de su pericia, pero, al registrar sus bolsillos, se dan cuenta de que la "novicia" los ha desvalijado a todos. . .

Con ésto queda contratada para hacer un gran papel en la alta sociedad, donde tienen echado el ojo a una familia de nuevos ricos que hacen gala de su fortuna en alhajas. . .

El medio escogido por la ratera es el amor, anzuelo colosal en manos de una mujer bonita. Seducirá al hijo de los nuevos ricos. Con este motivo se desarrollan escenas sumamente interesantes tanto por su carácter de ingenio como por sus notas sentimentales.



### ALHAMBRA

"El pasado de una mujer", es el estreno dramático que ha programado para sus funciones de hoy este cine.

El argumento de esta obra, está compuesto por escenas de un intenso valor dramático y sensacional. Sus protagonistas logran enternecer sinceramente al públicc con el trabajo fino y elegante que desarrollan.



## "LA ISLA DE LOS PLACERES", ES UNA COMEDIA DE DELICIOSO BUEN HUMOR

Cuando un espectáculo, además de elegancia, reune buen humor e ingenio, es, sin duda, un buen espectáculo. Por esto no vacilamos en recomendar la comedia Metro Goldwyn Mayer "La isla de los placeres", que será estrenada en breve en la Sala Imperio.

"La isla de los placeres" es una película que hará las delicias de la gente que gusta de divertirse con escenas alegres y de buen gusto.

Protagonizan esta obra la linda y elegante actriz Claire Windsor y el simpático galán Owen Moore, que no hace mucho obtuvo un triunfo muy sonado en un rol de "Entre la bruma de Londres", el gordito Roach y varias otras personas de espíritu alegre que divertirán a nuestro público con un espectáculo elegante y humorístico.

## MAÑANA SE ESTRENA EN EL VICTORIA EL REGOCIJADO VODEVIL DE HARRY LIEDTKE "MANIOBRAS MILITARES"

El galán Harry Lietdke reaparece mañana en el Victoria interpretando su última y más graciosa creación vodevillesca: "Maniobras militares".

El argumento de "Maniobras militares", es lo más gracioso y simpático que pueda concebirse. Narra las aventuras galantes de un príncipe austriaco y de un apuesto oficial que acababa de casarse y que a poco de recibir la bendición tuvo que separarse de su esposa a causa del escándalo que le armara una antigua amiga. Estos tenorios tenían una particularidad especial: aplicaban en las lides amorosas la misma táctica que aplicaban en maniobras militares. Y así lograban sacar un partido enorme de los conocimientos sobre sitios de plazas fuertes, que habían aprendido. La forma cómo se desenvuelve esta regocijada comedia es uno de los aciertos más grandes de la dirección de la UFA. En siete actos compactos, plenos de interés y de gracia se desarrollan en sucesos reidores, plenos de vida y de originalidad.

La interpretación de Harry Liedtke es brillante. Sabe dar un tinte picaresco al personaje y hacerlo simpatiquísimo al espectador.

Olga Tschejowa grande artista rusa, acompaña a Harry Liedtke, en la interpretación de la obra, haciendo también un trabajo magnífico.

## HOY ESTRENA EL SPLENDID "AGUAS VEDADAS", ROMANCE DE AMOR POR PRISCILLA DEAN

Hoy la Sala del Splendid Theatre, estrenará una emocionante y delicada producción cinematográfica: "Aguas vedadas".
En esta película, la encantadora Priscilla Dean, más hermosa y tentadora que nunca con la picardía luminosa de sus dos ojos inmensos, caracteriza, como siempre, una audaz y valiente ladrona de gran mundo; para ella no hay imposibles en el difícil y emocionante arte de apropiarse de lo ajeno, para ella no hay sabuesos de policía que valgan; siempresa sale airosa en sus más at evidas empresas, siempre triunfante... Hasta que un día, la audaz mujercita que no conoce el miedo, la atrevida ladrona que se adueña de todo lo ajeno, siente, a su vez, que le roban el corazón y el ladrón es un apuesto y honrado muchacho. Por él siente algo que nunca había sentido antes: el desprecio por su vida de aventuras y, por él se hace buena, por él se genera. Pero...

## CON "LA DAMA AUDAZ" REAPARECE MAÑANA, EN LAS FUNCIONES DEL SPLENDID, LA FLAPPER LOIS MORAN

Lois Moran, es una de las más jóvenes y bellas flappers del cine americano; nadie como ella para un ouer estilizado y ondulante; nadie como ella para personificar mejor, con la viveza de sus movimientos o la luminosidad de sus ojos ese espíritu de charleston, de alegría y de electricidad que domina a las muchachos de hoy.

"La dama audaz", es un drama recio, de escenas fuertes, de emoción pura y humana; el argumento es impresionante: Una mujer es sorprendida por su propio esposo en una situación equívoca. Inútilmente se disculpa, inútilmente busca justificarse. Echada de la casa, lleva su vida por los caminos de la aventura y llega a ser la dueña de una de las más elegantes casas de juego en Nueva York. Pero tiene una hija, una muchacha de dieciocho años, pura y sencilla, hermosa y buena. Y por ella, que está enamorada de un apuesto muchacho millonario...

## "AMOR... AMOR" O "LA NUEVA ALEMANIA", ES UNA SUPER-PRODUCCION INTERPRETADA POR FAMOSOS ASTROS

¿Sabe Ud. lo que significa para los marinos un viaje de la Escuadra? Proyectos juveniles, deseos de aventuras, ansias de tierras nuevas... que se va cumpliendo en el momento de levar las anclas.
Entre marinos expertos hay una máxima ciega:
"El corazón no navega:
se deja en todos los puertos".
Sin embargo, hay en el puerto una mujer que está esperando por mandato del destino, y cuyos ojos negros van a dejar para siempre aprisionado el corazón marinero. Entonces se teje el idilio, el emocionante idilio entre el marino que se va y la mujer que se queda. Despedidas, promesas, besos... Y nuevos mares, nuevas tierras, nuevos amores...
En presencia de la super producción "Amor... Amor" o "La nueva Alemania", podemos decir que nunca se ha llevado a la pantalla con más belleza y verdad la vida del marino. Esta película no nos pinta una aventura trivial ni un idilio de los que continuamente se ven en el lienzo. Esta película es la historia de un gran amor que llenó una vida, es el panorama íntegro de la existencia del marino, son los amores, las dudas, las luchas y los celos del hombre de mar...

## AMOR, HEROISMO, MISTERIO Y TERNURA SON LOS PRINCIPALES COMPONENTES DE "FUEGO"

**INTENSO DRAMA PASIONAL QUE PRESENTARA EL VIERNES PROXIMO EL PRINCIPAL.— LA PRESENTACION DE ESTA CINTA CONSTITUIRA UN SUCESO ARTISTICO Y SOCIAL DESTACADO.— ES UNA OBRA NOBLE, PURA, QUE EXALTA LOS MAS NOBLES SENTIMIENTOS Y QUE SE DEDICA A LA MARINA DE CHILE**

Anteanoche se efectuó en la Sala Principal, ante un grupo reducido de críticos y cinematografistas, una exhibición privadísima de "Fuego", la gran película pasional que estrenará el próximo Viernes en el Teatro Principal la firma Tomás Cerececa.

Empieza la proyección y aparece la visión infinitamente bella del mar Mediterráneo. Lejanamente cruza a toda máquina un cazatorpedero francés que va con rumbo al Tánger. Este buque, en su travesía, encuentra abandonado en medio del mar un yate lujosísimo. Se revisan los compartimentos y el teniente Fremiet, segundo comandante del "Altivo" no encuentra más indicios acerca de los que allí viajaban, que un hermoso retrato de mujer. Fremiet la mira intensamente y la expresión atormentada, dulce, ansiosa de ternura de la dama lo impresiona con fuerza, dejando indeleble recuerdo en su mente.

El "Altivo" conduce al yate a las costas de Tánger, a fin de investigar lo ocurrido a sus tripulantes. Pero, pasan varios días sin que se sepa noticia alguna del misterioso dueño del yate. Una noche, mientras en el puerto se celebra una fiesta, a la luz de los grandes reflectores del "Altivo", el teniente Fremiet vé a una dama que cruza la bahía en un pequeño botecito. Su curiosidad y su mente afiebrada traman una novela de misterio y envía a su asistente a averiguar el paradero de la dama. Así, Fremiet empieza a buscar derroteros y un día sorprende a la dama en momentos en que va al yate. La sigue y la enfrenta en uno de los apartamentos del buque en donde ella ha ido para buscar su retrato. Sorpresa para ambos, indecisión y luego confianza. El teniente Fremiet ofrece ayuda a la dama y ella acepta relatar su historia... La intimidad surge entre esos dos espíritus inquietos y pronto se convierte en el amor más intenso.

Pero, la figura siniestra del barón Dmitir, esposo de la heroína, impide el florecimiento de este romance y lleva los sucesos a un plano de tragedia heroica, imponente.

Envuelve "Fuego" una lección de patriotismo y de nobleza digna de atención. El lema del teniente Fremiet es "honor y patria" como el de todos los marinos del mundo, y cumpliendo ese lema, no vacila en sacrificar sus más caros ideales y en separarse de la mujer que ama.

Charles Vanel hace una labor magistral en la interpretación del rol principal. Nos pinta un teniente Fremiet de recio carácter, valeroso, apasionado, muy hombre. Dolly Davis hace una creación exquisita en el papel de Edwidge, imprimiendo a la heroína dulzura, simpatía y elegancia. Maxudian, gran actor de carácter, hace inolvidable el tipo del barón Dmitri.

"Fuego" se proyectará con un gran programa de música sincronizada a base de cantos marinos. La obra va el Viernes próximo en el Principal.

## LAS ACTIVIDADES DE LA VITA FILM EN SANTIAGO

En el público se advierte curiosidad por conocer las producciones de la Vita Film de Antofagasta, fuerte entidad cinematográfica que en la zona del Norte ha desarrollado una amplia campaña pro cine chileno.

Don Plácido Martín, artista y representante en Santiago de la Compañía ha logrado interesar en la presentación de las tres películas a prestigiosos empresarios cinematográficos de Santiago.

## LA VIDA DRAMATICA DE RASPUTIN HA SIDO LLEVADA A LA PANTALLA

Se han hecho ya varias parodias de la vida dramática y nebulosa de Rasputín, pero todas ellas fueron compuestas sobre la base de historias más o menos imaginadas, sin asidero alguno con la realidad, falseándose los hechos en forma lamentable y disfrazándose el verdadero sentido de la historia para mistificar la opinión mundial con una verdadera caricatura del famoso Monje Negro.

Sólo ahora surge de la pantalla una resurrección veraz y realista de las intrigas de que fué centro y alma este monje humilde salido de los últimos rincones de la estepa rusa. No hay nada más admirable en la historia que el caso de este hombre rudo, casi salvaje, que abandona su aldea rústica, hecho ya un hombre, para conquistar el mundo y lo conquista en la forma más absoluta y sorprendente dentro de los límites sombríos de la Corte de los Romanoff.

Rasputín es el tipo representativo que produce la Corte rusa en los días de su decadencia y agonía. Sólo una corte como ésa podía producir un hombre como Rasputín, dominando a los Czares y toda una sociedad soberbia y orgullosa con las más extrañas y absurdas mistificaciones.

Todo este enredo que adquiere por momentos todos los tintes de una novela de Gaston Leroux, es el que se transcribe en la admirable película que sobre la vida y hazañas de Rasputín se va a exhibir dentro de poco en los teatros de la Empresa Valenzuela Basterrica.

La película de Rasputín que lleva también el sugerente título de "Los incendiarios de Europa", va a dejar un recuerdo memorable.



## "EL OJO DEL DEMONIO", POR EL FAMOSO ACTOR EMIL JANNINGS SE ESTRENA HOY EN EL INDEPENDENCIA

**EN EL FRANKLIN VA LA DIVERTIDA COMEDIA "SUERTE LOCA"**

Emil Jannings ha hecho su obra perfecta en la interpretación de "El ojo del demonio". "El ojo del demonio" es la película emotiva por excelencia, con una trama sugestiva y extraña. El dominio del poder de los astros y estrellas y una trama de amor están notablemente estudiados en todos sus detalles. Panoramas encantadores y bellos jardines completan el cuadro vivido de este film que ha de llamar justamente la atención. "El ojo del demonio" es lo más acabado y original que ha producido la cinematografía mundial. Emil Jannings se revela en esta cinta con todo su genio y con todo su arte. Esta película, programada por la Unión Cinematográfica Europea, será estrenada hoy simultáneamente con los teatros de la Empresa Valenzuela, por el Teatro Independencia.

El Franklin, en sus dos funciones de hoy exhibe "Suerte loca", una divertida comedia llena de gracia y buen humor.

**CINEMA**

"La mal casada", es el estreno que presenta este cine en sus funciones de hoy.
Esta producción cinematográfica a cargo de Hella Moja, ha constituído uno de los mejores éxitos en las salas del centro.

**IMPERIAL Y YUNGAY**

Hoy va en estos cines el gran estreno Metro Goldwyn Mayer, intitulado 'El laceador misterioso", a cargo del gran atleta y artista Ken Maynard.

Esta película es una de esas producciones que están muy al margen de lo corriente en la clase de películas, aventuras o cow-boy.







## LOS TEATROS DE MAX GLUCKSMANN

**REPUBLICA Y POLITEAMA**

"Tao o El espíritu del mal", la más sensacional y misteriosa de las grandes seriales francesas se estrena hoy en los teatros República y Politeama. Con el estreno del primer capítu se inicia una película verdaderamente interesante, de un argumento fuerte y emocionante, que desarrolla una historia de misterio y de álgidas situaciones.

**COUSIÑO**

"La dama de la noche", es un drama que cuenta la historia de un joven que se enamora al mismo tiempo de una seductora ladrona y de una elegante aristócrata. Es una producción Metro Goldwyn, que interpreta la bellísima actriz Norma Shearer y el simpático galán Malcolm Mac Gregor.

**ELECTRA**

"El pecado de las casadas", que se refiere a esas esposas demasiado celosas que aburren a sus maridos con sus observaciones impertinentes. Esta conmovedora historia está interpretada por la adorable rubia Claire Windsor y por el notable actor Eugenio O'Brien.

**APOLO**

El Apolo presenta hoy "Puños de marino. Verdadero acontecimiento con la exhibición de siete episodios que forman un total de catorce rollos de películas, de la sensacional serie de aventuras pugilísticas "Puños de marino".

**ATENAS**

"Los Miserables", la maravillosa versión cinematográfica de la inmortal obra del célebre Víctor Hugo se estrena en el Atenas. Hoy veremos en la segunda jornada, cómo sigue desarrollándose esa historia profundamente humana y conmovedora. Este nuevo capítulo se titula "Cosette".

## ESPECTACULOS DE SANTIAGO SERRA

**MUNDIAL Y COLON**

Estos dos teatros anuncian para hoy en sus dos funciones de tarde y noche, el estupendo film humorístico francés "Phi Phi", graciosísima trama irónica y bufa que comenta cómicamente el siglo de Pericles de la historia griega, mostrando los episodios amorosos más divertidos.

La época de la acción es de 400 años antes de Cristo, pero no obstante se usan en las escenas, teléfonos, plumas fuentes, bicicletas, taxímetros, monóculos, etc.

**DELICIAS**

Programas de aventuras y cómicas ofrece hoy en vermouth y noche el Delicias, con "Hombres de corazón" recio y emocionante melodrama del Oeste por Jack Hoxie, y las cómicas "La Sonámbula", "Su novio detective" y "Un regalo sospechoso".

**EXCELSIOR**

En especial y nocturna, esta sala dará la Fox "El corcel de guerra" drama apasionante de amores, batallas, aventuras y episodios cómicos protagonizado por Buck Jones.

# INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

## La corbeta "General Baquedano" ancló en Punta Arenas de Costa Rica

SAN JOSE DE COSTA RICA, 13.—A las 10 A. M. ancló en Punta Arenas la corbeta chilena "General Baquedano". Mañana llegarán a esta capital los oficiales juntos con su capitán señor Merino Benítez.

El Gobierno les prepara varios agasajos.— (U. P.).

TEGUCIGALPA, 13.— Es esperada en breve tiempo la llegada de la corbeta chilena "Baquedano", que trae a su bordo una exposición de productos chilenos.—(U. P.)

## RUSIA

### EL ACUERDO COMERCIAL RUSO-SUECO

MOSCU 13.—El señor Litvinoff ha declarado que el acuerdo comercial con Suecia da al Comisario Comercial del Soviet en Estocolmo los poderes de un Embajador, y también las inmunidades de un diplomático.—(U. P.)

## FRANCIA

### ARRESTO DE DOS ESTAFADORES INTERNACIONALES

PARIS, 13. — Antich, hijo de un diplomático venezolano, y Gallardo, hijo de un alto magistrado español, fueron juzgados por haber robado alhajas avaluadas en medio millón de francos, un cheque y una letra de crédito por 60,000 dólares del extinto general mexicano, Francisco Serrano, en el año de 1925. Antich fué condenado a un año de prisión y la sentencia de Gallardo fué postergada.

Se recuerda que el general Serrano fué ejecutado recientemente en la ciudad d México.—(U. P.).

# El "American Girl" se vió obligado a amarizar a 450 kilómetros al Sur Oeste del Cabo Land's End, Inglaterra

**La causa de este amarizaje habría sido una falla en el motor.—El vapor petrolero holandés "Barendrecht", recogió a Miss Ruth Elder y al piloto George Ha lderman.—Durante las maniobras de salvamento se incendió el aeroplano.—La prensa francesa da cuenta de que se tenía preparados grandes festejos a los aviadores a su llegada a París.—La compañía armadora del "Brendrecht" permitió al capitán del barco dirigirse a las Azores, desde donde los aviadores probablemente irán a Francia**

LE BOUGERT, 13.— (Flash). —El Comandante Renvoise del aeródromo de le Bourget recibió un telegrama firmado por Ruth Elder, dirigido a Le Bourget y procedente de una localidad llamada Barendrenchy, manifestando: "descendemos Bissbarie con alimentador aceite defectuoso. Tanto Haldeman como yo nos encontramos bien".

Renvoise se ocupa de investigar la veracidad de este mensaje.— (U. P.)

LE BOURGET, 13.—(Flash). Se llama la atención al hecho de que Barendrech es también el nombre de un buque petrolero holandés que se encontraba el Lunes a ciento cincuenta millas de Landa End, al extremo Sur de Inglaterra, procediendo de Rey West. Es muy posible que Elder amerizó cerca de este vapor y no en la población del mismo nombre.— (U. P.)

LE BOURGET, 13.— Renvoise dió una versión corregida del mensaje de Ruth Elder, que según se dice ahora, fué enviada del Barendrecht, y re-transmitida por el vapor inglés "Bayamo" y lee como sigue: "descendimos proximidad vapor "Barendrecht". —(U. P.)

LE BOURGET, 13.— Renvoise confirmó que el telegrama firmado por Ruth Elder fué transmitido oficialmente por el Gobierno holandés a las tres P. M. — (U. P.)

NUEVA YORK, 13.— (Flash). —La Radio Corporation of América anunció que un mensaje tras mitido por el vapor "Olympic" y re-transmitido por el "Leviathan" lee: "Elder recogida proximidad Azores por vapor holandés "Barendrecht". Ambos encuéntranse bien.— (U. P.)

LE BOURGET, 13.— El mensaje de Ruth Elder fué enviado desde la estación inalámbrica de Devizes en el Sur de Inglaterra. La transmisora de radio del vapor "Barendrecht" solamente tiene alcance de 150 kilómetros y el vapor "Bayano" de 400 kilómetros.— (U. P.)

LONDRES, 13.— El diario de Rotterdam, "Niewe Rotterdamache Courant" telefónicamente informó que nada se sabía en Holanda acerca del aterrizaje efectuado por el "American Girl".— (U. P.)

LE BOURGET, 13.— Los oficiales de este aeródromo calculan que los aviadores fueron recogidos a 300 millas al Sud-Oeste de Lands End, al extremo Sur de Inglaterra.— (U. P.)

LE BORGET 13 — A las 13.20 la multitud que esperaba la llegada del avión American Girl se disolvió sin ocultar su opinión de que un atentado para cruzar el Atlántico es equivalente a suicidarse.

Durante todo el día ha reinado una densa niebla sobre las costas francesas.

Asímismo los vapores que navegan en la proximidad de Sicilia informan que la niebla que prevalece imposibilita todo vuelo en aquella localidad. (U. P.)

LE BORGET 13 — Al disolverse la multitud minutos pasado las trece prevalecía la opinión que solamente un milagro similar al que aconteció en el caso del aviador Byrd podría salvar a los tripulantes del American Girl.

Una gran multitud constantemente pide noticias en las oficinas de los diversos diarios de esta capital. (U. P.)

PARIS, 13.— Ha causado desagrado el que Miss Ruth Elder no haya aparecido en París; pero ha producido satisfacción de que la aviadora se encuentra en salvo.

La prensa da cuenta de que Miss Elder es bella, tiene encantos personales y de que se le estaban preparando festejos para darle la bienvenida, los cuales habrían igualado a los tributados a Lindbergh, si hubiera tenido éxito en su empresa.— (U. P.).

LORIENT 13 — Una densa niebla subre toda la costa bretona, en donde todas las estaciones de señales han sido ordenadas que informen el mismo momento en que escuchen señales procedentes del avión American Girl. (U. P.)

QUEENSTOWN 13 — El monoplano American Girl no ha sido avistado volando sobre Irlanda no obstante la vigilancia ejercida durante toda la noche sobre las costas occidental y oriental. El tiempo que reina es favorable, habiendo una ligerísima bruma sobre el mar. (U. P.)

LE BOURGET 13.—A las 4 de la tarde, cuando ya comienza a oscurecer, la neblina aún continúa, por cuyo motivo los oficiales de este aeródromo comienzan a perder las esperanzas de que Ruth Elder aterrice aquí, aunque aún se abriga la esperanza de que hayan podido descender en España o en algún punto aislado de la costa.— (U. P.)

LONDRES 13.—Los diarios lanzaron a las 8 de la noche, suplementos extraordinarios para dar la noticia de que el avión de Miss Ruth Elder había aterrizado.

Este intenso interés que ha despertado el vuelo de Miss Elder es casi sin precedentes en Inglaterra.

Todavía no se sabía a esa hora el lugar exacto en que había aterrizado el "American Girl"; pero se presumía que el vapor "Barendrecht" se encontraba a 650 millas al suroeste de Land's End.—(U. P.

AMSTERDAM, 13.— El capitán Goos, del vapor "Barendrecht", ha radiotelegrafiado a los armadores de la nave en los siguientes términos:

"Salvé a la tripulación del N.X. 1384. Ambos tripulantes están bien. El motor quedó destronado por el fuego; mientras tanto salvamos la máquina y tratamos de llegar a las Azores."

La compañía le ha telegrafiado al capitán autorizándole para seguir a las Azores, a donde se espera que llegará el Sábado. — (U. P.).

PARIS, 13.—Un despacho radiotelegráfico retransmitido del vapor 'Barendrecht", dice que el motor del aeroplano de Miss Elder se incendió cuando se intentó salvar al avión.

Probablemente Miss Elder y el capitán Haldermann desembarcarán en las Azores y vendrán a París.

PARIS, 13. — A las 19 horas los diarios publicaron boletines con el anuncio hecho por el comandante Renvoise, en el sentido de que Ruth Elder y su compañero se encuentran seguros.

El aeródromo de Le Bourget, se encontraba casi desierto cuando se recibió el primer mensaje, el cual llegó en forma poco clara, habiendo dado la impresión que el avión había descendido en una población de Holanda. Eventualmente quedó en claro que los aviadores habían descendido en medio del océano. — (U. P.)

LONDRES, 13. — El salvataje del "American Girl" se efectuó en las vecindades, a 800 millas al Oeste de la estación radiotelegráfica y faro de Ushant en la costa francesa, cerca de Brest, a unas 500 millas al Noreste de las Azores.

El "Barendrecht", a cuyo bordo van los aviadores, tardará posiblemente dos días antes de llegar a las Azores, pues es un vapor de escasa velocidad.

El hidroplano "American Girl" se encontraba en la ruta exacta de París, lo cual demuestra que hubiera llegado a no haberse visto obligado a acuatizar.—(U. P.)

BALBOA, 13.— Mr. Lyle Womack, esposo de Miss Ruth Elder, recibió a las 3.25 de esta tarde un radiograma de su esposa, en el que le informa que está en salvo.

Mr. Womack ha declarado lo siguiente a la United Press:

"El idioma inglés no podría expresar mis sentimientos. Me siento como si ella yaciera cadáver en un ataud y se hubiera levantado y hubiera venido hacia mí y arrojado sus brazos alrededor de mi cuello. Ahora me siento exactamente igual.

"Siento que no haya llegado a París, como se había propuesto al partir; pero estoy contento por que ha sido recogida con vida, y no me preocupa si ha sido recogida por medio de un garfio.

"Tenía listo un cable para enviárselo en caso de que hubiese sido informado de que había pasado por Irlanda. Dicho cable estaba redactado así:

"Diez mil felicitaciones de vuestro querido Lyle".

Preguntado acerca de si había hecho esfuerzos para disuadir a Miss Elder de realizar nuevos vuelos, Mr. Womack dijo:

"Eso depende de ella. Ella es una verdadera aviadora; pero me han llevado los 17 infiernos este vuelo, acerca del cual hice todo lo posible por disuadirlo para que no lo llevara a cabo.

"Yo he volado con Ruth muy a menudo. Una vez volé una hora 45 minutos en el "American Girl".

"Haldermann es un excelente piloto y un buen hombre, tan bueno como el mejor".

Mr. Womack espera en la Zona del Canal saber algo más acerca de Miss Ruth Elder. Ambos proyectan vivir en la Zona del C[illegible]nal.—(U. P.)

NUEVA YORK, 13. — El capitán Goos, del vapor "Barendr[illegible]" ha enviado un mensaje a la U[illegible] Press por intermedio del v[illegible] "Bayonne", que dice así:

"Miss Helder y Haldeman [illegible]jaron el el "Ammerican Girl" [illegible] un lado del "Barendrecht" [illegible] Miércoles a las 10.30 de la m[illegible]na, debido a que el alimen[illegible] del aceite funcionaba desde h[illegible] cinco horas defectuosamente.

"El "American Girl" enc[illegible] una tempestad a las 7 P. M., [illegible] standard del Oriente, que [illegible] hasta las 2 de la madrugada [illegible] hoy y desvió de su curso al [illegible]plano.

'Los dos tripulantes del avi[illegible] encuentran fatigados.

"El aeroplano no sufrió [illegible] cuando bajó al mar; pero c[illegible] tratábamos de levantarlo a [illegible] el estanque de gasolina hizo ex[illegible]sión, dos veces y el aeroplano [illegible] incendió. Nada pudo salvarse.

"Tenemos intenciones de que [illegible] dos tripulantes bajen a tierra [illegible] las Azores".

En este mensaje del cap[illegible] Goos a la United Press, por [illegible] medio del vapor "Bayonne", [illegible]rentemente se quiere decir que [illegible] aeroplano bajó al mar el jue[illegible] vez del Miércoles, porque la [illegible]ción del "Barendrecht" era [illegible] Longitud Norte y 21° 39' Lo[illegible] Oeste, o sea, aproximadamente 640 millas al noreste de las [illegible]res.—(U. P.)

## El Presidente de Cuba declara

### QUE NO PRESTARA AYUDA ALGUNA A LOS ENEMIGOS DEL GOBIERNO MEXICANO

MEXICO, 13. — Ha habi[illegible] un cambio de notas entre [illegible] Gobiernos cubano y mexicano teniéndose entendido que [illegible] Presidente Machado aseguró [illegible] Presidente Calles que su Gob[illegible] no se encuentra firmemente [illegible]cidido a no prestar ayuda [illegible] ninguna clase a los enemigos del Gobierno mexicano. — (U. P.).

# La Infanta Isabel y el General Primo de Rivera presidieron las festividades

## DE ZARAGOZA EN HOMENAJE A LOS MUERTOS EN AFRICA

**Terminadas las ceremonias en homenaje al ejército, la Princesa y su comitiva hicieron una visita a los estableci mientos de beneficencia de la ciudad.**

ZARAGOZA, 13.—En el templo de la Virgen del Pilar se llevaron a cabo los funerales de los muertos en Africa, presidiendo la infanta Isabel y con la asistencia del marques de Estella, sus Ministros y los generales que pelearon en Marruecos. Estos fueron recibidos bajo el palio del arzobispo en el cabildo de ca Catedral, colocándose la infanta Isabel en el presbiterio y las autoridades en la vía lactea, adornada de banderas hispano-americanas. Asistieron numerosas damas. Los ex-combatientes fueron colocados en el coro Copa Magna.

La infanta Isabel y los Ministros oraron a la Virgen en la Capilla, visitando después la cripta en donde se guardan las senizas del teniente coronel del tercio Zaragozano, Valenzuela.

Terminada esta ceremonia, la princesa visitó el Manicomio y los Ministros recorrieron los edificios de las dependencias de sus respectivos Ministerios.

En el palacio arzobispal se dió un almuerzo en honor de la infanta, figurando los mismos asistentes que concurrieron a los actos oficiales ayer.— (U. P.).

ZARAGOZA, 13.— La infanta Isabel, el marqués de Estella y los Ministros asistieron a las corridas de toros, también presenciaron el tradicional Rosario de la Aurora que se reza en el templo de la Virgen del Pilar, y en el que se llevar faroles monumentales, igual al número de las cuentas del Rosario.

En la comitiva figuraban los Ministros, el general Sanjurjo y las autoridades civiles y militares. Al final formaban los estandartes y luego el anda de la Virgen con un gigantessco farol que representaba un pilar. Casi la totalidad de la población de Zaragoza se estacionó en las calles al paso de la procesión.

La infanta Isabel y el marqués de Estella presenciaron el cortejo desde los balcones de la Audiencia, y se incorporaron a él tras de la Virgen, marchando a pie hasta el templo del Pilar.—(U. U)

# Hoy se iniciarán las sesiones de la Conferencia Sanitaria Panamericana de Lima

LIMA 13 — Esta mañana se iniciaron las sesiones de la Conferencia Sanitaria Panamericana.

A propuesta del delegado del Uruguay, se eligió Presidente Permanente de la Conferencia al doctor Enrique Paz Soldán, y vice-presidentes a todos los jefes de las delegaciones.

Secretarios fueron designados los señores Bolívar J. Lloyd de los Estados Unidos; Alfredo Soldelli, de la Argentina; y Osvaldo Cruz, del Brasil, con el objeto de que los tres idiomas que se habian en América se encuentren representados en esta conferencia.

Por aclamación se acordó nombrar presidentes honorarios a todos los jefes de Estado de las naciones representadas en la Conferencia, a quienes se les ha comunicado este acuerdo por medio de cables.

También se acordó por aclamación enviar un voto de aplauso al Congreso Panamericano de Tuberculósis que se celebra en la ciudad de Córdoba. (U. P.)





## ITALIA

### La diócesis de Cuneo rehusó

#### EL PERMISO A LUIGIA VANZETTI PARA QUE ESTA ENTERRARA ALLI LOS RESTOS DE SU HERMANO

TURIN, 13. — Las autoridades eclesiásticas de la diócesis de Cuneo rehusaron dar el permiso necesario a Luigia Vanzetti para enterrar los restos de su hermano Bartolomé Vanzetti, con ceremonias religiosas en el cementerio de Villa Falleto, pueblo natal del sentenciado, por considerarse que esto estaría en contraposición con su ateismo, según el mismo Vanzetti declaró abiertamente. También se arguye que se rehusó a recibir los últimos sacramentos, habiendo vivido una vida larga de anarquía. — (U. P.)

ROMA, 13. — Luisa Vanzetti, después de las negativas de las autoridades locales, apeló al Papa, para pedirle que se le conceda como una gracia especial la remoción de las cenizas de Bartolomé Vanzetti, con el objeto de que sean consagradas.—(U. P.).

TURIN, 13.—Las autoridades eclesiásticas de Cuneo rehusaron el permiso a Luigia Vanzetti para enterrar las cenizas de su hermano con ritos religiosos, debido al ateismo de éste.— (U. P.).

#### EL GENERAL DE PINEDO FUE NOMBRADO DOCTOR HONORIS CAUSA DE LA FACULTAD DE CIENCIAS GEOGRAFICAS

GENOVA, 13. — El general de Pinedo, al recibir el título de Doctor Honoris Causa, en la Facultad de Ciencia Geográficas, se refirió a que la aeronavegación había permitido descubrir los misterios del cielo y del mar, como por ejemplo, mientras las grandes selvas del Matto Grosso, han sido exploradas en pocas horas desde el aire, las expediciones costosas duraban meses para poder atravesarla. — (U. P.)

## NICARAGUA

### FUERZAS ESTADOUNIDENSES SE BATIERON CON LOS REBELDES EN PUEBLO NUEVO

WASHINGTON 13.—Un despacho recibido de Menagua por el Departamento de Marina, dice que la fuerza de marinería de desembarco norteamericana dió muerte en Pueblo Nuevo a Santos Lobos, de quién se cree que sea un dirigente rebelde nicaragüense, y capturó a siete de sus partidarios.

Los despachos recibidos por el Departamento de Marina dicen que 300 nativos atacaron el Domingo a un destacamento de guardias nicaragüenses, cerce del lugar donde recientemente cayó un aeroplano, o sea, cerca de Jicharo. Después del ataque, los guardas regresaron a su estación. Un destacamenta de marinería norteamericana continúa buscando a los aviadores que han desaparecido.

Según los cables recibidos por el Departamento de Marina, cuatro miembros de comando de la guardia americana murieron durante un encuentro con unos nativos, en Quilali (Nicaragua), mientras los guardas buscaban a dos avialores de las fuerzas de marina que han desaparecido.

En este encuentro murieron entre 25 y 50 nativos.—(U. P.).

# La decimotercera partida por el Campeonato Mundial de Ajedrez

BUENOS AIRES, 13.— Esta noche se inició la decimatercera partida de ajedrez por el campeonato mundial, entre José Raúl Capablanca y el doctor Alekhine. Las movidas fueron las siguientes:

| Jugada | CAPABLANCA (Blancas) | ALEKHINE (Negras) |
|---|---|---|
| 1.a Jugada | P4D | P4D |
| 2.a " | P4AD | P3R |
| 3.a " | C3AD | C3AR |
| 4.a " | A5C | CD2D |
| 5.a " | P3R | A2R |
| 6.a " | C3A | ENROQUE |
| 7.a " | T1A | P3TD |
| 8.a " | P3TD | P3TR |
| 9.a " | A4T | PXP |
| 10.a " | AXP | P4AD |
| 11.a " | PXP | CXP |
| 12.a " | A2R | P3CD |
| 13.a " | ENROQUE | A2C |
| 14.a " | C4D | C4D |
| 15.a " | AXA | CXA |
| 16.a " | P4CD | C5R |
| 17.a " | CXC | AXC |
| 18.a " | A3A | AXA |
| 19.a " | DXA | D2D |
| 20.a " | C6A | [illegible] |
| 21.a " | CXC JAQUE | [illegible] |
| 22.a " | T6A | [illegible] |
| 23.a " | TR1A | [illegible] |
| 24.a " | P3TR | [illegible] |
| 25.a " | DXT | [illegible] |
| 26.a " | TXD | [illegible] |
| 27.a " | R2T | [illegible] |

La partida fué declar[illegible] disputará la decimacuarta [illegible]

# El profesor alemán Sauerbruch hablará hoy en el Congreso de Tuberculosis de Córdoba

CORDOBA 13 — Los delegados al Congreso de Tuberculósis visitaron detenidamentel el Sanatorio de Santa María y se conmovieron con el discurso de una enferma quien les dijo que la tristeza de su situación se iluminaba con los enormes esfuerzos de la noble ciencia que trataba de librar a la Humanidad de los grandes flagelos.

"A nombre de los que sufren", entregó al Presidente del Congreso, doctor Cafferata, un hermoso ramo de flores.

En la sesión plenaria de hoy se leerán varios trabajos sobre vacunación antituberculosa del ex profesor Negre, de la Universidad de París; el informe del delegado argentino, doctor Araos Alfaro, sobre los resultados actuales de la lucha antituberculosa, y otros informes más.

Ha llegado el gran profesor alemán Sauerbruch, quien disertará el Viernes sobre torocosplastia y tuberculósis pulmonar.

La fiesta celebrada anoche en el Teatro Rivera Indarte resultó brillantísima. (U. P.)

BUENOS AIRES 13 — Comunican de la ciudad de Córdoba que hoy celebró sesión el Congreso Panamericano de Tuberculósis.

En su sesión de esta mañana se leyeron los trabajos presentados por los doctores Negre y Sanrelli.

El presidente de la delegación argentina doctor Araoz Alfaro pro[illegible]nunció un discurso [illegible] esfuerzos del Gobierno [illegible] en contra de la tuberculosis.

En la sesión de esta tarde [illegible] diaron numerosos trabajos [illegible] rrespondiente a las [illegible] misiones del Congreso. (U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR
DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

# Disposiciones del Inspector General del Ejército argentino sobre las maniobras en Mendoza

## Estas se desarrollarán en el triángulo que forman las ciudades de Santa Rosa, Tunuyán y Mendoza.—El ejército se dividirá en dos bandos que se llamarán el "azul" y el "rojo", no sabiéndose aún quién comandará cada uno de ellos.

BUENOS AIRES 13 — El inspector del ejército ha dado a conocer las disposiciones de las próximas maniobras en la cordillera. En Mendoza estará el Estado Mayor. La dirección de las maniobras estará bajo el coronel Francisco Vé...

No se sabe aun quienes comandarán los dos bandos, que serán llamados el "rojo" y el "azul" respectivamente.

Estas maniobras se desarrollarán en el triangulo formado por Santa Rosa-Tunuyán-Mendoza.

Constituido el Estado Mayor con todas las fuerzas de los institutos militares del ejército y de las divisiones especiales ,se buscará especialmente la manera de formar unidades con los mayores efectivos posibles para permitir al Alto Comando que practique el manejo de las fuerzas y los efectivos se aproximan al pie de guerra.

Las dos divisiones primeras del ejército que se numeran seis y siete de caballerías, se nombrarán azul y roja, respectivamente.

El primer ejercicio se realizará el 22 del corriente.

Los ejercicios de las caballerías estarán bajo la subjefatura del inspector de Talarma, coronel Mayoría.

El Ministro de Marina ha dispuesto que los transportes de guerra se escalonen en el Río Paraná, para facilitar el envío de fuerzas entre Santa Fe y Paraná. (U. P.)

# Costes y Lebrix reiniciarán hoy su raid transatlántico

SAN LUIS, 13. — Se informa que los aviadores Costes y Lebrix postergarán su vuelo a Sud-América esta mañana. — (U. P.)

SAN LUIS, 13. — A las siete los mecánicos hacían los preparativos necesarios para la próxima partida de los aviadores Costes y Lebrix. — (U. P.)

SAN LUIS 13 — El aviador francés Costes ha postergado hasta las cinco de la tarde la continuación de su vuelo hacia América. (U. P.)

# ARGENTINA

### CLAUSURA DEL CONGRESO DE AERONAUTICA NACIONAL DE CORDOBA

CORDOBA 13 — El Congreso de Aeronáutica Nacional fué clausurado con un discurso del Ministro de Hacienda.

Varios trabajos técnicos fueron aprobados por numerosos votos, y se pidió la creación de un curso de Ingeniería Aeronáutica en la Universidad. (U. P.)

BUENOS AIRES, 13. — El Ministro de la Guerra, general Justo, ha regresado de Rosario y Córdoba y se manifiesta muy satisfecho de su excursión.

Dice que el nuevo cuartel inaugurado responde al moderno concepto de construcciones militares.

"La fábrica de aeroplanos de Córdoba, dijo, a la par que asegura la provisión local de los elementos de la aviación, para el ejército abrirá nuevos rumbos a la industria mecánica nacional y a las industrias agrícolas, con la fabricación de motores y sus complementos."

Agrega el Ministro de la Guerra que de los treinta y siete millones de pesos destinados a la construcción de cuarteles, los que actualmente se han inaugurado han costado sólo siete millones y medio, y que ahora se invertirá un poco más de lo presupuestado.—

## El Gobierno ordenó la construcción

### DE TRES SUBMARINOS MAS EN ITALIA

BUENOS AIRES, 13. — Se ha anunciado oficialmente que ayer se ordenó a los astilleros de Taranto (Italia) la construcción de tres submarinos más, que medirán doscientos trece pies de largo por veinte de ancho, y que, desplazarán setecientas ochenta toneladas en la superficie, y sumergidos, novecientas treinta toneladas.

Aún no se han publicado las condiciones de esta compra. — (U. P.)

# AVIACION

### LOS AVIONES QUE HARAN EL SERVICIO AEREO FRANCIA-SUD AMERICA ESTAN EN PERFECTAS CONDICIONES DE VUELO

CASABLANCA, 13. — Los nuevos aviones que se emplearán en el servicio aéreo entre Francia y Sud-América, después de ser sometidos a las pruebas acostumbradas han sido declarados perfectos. — (U. P.)

## El avión Heinkel siguió vuelo hacia Amsterdam

BERLIN 13 — El aviador Heinkel reaundó su vuelo hacia Amsterdam, en donde decidirá la trayectoria que de allí ha de seguir. (U. P.)

### EL ASALTO AL PAGADOR DEL HOSPITAL RAWSON

BUENOS AIRES 13 — La policía comunica que ha exclarecido el asunto del asalto frente al Hospital Rawson.

A excepción de uno, los demás sindicados se encuentran prófugos. Los destacamentos de policía los buscan en las islas del Delta del Panamá.

El principal de la banda es un tal Roscigno, muy temido y vinculado con el caso Jover y de los asaltantes al Banco San Martín y con los sindicalistas detenidos en París en meses pasados. (U. P.)

# ESPANA

## Se agrava el complot minero en Asturias

HENDAYA, 13.—Por noticias llegadas de Oviedo se informa que una comisión de mineros asturianos visitará hoy al Gobernador, probablemente con el fin de notificarle una huelga general para el Lunes.

Esta situación la provocó la reciente decisión del Gobierno en relación con el aumento de la jornada y el reajuste de los salarios. Son ya numerosas las minas que han interrumpido sus faenas, pero la agitación aumentó al conocerse el reciente dictamen del Consejo de Combustible. El origen de este conflicto se explica así:

Los obreros, a raíz de la crisis minera, aceptaron un aumento en la jornada, de media hora y no de una hora, como se les exige. Además poco después los patronos resolvieron rebajar en un quince por ciento el precio que pagaban por los trabajos a destajo. Esto rechazado por los obreros, pasó al Consejo de Combustible, el que, con el voto contrario de los representantes obreros, dictaminó porque la rebaja fuera de 12 y medio por ciento ,lo que tampoco fué aceptado por los obreros.—(U. P.)

# CHINA

### LAS FUERZAS DEL NORTE OCUPARON HUAI-LAI

LONDRES, 13.— El corresponsal del "Daily Telegraph" en Pekin informa que las fuerzas del Norte ocuparon Huai-lai, sobre la línea férrea de Shan-si.

El mariscal Chang-Hueh-Liang ha confirmado la captura de una gran cantidad de material bélico.

Actualmente no se combate en la región de Kalgan,- debido a las intensas nevadas.— (U. P.).





## El vapor español "Luchana"

### AVISTO EN LAS ISLAS BALEARES LOS RESTOS DESTROZADOS DE UN AEROPLANO BLANCO

MARSELLA 13.—Una comunicación inalámbrica del vapor español "Luchana", informa que fué avistado un avión blanco destrozado en la proximidad de las islas Baleares.—U. P.)

# LIGA DE LAS NACIONES

## Lituania sometería a la Comisión de la Liga

### UNA SOLICITUD DE PROTESTA CONTRA LOS ATENTADOS POLACOS EN VILNA

GINEBRA, 13. — Lituania ha informado a la Secretaría de la Liga de Naciones que tiene la intención de someter a la Liga una solicitud en la que protesta contra atentados polacos en la región de Vilna. La solicitud estará basada sobre la cuestión referente a la protección que deberá darse a los Ministros.

Un Consejo especial decidirá si esta solicitud compete al Consejo de la Liga. — (U. P.)

### ACUERDOS DE LA COMISION MIXTA CONTRA LA FALSIFICACION MONETARIA

GINEBRA 13 — La Comisión Mixta contra la Falsificación Monetaria de la Liga de las Naciones, que está compuesta de peritos bancarios, jurídicos y policiales, terminó la redacción de una convención que establece la unificación en la legislación de todos los países, la creación de una organización de policía especial y reuniones periódicas de todos los firmantes del convenio, para coordinar sus esfuerzos a fin de impedir la falsificación de monedas. (U. P.)

# E. UNIDOS

## El Gobierno contará con una flota comercial

WASHINGTON, 13. — La Junta de Navegación de los Estados Unidos se ha hecho cargo de la dirección de la Corporación de la Flota de la Marina Mercante de Norteamérica que operará como la Marina Mercante del Gobierno.

La Junta eligió a siete miembros como fideicomisarios de la Corporación de la Flota; nombró a Mr. T. V. O'Connor, Presidente de la Corporación de la Flota y también de la nueva Junta de Directores. — (U. P.)

### UNA COMISION REPRESENTANTE DE LA CIUDAD UNIVERSITARIA ESPAÑOLA VISITARA DIVERSAS UNIVERSIDADES DEL PAIS Y DEL CANADA

NUEVA YORK, 13. — Una comisión que representa la ciudad Universitaria Española y que incluyen el decano Cassares Gil, el profesor Simonena y el arquitecto López Otero, se dirigió a New Haven para inspeccionar la Universidad de Yale. De allí proyecta dirigirse a Boston con el objeto de visitar la Universidad de Harvard. En seguida irá a Montreal, Toronto y Pennsylvania y otras partes, en donde visitarán las Universidades antes de preparar los planes finales de la Ciudad Universitaria Española. — (U. P.)

### LA CAMPAÑA ANTI-FASCISTA DE LA FEDERACION AMERICANA DEL TRABAJO

LOS ANGELES, 13.—El Presidente Green y otros dirigentes obreros en la Convención Anual Americana del Trabajo, clasificaron al fascismo como una amenaza contra la democracia americana.

Se aprobó por unanimidad una moción en la que se reitera la situación de la Federación con respecto al Fascismo en América, y se llama la atención a los funcionarios del Gobierno y a los trabajadores sobre la existencia de una Liga Fascista aquí.—(U. P.).

### AYER FUE UN DIA DE GRAN ACTIVIDAD PARA EL MERCADO DE VALORES

NUEVA YORK 13 — El mercado de valores ha absorbido casi 124 millones de dólares de nuevas emisiones, por lo cual el día de hoy ha sido uno de los de mayor movimiento desde el tiempo de la guerra.

En su mayoría estas nuevas emisiones son extranjeras, figurando 41 millones de dólares por concepto de emisiones brasileras; 500 mil prusas, 30 mil del banco Agrícola de Colombia y el resto en emisiones domésticas. (U. P.)

# BRASIL

### COMENTARIOS DE LA PRENSA SOBRE LA EMPRESA HULERA DE MR. FORD EN PARA

RIO DE JANEIRO, 13.—Los comentarios de la prensa con respecto a la empresa hulera de Ford en Pará, son divegentes; los diarios conservadores y comerciales siendo favorables y los otros mostrando su desaprobación, por considerar que grandes concesiones de tierra a extranjeros son perjudiciales. "El Jornal do Brazil" felicita al Gobierno de Pará "por la grande inversión de capital por el prestigioso industrial americano, quien traerá a la región amazona los beneficios del hule".

"Naturalmente, existen muchos quienes, poseyendo un patriotismo equívoco, condenan la inversión de capital norteamericano, pero se olvidan del hecho de que esta industria ha sido grandemente retardada por falta de capital." — (U. P.)



# Rusia accedió a retirar su Embajador en París de acuerdo con la petición francesa

MOSCU, 13.— En contestación a la nota francesa del 1.o de Octubre, el Canciller ruso, Tchitcherin, solicitó la presentación formal de los motivos que inducen a Francia a demandar el retiro del Ministro ruso en París, M. Rakowsky. Manifiesta que estos motivos serán sometidos a la consideración del Ejecutivo. Concluyó manifestando que no puede tomar ningún paso en el sentido de retirar a Rakowsky sin haber recibido antes una declaración oficial enumerando las razones por las cuales Francia desea el retiro del Ministro ruso.— (U. P.)

MOSCU, 13. —El diario "Izvestia", comentando editorialmente el cambio de notas habido entre Francia y Rusia, manifiesta que los motivos de Francia para solicitar el retiro de Rakowsky, con contradictorias y poco convincentes, estima que la actitud francesa es influenciada por los señores Churchill y Chamberlain, quienes estiman que la "demanda de retiro es más apropiado que un allanamiento".— (U. P.)

PARIS, 13.— De fuente oficial se sabe que Rusia ha dado contestación a la nota francesa, anunciando que se ha ordenado al Ministro Rakowsky retirarse. M. Dovegalesky, quien actualmente se encuentra en Tokio, es considerado como el probable reemplazante.—(U. P.)

MOSCU, 13.— El Comisario de Relaciones Exteriores, M. Tchitcherin, entregó al Embajador francés M. Herbette, la nota en que Rusia llama a Moscú a su Embajador en París, M. Rakowsky.— (U. P.)

# BULGARIA

### 13 PERSONAS PERECIERON AHOGADAS EN JENIKOEI

SOFIA 13 — Se anuncia oficialmente que 13 personas fueron ahogadas en la población de Jenikoei, en donde se han sufrido los perjuicios de mayor importancia a causa de las inundaciones en el distrito de Varna.

Las aguas se han extendido hasta Anhicle. (U. P.)

# BELGICA

## Falleció el novelista Guillermo Le Queux

LONDRES, 13. — El diario "The Evening News" anuncia la muerte de Guillermo Le Queux, conocido novelista, en Knocke, Bélgica, a la edad de 63 años. —(U. P.)

# CUBA

### 150 MIL TONELADAS DE AZUCAR EN BRUTO SE VENDIERON A HAIGHT Y LISLE

HABANA 13 — La nueva Comisión Oficial de azúcar ha vendido a los refinadores británicos Haight y Lisle 150 mil toneladas de azúcar en bruto, al precio según se informa, de 2.34 centavos oro por libra a bordo. (U. P.)

## NOTICIAS BREVES DEL CABLE

### ALEMANIA

BERLIN, 13. — **El Consejo de la Oficina del Trabajo ha resuelto** que el próximo Congreso Internacional del Trabajo se reuna en Mayo en Ginebra.—(U. P.)

### ESTADOS UNIDOS

LOS ANGELES, 13. — **Mr. William Green fué reelegido Presidente de la Federación Americana del Trabajo.**—(U. P.)

NUEVA YORK, 13. — **Falleció el Principe Herminio**, hermano del Principe de Reuss.—(U. P.)

NUEVA YORK, 13.—**W. A. Harriman anunció que han sido subscritas en exceso las emisiones del Banco Agrícola e Hipotecario de Colombia**, ofrecidas a un precio de 92 con un interés de 6.75 o|o.—(U. P.)

### COSTA RICA

SAN JOSE DE COSTA RICA, 13.— **Repentinamente ha dejado de existir el banquero señor John Keith.**— (U. P.).

### HONDURAS

TEGUCIGALPA, 13. — **El general Miguel Dávila, ex-Presidente de la República**, ha fallecido a los setenta años de edad. El Gobierno como un homenaje a la memoria del distinguido ciudadano ha decretado tres días de duelo nacional.—(U. P.)

TEGUCIGALPA, 13. — **La fiesta de la Raza se ha celebrado con entusiasmo en todo el país** Se efectuaron paradas militares, torneos inter-colegiales y fué inaugurado solemnemente el monumento a Cristóbal Colón.—(U. P.)

TEGUCIGALPA, 13. — **Las últimas estadísticas indican que Honduras está exportando semanalmente** a los Estados Unidos, 200,000 racimos de plátanos y un promedio de 20,000 cocos.—(U. P.)

### ARGENTINA

BUENOS AIRES, 13. — **Se realizó la distribución de grados en la Federación de Derecho.** El doctor Rojas, Rector de la Universidad, distribuyó los premios y diplomas, con asistencia de las autoridades.—(U. P.)

### ECUADOR

GUAYAQUIL, 13. — **Ciertas dificultades surgidas en la Universidad Central** la impedirán de concurir al Congreso que ha de reunirse en París, aunque se ha acordado adherirse en cuanto se solucionen las dificultades mencionadas.—(U. P.)

GUAYAQUIL, 13. — **Con gran entusiasmo se celebraron las fiestas del Día de la Raza**, resultando suntuosas la fiesta en Montevideo, realizada en el American Park.—(U. P.)

### BOLIVIA

LA PAZ, 13. — **Solemnemente fué inaugurado** el monumento a Isabel la Católica.—(U. P.)

# Discurso pronunciado por Mr. Coolidge durante la celebración del aniversario del nacimiento de Andrés Carnegie

PITTSBURGH 13.—El Presidente Coolidge pronunció aquí un discurso con motivo de la celebración del aniversario del nacimiento del fundador del Instituto Carnegie, en el que dijo:

"El problema de la determinación del pueblo americano no es la capacidad para asegurar su prosperidad, sino más bien qué empleo le da a ella.

"Es solamente en el empleo que se le puede dar a lo que nosotros podemos justificar su existencia.

La respuesta, indudablemente, se encontrará en la educación religiosa y artística del pueblo.

Nosotros hemos ido lo suficientemente lejos para ver que la enorme prosperidad de nuestro país no ha sido empleada simplemente en bien de su propio egoísmo e indulgente y ostentoso lujo. Ha sido empleada para elevar la vida del pueblo a un plano mucho más encumbrado."

Agregó que las condiciones del trabajo nacional habían mejorado apreciablemente, y que se había alcanzado una era de paz entre el capital y el trabajo.

Y agregó:

"Todavía hay quiénes se sientan aparte de todos, y que no ven lo que no pueden comprender. Para ellos, nuestra vida industrial es una apoteosis de amor propio.

No pueden darse cuenta del sonido de la segadora, del zumbido de la sierra, del rechinar del yunque y del ensordecedor tráfico que en todas partes son la sinfonía no sólo del progreso material, sino también de un progreso espiritual, en el que se han apoyado las instituciones y colegios nacionales y religiosos, la caridad, la arquitectura, etc."

Terminó diciendo:

"Pero el pueblo americano ve y sabe comprender. Sin perturbarse, se mueve magestuosamente hacia adelante, consciente de que está contribuyendo, unido con las naciones hermanas, al progreso de la humanidad.—(U. P.)

# ACTIVIDADES DEPORTIVAS MUNDIALES

## Miss Ivy Gill cruzó el Canal de la Mancha

GRIS NEZ 13 — La señora Ivy Gill de Sheffield, inició la travesía del Canal de la Mancha a las 9,11 A. M.

El tiempo que reina actualmente es favorable. (U. P.)

LONDRES, 13.—El corresponsal de la Exchange Telegraph anuncia que la señorita Ivy Gill cruzó el Canal de la Mancha al pisar tierra en Shakespear Cliff.—Dover, hoy a las 12.20 horas.—(U. P.)

LONDRES, 13. — El tiempo empleado por Miss Ivy Gill en su travesía del Canal de la Mancha, fué 15 horas y nueve minutos.

La primera hora de la travesía el agua estaba en calma; las tres horas siguientes el mar se embraveció; pero después entró en una calma perfecta.

Cuando Miss Gill tocó la playa, dijo que no podía pararse, por lo que su manager y su entrenador la ayudaron a salir de la orilla del mar.

Los boteros tenían preparado un testimonio de autenticidad, que prueba que Miss Ivy Gill atravesó el Canal en el tiempo indicado.—(U. P.).

### LAS CARRERAS DE AYER EN NEWPARKET

NEW MARKET 13 — Las apuestas a favor de los ganadores de la carrera efectuada en este hipódromo fueron hechas en la proporción de 6—1, 7—2, 100—30, entrando el segundo con una cabeza de diferencia del primero y el tercero con una cabeza corta.

En la carrera por el Middlespark Stakes, obtuvo el primer lugar el caballo Pharamond de Lord Derby, entrando en segundo lugar Parawiz del señor Agakan y en tercer lugar Maerhill de Anson. Ocho caballos participaron en esta carrera. (U. P.)

### LORD RIDELL PROPIETARIO DE NEW OF THE WORLD ENTREGO MIL DOLARES A LOGAN POR HABER CRUZADO A NADO EL CANAL DE LA MANCHA

LONDRES 13 — Lord Ridell, propietario de la revista News of the World personalmente entregó a Logan un cheque por la cantidad de mil dólares por motivo de haber cruzado a nado el canal. Logan explicó que la mayor parte del tiempo nadó de espaldas empleando el golpe de codo.

La recompensa fué otorgada después de haber presentado tanto Logan como su entrenador Horacio Carey escritos jurados, en los que se atestiguan que Logan cruzó el canal en trece horas y diez minutos sin recibir durante ese tiempo asistencia física y sin haber dejado el agua. (U. P.)

### RAID CICLISTA AREQUIPA — LA PAZ

LA PAZ. — Los ciclistas Ernesto Carpio y Víctor Núñez efectuaron un raid desde Arequipa a La Paz, habiendo hecho un recorrido de 796 kilómetros en diez días.

Tienen la intención de regresar en la misma forma. (U. P.)

# INFORMACIONES DEL INTERIOR

(DE NUESTROS CORRESPONSALES)

## ANTOFAGASTA

**NUEVO JUEZ**

TOCOPILLA 13. — Se hizo cargo de sus funciones el nuevo juez, señor Fernando Santander, nombrado para ocupar la vacante dejada por el señor Eduardo Sepúlveda, que ha renunciado. — (Molina).

**COMPAÑIA TEATRAL**

TOCOPILLA 13. — Procedente de Iquique llegó hoy la compañía Mascá. Se estrenará esta noche.

Hay marcado entusiasmo por esta clase de espectáculos, que en raras ocasiones nos visitan. — (Molina).

## SANTIAGO

**UNA MEDIDA PERJUDICIAL**

SAN JOSE DE MAIPO 13. — En cumplimiento a una circular expedida por la Dirección General de Correos, con fecha 10 del presente, los ambulantes de correos no podrán vender diarios ni revistas.

Con esta medida adoptada por esa superioridad, el público de esta región se ve privado de leer la prensa diaria, pues a esta región viene sólo un tren día por medio y al tener esa prohibición no habrá quién traiga los periódicos a los diversos pueblos, quedando por lo tanto privado de noticias.

Tanto los industriales como los comerciantes y público en general se muestran impacientes porque se subsane de algún modo esta situación, a fin de que se pueda autorizar en la ambulancia del ferrocarril que traiga los diarios, dada la circunstancia que a este ferrocarril lo sirve sólo un tren de pasajeros. — (Barahona).

## CHILOE

**MANIFESTACION**

ANCUD, 12.—Con motivo de haberse hecho cargo de la rectoría del Liceo de hombres de esta ciudad, el vice-Rector, señor Armando Peralta, el cuerpo de profesores e instituciones anexas de ese establecimiento, le ofrecieron una espléndida manifestación de simpatía en el Club Social de Chiloé. Especialmente invitado concurrió el Intendente señor Néstor Larenas Fuenzalida.—(Letelier).

# Aún se carece de noticias sobre el Capitán Labarca, perdido al efectuar el raid Arica-Iquique

### EN TODA LA REGION SE PROSIGUE CON ACTIVIDAD LA BUSQUEDA DEL AVIADOR

Nuestro colega "Los Tiempos" informó exclusivamente, en sus ediciones de ayer, sobre la pérdida del avión piloteado por el Capitán señor Manuel Labarca, en el trayecto de Arica a Iquique, donde debía ir, en compañía de dos colegas, a darle la bienvenida al Ministro de Guerra, General señor Bartolomé Blanche.

**UN AVION SE QUEDA A LA ALTURA DE CAMARONES**

Los tres aviones, como es costumbre, marchaban a cierta distancia, pero ya a la altura de la quebrada de Camarones, se notó que uno de ellos, el piloteado por el Capitán Labarca, se quedaba atrás.

No se dió importancia a este hecho, pues es algo que ocurre continuamente, ya sea por las corrientes de aires que desvían la ruta o por otros motivos.

**EN IQUIQUE**

Los aviones piloteados por el Mayor señor Armando Castro y por el Capitán señor Modesto Vergara, aterrizaron sin novedad, como lo informamos oportunamente, pero sin tener noticias de su compañero.

**EL TERCER AVION NO LLEGA**

El avión piloteado por el Capitán Labarca no llegaba a Iquique, por lo que la duda empezó a hacer presa de sus compañeros, quienes solicitaron informes a las diversas oficinas telegráficas, y especialmente a Arica, para obtener noticias acerca de este aviador.

En vista de esto, salió inmediatamente de Arica un avión piloteado por el Capitán Acuña, en busca de su compañero, quien exploró hasta la quebrada de Camarones, con resultados negativos.

**NINGUNA NOTICIA DEL CAPITAN LABARCA**

En la mañana de ayer se recibió un telegrama en el Ministerio de Guerra, enviado por el Mayor Castro, comunicando que aún se carecían de noticias del Capitán señor Labarca.

**EN LA PRESIDENCIA**

Tan pronto fué recibido este telegrama, el Sub-Secretario del Ministerio de Guerra, acompañado del Inspector de Aviación, Comandante Veloso, se trasladaron a la Moneda, dando cuenta inmediatamente a S. E. el Presidente de la República, de las noticias que se habían recibido acerca de la pérdida del aviador, Capitán Labarca.

**EN BUSCA DEL AVIADOR**

ARICA 13. — Recibido a la 1.30 horas. — Hasta este momento no se tienen noticias del avión perdido, en el cual viajaba el Capitán señor Labarca y dos mecánicos.

Han salido desde Putre dos patrullas en dirección a la Quebrada de Camarones, a donde esperan llegar mañana a las 6 horas.

Por otra parte, ha partido también un automóvil en el cual viajan el Capitán aviador señor Acuña y el doctor señor Saavedra, los que llegarán hasta la entrada del desierto, donde tomarán mulas para seguir en búsqueda del Capitán Labarca y sus ocupantes.

El Capitán Acuña, además, salió nuevamente en la mañana de hoy en un avión, regresando cerca de mediodía, a causa de la neblina. — (Edwards).

**EN TODAS PARTES SE BUSCA AL AVIADOR**

TACNA 13. — (Recibido a las 20 horas). — Hasta el momento no se encuentra el aviador, Capitán Labarca, que, en avión 'Bristol'', salió de Arica en dirección a Iquique.

Se sabe que a las doce treinta aterrizaron en Iquique los "Vickers" piloteados por el Mayor Castro y el Capitán Vergara.

A las quince horas salió de Arica otro avión en busca del Capitán Labarca, llegando hasta la Quebrada de Camarones, de donde regresó a las 18 horas, sin haber divisado al aviador perdido.

En Tarapacá y en esta provincia se ha ordenado a los carabineros inicien una búsqueda metódica.

Además el aviador Mayor Castro al regresar, hará observaciones especiales con el mismo objeto. — (Edwards).

**SIN LA MENOR NOTICIA DEL CAPITAN LABARCA**

IQUIQUE 13. — (Recibido a las 23 horas). — Hasta el momento se carecen de noticias de la suerte que ha corrido el tercer avión.

El Intendente de la provincia, señor Espejo, ha dado instrucciones a las autoridades de la provincia para que busquen al aviador. — (Bustamante).

**ES POSIBLE QUE EL AVIADOR HAYA ATERRIZADO AL SUR DE HUARA**

TACNA 13. — (Recibido a las 23 horas). — He regresado de Arica sin obtener noticias del paradero del aviador, Capitán Labarca.

El Capitán aviador, señor Acuña, ha salido dos veces hoy a investigar hasta Camarones, sin resultado alguno.

Las autoridades de Iquique han ordenado que se hagan investigaciones en Huara al Norte.

Me permito insinuar la posibilidad de que el Capitán Labarca se encuentre en Huara al Norte, puesto que la ruta convenida antes de partir era la línea telegráfica que va de Arica a Zapiga, Huara, etc. Desde Zapiga o Huara los aviadores debían desviarse a Iquique, y como el Capitán Labarca no conocía la ruta, es posible, según mi criterio, que haya continuado más al Sur de Huara.

Lo que se deja establecido es opinión enteramente personal del corresponsal. — (Edwards).

## M A G A L L A N E S

# EN GRAN COMICIO CELEBRADO AYER, EL PUEBLO DE MAGALLANES, ACUERDA DIRIGIRSE A S. E.

### CONCLUSIONES APROBADAS EN EL COMICIO

PUNTA ARENAS 13.—Una enorme concurrencia asistió al comicio celebrado hoy de adhesión a la labor de la Comisión de Magallanes que preside el Gobernador civil, señor Palacio, y pedir al Congreso Nacional el despacho de leyes en favor del Territorio.

Después de algunos discursos, se acordó enviar al Gobernador, señor Palacios, el siguiente memorial: "El pueblo de Magallanes, reunido en comicio público hoy día 12 de Octubre, acordó elevar a la consideración de US., para ser elevadas a S. E. el Presidente de la República, las siguientes conclusiones:

Primero.— Que los proyectos de ley presentados por la comisión presidida por el Gobernador de Magallanes, coronel señor Javier Palacios Hurtado, sean acogidos favorablemetne por interpretar el sentir unánime de los habitantes de esta apartada región del país.

Segundo. —Que ante la campaña emprendida por la Sociedad de Fomento Fabril para implantar el total arancel aduanero a Magallanes, lo que significaría el estancamiento de las actividades del comercio y la carestía de la vida, solicita que se declare puerto libre a Punta Arenas.

Tercero.— Que siendo la ley de Cabotaje uno de los factores que contribuye al encarecimiento de la vida, por lo alzado de los fletes y pasajes, hasta el punto que una tonelada de carga, desde Europa a Valparaíso es más barata que desde cualquier punto de la República hasta Punta Arenas, pedimos que sea revisada esta ley en lo que se refiere al Territorio de Magallanes.

Cuarto.—Que el pueblo de Magallanes confía en el esclarecido criterio de los hombres que, con alto espíritu patriótico, dirigen los destinos del país, procurando su efectivo progreso, se considere la situación característica, especial y climatérica de esta región, para darle la legislación correspondiente."

Siguen las firmas de todos los presidentes de las sociedades mutuales de Magallanes.—(Alvarez).



## C O L C H A G U A

# LOS RESTOS DE LA ESPOSA DEL INTENDENTE DE COLCHAGUA

### FUERON TRASLADADOS AYER A LA CAPITAL

SAN FERNANDO, 13.—El fallecimiento de la esposa del Intendente, señor Marín Carmona ha sido muy lamentado en toda la región.

Más de dos mil personas desfilaron ante la regia urna, cubierta de centenares de coronas.

Los boy scouts y girl guides, turnándose cubrían guardia de honor alrededor del féretro.

El traslado de los restos a la Estación fué una imponente ceremonia en que se hicieron representar todas las instituciones con sus estandartes enlutados.

Más de tres mil personas se encontraban reunidas en los andenes de la Estación, notándose la presencia del Cuerpo de Bomberos, que fué a tributarle este homenaje a la esposa del Intendente, que es Superintendente del Cuerpo.

Los restos fueron puestos en el tren en medio del dolor general. — (Masías).

## L I N A R E S

# EL SCOUTISMO HA ENTRADO EN UNA ERA DE GRAN RESURGIMIENTO

### EN YERBAS BUENAS SE ORGANIZO OTRA BRIGADA

LINARES 13. — El scoutismo ha entrado en una era de gran resurgimiento, prueba de ello es que acaba de organizarse otra brigada en Yerbas Buenas, nombrando el siguiente directorio: Presidentes honorarios, señores Samuel Noguera y Alfredo Bobadilla; presidente, señor Armando Bobadilla; secretario, señor Roberto Avendaño; tesorero, señor Maximiliano Cañón; directores, señorita Flor Mosqueira y señores Andrés Briones, Juan Ruiz y Francisco Azócar; delegado ante el Directorio Provincial, señor Ulises Carrera; comandante, señor Guillermo Vargas; ayudante, señor Enrique Cofré.

Con este motivo existe gran entusiasmo en el pueblo, figurando en perspectiva funciones de beneficio y colectas para presentar, cuanto antes, la investidura de la brigada que, constará de una sección de guirl guides.

Con esta se enteran cinco brigadas en el departamento, siendo las restantes Liceo de hombres, Brigada Primaria, Brigada de Girl Guides y Brigada de Carabineros. — (Espinoza).

**FONDOS PARA CAMINOS**

LINARES 13. — El Intendente de la provincia ha solicitado diez mil pesos para arreglar los caminos entre el Melado y Laguna de Maule, para facilitar el comercio de animales, lo cual vendría a hacer un medio eficaz para abaratar la vida. — (Espinoza).

## C O N C E P C I O N

# LA COMPAÑIA DE ELECTRICIDAD INDUSTRIAL

### SE HACE CARGO DE LA EMPRESA DE LUZ ELECTRICA DE TOME

TOME 13. — La Compañía General de Electricidad Industrial, acaba de comprar la Empresa de Luz Eléctrica de este puerto, en la suma de quinientos treinta mil pesos, al señor don Rodolfo Eberhard, Empresa que se instaló en Tomé en el año 1914, bajo la firma social de Lohner y Eberhard, y que luego pasó a poder del señor Eberhard, que acaba de vender.

La nueva Empresa se hará cargo el 1.o de Noviembre próximo y la energía la traerá por cable desde Concepción, donde tiene su instalación principal.

La importancia de esta transacción es enorme para Tomé, ya que como se sabe, la nueva Empresa trabaja con un capital general de cuarenta millones de pesos y la instalación de Tomé dependerá de Concepción, cuya poderosa planta vale ocho millones, pudiendo fácilmente dar a Tomé energía suficiente para mover los motores de todas sus fábricas y atender al alumbrado general en excelentes condiciones.

Al señalar esta operación que abre para Tomé una nueva era de progreso, debemos dejar constancia del buen servicio proporcionado por el señor Eberhard durante trece años, para quien Tomé sólo puede tener voces de agradecimiento y de aplausos por su importante labor. — (Arias).

## C H I L O E

# EL INTENDENTE DE CHILOE HACE INTERESANTES DECLARACIONES EN CASTRO

### LA INDUSTRIA MADERERA TIENE UN GRAN PORVENIR.—SE PODRIAN ESTABLECER FABRICAS DE MARISCOS EN CONSERVAS

CASTRO 13. — Hoy llegó, procedente de Ancud, el Intendente de la provincia, siendo recibido en la Estación por las autoridades y prestigiosos vecinos, que lo hicieron objeto de cariñosas manifestaciones.

Interrogado, nos manifestó que su impresión es magnífica sobre la provincia, desterrando así las informaciones desfavorables que había recibido en el Norte del país donde no se conoce la región.

Se felicita ser el primer mandatario de esta provincia, llamada a un brillante porvenir.

Estima que la industria maderera tiene abundantes y variadas maderas para desarrollar en el futuro un amplio campo de acción, que la llevarían a un gran auge.

No se explica cómo no existe en toda la provincia alguna fábrica de conservas de marisco, similar a las de Calbuco, dada la gran abundancia de mariscos.

En cuanto a la pesca y a la crianza de animales, dijo que debería tener gran desarrollo. Refiriéndose a la concesión de ostras de Quetalmahue, dice que es contrario a la concesión, siendo partidario de la libre competencia.

Sobre la propiedad austral agregó que se limita a oír las opiniones respecto a las que hará presente al Supremo Gobierno.

Su impresión sobre los servicios públicos es buena; respecto a los empleados los califica, en su mayoría, de idóneos, pero en lo que se refiere a edificios, lamenta grandes deficiencias.

Dejó constancia de la satisfacción que ha experimentado de que la politiquería en esta provincia no existe, y tiene el firme propósito de combatir enérgicamente cualquiera manifestación, sin considerar la situación del que sea o pretenda ser caudillo político, cumpliendo así su programa ampliamente nacionalista.

Dice que el Supremo Gobierno tiene el mayor interés para ayudar al progreso de esta provincia, y él inspirado en esos propósitos será incansable en conseguir el cumplimiento de estos plausibles deseos.

El viaje del Intendente es rápido y se concretará a Quinchao, dejando el viaje a la región del Aysen para fines de Noviembre. — (Gutiérrez).

# LA EXTIRPACION DE LA LANGOSTA EN LA ARGENTINA

### PROCEDIMIENTO DE UN CHILENO

Con motivo de la visita a nuestro país del ilustre político argentino señor Benito Villanueva, el señor Marcial Cordovez, ex-funcionario público chileno, presentó a la consideración del señor Villanueva un interesante proyecto o procedimiento para la extinción de la plaga de la langosta que tanto perjudica el desarrollo de la explotación de los campos argentinos.

En conocimiento de estos antecedentes, en la tarde de ayer entrevistamos al señor Cordovez, quien nos hizo las siguientes declaraciones:

—En realidad, es efectivo que aproveché la estada en Santiago de don Benito Villanueva, como ustedes me dicen. Tuve el agrado de visitarlo en su alojamiento del Club de la Unión y conversar brevemente con el distinguido caballero argentino sobre el procedimiento para la extinción de la langosta de que soy autor, detallándole las ventajas que importaría para los campos de la República Argentina, la implantación de este sistema.

El señor Villanueva, agrega nuestro entrevistado, escuchó detenidamente las referencias que hice del proyecto y tuvo a bien manifestarme que, aunque estaba un tanto alejado de las esferas oficiales de su país, vería y estudiaría la forma en que podría realizarse, comunicando por la Embajada Argentina en Chile el resultado de sus gestiones. Fué la conversación con el señor Villanueva muy cordial y en todo momento demostró el interés que le merecía el proyecto mencionado.

Cumple ahora, termina el señor Cordovez, al Gobierno argentino pronunciarse acerca de esta trascendental materia, ya que se trata de la extinción de una plaga que causa tantos y tan enormes males donde por desgracia existe.

# DIFICULTADES EN EL TRANSITO DEL SECTOR RECOLETA EN LOS DIAS DE CARRERAS

Un grupo numeroso de personas que viven en el sector Recoleta, se ha acercado a nuestra imprenta y nos ha dado a conocer las dificultades que se producen en el tránsito, en esa parte de la ciudad, en los días en que hay carreras en los hipódromos.

Es el caso, se nos dice, que con gran anticipación todos los conductores de góndolas se trasladan a la salida de las carreras, con el objeto de presenciar por lo general las dos últimas. De esta manera, por espacio de más de una hora, las personas que tienen que continuar sus actividades en ese sector no encuentran método de movilización de ninguna especie, teniendo que hacer casi siempre sus recorridos a pie.

Se nos agrega que, quizás sería fácil que la policía les fijara una hora determinada de llegada a los autobuses, tanto al Club Hípico como al Hipódromo Chile, con el objeto de normalizar esta situación y evitarle entonces de esta manera numerosas molestias al público que tiene que sufrir las consecuencias del apresuramiento de los chauffeurs para ir en busca de pasajeros a los hipódromos que funcionan en la ciudad, los días hábiles de carreras.

## TALCA

**ALLANAMIENTO DE UNA CASA DE "POLLAS"**

TALCA, 13.—Los carabineros allanaron hoy la casa de "pollas" de carreras dirigida por Vicente Citra Sot. Detuvieron a 21 personas que entraban a cobrar el producto de lo acertado. Se recogió la suma de $ 8,000.

Los detenidos fueron puestos a disposición del Juzgado del Crimen. —(Iturriaga).

**LA CONSTRUCCION DE UN ESTADIO**

TALCA, 13, — En unión de las autoridades, el arquitecto señor Müller visitó los terrenos donde se construirá el Estadio Municipal, según un determinado plan de obras.

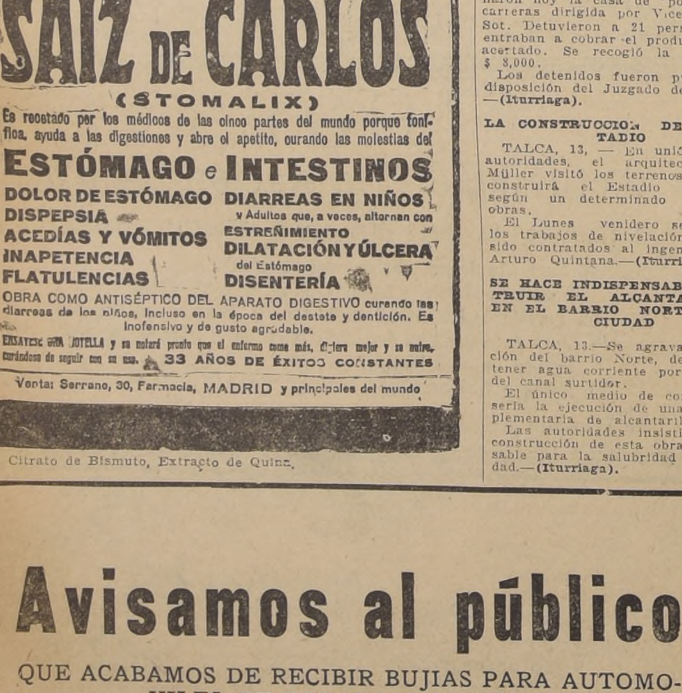
El Lunes venidero se iniciarán los trabajos de nivelación que, han sido contratados al ingeniero señor Arturo Quintana.—(Iturriaga).

**SE HACE INDISPENSABLE CONSTRUIR EL ALCANTARILLADO EN EL BARRIO NORTE DE LA CIUDAD**

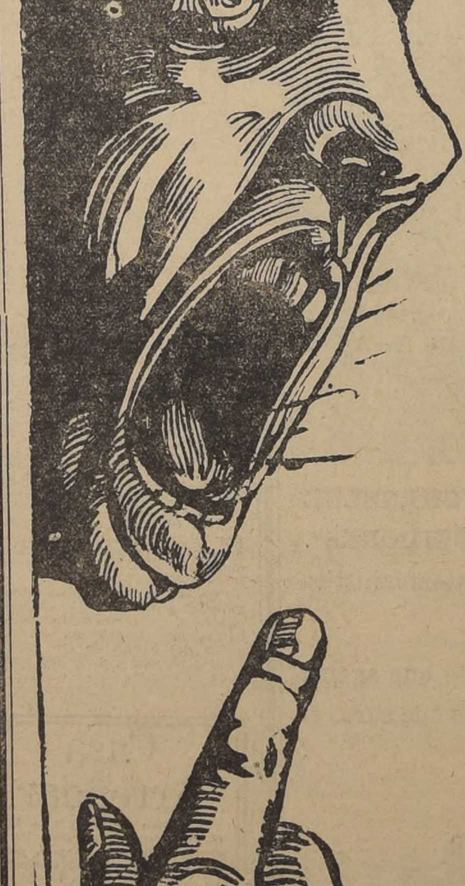
TALCA, 13.—Se agrava la situación del barrio Norte, debido a no tener agua corriente por la sequía del canal surtidor.

El único medio de corregir esto sería la ejecución de una red complementaria de alcantarillado.

Las autoridades insistirán en la construcción de esta obra, indispensable para la salubridad de la ciudad.—(Iturriaga).





# [LI]BERACION DE DERECHOS A LOS CONSULADOS EXTRANJEROS

[E]l Ministerio de Hacienda se [ha] dictado el decreto respectivo [po]r el cual, en lo sucesivo, se li[be]ra de derechos aduaneros a los efectos destinados al ser[vicio] de los Consulados extranje[ros] establecidos en el país.

# [N]uestro adicto militar en el Brasil

## [P]ARTIO EL 11 DE REGRESO A CHILE

[Inform]aciones recibidas en el Mi[nis]terio de Relaciones Exteriores, [proven]ientes de nuestra Embajada en [Río de] Janeiro, dan cuenta que con [fecha] 11 del presente se embarcó [en el] vapor "Andes", el adicto mi[litar] chileno a dicha Embajada, Te[niente] Coronel don Luis Benedicto. [Con] motivo de su viaje, nuestro [...] fué objeto en la capital bra[sileña] de innumerables demostracio[nes] de afecto que exteriorizaron las [simpatí]as que el distinguido militar [supo] conquistar en todos los círcu[los] cariocas.

[A]l vapor fueron a despedir[lo] embajadores, Ministros y otros [miemb]ros del Cuerpo Diplomático [residente] en Río, representantes de [la] Marina y del Ejército de la na[ción] amiga, delegaciones de los [Boy-Scouts] Bandeirantes y Escoteiros y [lo que] tiene de más distinguido y [repres]entativo la sociedad flumi[nense].

# [L]os trabajos en la Plaza Italia

## [SE I]NICIARAN ACTIVAMENTE

[En] la tarde de ayer se reunie[ron] con el Intendente de la pro[vincia], el Gerente de la Compañía [de T]ranvías, señor Reed, el Di[rect]or de Obras Municipales y [los] funcionarios municipales pa[ra tr]atar de los últimos detalles [relaci]onados con los trabajos de [trans]formación de la Plaza Ita[lia], de acuerdo con las modifica[ciones] acordadas en la última vi[sita] que hizo el señor Salas Ro[mo] a dicho paseo.

[En] la reunión mencionada que[dó fin]almente terminado el plano [de ac]uerdo con las modificacio[nes] mencionadas, que son sobre [la ba]se del cambio de las líneas [de t]ranvías, las que irán por el [lado] sur de la Plaza.

[Los] trabajos comenzarán con [toda] actividad el Lunes próximo [ocupa]ndo quinientos obreros en [los] trabajos.

# [CL]UB DE AJEDREZ DE CHILE

## CAMPEONATO MUNDIAL

[Acaba]mos llegado de Buenos [Aires] la película tomada con mo[tivo de] la inauguración del match [del] Campeonato Mundial de Aje[drez. In]vitamos a los socios del Club [de Aje]drez y a todos los aficiona[dos que] deseen asistir, el Sábado, a [las ...] horas, al Pabellón de Expo[sicion]es de la Sociedad Nacional de [Agricultura] Tomé, donde se pasará es[te i]nteresante film.

[Apare]cerán por la pantalla, S. E. [el Pres]idente de la República Ar[gentina], don Marcelo T. Alvear; el [campeón] mundial, José R. Capa[blanca; el] maestro Allekhine, Rodrí[guez] Torres, el árbitro don José Pérez [...] y el Presidente del Club [Argent]ino de Ajedrez.

[La e]ntrada es libre.

# [L]AS FIESTAS DE LA PRIMAVERA DE LA UNION DE PRODUCTORES

[Caract]eres especiales alcanzará [la cel]ebración de la Fiesta de la [Prima]vera. Todos han aunado sus [esfuer]zos para contribuir a su ma[yor b]rillo, habiendo puesto, por [su] parte, el Gobierno, todo su em[peño] para llegar a un acuerdo en [su c]elebración.

[Este] detalle basta para dar una [idea c]abal de las grandiosas pro[porcion]es que logrará.

[LA] UNION DE PRODUCTORES

[Esta] importante agrupación ha [prepara]do un programa brillante, [que, d]e acuerdo con las demás [institu]ciones que tomarán parte [igualm]ente en este acto, que [se efectua]rá el 21 del presente, es [decir, el] Sábado de la próxima se[mana...] [To]dos los preparativos se han realizado con entusiasmo, habiendo despertado extraordinario entusiasmo en los asociados. Así, la elección de la reina de la fiesta dió lugar a una reñida lucha entre las candidatas, saliendo ungida la señorita Berta Báez.

LA VELADA BUFA

El primer acto oficial de la celebración de la Fiesta será la Velada Bufa, que se llevará a cabo en el O'Higgins en la noche del 18 y para la cual se ha contratado al Cuadro Criollo, que prepara un programa extraordinario, a base de canciones, esquinazos y obras escritas especialmente para el conjunto, alusivas a las Fiestas de la Primavera y que serán todo un éxito, dados los preparativos que se hacen.

# [U]NA COMISION DE INGENIEROS PARTIRA AL SUR

## [P]ARA ESTUDIAR EL TRAZADO DE UN GRAN CAMINO ENTRE LINARES Y CONSTITUCION

[D]esde hace tiempo el Ministerio de Obras Públicas ha ve[nido p]racticando diversos estudios con el objeto de llegar a unir [Cons]titución con los diversos Centros de producción de la Zo[na C]entral del país.

[A]l efecto, según lo hemos dicho en otras oportunidades, [ing]enieros de la Inspección de Ferrocarriles, han estudiado el [traza]do de tres líneas a fin de poder dar a aquel puerto una ma[yor zo]na de atracción, ferrocarriles que partirían desde la ciu[dad] de Linares.

[Se]gún hemos informado, últimamente se ha abierto paso [entre] los ingenieros la idea de construir una gran carretera que [una] a Linares con Constitución, pasando por los pueblos de [mayor] importancia agrícola y comercial de aquella riquísima [zona].

[La] comisión que deberá iniciar los estudios necesarios, par[tirá] al Sur, en el curso de la presente semana.

# [U]N NUEVO CAMBIO DE TIEMPO SE DESARROLLA EN EL PAIS

[Informe] del Observatorio del Salto, especial para "La Nación")

[...] aumento de la activi[dad de] radiación solar de los últi[mos días] ha traído como consecuen[cia un r]ecrudecimiento del período [de pert]urbaciones atmosféricas. [...] en el día de ayer ha [podido obs]ervarse la presencia de [una] depresión frente a nues[tras cost]as. El área de bajas pre[siones con] un mínimum de 757 mi[límetros] se extiende desde las Is[las de Juan] Fernández hasta la Mo[[...]]. [Su] influencia se manifiesta [en una] considerable extensión del [país]. [...] ambas Islas soplan los [vientos del] Norte con fuerza de [...] levantando gruesa mare[jada].

[En] la Zona Sur había ten[...] mal tiempo en las últi[mas horas de] ayer, y en la Zona Central, después de un hermoso día de Sol, se inició una nueva descompostura de tiempo, con fuerte viento del Suroeste, aumento de la nebulosidad y descenso de la temperatura.

En las próximas 24 horas persistirá la influencia de la depresión atmosférica en el país. En la Zona Sur hay probabilidades de mal tiempo, con fuertes vientos y lluvias. En la Zona Central las alteraciones atmosféricas serán menos intensas, continuando el tiempo variable, con aumento de la nebulosidad, descenso de la temperatura y probablemente lloviznas matinales, sobre todo en la región de la Costa.

Observatorio de El Salto, a las 0h del 14 de Octubre de 1927.

# Estamos a una semana de los días clásicos de la alegría y del bullicio

## EL COMITE UNIDO DE LOS ESTUDIANTES ULTIMA LOS PREPARATIVOS DE LAS FIESTAS DE LA PRIMAVERA

Los estudiantes, con el entusiasmo de siempre, siguen sus preparativos para dejar definitivamente, y cuanto antes, listo su programa para las próximas fiestas de la Primavera.

En la tarde de ayer, los presidentes se reunieron como de costumbre, para dar instrucciones a los jefes de los diversos comitées y tomando algunos importantes acuerdos de carácter interno.

En la mañana visitaron al Intendente de la Provincia, y tanto él como el secretario atendieron a los estudiantes con toda deferencia, brindándoles todas las facilidades del caso, a fin de que no tengan entorpecimiento alguno en el desarrollo de su programa de fiestas.

También acudieron al Ministerio de Hacienda, donde se les atendió en igual forma.

Tanto el presidente del comité de estudiantes de la Universidad de Chile, como el de la Asociación de Estudiantes Católicos, nos han rogado dejar pública constancia de la benévola acogida que han tenido de parte de las esferas gubernativas, especialmente de los Ministros del Interior, Hacienda y del Intendente de la Provincia.

A continuación, nos encargaron manifestáramos su extrañeza por la aparición de un párrafo en un diario de la tarde, referente a los precios que se habría fijado para el baile del Club Hípico, pues aún no han determinado el valor de las entradas, adelantando que dentro de éstas habrá una de precio más bajo para todos los estudiantes que acrediten ser tales.

VELADA DE ARTE ESTUDIANTIL

Los jefes de este comité acordaron designar director artístico y escenógrafo, al señor Eduardo Balmaceda V., joven que se ha distinguido por sus cualidades artísticas y que ha ofrecido graciosamente su valioso concurso, que, sin duda, dará mayor brillo al acto que con tanto entusiasmo preparan los estudiantes unidos.

Para dirigir los bailes rusos ha ofrecido su contingente un conocido artista ruso, que es una autoridad en la materia.

BAILE DEL CLUB HIPICO

Esta comisión labora entusiastamente para dar a este baile un brillo extraordinario, y que nunca ha alcanzado esta clase de espectáculos. La hermosa iluminación que se prepara, en la que se consultan 30,000 luces, será un acontecimiento fantástico y fuera de todo comentario.

Además, ha tenido un lugar preferente en las preocupaciones de los dirigentes de este número, poder ofrecer al inmenso público que asiste a este baile, un buffet abundante, y sobre todo a un precio equitativo, y al alcance de todos. Con este objeto, llamó a propuestas públicas y luego a remate de la concesión, fijando como condición indispensable, el que se indique los precios que se fijarán a todos los artículos para ponerlos a la vista del consumidor en grandes caracteres, y así evitar una serie de abusos y muy frecuentes en años anteriores.

Organizará el buffet este año, el señor Guillermo Contreras, quien remató la concesión. La parte musical de este baile estará a cargo de la conocida orquesta Alex.

CIRCO UNIVERSITARIO

Este será el primer número del programa oficial de las Fiestas de la Primavera. Se realizará el día 20 a las 9 1|2 P. M., en el Teatro Coliseo.

En este acto se hará la presentación de distinguidos artistas aficionados de ambas Universidades. El hombre de fuerzas extraordinarias hará pruebas inverosímiles. Estupendos equilibristas, como Jasiero E. Didier y Luigi Martheiri, bailarán en una y dos cuerdas, y ejecutarán piruetas verdaderamente colosales. Además, un gran elenco de malabaristas, ventrílocuos, camellos, elefantes, fieras de todos los puntos del universo, etc.

Las entradas para este grandioso espectáculo estarán a disposición del público desde el Lunes 17, en la secretaría general de la Universidad.

MATINEE DEL CLUB HIPICO

Ya hemos dado cuenta de los grandes preparativos que se hacen para esta gran matinée. Fuera del baile que se desarrollará amenizado por las orquestas del conocido músico señor Rubenstein, habrá un interesante concurso hípico entre todos los aspirantes a oficiales de armas montadas de la capital, concur[...]

[...]sos de murgas, comparsas, disfraces, etc.

Además, habrá algunos concursos de bailes, disfraces y cuecas infantiles.

FARANDULA

Este número será, sin duda, de una grandiosidad poco común, a juzgar por los preparativos y medidas que se toman. Las inscripciones para carros con derecho a optar a los valiosos premios que se darán, será de 30 pesos, y para aquéllos que sólo deseen formar en el desfile, será de 10 pesos. Estas inscripciones estarán abiertas desde el Lunes 17, en la Universidad.

LOS ESTUDIANTES PRIMARIOS

Ya los estudiantes primarios tienen confeccionado su programa completo de fiestas. De este programa, algunos puntos, como el circo estudiantil, la noche de los espectros y el gran corso en la Quinta Normal, se realizarán una semana después de la fecha oficial, de modo que todas las actividades se dirigen ala preparación de la gran velada bufa de la noche del 22, en la Escuela Salvador Sanfuentes.

La señorita Leopolda Duprá fué elegida Reina de estas fiestas, con un total de 822 votos.

LA VELADA BUFA DEL JUEVES 20

Las fiestas se iniciarán el próximo Jueves, y los números iniciales del programa oficial, que se efectuarán esa noche, son una velada bufa en el Teatro Esmeralda y la función de circo universitario.

La organización de la velada ha quedado a cargo del Círculo de Periodistas y Artistas y del Bando de Piedad, instituciones que han refundido sus esfuerzos para presentar al público un espectáculo singularmente atrayente.

Ya nos hemos referido, en otras ediciones, a algunos números del programa, y así hemos analizado ligeramente la presentación de una orquesta rara, la de la marinería norteamericana, que, formando una murga fenomenalmente bulliciosa, constituirá un número de gran aparato y atracción, y el debut en las tablas, de los ya famosos coros gregorianos, formados por alumnos de Medicina y Dentística, que, revestidos con paramentos de hospital, cantarán himnos funerarios, despidiendo al Invierno.

Por sí solos estos números forman una base atrayente para un programa de velada bufa; pero los organizadores han ido más allá, y han extendido el programa en forma de ofrecer al público un espectáculo completo y variado.

Entre los números de variedades, sobresaldrán la presentación bataclánica de cinco hambrientos, las habilidades artísticas de Pollack y Gabrielin, las canciones de Miss María Backer, actos de prestidigitación, canciones, sketchs, zapateo americano, humoradas, monólogos y chistes a granel, a cargo todo de eximios artistas, algunos de ellos sobradamente conocidos.

En la segunda parte del programa, se rendirá un homenaje a la reina de las fiestas, Eugenia I, y se pondrá en escena una revista bufa de gran aparato, en la cual tendrán los papeles principales, los artistas más populares que en la actualidad actúan en los escenarios santiaguinos. Completarán esta parte, otros números de variedades, y una presentación de la precoz cantante Marinita Fernández.

LA FERIA DE PRIMAVERA

Un espectáculo nuevo será en las fiestas de este año, la Feria de Primavera. Como la velada bufa del 20, será organizada por el Círculo de Periodistas y Artistas, y por el Bando de Piedad.

Las instalaciones de la Feria ocuparán los pabellones París y Fomento Fabril de la Quinta Normal, los jardines anexos y las canchas de tennis que quedan al frente. En total, un local espacioso lo suficientemente amplio para que el público pueda asistir cómodamente a todos los espectáculos que se ofrecerán. En los dos pabellones y en las canchas de tennis, que lucirán una iluminación extraordinaria, se efectuará el baile, que se iniciará a las 10 de la noche. Dos orquestas y dos bandas en cada local amenizarán el baile.

En los jardines se diseminarán numerosos kioscos, con toda clase de entretenimientos. Estos kioscos serán de la Beneficencia y de la Feria, y en ellos, como decimos, el público encontrará toda clase de entretenimientos.

A las 8.30 P. M. se efectuará una gran comida, y a la 1.30 de la madrugada una gran cena, en los jardines anexos a los pabellones.

Por su presentación, la Feria semejará un espectáculo novedoso, un verdadero carnaval, en donde la alegría y el bullicio serán reyes del ambiente.

EL CONCURSO DE SAINETES DEL CIRCULO DE PERIODISTAS Y ARTISTAS

Como lo anunciamos, ayer se reunió el jurado del concurso de sainetes del Círculo de Periodistas y Artistas, estudiando las numerosas obras presentadas. El jurado, después de una corta deliberación, emitió su fallo, cuyos términos daremos a conocer en nuestra próxima edición.

LOS GRANDES BAILES DE LOS DIAS 21, 22 Y 23 EN EL SANTA LUCIA

Como en años anteriores, la terraza del Santa Lucía ofrecerá durante los días de la celebración de las fiestas primaverales, una serie de diversiones, que, seguramente, aportarán una nota de mayor alegría en las fiestas mencionadas.

Los grandes bailes que se efectuarán en la terraza esos días serán el punto de reunión obligado de nuestra juventud, que siempre ha preferido este local por las comodidades que ofrece y la buena música que se amenizan.

La iluminación especial que tendrá la terraza en esas noches, será superior en fantasía a la que el público admiró y elogió en el baile efectuado en homenaje al Día de la Raza. En cuanto a la música, se han contratado los servicios de una excelente orquesta formada por buenos profesores.

Todo esto hace esperar el buen éxito más brillante para Las Noches de Oro en el Santa Lucía.

Entre los preparativos que las diversas instituciones hacen para la celebración de las Fiestas de la Primavera,, se encuentra la edición de una revista que patrocina el Círculo de Periodistas y Artistas.

Llevará el nombre de la estación del año cuya llegada será el motivo de las fiestas: "Primavera". Por su presentación y el seleccionado material de lectura que contendrá, batirá un record entre las publicaciones hasta ahora conocidas.

El retrato de la Reina de las Fiestas, así como la publicación de los affiches y trabajos premiados en los concursos abiertos al efecto, sean éstos en prosa o en versos, constituirán su principal material. Sin embargo, llamarán justamente la atención los artículos de redacción, en forma de glosas y comentarios livianos, sobre las diferentes actividades santiaguinas. Los dibujantes de los diarios y revistas de Santiago han prestado también su concurso para ilustrar las páginas de "Primavera".

FIESTAS DE LA PRIMAVERA EN PEÑAFLOR

La Junta de Vecinos nombró una comisión de residentes para que organice las Fiestas de la Primavera.

Reunida la comisión, acordó celebrar estas fiestas el 29 y 30 del presente, las que consistirán en una velada bufa, un corso de flores y un gran baile final que se efectuará en el Hotel Trapiche.

La elección de la Reina de las Fiestas se hará por voto popular, existiendo como quince candidatas, entre las que figuran las señoritas Corina Barbosa, Emma Monckeberg, Elsa Torrealba, Aidée Fallenberg, señoritas Doggenweiler, Gutiérrez, Graciela Lagunas, etc., etc. Los votos costarán 20 centavos y estarán a disposición de los interesados en la Tesorería Municipal de este pueblo.

Para el corso habrá premios a los mejores carros adornados.

Hay gran entusiasmo en los pueblos de El Monte, Talagante, Marruecos, Maipú y en Santiago, por asistir a estas fiestas, que prometen estar magníficas.

# El personal de All America Cables

## DESPIDE A SU PRESIDENTE SEÑOR JOHN L. MERRILL

Asistentes a la manifestación en honor del presidente del All America Cables

Con una simpática manifestación, efectuada el Domingo último en el Cerro San Cristóbal, el personal del All America Cables despidió al presidente de esta Empresa Cablegráfica, señor John L. Merill, quien regresa a su patria después de una corta permanencia en nuestro país.

Asistieron las siguientes personas:

Mr. Merril y señora, Mr. Wooldridge y señora, señoritas Stone y Passi, señores Jacob, Merrill, Loveday, Passi, Escárate, Lockhart, Loveluck, Ferreira, García, Barreau, Fernández, Larenas, Pacheco, Prieto, Latorre, Alvarado, Gómez, Drummond, Santander, Smith y Vásquez.

# QUE SE EXCLUYA LA ESPECULACION Y LAS DIFERENCIAS EXAGERADAS DEL PRECIO DEL SALITRE

## PIDE EL MINISTRO DE HACIENDA EN NOTA DIRIGIDA AL GERENTE DE LA ASOCIACION DE PRODUCTORES DE SALITRE

Ayer el Ministro de Hacienda dirigió la siguiente comunicación al Gerente de la Asociación de Productores de Salitre:

"Señor Gerente: Tengo el agrado de darle a conocer que, de una investigación efectuada por un funcionario consular en Inglaterra, investigación cuyos comprobantes son en mi poder, resulta que últimamente se han cotizado los precios siguientes para salitre, por vendedores diferentes:

El 11 de Julio de 1927, £ 14 la tonelada extra refinado 98 o|o (4 toneladas mínimum).

El 12 de Julio de 1927: 15|7|6 por tonelada para lotes de 1 a 10 toneladas, ||De Nitrato de Soda", sin indicaciones de calidad, esta oferta dice:

"This article is very scarce and very dear at present............................P 4

El 14 de Julio de 1927, £ 18 para lotes de 1 tonelada mínima, salitre refinado de 98-99o|o en sacos de 2 cwt.

15 £ 10 para lotes de más de 10 toneladas.

Una oferta del 2 de Agosto de 1927, da la cotización siguiente:

£ 10.13.9 F. O. R. Liverpool, salitre corriente 95|96, cash with order, y la oferta menciona especialmente "as we only deal with Merchants we have quoted accordingly, assuming you are not a Farmer".

Otra oferta del 11 de Agosto de 1927, £ 95|96 o|o F. O. R. en puerto inglés.

Se trata de ofertas provenientes todas de casas serias.

Esta encuesta demuestra que, a pesar de Inglaterra el sitio de la más importante Delegación de la Asociación de Productores de Salitre, el comercio del salitre es organizado en forma que satisface muy poco los propósitos de nuestro Gobierno.

Este Ministerio espera que en el futuro la aplicación de los artículos 25 y 26 de la Ley Salitrera, permitirán a los productores organizar ellos mismos, o vigilar de manera conveniente el comercio del salitre para que los defectos tales como los que resultan de la lectura de la presente carta, sean subsanados y que el comercio de nuesro abono se desarrolle en una forma que excluya la especulación y las diferencias exageradas de precios, así como la preferencia reservada a los intermediarios en detrimento de los agricultores

Saluda atte. a Ud. — (Firmado): PABLO RAMIREZ".

# La organización en forma estable de crédito a la agricultura

## LA INTENTARA EL GOBIERNO A PARTIR DEL 1.o DE JULIO DE 1928, DICE EL MINISTRO DE HACIENDA AL DE RELACIONES

El Ministro de Hacienda, señor Pablo Ramírez, ha dirigido al de Relaciones, el siguiente oficio:

"Señor Ministro: Tengo el agrado de acusar recibo de sus oficios y comunicaciones siguientes:

Sección Diplomática.—N.o 4749 de 9 de Setiembre.

N.o 118 de 31 de Agosto, con interesante informe del señor Encargado de Negocios en Varsovia.

En contestación, US. podría dar a conocer al señor Encargado de Negocios para que lo comunique al señor Ministro de Relaciones Exteriores, señor Zaleski, que ese Gobierno ha podido obtener de los industriales salitreros que se ponga en vigencia una rebaja de precio de 15 o|o, mayor que la de los productos sintéticos, lo que sin ninguna duda, repercutirá ventajosamente en los precios de entrega al consumidor polaco. Después de ver el resultado de este primer paso el Gobierno intentará a partir del 1.o de Julio del año 1928 el organizar en forma estable la concesión de créditos a los agricultores.

Dio sguarde a US.—(Fdo.)—Pablo Ramírez."

# Un ingenioso sistema de ventas

## MEDIANTE UNA ESTUDIADA COMBINACION, SE PODRA ADQUIRIR UN OBJETO CUALQUIERA, EN LA QUINTA PARTE DE SU VALOR.— SE BENEFICIA EL PUBLICO Y EL COMERCIO. — UNA EXPLICACION QUE SOBRE ESTE SISTEMA NOS DA, DON HORACIO RODRIGUEZ PEREZ

Hasta nuestra mesa de redacción habían llegado noticias acerca de la formación en Santiago de una Sociedad comercial que, al ser verídicas ,importarían un positivo negocio, tanto al comercio como al público, y este en gran proporción sería beneficiado enormemente.

Se nos había dicho que para este efecto, se explotaría por primera vez en Chile un nuevo sistema de ventas, que fuera de la novedad significaría un aumento de las operaciones, diarias del comercio en beneficio directo del público consumidor.

Llevados por tal novedad ya que ni el comercio, ni el público perderían y en cambio, ambos ganaban, quisimos saber en qué consistía este curioso sistema que venía a implantarse en estos momentos en que [...] algo demasiado común oir lamentarse de los aprietos en que a todo el mundo pone la crisis porque atravesamos, y ayer nos apersonamos a las oficinas de la Sociedad, donde nos atendió el principal socio, don Horacio Rodríguez Pérez, de quien solicitamos nos diera noticias exactas sobre la veracidad de los referidos comentarios.

—Efectivamente,—empezó diciéndonos el señor Rodríguez Pérez,—todo lo que Uds. han oido es cierto. Y aunque les parezca algo extraño por aquello que me observan sobre las ganancias del comercio y del público, no se ha falseado en lo más mínimo la verdad y el propósito de la Sociedad de que formo parte.

El caso, es demasiado sencillo y [...] bras, en obsequio del escaso tiempo de que Uds. disponen y del no menos escaso tiempo mío: "He formado una Sociedad que ya está legalmente constituída para propender, mediante, la implantación de un nuevo sistema de ventas debidamente registrados, al mayor desenvolvimiento del comercio en sus ventas diarias y de beneficio efectivo para el público, tomando en consideración que en esta época de crisis es conveniente y humano considerar la situación del público que consume. Mi idea ha ido encaminada hacia ese sentido; mejorar en lo posible la situación del comercio en beneficio, directo del público. El comercio no tendrá cuentas sin saldar, el público tendrá la mercadería a su elección y por el mínimo imaginable de su valor. La Sociedad gana la comisión que el comercio ha acordado concederle.

Para este efecto la Sociedad, emite para el público, los formularios que constituyen la base del sistema. Cada uno de estos formularios se compone de un vale de compra y de siete cupones que le están adheridos y de fácil desprendimiento: El vale que tiene un valor adquisitivo de treinta pesos sirve para comprar mercaderías en los establecimientos comerciales que con la Sociedad han contratado y los cupones para adquirir en las oficinas de la Sociedad los formularios completos mediante el pago, a ésta de la suma de treinta pesos. Cada cupón será vendido al público por el público mismo a razón de cuatro pesos y no representa, sino el derecho de adquirir un formulario. La Sociedad pagará al contado a las casas comerciales. el valor de los vales que estas hayan recibido en pago de mercaderías.

Por consiguiente, el que haya comprado un cupón en cuatro pesos, vendrá a las oficinas de la Sociedad a canjearlo por un formulario mediante el pago de treinta pesos, comprará con el vale mercaderías en cualquiera de los establecimientos comerciales con los cuales tenemos contratos, que los hay [...] en todos los ramos y los cupones los venderá entre sus relaciones al mismo precio que él compró. Hecha esta operación tendremos que ha adquirido mercaderías por valor de treinta pesos con un desembolso de seis pesos.

Como este procedimiento es rotativo y abarca todos los ramos de negocios establecidos, su campo de acción es enorme e interesante para todos. El comercio con este medio, asegura una venta diaria determinada y el público la rebaja de los precios de adquisición. Los más eficaces propagandistas serán las mismas personas que deben tratar de vender entre sus relaciones los cupones adjuntos al formulario para poder obtener la rebaja pretendida.

Con respecto a la solvencia de la Sociedad, para cumplir los compromisos contraídos cuenta con un fuerte depósito en un Banco de esta ciudad y con boletas de garantía otorgadas a cada comerciante.

Con la implantación de este sistema, ganará el comercio y el público en forma positiva.

Como ven Uds.,—terminó diciéndonos el señor Rodríguez Pérez,—los rumores que les han llegado, son efectivos y no carecen de inte[...]

# SE LIBERA DE IMPUESTOS A SOCIEDADES DE BENEFICENCIAS DE VALPARAISO

El Ministro de Hacienda ha dictado un decreto por el cual se libera del impuesto complementario a la renta a las siguientes instituciones de Beneficencia de Valparaíso: Gotas de Leche, Hospital de Niños y Sociedad Protectora Escolar.

# La Reina de los Estudiantes Primarios

El Domingo último tuvo lugar en la Escuela Salvador Sanfuentes la elección de la Reina que los estudiantes primarios consagran anualmente con motivo de la llegada de la Primavera.



Señorita Leopolda Duprá del Valle, Reina de las Fiestas de la Primavera de los Estudiantes Primarios

Después de una laboriosa tarea, ya que se presentaron catorce candidatas, resultó elegida la señorita Leopoldo Auprá del Valle, alumna de la Escuela Superior N.o 31 Andrés Bello, que obtuvo 232 votos sobre la que ocupó el segundo lugar.

La hermosa Reina fué objeto de grandes muestras de simpatía y muy felicitada por las profesoras y alumnas de los diversos establecimientos que concurrieron al acto de la elección. La proclamación tendrá lugar el Sábado próximo en una velada solemne que se verificará en el salón de actos de la Escuela Sanfuentes.

# La Noche de la Alegría

Es inmenso el entusiasmo que reina entre nuestra juventud para asistir a la fiesta que se realizará en los salones del Club Alemán, Nataniel 117, mañana Sábado, a las 22 horas, entusiasmo justificado por las numerosas relaciones de sus organizadores y por cuanto éstos no omiten esfuerzos para engalanar reglamente los salones del Club. Por otra parte, cuentan con un magnífico buffet y el baile será amenizado por reputadas orquestas que tocarán ininterrumpidamente hasta las 3 horas.

Ninguna persona alegre puede faltar a La Noche de las Alegrías.

Como son ya muchas las entradas vendidas, se ruega a las personas interesadas tomar sus entradas con anticipación, a fin de evitar aglomeraciones. La comisión ha fijado el valor de las entradas para caballeros en 4 pesos y señoritas con invitación, que podrán pasar a retirar a Bandera 154, oficina 11.

# ASCENSOS Y DESTINACIONES DE OFICIALES DE CARABINEROS

## SE DECRETARON LOS SIGUIENTES SUBTENIENTES

Don Alberto Cortés Peñafiel, al Regimiento Antofagasta; don Félix Osorio Vicuña, al Grupo Llanquihue; don Rogelio Rodríguez Martínez, al Regimiento Concepción; don Belisario Gómez al Grupo Malleco; don Manuel Toro Solís, al Cuerpo Santiago; don Félix Rocuant, al Grupo Limache; don Juan Recabarren Salas, al Cuerpo Santiago; don René Jaramillo Pomareda, al Cuerpo Santiago; don Enrique Córdova Rodríguez, al Cuerpo Valparaíso; don Luis León Mengolar, al Cuerpo Santiago; don Julio Pizarro Hevia, al Grupo Coquimbo; don Octavio Cabrera Ferreira, al 2.o Escuadrón de la misma Brigada.

**Tenientes:** Don Darío Infante Correa, al Grupo Santiago; don Ricardo Ruiz García, al Regimiento Escuela; don Liborio Basualto León, al Grupo Aconcagua; don Osvaldo Solavera Correa, al Grupo Maule; don Aníbal Frías Ahumada, al Grupo O'Higgins.

**Ascensos:** De brigadier a los aspirantes a oficiales señores Eduardo Palma Villegas, al Cuerpo Valparaíso; Julio Rojas Navarrete, al Cuerpo Santiago; José Lavín Díaz, al Regimiento Concepción; Roberto Venegas Belmar, al Cuerpo Santiago; Pedro Lazo Baeza, al Cuerpo Santiago; Roberto Baeza Osorio, al Cuerpo Santiago; Luis Solar Elsquert, al Cuerpo Valparaíso; Ramiro Martínez Vigoroux, al Cuerpo Santiago; Arturo Madrid Barnech, al Cuerpo Santiago; Clemente Soto Rojas, al Cuerpo Santiago; David Orellana Ferreira, al Cuerpo Valparaíso; Alfredo Hernández Cámus, al Cuerpo Santiago; Roberto Letelier Valdés, al Regimiento Antofagasta; Pedro González Moreno, al Cuerpo Santiago; Manuel Dangeaux Rivas, al Cuerpo Santiago; Julio Bandelli Rossi, al Cuerpo Santiago; Gregorio Yussef Urrea, al Cuerpo Valparaíso; Carlos Maiaentini Rivera, al Cuerpo Valparaíso; Julio Cruz Martínez, al Cuerpo Santiago; Eugenio Lira Lira, al Cuerpo Santiago; Guillermo Sepúlveda Vallejos, al Cuerpo Santiago; Juan Belmar Villablanca, al Cuerpo Santiago; Juan Peña, al Cuerpo Santiago; Rafael Correa Molina, al Cuerpo Santiago; Alejandro Mardel Delleri, al Regimiento Tarapacá.

**De Subtenientes a los brigadieres** señores: Carlos Muñoz Vásquez, al Grupo Atacama; Luis E. Winter Miranda, al Regimiento Tarapacá; Luis Gómez Gómez, al Regimiento Tacna; Luis A. Durán García, al Grupo Maule; Julio Díaz Fuenzalida, al Regimiento Tarapacá, José Sanhueza Escobar, al Regimiento Talca; Aníbal Díaz Barbieri, al Regimiento Cautín; Nicolás Godoy Ortega, al Regimiento Talca; Pedro Dalmatti Salas, al Grupo Linares; Luis Asenjo Rojas, al Regimiento Cautín; Enrique Dufeu Ríos, al Grupo Aconcagua; Samuel Villaseca Ríos, al Grupo Colchagua.

**De Tenientes a los Sub-tenientes** señores: Oscar de la Cuadra Gómez, al Grupo Linares; Fernando Silva Molina, al Grupo Ñuble; Patronio Alvear Godoy, al Grupo Llanquihue; José del C. Ojeda Pacheco al Regimiento Antofagasta y José Márquez Castillo, al Cuerpo Valparaíso.

**Ascensos en el servicio de Investigaciones.**—De Capitán al Teniente don Víctor Daroch Burgos, al Cuerpo Valparaíso; de Teniente al Sub Teniente, don Eustaquio Castillo Cerda, al Regimiento Valdivia; de Sub-Teniente al Sargento 1.o, Carlos Medina Moya.

# LOS JUEGOS FLORALES DE PEÑAFLOR, A BENEFICIO DE LA CRUZ ROJA LOCAL

Como se ha anunciado, mañana se llevarán a efecto en Peñaflor los juegos florales a beneficio de la Cruz Roja e iglesia parroquial de la localidad.

Han tenido a cargo la organización de esta fiesta caracterizadas personas de ese pueblo y no se han omitido detalles a fin de que ella resulte de la importancia que encierra una manifestación de esta naturaleza.

Damos a continuación algunos números del programa:

A las seis de la tarde de mañana, se llevará a efecto el escrutinio para elegir la Corte de Amor, en cuya elección podrán tomar parte las personas que lo deseen, mediante una cuota de cuarenta centavos. A las 9.30 P. M. se realizará en el Teatro Municipal de Peñaflor la gran velada en que se proclamará la reina de los Juegos Florales.

En la mañana del siguiente día S. M. la Reina, acompañada de su Corte de Amor, hará una visita a la Cruz Roja, y en la tarde concurrirá al gran corso de flores de la Avenida de la Concordia. En la noche se llevará a efecto en el Hotel Trapiche un gran baile en honor de la Reina y de su Corte.

# Mons. Errázuriz tiene fe en que nuestros gobernantes

## RESOLVERAN ACERTADAMENTE EL PROBLEMA EDUCACIONAL

### EL ILUSTRE PRELADO HACE IMPORTANTES DECLARACIONES SOBRE ESTA MATERIA

El Jefe de la Iglesia Chilena, Monseñor Crescente Errázuriz, ha hecho a "Los Tiempos" interesantes declaraciones relacionadas con su sentir frente al ante-proyecto de Reforma Educacional, que ha confeccionado el Ministro de Instrucción, doctor Salas.

Por ser de alto interés tales declaraciones las damos en estas columnas.

Al ser interrogado sobre el particular, Monseñor Errázriz, dijo:

"Respondiendo a la invitación que hace "Los Tiempos" a exponer mi pensamiento sobre el ante-proyecto de Reforma Educacional, publicado por el Gobierno, me remito al reportaje dado por el Rector de la Universidad Católica, don Carlos Casanueva, en el "Diario Ilustrado", el 5 y 6 de Octubre último, y con cuyas apreciaciones y votos estoy plenamente de acuerdo.

De todo corazón pido a Dios que ilumine a nuestros gobernantes para la acertada solución de un problema tan complejo y que tan profundamente interesa a la Patria, a la Religión y a las familias, porque va en él envuelto el porvenir de nuestro país; y tengo fe en él porque el sincero anhelo de bien público que anima a S. E. el Presidente de la República y a su digno Ministro de Instrucción Pública, don José Santos Salas, habrán de responder plenamente a la confianza puesta en ellos y sabrán realizar la reforma de nuestra educación nacional, tan necesaria, de modo de merecer la gratitud de la patria y las bendiciones de Dios".

# LA FORMACION DE LA BRIGADA DE SCOUTS DE BARRANCAS

En ediciones anteriores hemos dado cuenta de la formación de la Brigada de Scouts de Barrancas a la que pertenecerían principalmente los alumnos de la Escuela N.o 148 de esa localidad, de la que es Director don Domingo Medina, a quien se debe la iniciativa de esta idea.

Con el objeto de llevar a la práctica cuánto antes la realización de sus deseos, el señor Medina solicitó en su oportunidad la ayuda de las autoridades de Barrancas y de los hacendados de la región.

Han acudido al llamado del señor Domingo Medina la Municipalidad de ese pueblo, que ha acordado destinar la suma de ciento cincuenta pesos pro-ayuda de la formación de la Brigada de Scouts, y con ... Riesco, dueño del fundo "Santa ... rina", quien prometió uniformar ... los niños de su fundo que ... cen a la escuela.

Tanto el gesto altruista del ... Riesco como la cooperación ... autoridad local, han sido objeto ... los más francos elogios de parte ... pueblo entero de Barrancas, que ... dece debidamente esta iniciativa ... la Municipalidad y del distinguido agricultor.

El señor Domingo Medina ... visto alentado con estos ... continúa sin desmayar en los trabajos de organización de la Brigada de Scouts de Barrancas.

E D U C A C I O N

# ASOCIACION DE PADRES DE FAMILIA "JUAN JOSE LATORRE"

## UNA SIMPATICA INICIATIVA DE LA DIRECTORA DE LA ESCUELA ELEMENTAL N.o 144

Auspiciada por la Directora de la Escuela Elemental N.o 144 y cuerpo de profesoras, se llevó a efecto el Domingo pasado una reunión de padres de familia con el fin de ir a la constitución de una Asociación de éstos para hacer una labor de acercamiento con el profesorado en beneficio de las alumnas de esa Escuela.

Realizada la sesión, se constituyó un directorio provisorio compuesto de tres personas, que tendrá a su cargo la realización de todos aquellos acuerdos previos, que tienden a conseguir el establecimiento del desayuno escolar en la referida escuela y todas aquellas medidas que vayan en su favor, con el fin de obtener el mayor aprovechamiento de éstas durante las clases.

Con el fin de seguir tratando sobre la materia y para los efectos de conseguir la adopción de otros acuerdos que vayan en favor de la más correcta como progresiva educación de los niños del barrio, la Asociación de Padres de Familia, Escuela Elemental N.o 144, se reunirá pasado mañana Domingo, de 10 a 11 horas, reunión a la cual se nos ha pedido invitar a todos los padres de familia que no lo hicieron en la primera oportunidad y encarecer la asistencia a los que ya forman parte de esta Asociación. El local de esta reunión es el de la Escuela, Huemul 1415.

# LA FIESTA DE AYER EN LA ESCUELA NORMAL "ABELARDO NUÑEZ" EN HONOR DEL DIRECTOR, SR. ALARCON

Con motivo de ser ayer el onomástico del Director de la Escuela Normal José Abelardo Núñez, señor Eduardo Alarcón, alumnos y profesores del citado establecimiento, le ofrecieron ayer una manifestación, consistente en unas once, a la cual concurrió toda la Escuela.

A las 18.30, se efectuó en el salón de actos de la Escuela, una velada, en la cual prestaron su concurso en forma eficiente, las alumnas de las escuelas normales N.os 1 y 2, que bailaron algunas danzas y cantaron coros, con general aceptación.

Al final de esta velada, que se efectuó ante un numeroso público, dirigió la palabra a los asistentes el señor Alarcón, quien agradeció, en forma especial esta atención, a las alumnas de las escuelas normales que prestaron su concurso, e hizo votos por la unión, cada vez más estrecha, de los normalistas de ambos sexos.

## Reunión del comité organizador

### DE LA EXPOSICION FEMENINA

El Comité Directivo de la Exposición Femenina recientemente clausurada en la Quinta Normal, celebrará una reunión mañana, a las 10 horas, en Compañía 1114.

Las personas que aún no han dado cuenta de las entradas que retiraron para la venta, pueden hacerlo al Comité, a la hora de la reunión.

## Manifestación en honor de don Juan Antonio Iribarren

Mañana se ha de llevar a efecto el banquete con que un grupo de comprovincianos de Coquimbo, colegas y amigos festejará al nuevo Director de la Escuela de Leyes, don Juan Antonio Iribarren.

Las adhesiones para este banquete que se efectuará en el Teatro Setiembre, se recibirán hasta hoy, tanto en el mismo Club de Setiembre como en el cuarto piso del edificio Ariztía, oficina de don Humberto Alvarez.

## La señorita Emilia Heredia hace una aclaración

En una de nuestras ediciones anteriores, al hablar de una de las secciones de la Exposición Femenina que más llamó la atención del público, dijimos que se exhibía un nuevo sistema de máquinas llamadas Elliot Fischer, sistema que constituyó una verdadera novedad para el público.

En uno de los acápites de esa información dijimos que una de las señoritas profesoras del nuevo sistema, llamada Emilia Heredia M., había manifestado que deseaba romper una consigna, pues las empleadas que all. se encontraban agrupadas eran tacneñas y "hoy nos llamamos chilenas" gracias a las orientaciones de distinguidas señoras patriotas y abnegadas pertenecientes a la Liga Protectora de Estudiantes de Tacna y Arica.

Sobre el particular, la señorita Heredia nos ha expuesto que ella no ha dicho esas palabras, que por un error se ponen en su boca, pues es chilena, e hija también de padres chilenos.

Deseo dejar esto—nos agregó la señorita Heredia—claramente establecido, pues la sola duda que se pone de mi verdadera nacionalidad, me hiere y perjudica enormemente.

# EL LUNES PROXIMO SE REUNIRA LA COMISION QUE INFORMARA AL GOBIERNO SOBRE EL ANTE-PROYECTO DE REFORMA EDUCACIONAL

En la tarde de ayer, fuimos informados, de fuente fidedigna, que el Comité, nombrado por el Ministerio de Instrucción para que informe al Gobierno sobre el ante proyecto, que hemos dado a conocer, de reforma integral de la educación nacional, se reunirá el próximo Sábado en la mañana en el Ministerio de Instrucción.

Aunque aún no se había comunicado esta resolución a algunos de los miembros de esta comisión, se espera que el día de hoy queden citados todos sus componentes, con el objeto de que estén en condiciones de poder asistir a esta reunión, en que se constituirá la comisión.

Como lo hemos informado, el comité en cuestión, está formado por las siguientes personas:

El Rector de la Universidad de Chile, don Daniel Martner, quien la presidirá en ausencia del Ministro;

El Rector de la Universidad Católica, don Carlos Casanueva;

El profesor de la Universidad de Concepción, don Enrique González Pastor;

El Rector del Liceo Miguel Luis Amunátegui, don Luis Galdames;

El Director del Liceo de Ancud, don Rolendio Soro Bravo;

El Director del Instituto Comercial de Valparaíso, don Francisco Araya Bennet;

El profesor del Instituto Pedagógico, don Rodolfo Cruz;

El profesor del Liceo de Traiguén, don Germán Gaete;

El profesor del Liceo de Valparaíso, don Carlos Prado Martínez;

El profesor de Instrucción Primaria, don Luis Gómez Catalán;

El profesor de Instrucción Primaria, don Daniel Navea Acevedo;

El ex-profesor de Enseñanza Comercial, don Teodoro Domínguez;

El capitán don Alejandro Lazo; y

Don René Montero, Secretario privado de la Presidencia.

# SE ENCUENTRA EN SANTIAGO UNA DELEGACION DE ALUMNAS DEL LICEO DE TALCA

## AYER FUE RECIBIDA POR EL MINISTRO DE INSTRUCCION, Y VISITO NUESTRA CASA

La delegación de alumnas del Liceo de Talca

Con el objeto de visitar la gran Exposición Femenina de la Quinta Normal, llegaron a Santiago las alumnas de los cursos superiores del Liceo de Niñas de Talca, acompañadas de algunas de sus profesoras.

En la mañana de ayer recibimos la visita de las alumnas del mencionado Liceo, las que fueron atendidas por el Sub-Director de "La Nación", quien las invitó a recorrer las distintas dependencias de esta casa.

A las 3 de la tarde las gentiles visitantes fueron recibidas en audiencia especial por el Ministro de Instrucción Pública, a quien presentaron sus saludos.

# AUN NO SE HAN HECHO CARGO DE LOS DECANATOS

## LOS RECTORES MAS ANTIGUOS DE LAS FACULTADES, CUYOS DECANOS HAN RENUNCIADO.—NOMINA DE LOS PROFESORES QUE ASUMIRAN ESTOS CARGOS

Por nuestras informaciones anteriores, los lectores habrán podido imponerse de las renuncias que han presentado cuatro Decanos de Facultades Universitarias, con el objeto de dar facilidades al Gobierno para que desarrolle su plan de reforma de la educación.

Presentaron sus renuncias, los señores Emilio Petit, Decano de Medicina; J. Guillermo Guerra, de Ciencias Jurídicas y Sociales; Gustavo Lira, de Ciencias Naturales, y Julio Vicuña Cifuentes, de Filosofía, Humanidades y Letras.

Deberán reemplazarlos en sus puestos, al señor Petit, don David Benavente; al señor Guerra, don Francisco Nogueras; al señor Lira, don Francisco Servat, y al señor ... cuña, don Arcadio Ducoing.

Estos profesores, que ... los decanatos, por ser los más antiguos, aún no han podido ... cargo de ellos, por no haberse ... bido en la Universidad las ... ciones de los decretos que ... las renuncias de los Decanos ... piedad.

En los círculos allegados a la Universidad, se estima que las ... ciones en cuestión serán ... antes del fin de la semana ... cual los decanos accidentales ... asumir, citando a reunión de ... tades, para la elección de ... en propiedad, para mediados ... viembre, pues estas citaciones ... hacerse con un mes de anticipación.

# DECRETOS DESPACHADOS AYER POR EL MINISTERIO DE INSTRUCCION

NOMBRAMIENTOS

Subjefe de 3.a categoría del taller de carpintería de la Escuela de Artes y Oficios, fué nombrado don Héctor Cabezas Bascuñán; profesor de castellano de la Escuela de Artes y Oficios, fué nombrado don Norberto Pinilla Fuica, en reemplazo de don César Bunster Calderón.

PROFESORES INTERINOS DEL LICEO M. BARROS BORGOÑO

Ayer fueron nombrados los siguientes: don Guillermo Muñoz, profesor de castellano, con 4 horas semanales; don Manuel Jofré, de matemáticas, con 4 horas; don Ruperto Sanhueza, de francés, con 4 horas; don Orlando Cantuarias, profesor de historia, con 3 horas; don Alfredo Ocampo, profesor de ciencias naturales, con 2 horas; don José Narbona, de trabajos manuales, con 2 horas; don Horacio Salvatierra, profesor de dibujo, con 2 horas; don Carlos Sánchez, de canto, con una hora; y don Guillermo Franzani, profesor de gimnasia, con 2 horas.

RENUNCIAS

Fueron aceptadas las que hacen don Hugo Bravo Rivera y don Ricardo Reinoso Cerda, de sus empleos de inspector y de profesor de filosofía y matemáticas.

NOMBRAMIENTOS

Profesor de Instrucción ... del Liceo de Hombres de ... na fué nombrado don ... bles Rodríguez; don ... tos fué nombrado ... para que sirva el empleo de ... sor de matemáticas, con ... semanales, en el Liceo de ... nes.

PROFESORES DEL INSTITUTO COMERCIAL DE TEMUCO

De contabilidad, nociones de ... mercio y práctica comercial ... 17 horas semanales, a don ... Saavedra Alarcón; de trabajos ... nuales, con 4 horas semanales ... 4 de dibujo, a don Manuel ... y profesor de castellano y ... ción, con 9 horas, a don ... Martínez.

NOMBRAMIENTOS

Don José Navarro ha sido ... brado profesor de ciencias ... horas semanales de clase, en el ... ceo de Aplicación (H... mientras el titular desempeña ... terinamente en el Instituto ... gógico el empleo de profesor ... tánica.

Doña Ema Yáñez G. ... brada profesora de ... con 4 horas, en el Liceo de ... de Concepción.

C R O N I C A P O L I C I A L

# La caída del cajero Thompson, descubrió ayer el misterio de la Sucursal Matadero del Banco de Chile

## EN EL TEATRO CONDELL, DE LA COMUNA DE PROVIDENCIA, FUE ENCONTRADO EL SALDO DE LA CUANTIOSA DEFRAUDACION

Recordarán nuestros lectores que el 13 de Setiembre del presente año, la sucursal del Banco de Chile, ubicada en el barrio Matadero, fué víctima de un cuantioso fraude.

Causó mucho más impresión esta noticia, por el hecho de que algunos meses antes, la misma oficina había sido teatro de un audaz y atrevido golpe de mano, que los anales policiacos registran con el significativo epígrafe de "El golpe de los apaches".

Se practicaron en aquel entonces las más activas pesquisas, pero todo fué en vano...

Los autores de este alevoso asalto, a la luz del mediodía y demostrando con esto, el concienzudo estudio hecho del terreno en que iban a actuar, burlaron a sus pesquisantes en forma de que hasta la fecha no se ha logrado echarles el guante, a los autores del recordado acontecimiento que tanta impresión causó en la opinión pública.

Y esa misma opinión es la que ha repercutido al conocer la defraudación de que se hizo víctima a la misma oficina del Banco aludido, en razón de que este nuevo golpe estaba perpetrado por su propio cajero, el hombre de confianza de la institución nombrada.

¿Cómo y por qué había procedido así?

Es la pregunta que se hacían todos cuantos conocieron la nueva y, especialmente, los amigos del sindicado de culpable de esta censurable cuanto sentida irregularidad, ya que en él creyeron siempre encontrar al honrado hombre de trabajo.

Sin embargo, la realidad era muy otra y la decepción, escrito estaba, deberían experimentarla, precisamente, los amigos y conocidos en general, del que a estas horas ocupa una celda en el local destinado a los delincuentes.

Llega hasta allí confeso de su grave falta y para lo que fué menester que, los agentes del Grupo de Investigaciones encargados de las pesquisas necesarias, en cumplimiento de lo dispuesto por el juez sumariante, trabajaran con toda perspicacia, actividad y energía, a fin de corresponder en tan plausible cooperación al interés que había por descorrer el velo que cubría el misterioso desaparecimiento del cajero Thompson, y de la suma de $ 350,000 que faltaba a los caudales del Banco afectado.

COMO SE EFECTUO LA PESQUISA

Saben nuestros lectores que desde el momento en que se cometió la defraudación a que nos venimos refiriendo, el Grupo de Investigaciones, por medio del capitán Moreno y sus ayudantes correspondientes, se hizo cargo de las pesquisas necesarias para descubrir el paradero del cajero Thompson, quien pasaba a ser el único responsable de la sustracción de la suma indicada más adelante, pues-



to que había dejado escrita una carta, en la que se delataba suficientemente de esta mala acción.

Con sobrada razón, en su contra estaban dirigidas todas las pesquisas, pero a pesar del interés y diligencia gastadas por los detectives encargados de este asunto, sus buenos deseos se encontraban con un misterio impenetrable...

Al efecto, se practicaron costosas investigaciones hasta las fronteras argentinas, sin lograr individualizar al culpable.

Y éste se encontraba tranquilamente disfrutando de las comodidades del producto de su proceder, en una casa ubicada en una de las calles más céntricas de esta capital, la calle Huérfanos.

UN COMPLICE

Como hemos dicho más adelante, los detectives seguían trabajando en silencio en este importante asunto, y es así como sus últimas diligencias fueron definitivas en el descubrimiento de la persona responsable que buscaban con tanto ahinco y acierto.

En el desarrollo de las diligencias aludidas, se presentó como incógnita la persona de Italo Maldini, a quien se le siguió los pasos y con tan buena fortuna, que había de dar la clave de las pesquisas que se tramitaban.

Fué estrictamente vigilado y en el momento más oportuno, aprehendido en su propia casa de la calle Marín N.o 99, desde donde fué conducido al cuartel de la calle de Teatinos, perteneciente al Grupo de Investigaciones, sitio que actualmente le sirve de seguro refugio.

En la repartición referida fué sometido el citado Maldini a un extenso e interesante interrogatorio, con el cual se consiguió averiguar el paradero de la plata, objeto de esta importante pesquisa y que había sido sustraída por el cajero Thompson.

Efectivamente, Maldini confesó cu en el subterráneo del Teatro Condell, ubicado en la comuna de Providencia, se encontraba oculta una importante suma de dinero, correspondiente a la sustraída por el cajero de la sucursal Matadero, Thompson.

Trasladados los detectives al sitio indicado, pudieron establecer la verdad de lo declarado por Maldini, y recogieron todo el dinero escondido en el sitio nombrado, que estaba dentro de un tarro que había servido como envase original de una conocida fábrica de galletas, etc.

En la tarde de hoy, y en presencia del comandante del Grupo, señor Peralta, del mayor Oriz, y del capitán señor Moreno, que dirigió personalmente las pesquisas para efectuar la detención del culpable, algunos altos empleados de la institución afectada con el robo que comentamos, estuvieron trabajando en contar los numerosos fajos de billetes encontrados en el Teatro Condell.

Según nuestras indagaciones al respecto, la suma encontrada en el allanamiento practicado por los detectives, alcanzaría a más o menos cerca de $ 300,000, ... $ 92,000 que sorprendieron ... Thompson en los momentos de ... detención, en la casa de pensión ... la calle Huérfanos N.o 1... 

Tanto el autor de este ... tado fraude como el cómplice ... dini, se muestran sumamente ... pentidos de su mala acción ... fiesan que nunca se imaginaron ... que deberán sufrir por ello.

El cajero Thompson, que ... cía pasar en la pensión ... como Enrique Guzmán, ... te de Valparaíso, dió lugar a ... pecha por su recogimiento ... cio; no quería hablar con ... ponerse a la vista tampoco ... die...

Por aquí empezaron las ... no faltó, entonces, la persona ... hiciera pensar al capitán ... del Grupo de Investigaciones ... ahí estaba la clave del asunto ... tan preocupado lo tenía.

Se puso en el acto en ... ña, y he aquí los resultados ... brillante pesquisa, con la ... del cajero afectado, Thompson ... su cómplice Italo Maldini.

## No era médico, brujo ni adivino

Con fecha 29 de Julio, del presente año se apresó a dos personas entre las cuales figuraba el prestigioso masagista y practicante don Elías J. Olivos Muñoz.

Ultimamente hemos tenido conocimiento que el señor Olivos Muñoz pudo comprobar la falsedad de la denuncia adjuntando numerosísimas pruebas documentales como igualmente pudo atestiguar con más de doce testigos su honorabilidad y la falsedad de la imputación.

El Primer Juzgado del Crimen con fecha 8 del presente dió un certificado por Secretaría, al señor don Elías J. Olivos Muñoz, por el cual deja constancia que es efectivo que el señor Olivos Muñoz fué sobreseído definitivamente, y al mismo tiempo el Juzgado ordenó devolverle todas las especies recogidas en el allanamiento de su casa de calle Prieto 2016.

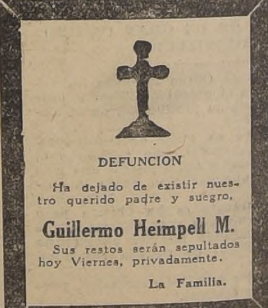
## Amago de incendio

A las 21 horas se dió la alarma de incendio, señalando como sitio amagado la calle Huemul esquina de Concepción.

Las bombas acudieron con toda prontitud, pero sus servicios no fueron necesarios, pues se trató de un simple amago motivado por inflamación de una cocina.

El gentío que acudió al sitio del incendio fué inmenso, debiendo los carabineros intervenir para resguardar el orden.








# Debe estimularse la producción de aceite en Chile

## EN TRES AÑOS LA IMPORTACION DE ESE PRODUCTO ALCANZO A $ 25.052,064

...inspector general de los Servicios Agrícolas, don Francisco ...Huneeus, ha enviado al Ministerio de Fomento un oficio en ...manifiesta la necesidad de ...en forma amplia en ...país la producción de aceites ...el consumo de las industrias, ...sobre todo la región costera y una parte de la zona del valle central, se prestan admirablemente, por su clima, para hacer plantaciones de olivos.

Manifiesta la Inspección que la importación de aceite extranjero alcanzó en tres años a 25 millones 52,064 pesos, suma que se distribuye en la siguiente forma:

| | 1923 | 1924 | 1925 |
|---|---|---|---|
| ...de oliva o de otras sustancias para el consumo. . . . | 5.841,254 | 4.551,502 | 4.714,695 |
| ...de linaza y sus similares, para pintura. . . . . . . | 761,169. | 767,832 | 614,774 |
| ...lubricantes. . . . . . . | 1.924,812 | 3.928,521 | 2.947,673 |
| ...medicinales no especificados. . . . . . | 48,814 | 52,599 | 34,745 |
| ...para usos industriales. . . . | 101,581 | 99,891 | 156,212 |
| ...pepitas de algodón. . . | 1.527,989 | 832,081 | 2.101,756 |

Agrega el señor Rojas Huneeus, contestando un oficio del señor Ministro de Fomento, que la Inspección a su cargo había solicitado un presupuesto a la Casa Anderson Bangreaver, de San Francisco de California, para la adquisición de una máquina elaboradora de aceite de oliva, que importaría la cantidad de 15,400 dólares.

# SE CONSTRUIRA UNA SECCION DEL CAMINO ENTRE PUERTO NATALES Y CASAS VIEJAS

## SE ENCUENTRA REDACTADO UN MENSAJE SOLICITANDO LA CANTIDAD DE $ 2,300,000 PARA ESOS TRABAJOS

...hace algún tiempo se en...ban paralizados los trabajos ...construcción de una gran carretera que deberá unir Punta Arenas con Puerto Natales, carretera que tiene una grande importancia para aquella vasta y riquísima región, ya que atraviesa extensos campos y facilitará enormemente el intercambio comercial entre ambos centros de producción. Los trabajos, como decimos, se encontraban paralizados por falta de dinero, habiéndose alcanzado a construir gran parte de ese camino.

En la tarde de ayer ha quedado redactado el mensaje respectivo, por el cual se solicita la cantidad de 2.300,000 pesos para la prosecución de los trabajos de ese camino, en la sección comprendida entre Puerto Natales y Casas Viejas.

# ESTADO DE LA CAJA FISCAL

SECCION FONDOS

| | | |
|---|---|---|
| ...en Caja el 10 de Octubre de 1927. . . . . . | | $ 30.157,456.63 |
| DEPOSITOS: | | |
| ...Generales. . . . . . | $ 1.733,326.72 | |
| ...de Exportación Salitre y Yodo. . . . . . . . . | 3.171,912.60 | |
| ...Retenciones y Fondos de Terceros. . . . . | 195,218.16 | 5.100,457 48 |
| | | $ 35.257,914.11 |
| GIROS: | | |
| ...Generales: | | |
| ...del día 11. . . . . . . | $ 500,000.— | |
| ...Retenciones y Fondos de Terceros: | | |
| ...del día 11. . . . . . . | 700,000.— | 1.200,000.— |
| ...de Caja del día 11 de Octubre de 1927. . . . | | $ 34.057,914.11 |

# TRIBUNAL DE EMPLEADOS PARTICULARES

Jorquera Roberto-Folsh y Cía. Providencia.

Cisternas Celerino-Cía. de Tracción y Alumbrado. Providencia.

Garay Enrique-Cifuentes Manuel. Tres providencias.

Gálvez Humberto-Cía. Industrial El Cóndor. Prueba.

Pastor Ricardo-Saleg Ramón. Providencia.

Guajardo Juan-Viña Cousiño. Providencia.

Muñoz Juan-Railhet Ludovico. Providencia.

Mora Abelardo y otros-Fratelli Castagneto. Providencia.

Herrera Alfredo-Fernández Cristóbal. Providencia.

Neubauer Antonio-Von der Heyde Eggers y Larraín. Comparendo.

Bory Luis-Delgeon e Hirigoyen. Tres providencias.

Solano Fortunato-Valdés Adolfo. Comparendo y providencia.

Tarsetti Vicente-Fratelli Castagneto. Providencia.

Gacitúa José-Purcell Tomás. Comparendo.

Navarro Héctor-Banco Anglo. Citación para sentencia.

Carvacho Carmen-Riquelme Ernesto. Providencia.

Grau Miguel-Sastre Jaime. Providencia.

Velasco José-Fratelli Castagneto. Providencia.

Jiménez Roberto-Bersano y Cía. Ltda. Providencia.

Fernández José-Ferrer Antonio. Comparendo y providencia.

Mestre Ivan-Roselló Lorenzo. Comparendo.

Oficio del Gobernador de Caupolicán. Providencia.

Larios Luis-Lanea Gálmez y Santos. Providencia.

Demandas nuevas: Balmaceda Mercedes-Lamma Juan. Citación a comparendo.

Borradores de sentencias: El señor Parra entregó la del juicio Petit con Abogabir.

## Sociedad Farmacéutica de Chile

Se cita para esta noche, a las 21.30, en Estado 33, con el objeto de constituir el nuevo directorio, a los señores: Haeberle, Lara, Barquín, Ojeda, Madariagada, Leyton, Castañeda, Vivanco, Concha, Montero, Ferdinand y Greene.

# La industria privada en la Exposición Femenina

## UNA INDUSTRIA FLORECIENTE.



...tarde de ayer tuvimos ...de visitar la exposición de trabajos que hacen al...industriales en los pabellones del Instituto Agronómico. ...se puede apreciar ...esfuerzo desplegado por ...pequeños industriales, y ...vista desfilan un ...de trabajos, produc...industrias muy poco o no ...Hemos tenido ocasión ...desde los juguetes mas ...hasta los artículos ...y finos, muchos de ...les cree de procedencia extranjera.

...la atención entre todo ...de obras, que son ...del esfuerzo desplegado por nuestros pequeños industriales, las presentadas por la Casa "La Standard", fábrica de tejidos de punto. Admirablemente dispuestos en un rincón de una de las espaciosas salas, se encuentran vestidos, choapinos, chompas, los que, examinados con un poco de minuciosidad se puede apreciar su alta calidad y la proligidad de su confección.

"La Standard", es una casa que se ha fundado recientemente, pues apenas cuenta con cinco años de existencia, y no obstante esto posee en la actualidad una envidiable base económica y comercial, lo que se debe única y exclusivamente a la actividad desplegada por sus propietarios.

Cuando comencé a trabajar—nos dice su dueño—el capital con que me inicié era sumamente exiguo, pero he querido demostrar que con perseverancia, esfuerzo y actividad es posible llegar a formarse una situación preponderante dentro de cualesquiera de las industrias nacionales

Cuando el año próximo pasado Bolivia invitó a Chile a concurrir a la Exposición que abriera este país, esta fábrica contribuyó con un conjunto de trabajos que le valió la obtención del segundo premio y que consistió en una medalla de plata.

En cuestión de maquinarias, utiliza esta fábrica los últimos modelos que se han preparado para pequeñas industrias llegados de Suiza.

# El Ejecutivo envía al Congreso un mensaje que reforma la Ley de Estampillas, Timbres y Papel Sellado

Ayer el Ejecutivo con las firmas del Presidente de la República y el Ministro de Hacienda ha enviado a las Cámaras un mensaje sometiendo a su aprobación el siguiente proyecto que modifica la ley de Estampillas, Timbres y Papel Sellado:

Honorable Cámara:

La aplicación y fiscalización del decreto-ley N.o 350, de 24 de Abril de 1925, durante los dos años y meses que lleva de vigencia, han señalado en la práctica diversos inconvenientes que no sólo se traducen en dificultades para la percepción correcta del tributo, sino que, en más de una ocasión, han significado tropiezos graves para el desarrollo de las industrias y la mejor circulación de la riqueza.

Es principio fundamental de toda organización tributaria, la facilidad que en todo momento debe darse a los contribuyentes para el cumplimiento de sus obligaciones impositivas, pues sólo así se obtendrán resultados eficaces en el rendimiento de los impuestos.

Consecuente con esta idea que informa la Administración actual de la Nación, se ha procedido a estudiar la reforma de la ley que establece un impuesto de Estampillas, Timbres y Papel Sellado, impuesto que, por los numerosos gremios afectados y actividades sociales que abarca, tiene gran importancia en su percepción y fiscalización, como por el rendimiento pecuniario que significa.

De acuerdo el Supremo Gobierno con su política tributaria de justicia y equidad, ha debido acercarse por medio de sus organismos técnicos a los verdaderamente afectados por este impuesto, con el objeto de armonizar los primordiales intereses del Estado, con los muy respetables también de los contribuyentes; y es así como en el proyecto adjunto se ha consultado las opiniones de la judicatura, de altos funcionarios que en la Administración Pública intervienen en los actos y contratos, gravados, entre partes, como los Notarios y Conservadores de Bienes Raíces; se ha pedido opiniones a los representantes del comercio y de la industria; al Superintendente de Bancos, como representante autorizado de las instituciones de crédito encargadas de hacer circular la riqueza; todos han sido consultados, y fruto de ese examen es el proyecto de ley, elaborado por el Ejecutivo, que ahora se somete a la discusión y aprobación del Soberano Congreso.

En el proyecto se contemplan pequeñas disminuciones en ciertos impuestos, que se compensan con alzas equivalentes en otros casos; pero puede afirmarse que el rendimiento total de la ley es el mismo. Sólo se ha querido dar mayores facilidades a ciertos actos u operaciones que van en favor de una mejor circulación de los valores efectivos, sobre la base del honor y crédito de las personas solventes, como las letras y cheques, gravando, en compensación, actos y contratos que producen reales y cuantiosas utilidades y cuya fiscalización, por su misma entidad, es más fácil y expedita.

---

Sería largo explicar en detalle las reformas que, consecuente con lo expuesto se han introducido al decreto-ley en referencia, por lo cual sólo se hará una relación general de las más importantes que en el proyecto se consignan.

Desde luego, y tomando en cuenta el factor contribuyente, se han dado a éste las mayores facilidades para los efectos del pago de la contribución. Con este objeto se ha tratado de refundir en lo posible, las disposiciones de la ley con la de su reglamentación vigente, dándole al conjunto una redacción más clara con lo cual, a la par de presentar un solo Código de disposiciones, — evitando interpretaciones erróneas o tendenciosas, — se promueve a una fiscalización más simple y eficaz.

El estricto orden alfabético de materias en que está redactado el proyecto permite la rápida consulta de las estipulaciones obligatorias y pone fin a las dificultades derivadas del hecho de no poder encontrar en la ley el acto o contrato gravado que debía aplicarse al caso igual o semejante.

En este punto, debe todavía advertirse que esta facilidad en la consulta, será llevada al máximum de perfeccionamiento, por cuanto la ley, una vez aprobada, se adicionará con un minucioso índice alfabético de las disposiciones legales y de todas las materias contempladas en ella, de tal modo que bastará el conocimiento de una sola palabra para encontrar el caso que se busca y el impuesto que deba aplicarse, como, asimismo, la base legal en que él descansa.

---

Punto muy primordial que se tuvo en vista en la reforma, ha sido el de dar facilidades al desarrollo del crédito como medio de propender a intensificar el comercio y las industrias nacionales: de aquí proviene, entre otras, la reforma en el sentido de suprimir el impuesto en el endoso de las letras de cambio, documentos que, en todo encaje, importan un verdadero aumento del circulante.

En compensación y siguiendo la política proteccionista al comercio e industria patrios se grava el endoso de los conocimientos, que significan la internación de mercaderías extranjeras.

---

La subdivisión de la ley vigente en diversos párrafos, ha sido fuente de no pocas dificultades en la práctica, con las diversas interpretaciones a que se prestaban disposiciones de carácter general, por el hecho de estar colocadas en determinados párrafos referentes a ciertas actividades.

Estos inconvenientes aparecen subsanados en el proyecto, con la supresión de esas subdivisiones, y con la formación de un solo título con los artículos que establecen la contribución.

Ha juzgado el Gobierno que esta manera de ordenar la ley es más lógica y contribuye grandemente a la facilidad y expedición o de la consulta.

La ley en vigencia establece la acción popular para denunciar todo acto u omisión viciatorios de sus disposiciones.

Esta medida sí pudo tener alguna razón cuando la fiscalización de esta ley no estaba encomendada a un organismo del Estado, en la actualidad, entregado como está el control de este tributo a la Dirección General de Impuestos Internos, carece por completo de base atendible.

Por otra parte, existen razones de buen servicio y de seriedad en la fiscalización del impuesto que, en la práctica, han aconsejado la supresión del denuncio por medio de la acción popular.

Desde luego, no siempre el público tiene el criterio necesario para poder apreciar jurídicamente el caso que se cree motiva la infracción, y de aquí surgen denuncios injustos, sin base alguna legal que, lejos de importar una buena fiscalización, son más bien factores de perturbación y desconfianza en el comercio, y que, finalmente, tienden al desprestigio de la ley.

La Dirección General de Impuestos Internos ha podido constatar también que muchos de estos denuncios han tenido, a veces, un principio mucho más vituperable que una simple equivocación o perturbación de criterio, y se han presentado varias delaciones que sobre ser injustas, han obedecido a mezquinas venganzas o simplemente a obtener el galardón que la ley concede, sin que aparezca, de manera alguna, justificado el transtorno comercial o moral que para el denunciado significa el que su conducta se encuentre en tela de juicio.

Se ha llegado, en esta materia, hasta hacer, por sumas cuantiosas, denuncios perfectamente injustificados y, después de hechos, llegar el denunciante donde la víctima a proponerle el pago de cantidades pequeñas para retirar su falsa imputación.

El Gobierno ha creído que esta situación debe terminar y que toda estimación de fraude o transgresión de las disposiciones de la ley deben ser hechas y resueltas por la oficina encargada por ella de la fiscalización del impuesto. Esta es la situación clara que el proyecto adjunto contempla.

---

El carácter correctivo que tiene toda pena por infracción de ley, se desnaturaliza por completo si la sanción va más allá de ese objetivo; de aquí es que toda pena desproporcionada, lejos de ser eficaz, tiene resultados contraproducentes, a consecuencias de ese defecto.

Este inconveniente se advierte en las condiciones contempladas en la actual ley sobre impuesto de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, teniendo en cuenta el mecanismo que se emplea para su aplicación. Son ellas completamente desproporcionadas a la falta de pago del impuesto y por ello su aplicación produce justificada resistencia.

La obligación que establece la ley de que el inculpado tenga que depositar el valor íntegro del impuesto y de la multa, que es veinte y cinco veces el valor de aquel, ha producido, en muchos casos, verdaderas situaciones de indefensión, por carecer el infractor de bienes suficientes para cubrir esas sumas.

Así sancionada una ley, se atenta contra el principio universal de derecho que nadie puede ser condenado sin ser oído y sin que pueda defenderse.

Por otra parte, la sanción debe guardar relación con la falta y no importar, como en la actualidad, una pena tan severa que signifique una verdadera quiebra del individuo que infringe la ley.

El Gobierno estima que las sanciones por infracciones a la ley deben ser lo suficientemente severas a fin de producir el respeto y la consideración de sus disposiciones, pero, en ningún caso, deben llegar hasta extirpar las fuentes productoras del país.

Estas ideas se han tenido presente para reformar las penas contempladas en la ley vigente por sus infracciones y se han establecido sanciones que guardan más relación con los principios fundamentales de penalidad.

En consecuencia, el Gobierno propone a la consideración de la H. Cámara, el siguiente

PROYECTO DE LEY:

TITULO I

**Del Impuesto de Timbres, Estampillas y Papel Sellado**

Art. 1.o El impuesto de Timbres, Estampillas y Papel Sellado se cobrará con arreglo a las disposiciones de la presente ley.

Art. 2.o Habrá estampillas de impuesto de 5, 10, 20, 40 y 50 centavos; y de 1, 2, 4, 5, 8, 10, 20, 25, 100, 200, 500 y 1000 pesos;

Art. 3.o Habrá papel sellado de 50 centavos y de 1, 2, 3, 4, -, -, 8, 9, 12, 16, 18, 24 y 50 pesos;

Art. 4.o Se entenderá que los impuestos establecidos en la presente Ley deberán ser pagados en estampillas, cuando no se establezca, taxativamente, que deberán serlo en papel sellado, por medio de timbre fijo o por abonos en Tesorería Fiscal;

Art. 5.o Para el pago del impuesto se considerará como entero toda fracción de menos de cinco centavos y se pagará con estampillas de este valor;

Art. 6.o El impuesto se percibirá en la siguiente forma: a) Por ingreso en dinero, en los casos previstos por esta Ley y el que será comprobado por un timbre fijo que se aplicará en el respectivo documento, si éste hubiere de quedar en poder del contribuyente;

b) Por el empleo del papel en que se estampará el sello del Estado; y

c) Por estampillas numeradas, con la indicación del año en que van a ser válidas, que deberán ser colocadas en el documento respectivo.

Las estampillas de impuesto correspondiente a un acto o contrato, que deba registrarse, se pegarán e inutilizarán en el registro respectivo, con un timbre perforado que abarque la mayor parte de la estampilla y no inutilice lo escrito en el documento.

Tanto en el registro como en cada copia, se dejará constancia del impuesto pagado. Mientras no esté pagada la contribución no se permitirá la firma del instrumento por todas las personas que concurran a su otorgamiento, bajo la responsabilidad del funcionario autorizante.

TITULO II

**De los actos y contratos gravados**

Art. 7.o Los documentos que acrediten los contratos o actos jurídicos que a continuación se expresan, pagarán el impuesto de timbres, estampillas y papel sellado en conformidad a las prescripciones siguientes:

1.o) Aceptaciones del cargo de Juez Compromisario, de Administrador pro-indiviso, liquidador, secuestre o síndico, cincuenta pesos; aceptaciones del cargo de depositario, interventor, perito o tasador, diez pesos; y aceptaciones del cargo de testigo de inventario solemne o de quiebra, cinco pesos. En las causas criminales que se sigan de oficio, no se pagará impuesto por la aceptación del cargo de perito;

2.o). Actas de inspección ocular, veinte pesos en la primera hoja, sin perjuicio de usarse el papel que corresponda, según el juicio;

3.o) Actas de matrimonio, diez pesos, en conformidad al artículo 1.o del Decreto-Ley N.o 220, de 20 de Enero de 1925;

4.o) Actas de mensuras de minas, papel sellado de dos pesos;

5.o). Adjudicaciones hereditarias y donaciones de bienes raíces o muebles, veinticinco centavos por cada cien pesos;

6.o). Agencias de empréstitos extranjeros que se establezcan en el país, las cuales deberán ser expresamente autorizadas por el Presidente de la República, dos mil pesos en el Decreto que conceda la autorización;

7.o). Agencias de Sociedades extranjeras, en el Decreto que las autoriza, dos mil pesos y además, dos por mil sobre el capital que en el mismo Decreto se fije;

8.o). Agente de Aduanas, autorización para ejercer el cargo, quinientos pesos en el Decreto que la conceda;

9.o). Autorización de planos y modificación de los mismos en los casos de concesiones o permisos fiscales o municipales, cien pesos en el Decreto respectivo, cuando el valor de las obras o instalaciones no exceda de cincuenta mil pesos y cincuenta pesos por cada cincuenta mil pesos o fracción de exceso de la primera suma;

10). Arrendamiento o sub-arrendamiento de bienes raíces o muebles, cesión o prórroga de los mismos, sobre el total del contrato, cinco centavos por cada cien pesos;

11). Autorización para conservar la posesión de bienes raíces de personas jurídicas, en la presentación en que se solicita, papel sellado de cincuenta pesos;

12). Autorización para construir ferrocarriles, en el Decreto que la conceda, mil pesos; y si fuera con garantía del Estado, cinco mil pesos.

Autorización para construir desvíos de ferrocarriles, en el Decreto que la conceda, doscientos pesos.

13). Autorización para construir o prolongar muelles o malecones, en el Decreto que la conceda, quinientos pesos. Autorización para construir o prolongar atracaderos y demás construcciones menores, en el Decreto que la conceda, cincuenta pesos;

14). Autorización judicial para enajenar, gravar o dar en arrendamiento bienes de incapaces o para obligar a estos como fiadores, en el escrito en que se solicite, papel sellado de ocho pesos;

15). Autorización de sociedades nacionales, en el Decreto que la conceda, cien pesos;

16). Autos de declaratoria de quiebra o de concurso, papel sellado de cinco pesos;

17). Boletas de fianza o fianzas otorgadas en cualquier forma para el remate de propiedades, sin mínimum para las posturas, dos pesos; con mínimum, un peso por cada mil pesos o fracción;

18). Boletos de especies o recibos de los mismos que den las empresas de transportes, timbre fijo de diez centavos;

19). Cancelaciones de obligaciones de contratos que no importen recibos de dinero o se extiendan a más que el dinero recibido, un peso;

20). Capitulaciones matrimoniales, un centavo por cada cien pesos del valor de los bienes aportados. La contribución en ningún caso será inferior a diez pesos;

21). Cartas de ciudadanía por naturalización, doscientos pesos;

22). Cartas de crédito expedidas en Chile, treinta centavos por cada mil pesos;

23). Cartas - poderes ,un peso. Si fueren colectivas, un peso por cada firmante del documento;

24). Censos, constitución, redención o traslación de ellos, veinte centavos por cada cien pesos del capital acensuado;

25). Certificación de identidad, domicilio, residencia o estado, un peso;

26). Certificados de arqueo a que se refiere el artículo 12 de la Ley de Navegación, por cada veinte toneladas de capacidad bruta del buque, computándose las fracciones como decenas enteras, dos pesos;

27). Certificados de avalúos de propiedades urbanas o rurales expedidos por la Dirección General de Impuestos Internos o por las Municipalidades, pagarán un impuesto de cinco pesos cuando el avalúo no exceda de diez mil pesos; de diez pesos cuando el avalúo no sea superior a diez mil pesos y no pase de cincuenta mil pesos; de veinte pesos cuando el avalúo sea superior a cincuenta mil pesos y no pase de cien mil pesos; de cincuenta pesos cuando el avalúo sea superior a cien mil pesos y no pase de quinientos mil pesos; y de cien pesos cuando el avalúo sea superior a quinientos mil pesos. Cuando los certificados sean ordenados dar judicialmente, pagarán el doble de las tasas indicadas en este mismo número;

28). Certificados expedidos por las Bolsas de Comercio por Oficinas Fiscales, Municipales o Judiciales o por cualquier servicio público; carteles, avisos, etc. judiciales un peso en el original y en cada copia;

Los que otorguen los Oficiales del Registro Civil cincuenta centavos en el primer ejemplar, y un peso en sus duplicados en conformidad al artículo 2.o del Decreto-Ley N.o 220, de 20 de Enero de 1925. Se exceptúan los certificados de defunciones que no pagarán impuesto;

29). Certificados, recibos o vales por depósitos de dinero en Bancos, cinco centavos por cada cien pesos.

Los depósitos a la vista o a no más de treinta días plazo o aviso y los depósitos en cuenta corriente no pagarán impuesto.

Los depósitos que sirven de garantía pagarán cincuenta pesos cualquier que sea su monto y su plazo.

30). Cesión de créditos o de derechos, sobre el precio de la cesión, diez centavos por cada cien pesos; si el crédito o los derechos fueren de valor indeterminado, veinticinco pesos;

31). Cheques, girados y pagados en el país, timbre fijo de quince centavos;

32). Compra-venta de bienes muebles en remate público, veinte centavos por cada cien pesos;

La contribución deberá ser pagada por el martillero en la Tesorería Fiscal respectiva, dentro de los ocho días siguiente a aquel en que se efectuó el remate. Las ferias de productos y de animales pagarán la contribución en la Tesorería Fiscal que corresponda, dentro de los cinco primeros días de cada mes;

33). Compra-venta y permuta de bienes muebles por intermedio de corredores o comisionistas, veinte centavos por cada cien pesos.

La contribución se pagará al fin de cada mes por medio de estampillas que se pegarán e inutilizarán, por el corredor o comisionista, en el libro que indique la Dirección General de Impuestos Internos, de los que debe llevar con arreglo al Código de Comercio.

Cuando la contribución exceda de cincuenta pesos mensuales podrá pagarse en la Tesorería Fiscal respectiva, dentro de los cinco días siguientes al vencimiento de cada mes, en la forma establecida en el número anterior.

34) Compra-venta y permuta de bienes raíces o muebles, veinte centavos por cada cien pesos; salvo el salitre, que pagará medio por mil, el carbón mineral nacional que pagará uno por mil y las demás especies o casos que considere esta Ley en particular.

Las salvedades establecidas en este número regirán también, respecto a los números 32, 33 y 35.

La contribución se pagará en el documento que da fe del contrato Cuando no sea posible pagarla en esta forma, se cancelará en el libro en que se anote la venta, por medio de estampillas o por ingreso de dinero en la Tesorería Fiscal respectiva.

35) Compra-ventas comerciales, diez centavos por cada cien pesos.

La contribución se pagará al fin de cada mes, por medio de estampillas que se pegarán e inutilizarán, por el comerciante, en el libro diario o en el que faculte la Dirección General de Impuestos Internos, de los que debe llevar el comerciante o industrial con arreglo al Código de Comercio.

Cuando la contribución exceda de cincuenta pesos mensuales, podrá pagarse en la Tesorería Fiscal respectiva, dentro de los cinco días siguientes del vencimiento de cada mes.

En los casos de comerciantes por menor, la contribución se pagará en el libro de compra-ventas exigido por el Código de Comercio y ella no podrá ser, en ningún caso, inferior a tres pesos mensuales.

Para los efectos del impuesto de este número, los libros serán considerados como documentos.

Las sucursales o agencias de establecimientos comerciales o industriales pagarán la contribución que establece este número, en uno de los libros de su propia contabilidad o en la Tesorería Fiscal que corresponda al lugar donde efectúan sus ventas. Sin embargo, la Dirección General de Impuestos Internos podrá autorizar a la oficina central para que efectúe el pago del impuesto por las ventas que hagan sus agencias o sucursales. La solicitud en que se pida esta autorización deberá escribirse en papel sellado de cincuenta pesos;

36) Concesiones o mercedes de agua para fuerza motriz, en el Decreto que las otorgue, cien pesos;

37) Concesiones o mercedes de agua para riego, en el Decreto que las concede, diez centavos por cada litro por segundo que se otorgue;

38) Concesiones o mercedes de agua para usos que no sean para riego, ni para fuerza motriz, cincuenta pesos en el Decreto respectivo;

39) Concesiones de uso u ocupación temporal de bienes nacionales de uso público, papel sellado de cincuenta pesos en la solicitud y cincuenta pesos en la resolución que las conceda. En cada copia se pagará el mismo impuesto;

40) Concesiones de uso de terrenos fiscales o municipales, en el Decreto que las otorgue, cien pesos y además el medio por ciento sobre el avalúo de dichos terrenos;

41) Confección de obras materiales, sean de arrendamiento de servicios o de compra-ventas, diez centavos por cada cien pesos; la prórroga o cesión de esos contratos, cinco pesos.

Las igualas, comodatos y arrendamientos de servicios inmateriales, diez centavos por cada cien pesos;

42) Consignación de mercaderías, dos pesos; certificados o recibos de las mismas, un peso;

43) Conocimientos de embarque, cada uno de los ejemplares, papel sellado de dos pesos;

44) Contratos de corredores, sobre compra-ventas de bienes muebles y efectos públicos, notas-memorándum, cartas-aviso o cualquier otro documento que los reemplace, cincuenta centavos;

45) Copias dadas a los interesados en las Oficinas Administrativas, papel sellado de un peso;

46) Copias de instrumentos públicos, en la primera o demás copias, papel sellado de cincuenta centavos;

47) Copias de testamentos, papel sellado de cinco pesos;

48) Crédito en cuenta corriente, contratos de, cinco centavos por cada cien pesos, no pudiendo ser inferior el impuesto a cinco pesos;

49) Cuentas, facturas, planillas de venta, notas de débito, notas de avisos de remisión y cualquier otro documento semejante, destinado a quedar en poder del comprador, cuyo monto exceda de cincuenta pesos y no pase de quinientos pesos en el original y en cualquiera de sus reproducciones, sea cual fuere el nombre con que se las expida, timbre del Estado de cincuenta centavos; de más de quinientos pesos, timbre del Estado de un peso.

Todos estos documentos deberán tener las características que les fije el Reglamento;

50) Declaración judicial del derecho de goce de censos, en la notificación de la resolución judicial, con arreglo a la cual deberá pagarse, cincuenta centavos por cada cien pesos sobre el monto de los réditos de un año. Al darse copia deberá certificarse el pago del impuesto;

51) Declaraciones de los capitanes o consignatarios de naves, de hacer o no el comercio de cabotaje, conforme al artículo 3.º de la Ley N.º [illegible], de 29 de Enero de 1917, papel sellado de un peso o estampillas del mismo valor;

52) Declaracion de naves, cuando vengan en lastre del extranjero, cinco pesos;

53) Depósitos con intereses o a plazo sin intereses, siempre que el depositario no sea un Banco, sobre el monto del capital, diez centavos por cada cien pesos;

54) Derechos reales de usufructo, uso, habitación o servidumbre activa, papel sellado de veinticuatro pesos, en el acto de su constitución;

55) Desistimiento por escritura pública de acto o contrato, papel sellado de cinco pesos;

56) Discernimiento de los cargos de tutor o curador, con administración de bienes, papel sellado de cincuenta pesos; sin administración de bienes, papel sellado de un peso.

Todo discernimiento con administración de bienes, deberá, forzosamente, reducirse a escritura pública.

El impuesto de los discernimientos deberá pagarse en la escritura respectiva, cuando deba reducirse a escritura pública.

Al darse copia de un discernimiento aún no reducido a escritura pública, deberá certificarse el pago del impuesto;

57) Documentos (cartas, copias, detalles de cuentas, etc.), no sujetos por su naturaleza a impuesto, cuando se presenten en juicio o ante cualquiera autoridad u oficina pública, cincuenta centavos en cada hoja, con excepción de los que se presenten en juicio de menor cuantía;

58). Emancipación voluntaria de un hijo, cincuenta pesos en la notificación de la resolución judicial que la otorga; al darse copia deberá certificarse el pago del impuesto;

59). Endosos de contratos de salitre, un medio por mil; endosos de conocimientos y demás documentos que se refieran a mercaderías o especies comerciales, un peso;

60). Escrituras complementarias, como las de adhesión, rectificación, declaración o aclaración y otras que tengan por objeto subsanar defectos u omisiones de un contrato, siempre que no aumentaren la cuantía del contrato principal, papel sellado de cinco pesos; si la aumentaren, se agregará estampillas por valor del impuesto que corresponda al aumento, según la naturaleza del acto o contrato;

61). Extracto de escrituras o actuaciones, para los efectos de su fijación, papel sellado de un peso;

62). Fianzas, prendas o hipotecas constituídas en documentos distintos del que da testimonio de la obligación a que acceden, sobre el monto de la suma garantida, cinco centavos por cada cien pesos, no pudiendo bajar de diez pesos.

Prórrogas de las mismas, cinco pesos; y el reemplazo de la prenda constituída en garantía, cinco pesos;

63). Giros telegráficos de un punto a otro de la República, veinte centavos por cada mil pesos; al extranjero, treinta centavos por cada mil pesos sobre su equivalente en moneda nacional; del extranjero, pagaderos en el país, quince centavos por cada mil pesos sobre su equivalente en moneda nacional.

La contribución se pagará en el comprobante que debe quedar en la oficina emisora y la de los giros recibidos del extranjero se pagará en estampillas adheridas al telegrama respectivo.

64). Habilitación de edad, en la notificación de la resolución judicial que la conceda, cincuenta pesos. Al darse copia deberá certificarse el pago del impuesto;

65). Informes judiciales o particulares, que expidan los profesionales o técnicos como peritos, inclusos los que expidan los tasadores de instituciones hipotecarias, de ahorros, de previsión y de crédito, papel sellado de doce pesos.

En los casos en que tengan que presentarse a la justicia, deberá agregarse el papel sellado que corresponda a la cuantía del juicio en que se presenten.

66). Inscripciones de nacimiento o procedencia de animales caballares en los registros de hipódromos e instituciones de carreras, cien pesos por cada caballo. La inscripción en el Stud Book de Chile es válida para todos los hipódromos del país.

El impuesto se pagará en efectivo en la Tesorería Fiscal correspondiente y al margen de cada inscripción se anotará el número y la fecha del respectivo comprobante de ingreso;

67). Insinuación de las donaciones irrevocables, cien pesos;

68). Inventarios, en la notificación de la resolución que los ordena, cinco pesos y si fueran con tasación además, cinco centavos por cada cien pesos del valor de los bienes tasados;

68). Juicios entre partes o denuncias o querellas o presentaciones ante los jueces del crimen, papel sellado de dos pesos; pero si la acción tuviera apreciación pecuniaria regirán las reglas de los números siguientes;

70). Juicios de mayor cuantía que no excedan de diez mil pesos; actos judiciales no contenciosos; procedimientos para obtener declaratoria de pobreza; reclamaciones sobre monto o pago de contribuciones; juicios ante árbitro, de partición, de liquidación de sociedades o comunidades, y juicios o asuntos que no sean susceptibles de una determinada apreciación pecuniaria, papel sellado de tres pesos;

71). Juicios de mayor cuantía no contemplados en el número anterior, cuando su monto sea hasta de cincuenta mil pesos, papel sellado de cuatro pesos; de más de cincuenta mil hasta de doscientos mil pesos, papel sellado de seis pesos y de más de doscientos mil pesos, papel sellado de ocho pesos;

72). Juicios o recursos que se tramiten ante las Cortes de Apelaciones o alguno de sus Ministros, incluyendo el escrito en que se interponga un recurso y los que se presenten mientras esté pendiente, papel sellado de doble valor al indicado en el número anterior;

73). Juicios o recursos tramitados ante la Corte Suprema o alguno de sus Ministros, incluyendo los escritos de anuncio y formalización del recurso y los que se presenten mientras esté pendiente, papel sellado de triple valor que el indicado en el número 71;

74). Juicios de menor cuantía, estampillas de diez centavos que se agregarán al papel proceso en que debe ir la solicitud;

75). Juicio de divorcio temporal, de separación de bienes o de interdicción, en la primera hoja de la solicitud en que se instauren las acciones, estampillas de cincuenta pesos. Estos juicios se considerarán como de más de diez mil pesos para el uso del papel sellado;

76). Juicio de nulidad de matrimonio, de divorcio perpetuo, de impugnación del estado civil de las personas, estampillas de cien pesos, en la primera hoja de la solicitud en que se instauren las acciones.

Estos juicios se considerarán como de más de cincuenta mil pesos para el uso del papel sellado;

77). Legalización de documentos, cinco pesos por cada certificación;

78). Letras de crédito hipotecario, cada una, al tiempo de emitirse, diez centavos por cada cien pesos;

79). Letras, libranzas, acreditaciones u órdenes de pago, distintas de los cheques, giradas y pagaderas dentro del país, en cada ejemplar al tiempo de su emisión, veinte centavos por cada mil pesos;

80). Letras, libranzas, acreditaciones u órdenes de pago, giradas en Chile sobre el exterior, incluso los cheques, en cada ejemplar al tiempo de su emisión, y sobre su equivalente en moneda nacional, treinta centavos por cada mil pesos.

En este número y en el anterior, la fracción de mil pesos pagará como entero.

81). Letras, libranzas, acreditaciones u órdenes de pago giradas en el extranjero y pagaderas en el país, incluso cheques, quince centavos por cada mil pesos, al tiempo del pago, si la letra es a la vista; al tiempo de la aceptación, si es a plazo, o a días, o a meses vista; y al tiempo del protesto por falta de aceptación o pago. El impuesto se pagará en el ejemplar que se presente;

82). Libros copiadores de sentencias, de juicios de mayor cuantía y de autos de juicios no contenciosos, en cada foja, estampillas de valor equivalente al papel usado en el juicio.

Las fracciones de fojas se considerarán como entero.

El actuario, en el momento de notificar el auto o sentencia a la parte que lo solicita, exigirá las estampillas que correspondan, las que se fijarán al final de la copia y se inutilizarán en ese acto, en la forma establecida en el artículo N.o 30, del título VI, sin perjuicio de lo que se resuelva sobre costas;

83). Libros de Contabilidad que deben llevar los comerciantes, en conformidad al Código de Comercio, timbre fijo de diez centavos en cada hoja. Sin embargo, la obligación de timbrar cada hoja podrá ser dispensada por la Dirección General de Impuestos Internos, siempre que se cumpla con los requisitos que, al efecto, se determinen en el Reglamento respectivo.

Pagarán el mismo impuesto los libros denominados Subsidiarios, que reemplacen o completen, de cualquier modo, las funciones comerciales del diario, y los demás libros que en cada caso determine la Dirección General de Impuestos Internos;

84). Liquidaciones o balances que se presenten a las autoridades, cuando el saldo exceda de cinco mil pesos, veinticinco pesos; cuando sea inferior a cinco mil pesos, diez pesos; siendo inferior a un mil pesos, un peso. Se exceptúan de este impuesto los balances que exige la Ley de Impuesto sobre la Renta;

85). Mandatos generales, papel sellado de veinticuatro pesos; mandatos especiales, papel sellado de cinco pesos.

Delegación total del mandato general, papel sellado de doce pesos; delegación total del mandato especial, papel sellado de cinco pesos; delegación parcial de cualesquiera de estos mandatos, papel sellado de tres pesos;

86). Mandatos en juicios, en el acto de autorizar la firma, dos pesos en la primera instancia; cinco pesos en la segunda y diez pesos en la Corte Suprema. Las delegaciones pagarán la mitad respectivamente.

En los juicios de menor cuantía, los mandatos pagarán cincuenta centavos y las delegaciones, veinte centavos;

87). Manifestaciones o ratificaciones de pedimentos mineros, papel sellado de cinco pesos: Las solicitudes de ratificación pagarán además, dos pesos por cada hectárea de pertenencia, tratándose de las sustancias comprendidas en el inciso 1.o del artículo 2.o del Código de Minería; y cincuenta centavos por cada hectárea de pertenencia, si se tratare de cualquier otra sustancia;

88). Manifiestos por mayor, de mercaderías extranjeras:

a) De naves, hasta de cinco mil toneladas de registro, quince pesos;

b) De naves, de más de cinco mil hasta diez mil toneladas de registro, veinticinco pesos; y

c) De naves, de más de diez mil toneladas de registro, cincuenta pesos;

89). Manifiestos por mayor de mercaderías extranjeras, que lleguen por ferrocarriles internacionales, veinticinco pesos;

90). Manifiestos por menor de mercaderías extranjeras, papel sellado de dos pesos;

91). Manifiestos y ratificaciones de minas, papel sellado de dos pesos;

92). Mutuo, con o sin intereses, sobre el monto del capital, diez centavos por cada cien pesos;

93). Nombramientos en propiedad de Notarios, Conservadores de Bienes Raíces, Archiveros Judiciales, en las ciudades de asiento de Corte, quinientos pesos; en las demás cabeceras de provincias, dos-

suma más un peso por cada cinco mil pesos, cuando exceda de ese valor.

En este último caso, las fracciones de cinco mil pesos se considerarán como entero.

145) Títulos profesionales de abogado, médico, ingeniero, cien pesos;

146) Títulos profesionales de arquitecto, agrónomo, farmacéutico, dentista, cincuenta pesos;

147) Título de intérprete, profesor, contador o cualquier otro expedido por autoridad pública y no especialmente gravados, diez pesos;

148) Título de matrona, veterinario y practicante, diez pesos;

149) Título de exámenes de grado, diez pesos;

150) Transacciones judiciales o extra-judiciales, diez pesos; y además cinco centavos por cada cien pesos sobre el monto total de la transacción, si ésta fuera apreciable en dinero. El juez, en su caso, no dará curso a la solicitud correspondiente, sino una vez pagado el impuesto;

151) Transferencia o cesión de permisos o concesiones otorgadas por el Gobierno o las Municipalidades, en la solicitud, papel sellado de doce pesos, y en la resolución que los acepte, el impuesto correspondiente a la concesión a permiso primitivo;

152) Traspasos o transferencias de acciones nominativas de sociedades anóminas, en comandita o de responsabilidad limitada según su naturaleza, cinco centavos por cada cien pesos del valor de la enajenación, que pagará el adquirente en el traspaso respectivo.

Toda transferencia o traspaso llevará un timbre fijo de veinte centavos y deberá expresar el nombre del vendedor y del comprador, el número de acciones, su valor pagado y de responsabilidad y el precio a que se haya realizado la operación;

153) Vales, arras o señales de quedar convenidos en dinero, o vales por depósitos de bienes fungibles, cincuenta centavos en cada ejemplar;

154) Vales, pagarées, promesas u obligaciones de pagar alguna suma de dinero, que no estén especificados anteriormente, diez centavos por cada cien pesos;

155) Vales de prendas o mercaderías depositadas en los almacenes generales, cincuenta centavos en cada ejemplar;

156) Zarpe de naves, permiso concedido por las autoridades marítimas, dos pesos.

## TITULO III
## DE LA EXONERACION DEL IMPUESTO

Art. 8.o No pagarán impuesto:

1) El Fisco y las Municipalidades;

2) Los recibos de arriendo en que conste el pago de una renta diaria, semanal, quincenal o mensual, cuando ésta no exceda de cincuenta pesos;

3) Los recibos menores de diez pesos, que den las casas de préstamos sobre prendas;

4) Las prórrogas y los endosos de contratos y de documentos cuando dichas prórrogas o endosos no estén taxativamente gravados en esta ley;

5) Los escritos que presenten a los Tribunales de Justicia o a otras autoridades los reos rematados y las personas que se hallen presas o detenidas;

6) Los memoriales o solicitudes que se eleven a los Tribunales de Justicia u otras autoridades; los recibos, contratos y sus respectivas copias, que otorguen los establecimientos de educación o beneficencia y las personas naturales o jurídicas que hayan obtenido declaratorias de pobreza;

7) Los recursos de amparo;

8) Los memoriales o solicitudes que se presenten a los directores de colegios nacionales o de las universidades;

9) Los recibos o documentos que expidan las oficinas públicas, salvo los casos en que la ley disponga lo contrario;

10) Los actos o contratos de sociedades de instrucción gratuitas o de beneficencia o sociedades de socorros mutuos o de previsión social;

11) Los poderes electorales, las cuestiones originadas por la Ley Electoral y sus procesos;

12) Los trámites a que dé lugar el procedimiento aduanero, cualquiera que sean los documentos de que se trate, salvo que tengan señalado impuesto especial;

13) Los vales y certificados por depósitos bancarios a la vista o aviso y a no más de treinta días plazo y los memorádum o recibos de dinero en depósito en cuenta corriente;

14) Los expedientes de rendición de cuentas de que conozca la Contraloría General de la República, los que se tramitarán en papel proceso;

15) Los recibos y demás documentos que otorguen las Juntas de Beneficencia y los Cuerpos de Bomberos de la República;

16) Los títulos de merced a indígenas y los de dominio provisorio, o definitivo, otorgados por el Estado, en favor de colonos nacionales.

## TITULO IV
## DE LAS SANCIONES

Art. 9.o Los que impidieren o entrabaren la inspección de los encargados de vigilar el cumplimiento de la presente ley o se negaren a exhibir sus libros o documentos cuando les sean pedidos, sufrirán una multa de ciento a dos mil pesos, que será aplicada por la Dirección General de Impuestos Internos, mediante el simple denuncio del inspector correspondente.

Art. 10. La Dirección General de Impuestos Internos aplicará una multa que podrá ser hasta de diez veces el valor de la contribución adeudada, por el documento o título que no hubiere pagado el impuesto o que no llevare las estampillas inutilizadas con arreglo a la presente ley.

La multa a que se refiere el inciso anterior no podrá ser inferior a cien pesos y ella podrá ser impuesta tanto al emisor o firmante, del documento, como a la persona que lo exhiba.

En caso de reincidencia, la Dirección General de Impuestos Internos podrá aplicar una multa hasta de veinticinco veces el valor del impuesto adeudado y por la segunda o demás reincidencias la multa deberá, forzosamente, ser de veinticinco veces el valor de la contribución que se adeude.

Después de la segunda reincidencia, la Dirección General de Impuestos Internos, sin perjuicio de la multa que corresponda aplicar, podrá ordenar la clausura del negocio o establecimiento y esta medida será inapelable.

Constituye reincidencia, el hecho de producirse una nueva infracción, después de haber causado ejecutoria la resolución judicial contra el mismo infractor o contra alguna firma de la que sea socio, exceptuándose las sociedades anónimas.

Todas las multas a que se refiere el presente artículo son, sin perjuicio de la obligación que el infractor tiene, en todo caso, de pagar el impuesto adeudado.

Art. 11.—Toda infracción a la presente Ley y a sus Reglamentos que no tengan una sanción especial, será penada con multa de cincuenta a dos mil pesos.

Art. 12.—Los funcionarios y empleados públicos, judiciales o municipales que extiendan, admitan o den curso a documentos que no hayan pagado el impuesto respectivo, serán penados, la primera vez, con una multa equivalente al doble de la contribución; al cuádruple por la segunda vez. Por las demás infracciones serán penados con el pago de hasta veinticinco veces el monto de la misma, sin perjuicio de las medidas administrativas que correspondan y de lo dispuesto en el inciso final del artículo N.o 19.

Art. 13.—Las infracciones a lo dispuesto en los artículos 48 y 49 serán sancionados con multa de cincuenta pesos por la primera vez, de cien pesos por la segunda, y de quinientos pesos por la 3.a y demás reincidencias.

Art. 14.—El funcionario de la Dirección General de Impuestos Internos a quien se comprueben inexactitudes o abusos cometidos en el carácter de ministro de fe que otorga el inciso 3.o del artículo 46 de la presente Ley, será exonerado de su puesto, sin perjuicio de la responsabilidad criminal que le corresponda.

## TITULO V
## Del Procedimiento Judicial

Art. 15.—Los denuncios por infracciones se harán, por escrito, a la Dirección General de Impuestos Internos.

Los inculpados tendrán el plazo de ocho días, después de notificados, para presentar sus descargos por escrito. Si éstos no fueren satisfactorios o si se dejare transcurrir el plazo sin presentarlos, la Dirección General de Impuestos Internos, por medio de una resolución motivada, decretará el pago del impuesto y de la multa en que haya incurrido el infractor.

Art. 16.—El infractor condenado, por la Dirección General de Impuestos Internos, podrá reclamar, ante la justicia ordinaria, dentro del término fatal de cinco días después de la notificación del fallo administrativo; pero el Juez no dará curso a la reclamación, la que se tramitará breve y sumariamente, si no se acompaña testimonio de haberse depositado, en Tesorería Fiscal, el valor del impuesto y el de la multa.

Se tendrá por desistido al reclamante que no hiciere notificar, oportuna y personalmente, al representante del Fisco, antes de la audiencia que se señale o cuando no concurriere a ella. El comparendo que, al efecto deba celebrarse, se llevará a cabo con sólo la parte que asista.

Art. 17. — Transcurridos los cinco días a que se refiere el primer inciso del artículo precedente, tendrá mérito ejecutivo la resolución dictada al efecto por la Dirección General de Impuestos Internos, entendiéndose que, en este procedimiento, no habrá excepciones y que sólo tendrá por objeto embargar y realizar bienes suficientes para el pago.

No serán apelables las sentencias interlocutorias que se dicten en estos juicios. En cuanto a las sentencias definitivas, sólo procederá respecto a ellas el recurso de apelación y el Tribunal de Alzada fallará sin más trámites, que fijar día para la vista de la causa.

Art. 18.—La sentencia revocatoria de una resolución de la Dirección General de Impuestos Internos, deberá ser consultada a la Corte de Apelaciones respectiva.

Art. 19.—Las personas naturales o los representantes legales de las personas jurídicas, contra las cuales no fuere posible, por cualquier motivo, hacer efectiva la responsabilidad pecuniaria a que se refiere el artículo 17, sufrirán un día de prisión por cada diez pesos que ordene pagar la resolución administrativa, no pudiendo exceder la prisión de sesenta días.

## TITULO VI
## Disposiciones generales

Art. 20.—Será obligatorio el uso de papel sellado en los escritos o presentaciones dirigidas a los Tribunales de Justicia y a las autoridades públicas, como asimismo en los registros de los Notarios, de los Conservadores de Bienes Raíces, Comercio y Minas y de los Oficiales del Registro Civil, cuando obren como Notarios.

Un reglamento especial determinará la forma del sello y las características que deberá tener.

Art. 21.—Los timbres fijos, estampillas y papel sellado, establecidos en la presente Ley, deberán ser renovados cuando el Presidente de la República estime conveniente modificar o alterar el modelo de los cuños respectivos, para asegurar la correcta percepción del impuesto.

Art. 22.—Los documentos no usados, que hayan cubierto el impuesto por medio de timbre fijo, podrán ser retimbrados sin nuevo gravámen, cada vez que el timbre se renueve; sin este requisito se presume de derecho que no se ha pagado el impuesto.

No, obstante, los documentos que hubieren cubierto el impuesto en esta forma, podrán usarse, sin necesidad de ser retimbrados, hasta treinta días después de la fecha en que se haya procedido a la renovación del timbre.

Art. 23.—El impuesto que, en conformidad a esta Ley, debe pagarse por medio de estampillas, podrá ser substituído por el uso de papel sellado o de timbre fijo de valor equivalente, con autorización de la Dirección General de Impuestos Internos.

Art. 24.—En los casos en que se exija, para el pago del impuesto, el uso de papel sellado o timbre fijo, podrán éstos ser substituídos por estampillas, con autorización de la Dirección General de Impuestos Internos.

El impuesto que en esta Ley se establece para los juicios o asuntos de jurisdicción voluntaria, que se tramiten ante los Tribunales de Justicia o ante jueces árbitros, se pagará en papel sellado y sólo se autorizará el uso de estampillas en casos suficientemente calificados a juicio del tribunal que entienda en la gestión.

Las estampillas que en estos casos se usan, serán inutilizadas por el funcionario ante quien se presente el documento o solicitud.

Art. 25. Los impuestos que establece la presente ley serán de cargo de quién emita el documento, y el emisor será el primer responsable de las infracciones, sin perjuicio de la misma responsabilidad para quién reciba un documento sin impuesto o con las estampillas no inutilizadas conforme a la ley.

Art. 26. Pagarán el mismo impuesto que el original y en la misma forma establecida por los números 49, 123 y 125 del artículo 7.o de esta ley, los duplicados, triplicados o cualquiera reproducción de cuentas, facturas, planillas de venta, etc., y cualquiera reproducción de recibos, de dinero o de arriendo firmada por el otorgante.

Estarán exentos de impuesto, los duplicados, triplicados o demás reproducciones de recibos o de cuentas, facturas, planillas de venta, etc., que al tiempo de recibir el original exijan que se acompañen como comprobante de régimen interno, las oficinas del Estado y de las Municipalidades, el Banco Central de Chile, la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, las Juntas de Beneficencia y los Cuerpos de Bomberos.

En el original de estos documentos se dejará constancia del número de reproducciones que se extiendan.

Art. 27. La contribución que sobre los certificados de exámenes y títulos profesionales, establecen los números 145 al 149, inclusives, del artículo 7.o de esta ley, se pagará por medio de estampillas adheridas al diploma respectivo.

Art. 28. En los nombramientos o permutas cuya naturaleza lo permite, el impuesto se pagará en estampillas en el boletín de egreso de la respectiva Tesorería, al momento de efectuarse el primer pago al interesado, en los demás casos, se pagará en el decreto administrativo o judicial correspondiente.

Art. 29. Los recibos le arriendo afectos a impuesto deberán ser retirados de la correspondiente Tesorería Fiscal, que los entregará timbrados y foliados en cuadernos de veinte, cincuenta y cien hojas, por el simple valor del impuesto. Los que no sean extendidos en el formulario oficial, no tendrán valor alguno.

Art. 30. Las estampillas que se empleen para el pago del impuesto deberán inutilizarse, perforándolas junto con el documento al cual están adheridas, con la fecha abreviada y con la firma de cualquiera que lo suscriba.

La fecha y la firma deberán abarcar parte del documento y parte de las estampillas o estampilla que se trata de inutilizar.

Al colocar las estampillas se prohibe superponer una, sobre otras.

Las oficinas públicas inutilizarán las estampillas y el papel sellado que las reemplace o se agregue con el sello oficial que habitualmente emplee, debiendo usar este sello, necesariamente, con tinta de aceite o de glicerina.

Los Bancos, Empresas, Sociedades o Particulares que, por la naturaleza de su giro, tengan que emplear estampillas en sus documentos, podrán ser autorizados, por la Dirección General de Impuestos Internos, para usar un timbre especial en su inutilización. La solicitud en que se pida esta autorización se presentará en papel sellado de cincuenta pesos. La Dirección General de Impuestos Internos podrá autorizar para este objeto, el uso de un timbre perforador que, teniendo la leyenda que el solicitante indique, deberá abarcar la mayor parte de la estampilla sin inutilizar lo escrito en el documento. Las estampillas inutilizadas con esta clase de timbres no necesitarán otros sellos ni firma del suscritor.

Los Notarios y Conservadores de Bienes Raíces deberán usar el timbre inutilizador a que se refiere el inciso anterior.

La presentación a la Dirección General de Impuestos Internos deberá ser hecha en papel sellado de un peso, y en ella se dejará constancia de las características del timbre que va a usar.

Art. 31. El interesado en un acto jurídico o contrato que pueda tener analogía con cualquiera de los gravados por la presente ley, deberá solicitar, de la Dirección General de Impuestos Internos, una declaración del impuesto que le corresponde pagar por él. Esta repartición deberá determinar, sin lugar a apelación, cuál es el impuesto que, por analogía, corresponde cubrir.

Si el interesado no hiciere previamente la consulta a que se refiere el inciso anterior, la Dirección General de Impuestos Internos procederá, de oficio, a fijar la cuantía de la contribución adeudada y podrá aplicar la multa que corresponda sobre ese monto.

Art. 32. Los actos jurídicos o contratos gravados con impuesto proporcional y que no contengan cantidad o plazos determinados, pero si el máximo y el mínimo de la obligación, pagarán, con relación al término medio del monto de la misma, salvo que la presente ley disponga otra cosa.

Si en un mismo acto se celebran varios contratos o se contraen diversas obligaciones, se pagará el impuesto que corresponda a cada uno de ellos.

Para los efectos del pago del impuesto proporcional, se considerarán como entero las fracciones de ciento, de mil o de más pesos, según el caso.

En los contratos sujetos a impuesto proporcional en que no apareciere, para regularlo, ni aún la base que indica el inciso 1.o de este mismo artículo, el impuesto se aplicará por la apreciación jurada que los contratantes hicieren del monto de la convención en el respectivo documento.

Art. 33. En las estipulaciones en moneda extranjera el impuesto se pagará convirtiendo ésta en moneda nacional al precio que tenga la moneda extranjera el día en que se efectúe la operación.

Art. 34. Los documentos otorgados en país extranjero y que deban ejecutarse, pagarse o producir efectos legales dentro del territorio de la República, pagarán el impuesto en estampillas, según las prescripciones de esta ley. Los documentos que deben ser legalizados lo pagarán, también en estampillas, en el momento de ser presentados al Ministerio de Relaciones Exteriores.

En todo caso, no podrán ser protocolizados en algún instrumento público, presentados en juicios, en acto judicial no contencioso, ejecutados o pagados sin que previamente satisfagan al impuesto.

Art. 35. Para determinar el papel sellado que deba usarse en los juicios, el juez, al proveer la primera presentación, fijará su cuantía con arreglo a las normas generales de procedimiento.

Si en el curso del juicio se alterase la cuantía por reconvención u otra causa, se seguirá usando el papel que corresponda a la nueva cuantía. Si apareciere en definitiva, que se ha fijado un impuesto inferior al que por la ley correspondiere, mandará el juez, de oficio, en la sentencia, hacer el reintegro en favor del Fisco.

Art. 36. En los expedientes administrativos no se dictará resolución mientras no se haya cubierto el impuesto que corresponda.

Si, trascurrido un término de noventa días, el o los interesados no cubrieren el impuesto, en los casos en que deban pagarlo, o no agitaren la tramitación del expediente, se les considerará como desistidos de su solicitud y se dictará, al efecto el decreto del caso.

Art. 37. Siempre que la contribución de estampillas exceda de cincuenta pesos, podrá hacerse el pago por medio de depósitos en Arcas Fiscales; este depósito se hará, por el contribuyente, previa orden extendida por el Inspector de Impuestos que corresponda, y el Tesorero Fiscal respectivo expedirá un certificado, con timbre perforado, que exprese el monto de la cantidad pagada y la obligación tributaria a que corresponde.

Cuando el pago del impuesto deba acreditarse en registros, libros o expedientes, deberá anotarse, en el margen de ellos, el número, fecha y monto del boletín de ingreso de la Tesorería Fiscal; esta anotación será autorizada con la firma o timbre de la persona que lleva el registro o libro, o de quién tramite el expediente.

Art. 38. El impuesto que corresponda a operaciones a plazo, efectuadas en reuniones públicas de Bolsas de Comercio y de Corredores, será pagado, por estas instituciones, en la Tesorería Fiscal correspondiente, dentro de los cinco primeros días de cada mes.

El impuesto que corresponda a las operaciones a plazo que se efectúen en privado, sea que intervengan o no corredores, se pagará, sobre el monto efectivo de cada operación, por medio de estampillas. Estas se colocarán e inutilizarán en la parte del documento que acredita la compra y que queda en poder del vendedor: también deberá dejarse constancia de que la contribución ha sido pagada en la parte del documento que acredita la venta y que queda en poder del comprador.

El impuesto que corresponda a las operaciones a plazo que se efectúan en Bolsas de Productos, será pagado en conformidad a las disposiciones de los incisos 1.o y 2.o de este artículo.

Art. 39. Los archiveros judiciales no harán ingresar los expedientes para su archivo, sino se ha satisfecho en ellos el impuesto correspondiente. En caso de notar alguna infracción, deberá dar cuenta inmediata al Juez de Letras respectivo.

Art. 40. El tenedor de documentos extendidos en papel incompetente o sin que lleven el timbre o las estampillas correspondientes, podrá subsanar la falta del impuesto dentro de los quince días siguientes a su otorgamiento, ocurriendo con tal objeto, verbalmente o por escrito, al Juzgado de turno o a la Dirección General de Impuestos Internos. El funcionario respectivo ordenará agregar el impuesto que corresponda y dejará constancia de ellos en el documento mismo, que surtirá así todos los efectos legales.

Si el Notario tuviera dudas acerca del monto del impuesto que debe pagarse por un acto o contrato, podrá ocurrir al Juzgado de turno para que lo fije, breve y sumariamente, el Juez pondrá su visto bueno al margen de la matriz del documento respectivo.

Art. 41. Los Jueces y Tribunales de la República, sólo podrán actuar en papel competente y las partes deberán entregar el que el Secretario respectivo estime conveniente para las resoluciones y notificaciones, debiendo devolverse el que no se utilizare.

Art. 42. En cada página de papel sellado, no deberá escribirse más de treinta líneas y se respetarán los márgenes en ellas señalados.

La autoridad a quien se hubiere presentado un escrito en que se infrinja esta disposición, podrá rechazarlo u ordenar que se agreguen el quintuplo del papel correspondiente a las páginas que infrinjan lo estatuído en este artículo.

Art. 43. En las escrituras públicas, documentos notariales, escritos y peticiones que se presenten ante cualquiera autoridad de la República, podrá emplearse la escritura a máquina con tinta indeleble, no pudiendo escribirse más de treinta líneas por página y debiendo respetarse un margen equivalente al que tenga el papel sellado.

Art. 44. En las Secretarías de los Tribunales de Justicia, en las Notarías, Tesorerías Fiscales, Oficinas de Correos, Telégrafos y Estafetas, se venderán al público papel sellado y estampillas de impuesto, por su valor nominal.

Art. 45. Las oficinas encargadas de la venta de las especies, recibirán el papel sellado y estampillas que no se hayan usado oportunamente, cambiándolos por nuevos del mismo tipo, siempre que el cambio se solicite dentro del trimestre siguiente al día en que se ordenó su renovación.

Art. 46. La Dirección General de Impuestos Internos vigilará el cumplimiento de la presente Ley, y sus empleados podrán inspeccionar para los efectos de esta ley y los de las demás Leyes tributarias, las oficinas públicas y revisar los registros, libros y expedientes que se lleven en ellas.

En los establecimientos comerciales e industriales, la visita y revisión se harán extensivas a todos los libros y documentos.

El personal inspector de la Dirección General de Impuestos Internos y el administrativo que designe especialmente la Repartición, tendrán el carácter de Ministros de Fe en todas las actuaciones a que los obligue la fiscalización de la presente Ley y de las demás leyes tributarias.

Art. 47. Serán obligatorias, para todo funcionario fiscal y municipal y para el comercio, industria y particulares, las disposiciones que dicte la Dirección General de Impuestos Internos para el mejor cumplimiento de esta Ley.

Art. 48. Dentro de los diez primeros días de cada mes, los Tesoreros Fiscales deberán enviar, a la Dirección General de Impuestos Internos, un estado que contenga, separadamente, los siguientes datos de lo recaudado en el mes anterior:

Por estampillas de impuesto;

Par papel sellado;

Por ingresos de dinero correspondiente a timbraje de facturas;

Por ngresos de dinero correspondientes a timbraje de libros de contabilidad;

Por ingresos de dinero correspondientes al timbraje de los demás documentos que lleven timbre fijo;

Por ingresos de dinero correspondiente a impuestos pagados por compra-ventas comerciales;

Por ingresos de dinero correspondiente a otros impuestos establecidos en la presente Ley.

La Tesorería General proveerá a las Tesorerías Fiscales de los estados necesarios para dar cumplimiento al presente artículo.

Art. 49. Los Notarios Públicos y Conservadores de Bienes Raíces deberán pasar, a la misma oficina y dentro del mismo plazo establecido en el artículo anterior, un estado en que se manifieste el valor total de las estampillas de impuesto empleadas en sus oficinas durante el mes anterior.

Art. 50. Las fuerzas de Carabineros deberán prestar sin más trámite, al personal de Impuestos Internos su auxilio en el momento en que lo solicite, previa presentación de su cartera de identidad.

Art. 51. — Los Jueces de Letras deberán vigilar el pago de la contribución en los procesos de que conocieren y mandarán, de oficio, pagar la multa de los documentos que se presentaren sin haber pagado el impuesto.

Los secretarios deberán dar cuenta especial de toda infracción que notaren en los escritos o documentos presentados a la causa y no podrán eximirse, con perjuicio de lo que dispone esta ley, de las atribuciones y funciones que les encomiendan las leyes.

Antes de hacerse la relación de una causa ante el Tribunal Superior, el relator deberá darle cuenta de haberse pagado debidamente la contribución establecida en esta ley, y en caso que notare alguna infracción, el Tribunal amonestará al Juez de la causa y ordenará que el Secretario de primera instancia, entere, dentro del plazo que se señale, el valor de la multa correspondiente.

Se dejará testimonio en el proceso de la cuenta dada por el relator y de la resolución del Tribunal.



Art. 52. El documento que no hubiere pagado la contribución no podrá presentarse ante las autoridades fiscales, municipales o judiciales, ni tendrá mérito ejecutivo, mientras no se acompañe el testimonio de haberse pagado la multa.

Los escritos que se presenten en juicio que, en lo referente al impuesto, no se conformen con lo establecido por esta ley, se tendrán como no presentados, sin perjuicio, además, de lo dispuesto en el artículo N.o 42.

Art. 53. Los libros de contabilidad que no hubieren pagado el impuesto, no tendrán ningún valor probatorio en favor del comerciante que los lleve, sin perjuicio de la pena establecida en el artículo N.o 10.

Art. 54. Las cuentas, facturas, planillas de venta, etc., y los recibos de dinero distintos de los dados por los Bancos, que al tiempo de su otorgamiento, sólo serán admitidos en juicios como principio de prueba, no obstante la multa fijada en el artículo N.o 10.

Art. 55. El producto de las multas que se apliquen por infracciones a la presente ley, será distribuída en la siguiente forma:

a) Un 50 por ciento ingresará en Tesorería, a beneficio fiscal, después de haber quedado ejecutoriada la sentencia; y

b) El 50 por ciento restante será repartido, cada seis meses, entre todo el personal de la Dirección General de Impuestos Internos, a prórrata de sus sueldos.

Art. 56. La Tesorería Fiscal al recibir el depósito que establece el artículo 16 de esta ley lo hará ingresar en la cuenta "Depósito para responder a multas".

Si la sentencia condenatoria es revocada por la justicia, se devolverá a quién corresponda la suma depositada, previa orden que impartirá la Tesorería General después de haber oído a la Dirección General de Impuestos Internos.

Si la sentencia de primera instancia es confirmada, una vez ejecutoriada, la Tesorería General, a petición de la Dirección General de Impuestos Internos, ordenará, que la mitad de la multa correspondiente, sea traspasada a la cuenta "Multas a beneficio fiscal"; y la otra mitad, que corresponde percibir al personal de Impuestos Internos, será remitida, al mismo tiempo, a la Tesorería Fiscal de Santiago, oficina que la depositará en la cuenta "Multas con destino legal determinado".

Dentro de la última quincena de los meses de Junio y Diciembre de cada año, la Tesorería General ordenará que los fondos acumulados en esta última cuenta, por concepto de multas impuestas por infracciones a la presente ley, sean puestos a disposición de la Dirección General de Impuestos Internos, para que proceda a repartirlos entre su personal a prorrata de sus sueldos.

Art. 57. Derógase totalmente, el decreto-ley N.o 350, de 17 de Marzo de 1925.

Art. 58. Deróganse todas las exenciones de impuesto sobre Timbres, Estampillas y Papel Sellado, concedidas por cualquier ley anterior a la presente.

Art. 59. Esta ley comenzará a regir desde su publicación en el Diario Oficial. Sin embargo, entrarán en vigor sesenta días después de esta fecha, las disposiciones contenidas en el penúltimo inciso del artículo 6.o, en el N.o 123 del artículo 7.o; en el artículo 29 y en los incisos 5.o y 6.o del artículo 30.

## DISPOSICION TRANSITORIA

Los denuncios ya presentados por infracciones a la ley N.o 3733 y al decreto-ley N.o 350 que, a la fecha de la publicación de la presente ley, todavía no hayan sido fallados definitivamente, serán sancionados en conformidad a las disposiciones del artículo N.o 10 de esta ley.

En el caso a que se refiere el inciso anterior, si el denunciante no es empleado de la Dirección General de Impuestos Internos, en el momento de dictarse la sentencia, tendrá derecho a la mitad de la multa que se aplique; y si es empleado de la repartición nombrada, la mitad de la multa, pasará al fondo de "Multas con destino legal determinado", como lo establece el artículo 56 de esta ley.



# El Domingo se presentarán en una gran asamblea pública

## EN EL TEATRO ESMERALDA LOSDELEGADOS ARAUCANOS QUE DESEAN EXTERIORIZAR SUS AGRADECIMIENTOS A S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

La opinión pública se ha podido imponer de las diferentes actividades desarrolladas por los delegados araucanos que han venido de los pueblos australes en misión especial para entrevistarse con S. E. el Presidente de la República y Ministros de Estado.

Esta delegación del Comité Ejecutivo de la Araucanía ha obtenido éxito en sus gestiones y al efecto ha logrado poner en conocimiento del Gobierno numerosos e importantes antecedentes relacionados con las leyes de radicación indígena y sobre la constitución de la propiedad austral.

**AYER SE ENTREVISTARON CON EL MINISTRO DE HACIENDA**

En la tarde de ayer los delegados araucanos fueron recibidos por el señor Ministro de Hacienda, don Pablo Ramírez. Este Secretario de Estado acogió gentilmente a la delegación y tomó nota de las atinadas observaciones que se le hicieron presente, relacionadas con el porvenir de los pueblos australes. Además se le dieron a conocer detalles de sumo interés para el mejoramiento de los servicios que se relacionan con el cobro de las contribuciones. El Ministro aceptó gustoso estos datos y prometió dedicar especial atención a las cuestiones por las cuales los delegados araucanos han hecho este viaje especial a Santiago.

**EN LA GRAN ASAMBLEA PUBLICA DEL DOMINGO SE PRESENTARAN LOS ARAUCANOS**

La delegación araucana ha querido celebrar una manifestación pública con el objeto de exteriorizar sus agradecimientos a S. E. el Presidente de la República y Ministros de Estado, por la afable acogida que ha encontrado en todas las esferas del Gobierno para la mejor solución de los problemas que interesan a la raza aborigen. Con este motivo, la Junta Ejecutiva de los Asalariados ha hecho suyo el deseo de los araucanos y ha acordado auspiciar la reunión pública del Domingo, la que se verificará en el Teatro Esmeralda a las 10 horas, en la forma de costumbre.

Los delegados araucanos hablarán sobre cuestiones interesantes de la vida nacional en los pueblos australes y harán una extensa exposición sobre los diferentes problemas que han estudiado en beneficio de toda la población del Sur de Chile.

Se nos informa que el profesor don Héctor Alvarez, ex-director del Instituto Comercial de Talcahuano, hará uso de la palabra en la asamblea anunciada para el Domingo en el Teatro Esmeralda.

Como puede verse, la reunión pública a celebrarse en el Esmeralda promete ser bastante interesante para los elementos estudiosos de la capital, que deseen interiorizarse en las cuestiones relacionad s con la constitución de la propiedad austral, materia de palpitante actualidad.

# El Congreso será convocado para el 17

Se nos ha informado ayer en los círculos de Gobierno que el Congreso será convocado a sesiones extraordinarias para el 17 del presente.

El mensaje está ya redactado y listo para la firma y en él se incluyen numerosos asuntos que el Ejecutivo desea que se despachen a la brevedad posible, como ser el proyecto de nacionalización del comercio de seguros, protección a la industria carbonífera, presupuestos para 1928, legislación de menores, arancel aduanero, etc.

# Las conferencias de hoy del profesor Sapper

## EN LA UNIVERSIDAD

### OTRAS REUNIONES EN EL SALON DE HONOR

Hemos dado cuenta en nuestras ediciones anteriores de la llegada al país del ilustre hombre de ciencia alemán, profesor señor Sapper, de la Universidad de Berlín, que se encuentra en la actualidad en viaje de estudio por los países de América Latina.

El profesor Sapper, a su paso por Santiago, hace algunos días, al dirigirse al Sur, fué invitado por el Rector de la Universidad a dar algunas conferencias en nuestra Casa Universitaria, accediendo a lo cual el profesor Sapper dará en el Salón de Honor tres conferencias, la primera de las cuales tendrá lugar hoy a las 18.30 horas, versando sobre Geología.

Las dos conferencias restantes se efectuarán en el mismo local y a igual hora, el Martes y el Miércoles próximos, siendo el mismo tema en ambas disertaciones.

**OTRAS CONFERENCIAS**

Mañana el Salón de Honor [...] ocupado por el Conservatorio Nacional de Música, el cual dará su tercer concierto de [...] musical, ejecutando [...] Beethoven.

El Lunes próximo, el [...] don Francisco Cavada, [...] correspondiente de la [...] Española, hablará sobre [...] ciones introducidas en el [...] habla castellana".

# 27 millones de pesos

## SE INVERTIRAN EN LA CONSTRUCCION DE CAMINOS DEFINITIVOS EN LA PROVINCIA

### LA JUNTA DEPARTAMENTAL CELEBRO AYER UNA IMPORTANTE SESION

Ayer se reunió este organismo y sobre las materias tratadas, se nos entregó la siguiente versión oficial:

"Ayer celebró sesión la Junta Departamental de Caminos de Santiago presidida por el Intendente de la provincia don Manuel Salas R., y con asistencia de los delegados señores José Luis Vergara S., Marco A. Arriagada, Ramón Cruz Montt, Ricardo Cerda R., Máximo Pérez V., Guillermo Tagle Alamos ,Almanzor Ureta y Joaquín Walker Larraín, del ingeniero de la provincia don Gustavo Gandarillas P. y del secretario don Hugo Valdés M.

Fué leída y aprobada el acta y a continuación se tomaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

Notificar a los señores Tulio Ureta, Conrado Cuevas, Ernesto Vial, Hernán Vicuña, Benito Reyes, Silvestre Ochagavía, Daniel Varas Mena, Ricardo Lyon, U. Aranda, Carlos Peña, Roberto Matta, Teófilo Cornejo, Narciso Goycoolea, Miguel Luis Amunátegui, Mercedes Santander de Cifuentes, Mario González, Fernando Cerda, Melitón Cifuentes, Joaquín Cerda, Agustín Denegri, Juan Manriquez, Angel Ortega Solís de Ovando, Juan Almeida, Carmela Valenzuela, Nicanor Sáenz, Jorge Lehuede, Aurelio Iglesias, Alberto Seco, Sociedad Canal de Maipo y Canales Yungay y Zapata, para que construyan en forma definitiva y en conformidad a la Ley de Cminos, las obras que se les indicará en las respectivas notificaciones.

Cortar el agua del marco N.o 8 del Canal de La Pólvora, hasta que los propietarios de las aguas, señores Absalón Valencia, Guillermo Schall, Luis Undurraga y Paul Coquelet, construyan en forma definitiva el puente en el camino de El Guanaco esquina de la calle Pablo Urzúa.

Pedir informe al señor ingeniero de la provincia, acerca de la petición del señor Alcalde de San Miguel, en que solicita se le entregue a esa Municipalidad, para el arreglo de sus calles, el material que se extraiga del camino de San Bernardo con motivo de su pavimentación.

Dejar constancia del nombramiento de don Ricardo Cerda R., hecho por la Junta Comunal de Caminos de Las Condes, como su delegado ante la Junta Departamental.

Aceptar la renuncia presentada por el delegado de Quilicura, don Julio 2.o Zegers, y citar a la Junta Comunal para que le designe reemplazante.

Solicitar de la firma "Cereceda, Garcés y Cía.", constructora del camino de San Bernardo, que active las faenas, pues con motivo de la lentitud de ellas, se producen continuos accidentes y perjuicios.

Enviar a la Inspección General de Puentes y Caminos, el plano y los antecedentes sobre la rectificación del camino de Pirque en la vuelta de "El Ciruelo", para lo cual tanto esta Junta como la Municipalidad de San Miuel han llenado todas las formalidades ordenadas por la Ley 3611.

Los señores delegados presentaron sus informes sobre el estado de los caminos y puentes de sus respectivas comunas.

El señor Salas Rodríguez manifestó que el proyecto por 27 millones de pesos para la construcción de caminos definitivos de esta provincia, estaba en poder de S. E. el Presidente de la República y que creía que sería pronto una realidad".

# LA EXPOSICION DE CARICATURAS FRONTAURA - HEP

## SE INAUGURARA EL 25 DEL PRESENTE MES

En estos últimos días se ha venido ocupando la prensa de la interesante exposición de caricaturas que inaugurarán los conocidos dibujantes señores Rafael Frontaura y Eduardo Pinochet Cárter (Hep) en los salones del Círculo de Periodistas y Artistas.

Con el objeto de hacer una exhibición más amplia y [...] estos aplaudidos caricaturistas [...] resuelto postergar la inauguración hasta el 25 del mes corriente.

En próximas ediciones nos ocuparemos más detenidamente de esta exposición, que promete ser exitosa.

# La Cooperativa "5 de Setiembre"

## SE REUNIRA MAÑANA EN LA NOCHE

A todos los miembros de la Cooperativa de Edificación y Consumo "5 de Setiembre", se les cita a reunión especial para mañana Sábado, de 6 a 8 de la noche en el local, San Alfonso 1273, con el objeto de tratar de varios asuntos importantes relacionados con la marcha de la Cooperativa.

A los mismos miembros se les hace saber que el Domingo en la mañana deberán concurrir a la reunión pública anunciada para el Teatro Esmeralda, auspiciada por la Junta Ejecutiva de la Usrach.

# Pagos por terrenos expropiados

## EL EL CAMINO A SAN BERNARDO

Por terrenos expropiados [...] construcción y ensanche [...] no a San Bernardo, se ha [...] dado pagar las siguientes [...] de dinero a las personas [...] indican:

A don Manuel Escobar [...] a doña Lugarda Jaraquemada [...] Lazo, $ 25,000; a doña [...] Errázuriz v. de Errázuriz [...] y a don Bernardo Larraín [...] 200 pesos.

# DESDE MAÑANA SE COBRARA PEAJE EN EL CAMINO DE SANTA ROSA

La Junta de Peaje del Camino de Santa Rosa acordó, en su última sesión, que el cobro de peaje para los vehículos que transiten por dicho camino se empiece a cobrar a partir desde mañana Sábado 15 de Octubre.

El servicio de percepción de este peaje se hará por el mismo sistema que se ha implantado en el camino plano de Valparaíso a Viña del Mar.

La Junta designó el personal de boleteros y autorizó la construcción de las casitas para estos empleados.

# Son ampliadas las dimensiones

## DE LAS ENCOMIENDAS POSTALES

Se ha dado curso al siguiente decreto del Ministerio del Interior:

"Considerando que hay conveniencia en ampliar las dimensiones fijadas a las encomiendas postales previo pago de una tarifa superior que contribuirá a aumentar las entradas del ramo,

Decreto:

Agrégase al artículo 1.o del Reglamento de Encomiendas Postales, modificado por decreto de este Ministerio N.o 4528, de 30 de Junio último, el siguiente inciso:

Exceptúanse ingualmente aquellas encomiendas cuyas dimensiones sean mayores de las antes señaladas y no excedan e 20 centímetros de alto, 45 de ancho y 75 de largo, las cuales pagarán también doble franqueo.

# Se nombra secretario general

## DE LA DIRECCION DE CORREOS Y TELEGRAFOS

Por decreto expedido en la tarde de ayer por el Ministro del Interior, se ha designado para que sirva el cargo de secretario de la Dirección General de Correos y Telégrafos, a don Guillermo Flores Gormaz.

# Los Carabineros de los FF. CC. hicieron ayer una presentación militar

## EL CORONEL MARCHANT, JEFE DE ESE CUERPO, QUEDO AMPLIAMENTE SATISFECHO DE LA EFICIENCIA DEL 2.o ESCUADRON QUE COMANDA EL CAPITAN, DON ARTURO VALDIVIESO VALDES

Durante la mañana de ayer, desde las ocho, el Comandante en jefe del Cuerpo de Carabineros "Ferrocarriles" Coronel don Luis Marchant G., estuvo revistando esta unidad en su instrucción teórica y práctica, que en cumplimiento del primer período de enseñanza deben tener los distintos escuadrones de tan importante repartición armada. La presentación del 2.º escuadrón fué correctísima; tanto sus jefes, como oficiales y tropa, demostraron hallarse en las mejores condiciones de preparación, no obstante la difícil y pesada labor que tienen que desarrollar, en lo que respecta al orden y seguridad de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado. La opinión que se formó el señor Coronel Marchant fué óptima, y así lo hizo saber a sus subalternos en una improvisación que significaba la crítica que le merecía al jefe la preparación de sus subalternos.

**LA REVISTA MILITAR**

Minutos después de las ocho de la mañana, llegaba a los Campos que posee la Compañía de Gas en la calle Antofagasta, el coronel don Luis Marchant González, acompañado de su Ayudante, capitán don Ramón Lorca Campos. Momentos después de su llegada, el Comandante del Regimiento N.º 1 de Carabineros Ferrocarriles, Mayor don Agustín Letelier Aravena, dió las órdenes del caso para que el capitán don Arturo Valdivieso Valdés, presentara al Escuadrón de su Comando, cumpliendo con el programa de instrucción.

El capitán Valdivieso se presentó ante el Comandante en jefe de los Carabineros Ferrocarriles y le dió a conocer la dotación que ante él se iba a presentar.

El personal de las Tenencias Mapocho, Santiago, con sus Retenes, Yungay, la primera, San Diego, San Bernardo y San Antonio, la segunda, como igualmente el primero, segundo y tercer Pelotón de la Base del Escuadrón, se hallaban presentes en línea.

**INSTRUCCION INDIVIDUAL**

El Coronel señor Marchant dió la orden de que el Escuadrón se presentara en columnas por pelotones, lo que se hizo en forma irreprochable.

El primer pelotón, a cargo del teniente señor Teodoro Whipple; el segundo, a cargo del sub teniente señor Jorge del Pozo Zúñiga; el tercero, a cargo del sub teniente señor Oscar Pumarino Castro, y el cuarto, a cargo del sub teniente señor Ricardo Sánchez Núñez, hicieron una presentacinó correcta.

En seguida, los pelotones desfilaron frente al coronel señor Marchant siendo dirigidos por el capitán señor Valdivieso, y realizaron más tarde las diferentes pruebas consultadas en el primer período del programa de instrucción.

**GIMNASIA Y EJERCICIOS DEPORTIVOS**

Terminada la revista militar, se iniciaron los ejercicios deportivos del personal del 2.º Escuadrón, dándose lugar a la demostración del entusiasmo e interés con que ha acogido las instrucciones impartidas desde la Comandancia General. Se vió claramente que el personal que se presentaba en revista se encontraba en excelentes condiciones físicas, lo que los capacita para los deportes en general.

Los señores oficiales, al dirigir en la forma como lo hicieron, los diferentes ejercicios gimnásticos, revelaron también la preparación con que cuentan y el interés que tienen por que los individuos que sirven en esa unidad, sean sanos, entusiastas y capacitados para poder resistir los mayores sacrificios.

**CRITICA DEL CORONEL MARCHANT**

Una vez que se hubo puesto fin a la revista, el coronel Marchant se dirigi óa los presetnes, dándoles a conocer la opinión que le había merecido la revista. Les dijo que había quedado satisfecho del estado de preparación de los individuos que sirven en el Regimiento N.º 1, 2.º escuadrón, que compenetrándose del espíritu que anima a su jefe, debían cumplir fielmente la directiva de la Superioridad, en la seguridad que toda obra buena sería premiada; agregó que él era partidario de dar toda clase de facilidades, de oír toda queja, de ayudar al que fuere menester, pero que sólo exigía que toda petición, todo reclamo, fuera hecho en la forma establecida por los Reglamentos del Cuerpo. Terminó felicitando a sus subalternos y exhortándolos a que siempre siguieran trabajando con la dedicacinó que había podido constatar en esta oportunidad.

# Una Exposición de industrias nacionales

## SE PIENSA HACER EN FECHA PROXIMA

### SE EFECTUARIA ESTA EN EL MISMO PABELLON EN QUE ESTA HACIENDO SU EXPOSICION LA SOCIEDAD NACIONAL DE PAÑOS DE TOME

Habíamos oído decir que, después de la actual exposición de productos textiles de la Sociedad Nacional de Paños de Tomé se haría en el Pabellón de la Alameda de las Delicias una exposición de industrias nacionales. En el deseo de confirmar dicha versión, nos acercamos ayer al Comisario General de la Exposición, señor Jorge Walton, quien nos dijo que efectivamente había el proyecto de hacer una exposición de industrias nacionales si la autoridad amplía el permiso, actual, lo que esperamos suceda en vista del espíritu de difusión nacionalista del Gobierno actual, pues numerosos industriales han insinuado esta idea y han prometido toda clase de cooperación para llevarla a efecto.

Podría citarles, nos dice el señor Walton, veinte nombres de acaudalados industriales que me han prometido cooperar en este sentido y desde luego me han pedido que les reserve departamentos especiales para la exhibición de sus productos.

Por otra parte, continúa informándonos el señor Walton, se tiene el apoyo más valioso que es dable obtener para esta clase de torneos y es el apoyo del Gobierno, que por intermedio de su hombres nos ha ofrecido toda clase de garantías.

—¿De llevarse a efecto dicha exposición, para cuándo sería?

—En una fecha muy próxima, antes de fines de año. Estas cosas deben hacerse rápidamente, como se hizo la de paños. Se concibe la idea hoy y se inician los trabajos mañana.

—¿Qué particularidad ofrecería la exposición en perspectiva?

—Infinitas; pero no puedo darlas a conocer, todavía. Desde luego, por lo que se ha hecho en la Exposición de Paños de Tomé, ustedes pueden formarse una idea del propósito de novedad que anima a los organizadores. La exposición en proyecto será una novedad para Santiago y para Chile entero. Las maestranzas del Ejército, departamentos de higiene, Sección Experimental de Higiene del Ejército, Superintendencia del Salitre y Yodo, Casa de Moneda, etc., tendrán departamentos especiales para exhibir sus productos.

Numerosos industriales venidos de Valparaíso a visitar la exposición, ya nos han solicitado locales para la exhibición de sus productos, entre otros, don Lautaro Rojas a nombre de la Compañía de Gas de Valparaíso, el señor Mayer Braun, por la Sociedad de Productos Químicos, don Benigno Polanco, por la Maestranza y Galvanización.

Las industrias extractivas del cobre, salitre, carbón de piedra y todas las manufacturas, tendrán representación en esta exposición.

# NOTAS BIBLIOGRAFICAS

**"EL EQUILIBRIO, ACIDO-BASICO EN PEDIATRIA"**

Con este título, el señor [...] do Wiederhold, presentó [...] sis para optar al título de [...] cirujano de la Universidad [...] le, y fué aprobada con [...] ción especial, pues se trata [...] tra ajo científico que [...] una gran cantidad de [...] de investigación.

"El equilibrio ácido-básico [...] Pediatría" tiene 250 páginas [...] que el señor Alfredo W[...] R. demuestra conocer [...] el problema de la fisiología [...] en la Pediatría en la primera [...] te acumula en la segunda [...] rie de observaciones [...] personales de gran [...] los médicos, obtenidas por [...] ñor Wiederhold en la [...] diaria de los pacientes [...] pital de Niños "Roberto [...]" que tuvo oportunidad de [...] cabo en la Clínica U[...] de Pediatría del profesor [...] C. Sanhueza.

Según lo dice el prof. [...] Sanhueza en un elogioso [...] la edición de la obra, [...] memoria, el trabajo de [...] Wiederhold tiene todos [...] teres de una obra didáctica [...] amplitud, su documentación [...] espíritu científico.

# REPRESION DEL ALCOHOLISMO

## CIRCULAR TELEGRAFICA DE LA DIRECCION GENERAL DE CARABINEROS

La Dirección General de Carabineros de Chile ha enviado la siguiente circular telegráfica a todos los comandos de carabineros del país, a objeto de emprender una enérgica campaña contra el alcoholismo:

"Reitérase estricto y constante cumplimiento oficio-circular N.o 1717, sobre ley de alcoholes, publicado en el Boletín Oficial N.o 6.

"Tanto Gobierno, como esta Dirección, están vivamente [...] dos que comandos desplieguen [...] ciativas y actividades que [...] de una vez con principal [...] miseria física, moral y [...] nuestro pueblo: el [...] tanto en ciudades como [...] último rincón de la República [...] (Fdo.) — Aníbal Parada [...] director general de Carabineros de Chile".

# Ascenso de oficiales de administración

## DEL CUERPO DE CARABINEROS

El Ministerio del ramo ha dictado un decreto por el cual se asciende al grado inmediatamente superior, a los siguientes oficiales de administración:

A sub-intendente el capitán don Francisco Hidalgo; a capitán el guarda almacén don Carlos Leiva; a capitán el teniente don Alfonso Beas; a tenientes don Miguel A. Medel Medel, Galvarino Inzunza, Alvaro del Solar [...] Contreras; a sub-tenientes [...] pirantes Sixto Araya, [...] lina, Serapio Morales y [...] Cisternas Malebrán.

# Ayudante del Director General de Carabineros

El mayor de Ejército [...] guel Meza, que se encuentra actualmente en comisión [...] terio del Interior, ha sido [...] do ayudante del Director [...] de los Carabineros de Chile [...] neral don Aníbal Parada.

# «El Ensayo» la prueba más ricamente dotada de nuestro turf, se disputará el Domingo próximo

...a tres días de la ca... importante del año y co... tradicional, ella constitu... el tema de nuestro mun... año que también el de...

...del Ensayo se ha con... la fiesta hípica por... nuestro principal hi... sus mejores galas, ...de reunión de milla...

...años anteriores, la gran ...las perspectivas del ...interés y el cotejo de los ...años en una distancia ...se necesita calidad, al... ...brillo extraordinario.

...del Domingo no es ...en la historia de ...dotado premio. Nun... ...la liza a definir supe... ...enemigos tan equipara... Tutti Frutti, Sol Nacien... ...grupo de "ases", ...a rivales bien des... ...integran el grupo. Así, Bacchus Rex, Sal Si ...Morisco, son competidores ...no tendría por qué

...los nombrados cons... ...exponente del elé... ...es sensible que va... ...suerte, esa tan proble... ...imposible suerte, On ...Jonia y La Ñatita, ...que nada tienen qué ha... ...carrera, por el contrario, ...puede significar más ...en la lucha de los fa... ...dejaremos de manifestar

## ADELANTANDO OPINIONES SOBRE LA GRAN CARRERA—LOS GANADORES DESDE SU FUNDACION. — UNA OJEADA A LA HISTORIA DE EL ENSAYO.—PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES. — OTRAS NOTICIAS

nuestra extrañeza por la inscripción de Fresca. Sabe Dios qué va tentando. Disputó hace dos días una prueba de perdedores y finalizó última. En fin, dueños son de correr sus caballos donde quieran y aprovechando esta facultad es que vemos atentados hípicos como los que acabamos de apuntar.

Entre los "ases" de las pruebas, la elección no puede ser más complicada.

Oldemburgo, el vencedor del Premio Nacional, ostenta su mejor estado y al decir de su entraineur, el caballo es tan buena carta como Sol Naciente o Tutti Frutti.

Sol Naciente, después de triunfar en un handicap sobre caballos de mayor edad, ha completado su training en forma admirable, como lo demuestra en especial su apronte de ayer, al cubrir una vuelta a voluntad en 2.14.

Finalmente, Tutti Frutti, el presunto favorito y ganador de la carrera, llegará al Ensayo cuidadosamente preparado y con la confianza absoluta de su caballeriza.

Hay, como se ve, antecedentes para afirmar que se trata de un encuentro sensacional y cuyo resultado habrá de señalarnos en definitiva al mejor producto de la actual generación.

Este escuadrón formidable lleva su enemigo más serio en El Fígaro. El hijo de Olascoaga va admirablemente a la distancia. Su cotejo del Domingo, en el Chile, 2,400 metros, en 2.38 1|2, es sencillamente óptimo.

El programa ordinario no guarda absolutamente relación con la prueba base de la cartilla hípica. En efecto, las carreras que la integran son de escasísimo interés y poco concurridas.

La reunión se iniciará con un handicap sobre 1,100 metros, que ha reunido un lote apenas regular de adversarios. Pipirigallo, Morza y Cautina nos parecen las cartas más señaladas para ganar.

Viene a continuación una prueba de análogas condiciones que la anterior y en la que la calidad no es lo que abunda; por el contrario, es lo que más falta. El ganador debe buscarse entre Alma Fuerte, Dulce y Facchinero.

La prueba de productos perdedores que ocupa el tercer lugar en el programa, puede resolverse a favor de Magolín, que lleva serios enemigos en Cinta Azul, Parabrisa y Ficha Negra.

El premio Kartoffe, handicap sobre 1,400 metros, puede resolverse a favor de cualquiera de los inscritos, pudiendo vencer tanto Nagasaki como Ismenia o Vaso de Oro.

Maximalista después de su última performance, nos parece el mejor candidato en la quinta carrera, handicap sobre igual distancia que el anterior.

Monte Carlo y El Clarín son también candidatos recomendables.

En seguida del clásico viene un handicap sobre 2,400 metros. Greemback que debuta aquí en distancias de fondo, puede ser el ganador, como también puede imponerse Cartilla.

Ultimo Día, pese a los 62 kilos, lleva la primera opción en los 1,100 metros de la prueba de clausura. Será el favorito y casi seguro el ganador. Pericolo y Papipiano, nos parecen sus más serios enemigos.

## PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES PARA LAS CARRERAS DEL DOMINGO PROXIMO EN EL CLUB HIPICO

...carrera.—1,100 metros
...E. Cáceres
...R. Sepúlveda
...F. Abarca
...C. Durán
...J. Canales
...Alf. Silva
...J. Zúñiga
Salpicado 48, L. Torrealba
La Loire 42, J. Muñoz

2.a carrera.—1,100 metro
Alma Fuerte 57, F. Alvarez
Dulce 55, E. Cáceres
Por Merced 54, L. Fuentes
Fachinero 53, C. Guerra
Popea 52, E. Asenjo
Rendida 50, J. Carrasco
Cliqcot 49, J. Canales
Christmas Gift 48, P. Cancino

3.a carrera.—1,400 metros
Parabrisa 57, L. Torrealba
Magolín 56, R. Sepúlveda
Nankín 56, M. Núñez
Valentino 56, S. Villanueva
Cinta Azul 54, A. Gutiérrez
Ficha Negra 54, J. S. Bravo
Palmira 54, C. Durán
Trigésima III 54, M. Pérez

4.a carrera.—1,600 metros
Nagasaki 58, S. Villanueva
Ismenia 50, R. Sepúlveda
Chichita 49, R. Ravello
Vaso de Oro 49, J. Canales
Insecto 41, J. Zúñiga
La Perichole 40, O. Domínguez

5.a carrera.—1,400 metros
Maximalista 54, W. Fuentes
Ambalema 53, L. Torrealba
El Clarín 52, J. Canales
Montecarlo 53, N. Ramírez
Batum 51, A. Gutiérrez
Harold Lloyd 49, F. Rojo
Lockerbie 45, J. Zúñiga
Magolín 45, N. N.
Kennel 43, O. Lanzoni

6.a carrera.—2,400 metros
Bacchus Rex 56, Alf. Silva
El Fígaro 56, C. Guerra
Morisco 56, J. Vergara
On Rüe 56, W. Fuentes
Oldemburgo 56, E. Cáceres
Sal si puedes 56, A. Gutiérrez
Sol Naciente 56, R. Sepúlveda
Tutti Frutti 56, E. Rebolledo
Ambrosía 54, R. Ubilla
Fresca 54, N. N.
Jonia 54, L. Torrealba
La Ñatita 54, S. Villanueva
Nágera 54, V. Jara

7.a carrera.—2,400 metros
Paramount 57, E. Rebolledo
Poor Chap 55, M. Pérez
Palestro 54, S. Villanueva
Greemback 53, R. Sepúlveda
Cartilla 48, F. Abarca
Vuela Vuela 48, O. Lanzoni
Messidor 45, F. Rojo

8.a carrera.—1,100 metros
Ultimo Día 62, A. Gutiérrez
Noche Triste 54, S. Villanueva
Kurichana 53, C. Guerra
Condamné 51, Alf. Silva
Perícolo 50, E. Rebolledo
Calambrito 46, L. Torrealba
La Triste 43, J. Pinto
Mentu Fe 43, J. Zúñiga
Papiniano 40, J. Muñoz

### ...ganadores del Ensayo

Pensamiento
...Davids II
...Mora
...
Pisco
...
Liguria
...
Miraflores
Esperanza III
Cachapoal II
...
Wanderer
...
Orompello
...
Floriana
...
Toldería
...
Auvernia
Flapper
Greenock
Almodóvar
Urbión
El Ocho
Decurión

## ALGUNAS NOTAS INTERESANTES DE EL ENSAYO

### RECORRIENDO LA LARGA HISTORIA DE LA TRADICIONAL CARRERA

La historia del Ensayo no puede ser más variada. Al lector le interesará conocer algunas de las alternativas de la gran carrera instituída en 1874. Como curiosidad damos algunos datos interesantes sobre la prueba.

### El jinete ganador del mayor número de Ensayos

Los más destacados jockeys de nuestras pistas han inscrito su nombre entre la larga lista de ganadores de El Ensayo. El profesional peruano M. C. Zavala tiene el récord a su haber del mayor número de Ensayos. En efecto, este jockey ha llevado victoriosos al disco a 6 ganadores de la más importante prueba del turf chileno, siendo ellos: Pisco (1882), Liguria (1883), Cachapoal (1885), Wanderer (1887), Sky (1891) y Toldería (1895).

### Ganadores de tres Ensayos seguidos

Dos profesionales se han adjudicado tres Ensayos seguidos, haciéndose acreedores, como es lógico, a una recompensa especial. En Inglaterra, el que realiza esta hazaña en El Derby, recibe un par de espuelas de oro, obsequiadas por el Rey.

José Salfate, triunfó con Captain, Epsom y Cervantes, en 1916, 1917 y 1918, respectivamente. Andrés Molina repitió esta maravillosa performance con Almodóvar (1923), Urbión (1924) y El Ocho (1925). Molina, al mismo tiempo es el que más de cerca sigue a Zavala en Ensayos ganados, pues cuenta además con su victoria con Flapper en 1921.

### Las recompensas de El Ensayo

En 1874, año en que fué instituída la tradicional carrera, la más antigua, junto con La Prueba y La Copa, tuvo por recompensa la suma de $ 500, siendo rebajada durante los años de la guerra del Pacífico (1879-80-81), a $ 300. En los años siguientes fué aumentando paulatinamente, hasta llegar a $ 75,000, premio actual y que el próximo año subirá a $ 100,000.

### El único distanciamiento

El Ensayo, en su historia cuenta con un solo distanciamiento. Fué en 1912, en que la victoria se la anotó Huechún, defensor de los colores del Stud Limited, que fué conducido por L. A. Orellana. De regreso al pesaje, Policarpo Rebolledo, jockey de Iscariote, que finalizó segundo, reclamó contra el ganador por haberlo estorbado en el transcurso de la prueba. Después de larga deliberación, el Comisariato acordó distanciar al ganador. Tal medida provocó un escándalo que ha hecho eco en la vida del Club Hípico. Se afirma que se le quitó injustamente la victoria al pensionista del Limited.

### By the Sea dió seis ganadores de El Ensayo

El reproductor que ha dado mayor número de ganadores de El Ensayo, fué By the Sea, de destacada actuación en nuestras pistas. Era hijo de Thormanby y Bernice, nacido en Estados Unidos en 1868 e importado en 1871 por el señor José R. Echeverría. Sus hijos ganadores fueron: Liguria (1881), Pisco (1882), Miraflores (1883), Genovés (1886), Orompello (1889) y Floriana (1892).

### Dos propios hermanos ganadores de El Ensayo

Se cuenta el caso de sólo dos propios hermanos vencedores de la gran carrera. Y estos dos propios hermanos vencieron consecutivamente en 1881 y 1882. Nos referimos a Liguria y Pisco, hijos ambos de By the Sea y Lady Washington, de propiedad los dos del señor José R. Echeverría.

### Un Ensayo accidentado

Así como la gran carrera, ha constituído la mayoría de las veces, la prueba más brillante en su desarrollo, tiene un lunar trágico en su historia. Fué el año en que Almodóvar, al imponerse, confirmó su título de crack. Al virar el primer codo, rodaron varios competidores, entre ellos: P...s, Bricole, André Chenier y otros.

### Las sorpresas

...en los últimos años, es cuando El Ensayo ha ...tido finales más imprevistos, ganadores que han repartido dividendos fantásticos. Auvernia en 1920, guiada por J. Vergara, sorprendió a la cátedra batiendo al gran favorito General y abonando a sus apostadores un dividendo de $ 427.20 por unidad de paddock.

En 1922, Greenock, que en la actualidad presta sus servicios en el Haras Popeta, conducido por Alf. Silva, dió cuenta del gran favorito Malakoff, con un dividendo de $ 449.50.

Finalmente, el año último, Decurión, montado por Víctor Jara, se impuso sobre Islam, repartiendo un sport también de más de $ 400

### La distancia

Justamente se ha duplicado la distancia de El Ensayo desde su fundación hasta nuestros días. En efecto, en 1874 se disputaba sobre 1,200 metros y en la actualidad se corre sobre 2,400 metros.

## EL PRESUNTO GANADOR

Tutti Frutti, que se perfila como el presunto ganador de la gran carrera

## BREVES COMENTARIOS SOBRE EL PROGRAMA DEL DOMINGO EN EL HIPODROMO CHILE

Interesante se presenta la cartilla hípica que para el Domingo nos ofrece el Hipódromo Chile. Consta de siete carreras, todas ellas con abundantes inscripciones y de difícil pronóstico

—Se abre la reunión con el premio Indino, sobre 1,200 metros, reservado para tres años no ganadores.

De los 16 anotados parece sobresalir Chinchoso, que ha venido desempeñándose con cierto éxito y que debe valer más que Bismarck, Mucha Gracia y Navas de Tolosa, que son sus más serios rivales.

—Muy modesto es el lote que participará en la 2.a carrera sobre 1,200 metros y no nos extenderemos más para decir que a nuestro juicio los menos malos son Vigo, Aquelarre, Isluña y Ñatusa.

—Entre La Chinita, Casual, Rey Sol, Españoleta y Bellatrixe nos parece que debe buscarse el ganador de la 3.a carrera, premio Iriarte sobre 1,200 metros. La elección entre ellos es muy difícil.

—El 4.o lugar en el programa lo ocupa el premio Injuria, sobre 1,200 metros, donde Otra Vez tiene un compromiso muy favorable, puesto que sus dos últimas carreras son inmejorables y la distancia le acomoda mucho. De fallar la hija de Edecán, serían Italiana y General Prim los indicados para pelear la carrera.

—La 5.a carrera sobre 1,200 metros, se presenta muy abierta, pues Alma Fuerte, La Cigale, Maximalista y Qué Simpática! han estado corriendo bien y se merecen a los pesos a que han sido handicapeados.

—La prueba céntrica de la reunión es el handicap de fondo sobre 1,900 metros con $ 4,000 de recompensa.

Quién es?, que tan brillante performance viene de producir en los 2 mil metros del clásico España, se destaca netamente sobre sus rivales, pero no hay que olvidar que la pupila del señor Bouquet ha corrido siempre tan mal en esta cancha. Pajarera, Pompeyana y Castor son los indicados a pelear la carrera si falla Quién es?

—La reunión se clausura con el premio Itálica, sobre 1,200 metros, que es una de las pruebas más interesantes de la mañana.

Finado será el favorito, pues ha demostrado estar en una condición insuperable y a 48 kilos debe imponerse. Los rivales más serios del hijo de El Tango son Flautín, Villita y Hecatombe.

## PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES PARA LAS CARRERAS DEL DOMINGO EN EL HIPDROMO CHILE

1.a CARRERA. — 1,200 METROS
Disco 56, P. Valderrama.
Noviembre 56, L. Vergara.
Porotito 56, G. Valencia.
Alto ahí, 55, C. Durán.
Bismark, 54, P. Muñoz.
Jaffa, 54, R. Rice.
La Pícara 54, J. Canales.
Novara, 54, O. Godoy.
Casitas, 53, R. Ravello.
Navas de Tolosa, 53, R. Olguín
Nimega, 52, J. Guajardo.
Pulcinella, 52, J. F. Fuentes.
Mucha Gracia, 51, J. Carrasco.
Chinchoso, 50, R. Allen.
Alarmista, 49, E. Asenjo.
Codihue, 49, H. Moya.

2.a CARRERA. — 1,200 METROS
Castellano 62, E. Canales.
Kayukeo, 62, L. Carrasco.
Isluña, 59, J. Vergara.
Imponente, 57, C. Santander.
Limasol, 51, J. Escobar.
Ducky, 50, R. Olguín.
Vigo, 53, R. Ravello
Ramillete, 49, F. Fuentes.
Cursova, 48, C. Guerra.
Licanqueo, 46, J. Canales.
Aquelarre, 46, P. Valderrama.
Rastra, 45, J. Carrasco.
Indomable, 44, J. Muñoz
Ñatusa, 44, L. A. Soto.
Vigésima VII, 42, J. Zúñiga.
Estrella Volante 40, H. Moya.

3.a CARRERA.— 1,200 METROS
Nigua 56, R. Ubilla.
La Chinita, 56, L. González
Casual 55, R. Allen.
Villa Mayor, 54, C. Santander.
Capullo, 51, R. Ravello.
Rey Sol, 54, M. Pérez.
Españoleta, 50, J. Canales.
Menudita 49, J. Muñoz.
Trianón, 49, W. Fuentes.
Milamores, 47, F. Rojo.
Nostalgia, 47, no corre.
Bellatrixe, 49, J. Zúñiga.
Ch. Gift, 44, P. 2.o Cancino.
Cliegot, 43, O. Domínguez.

4.a CARRERA.— 1,200 METROS
Azpeitia, 61, J. Vergara.
G. Prim, 56, C. Santander.
Italiana, 53, C. Guerra.
Miserere, 52, N. Ramírez.
Otra vez, 53, H. Sarmiento.
M. Vescera, 49, J. Canales.
Jacobino, 47, J. Muñoz.
Khiber, 46, O. Lanzoni.
Kabezón, 42, C. Rosas.

5.a CARRERA. — 1,200 METROS
Cedro, 54, J. Canales.
Lucano, 54, E. Asenjo.
Alma Fuerte, 53, F. Alvarez.
Hortensia Azul, 52, J. Guajardo.
La Cigale, 52, J. Carrasco.
Rosca, 52, C. Santander.
El 16, 50, R. Rice.
Maximalista 49, W. Fuentes.
República, 47, R. Ravello
Rutinario, 47, O. Lanzoni.
Qué Simpática, 45, J. L. Bravo.
Voltaire, 44, J. Muñoz.

6.a CARRERA. — 1,900 METROS
Quién Es, 58, L. González.
Pajarera, 54, S. Villanueva.
La Pingüina, 51, C. Guerra.
Pompeyana, 50, J. Canales.
Payador 47, J. Carrasco.
Castor, 44, F. Abarca.
Kelso, 43, O. Domínguez.
Lolotte, 43, J. Muñoz.
Meruca, 40, C. Rosas.
Obsequio, 40, J. Zúñiga.
Palisandra, 40, F. Rojo.

7.a CARRERA. — 1,200 METROS
Laird, 58, J. Guajardo.
Hecatombe, 54, E. Cáceres.
Sonata, 51, N. Ramírez.
Achao, 48, F. Rojo.
Marga, 48, F. Fuentes.
Villita, 46, C. Santander.
Finado, 48, J. Canales.
Flautín, 44, P. 2.o Cancino.
Pipirigallo, 41, J. Carrasco.

## LOS TRABAJOS EFECTUADOS EN LA MAÑANA DE AYER EN EL CLUB HIPICO

**PISTA DE ARENA**

**Morisco**
montado por N. Ramírez y Poor Chap por M. Pérez, trabajaron 1,000 metros repetidos; la última vez marcaron .15. Ganó Morisco por dos cuerpos.

**Tutti Frutti**
montado por E. Rebolledo, pasó una vuelta y 900 metros en 2.28, en la primera vuelta marcó 2.14

**Sal Si Puedes**
montado por A. Gutiérrez largó 1,000 metros en 1.6 1|5; después de un descanso repitió acompañado de Cinta Azul 1,400 metros en 1.35 2|5; ganó la yegua por un cuerpo.

**Sol Naciente**
montado por R. Sepúlveda, pasó a voluntad una vuelta en 2.14.

**Salpetra**
montada por F. Abarca movió 600 metros en 39 3|5; después de un descanso repitió 700 metros en 44 3|5.

**Trigésima III**
montada por M. Pérez, pasó 1,400 metros en 1.37 1|5.

**Parabrisa**
montada por L. Torrealba largó 700 metros en 45 3|5; después de un descanso repitió igual distancia en 46 4|5.

**Fachinero**
montado por aun aprendiz pasó 1,000 metros en 1.5 2|5.

**Sonata**
montada por N. Ramírez pasó 1,200 metros en 1.22.

**Cari**
montada por J. Zúñiga largó mil metros en 1.8.

**Alí Antu**
montado por H. Moya pasó 1.600 metros en 1.7 1|5.

**Cuartelazo**
montado por E. Rebolledo atropelló 800 metros en 54 2|5.

**Cartilla**
conducida por F. Abarca pasó a voluntad vuelta y 200 metros en 2.36 3|5, la primera marcó el tiempo de 2.22 2|5.

**Pulsinella**
montada por E. Rebolledo, pasó 1,000 metros en 1.6.

**Harold Lloyd**
montado por F. Rojo largó 1.400 metros en 1.36.

**Najera**
montada por V. Jara atropelló 1,000 metros en 1.5 1|5.

**Ismenia**
montada por R. Sepúlveda pasó 1,600 metros en 1.49.

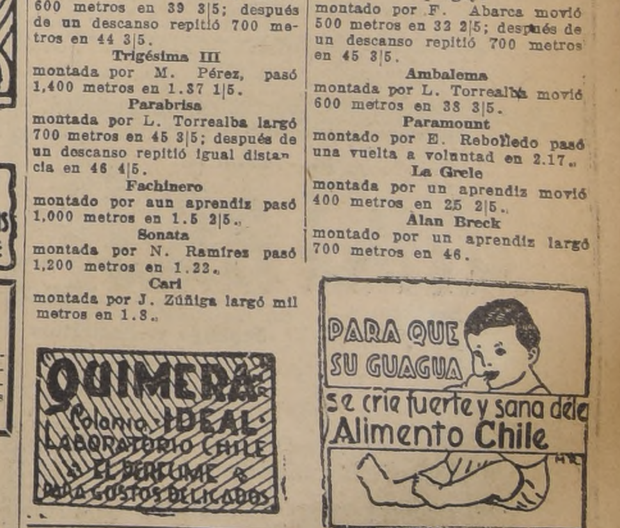
**Pipirigayo**
montado por F. Abarca movió 500 metros en 32 2|5; después de un descanso repitió 700 metros en 45 3|5.

**Ambalema**
montada por L. Torrealba movió 600 metros en 38 3|5.

**Paramount**
montado por E. Rebolledo pasó una vuelta a voluntad en 2.17.

**La Grele**
montada por un aprendiz movió 400 metros en 25 2|5.

**Alan Breck**
montado por un aprendiz largó 700 metros en 46.




## ...CHINO SE ANOTO EN ANTOFAGASTA EL CLASICO "ESPAÑA"

### ...DE FIO, AL ADJUDICARSE LOS 12,000 PESOS DE ...PEN..., BATIO ESTRECHAMENTE A ARDELION ...KA...JAH.—RESULTADOS DE LAS DEMAS CARRERAS

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

...GASTA, 13.— Extraordi... alcanzó la reunión de ...conmemoración del descu... de América, la que tenía ...clásico España, handi... ...una distancia de 1,600 ...una recompensa de 12 mil ...y 2,400 al 2.o ...competidores se presentaron ...la valiosa recompensa, ...lote integrado por Arde... ...Vagual, Albeytar, Caramel, ...y Facchino.

...correspondió a Facchi... ...guiado por el jockey Ju... ...batió estrechamente ...abonando un dividendo ...por unidad de 5 pesos. ...en movimiento, Va... ...señalando el camino, ...Albeytar y Caramel, ...Ardelión y Facchino, mientras al fondo quedaba Kadijah. Este orden se mantuvo hasta la curva final, donde retrogradó Albeytar, a la vez que Ardelión y Caramel comprometían las posiciones del puntero. Enfilada la recta final, Ardelión, tras breve lucha, dominó a Vagual, en tanto que Facchino se hacía presente en un seguro avance que le valía para dar cuenta de Ardelión casi en la misma raya. Tercera fué Kadijah en un tardío "rush".

He aquí los resultados generales:

1.a carrera.—1,400 metros

| | Ganador | Placé |
|---|---|---|
| 1.o Maney . . . . | $ 14.80 | 9.50 |
| 2.o Oiseau Bleu . . | | 18.90 |

2.a carrera.—1,400 metros

| | Ganador | Placé |
|---|---|---|
| 1.o Lirio . . . . . | $ 24.70 | 10.50 |
| 2.o Albaycín . . . | | 11.10 |

3.a carrera.—1,400 metros

| | Ganador | Placé |
|---|---|---|
| 1.o Nizam . . . . | $ 15.90 | 8.50 |
| 2.o Pavlowa . . . | | 9.50 |

4.a carrera.—1,400 metros

| | Ganador | Placé |
|---|---|---|
| 1.o Gondolero . . . | $ 16.40 | 7.90 |
| 2.o Pegote . . . . | | 8.60 |

5.a carrera.—1,600 metros.—
Clásico España

| | Ganador | Placé |
|---|---|---|
| 1.o Facchino, 48 kilos, por Fío y Farabutti, 5 a., jockey J. Amístegui .. . . . . | $ 105.50 | 20.70 |
| 2.o Ardelión, 58 k. | | 3.80 |
| 3.o Kadijah, 58 k. | | |
| Vagual, 54 k. | | |
| Caramel, 55 k. | | |
| Albeytar, 55 k. | | |

6.a carrera.—2,000 metros

| | Ganador | Placé |
|---|---|---|
| 1.o Picacho . . . . | $ 16.40 | 9.50 |
| 2.o Samuelito . . . | | 10.20 |

7.a carrera.—1,100 metros

| | Ganador | Placé |
|---|---|---|
| 1.o Altachin . . . | $ 24.30 | 3.90 |
| 2.o Luna Park . . | | 9.20 |
| 3.o Patriota . . . | | 17.00 |

Barros, Corresponsal.

# LA LIGA CURANILAHUE MOSTRARA SU JUEGO FRENTE AL COLO-COLC

## EL PROXIMO DOMINGO EN LOS CAMPOS DE SPORTS DE ÑUÑOA

La eficiencia del club albo, como ha quedado reconocida, se absorbe todas las expectativas de los aficionados, de Norte a Sur del país y principalmente en nuestra casa, y con justísima razón, por cuanto uno a uno de los contendores que le han salido al paso, han debido aquilatar la ciencia que despliega el inmejorable conjunto. Primeramente fué el combinado italianos-españoles, enseguida la dirigente metropolitana y posteriormente la selección de la Cuarta Zona, combinados provinciales, representaciones de Ligas de provincias y por último el campeón porteño, el La Cruz de Valparaíso, quienes con toda el alma han pretendido bajarle del pedestal de invicto en que se mantiene después de su brillante tournée por el extranjero.

Con la inclusión del inside Villalobos, la émula gamba del chato Subiabre y los otros elementos que integran sus líneas, el conjunto se robustece enormemente y con un poco de mayor práctica en conjunto, tendremos que el Colo Colo podrá presentarse aún al partido que a primera vista se presenta más duro, con sobradas probabilidades de mantener incólume sus huestes, contribuyendo de esta manera, a absorberse por completo las simpatías que tan justificadamente se ha captado.

El contendor que tendrá el próximo Domingo en el Estadio de Ñuñoa, no es de aquellos equipos de los que los aficionados no le dan mayor importancia, por cuánto están en conocimiento que hace poco se impuso en brillante forma sobre el seleccionado de la Liga de Concepción, vale decir, sobre la representación de la séptima zona, ésa misma que derrotara a la nuestra y cayera batida en Valparaíso por la zona campeona de la presente temporada.

Por cierto, entonces, que se trata de un cuadro que podrá aquilatar condiciones con el campeón, de donde los aficionados podrán presenciar un brega que responda al desarrollo y eficacia alcanzada por nuestros players en el deporte favorito.

A última hora se nos informa que la delegación del carbón arribará por la mañana de hoy, para hospedarse en el Hotel Royal.

### Deportivo Providencia F. C.

**POR EL TROFEO "MUTINELLI"**

El Domingo 16 del presente, se llevará a efecto en la cancha de la Escuela de Caballería esta interesante partida, en disputa de un trofeo donado por los entusiastas deportistas señores Emilio y Séptimo Mutinelli, y 11 medallas de plata donadas por el directorio de ambas instituciones.

Reina enorme entusiasmo por presenciar este encuentro, ya que ambos equipos cuentan con elementos de valía, y están sometidos a un riguroso entrenamiento.

### Confederación Deportiva de Chile

Conforme con lo acordado en la sesión de Consejo, celebrada el 4 del presente, se cita al Consejo Directivo de esta Confederación, para esta tarde, a las 19 horas, en la secretaría, Bandera 575, tercer piso, con el fin de elegir nuevo presidente de esta Confederación, por renuncia del señor Héctor Arancibia Laso.

Se recomienda la asistencia de todos los señores Directores y Delegados de todas las ramas afiliadas.

# UNA REUNION DEPORTIVA EN LA ESCUELA DE CARABINEROS

## SE VERIFICO AYER EN HONOR DE SU COMANDANTE DON EDUARDO LOPEZ DONOSO

El Club Deportivo del Regimiento Escuela de Carabineros de Chile verificó ayer un interesante programa deportivo en honor del Director de la Escuela, Mayor de Ejército don Eduardo López Donoso, con motivo de su onomástico.

La cancha ubicada en el interior del cuartel, fué escenario del programa, cuyos números fueron entusiastamente aplaudidos.

El resultado de las diferentes pruebas, fué el siguiente:

Carrera de resistencia:

1.o Carabinero A. Castillo, del Esc. Ametralladoras.

2.o Carabinero D. Solís, del 2.o Escuadrón.

3.o Carabinero N. San Martín, del 2.o Escuadrón.

Carreras de tres piés:

1.o Cabo 1.o J. Gutiérrez y carabinero M. Bastías, del 1er. Escuadrón.

2.o Cabo 1.o, M. Huenchullan y carabinero N. Troncoso, del 1er. Escuadrón.

3.o Carabinero J. Espinoza y carabinero J. Alarcón, del 2.o Escuadrón.

Silla musical:

1.o Dragoneante A. Grandón, del Esc. Ametralladoras.

2.o Dragoneante J. Saavedra, del Esc. Ametralladoras.

3.o Carabinero M. Bastías, del 1er. Escuadrón.

Recorrido de saltos reglamentarios.—Suboficiales de planta de la Escuela, primera prueba:

1.o Vice 1.o Juan de D. Henríquez, del Esc. Ametralladoras.

2.o Sargento 2.o Artidoro Soto, del 1er. Escuadrón.

3.o Cabo 1.o Francisco Huenchullan, del 1er. Escuadrón.

Suboficiales del curso de equitación, segunda prueba:

1.o Cabo 2.o Luis Leiva.

2.o Sargento F. Acuña.

3.o Cabo 1.o M. Candia.

Oficiales de planta de la Escuela, tercera prueba:

1.o Teniente don Carlos Novoa.

2.o Teniente don Raúl Cerda.

3.o Teniente don Darío Infante.

Oficiales del curso de equitación, cuarta prueba:

1.o Teniente don Aníbal Valdés.

2.o Teniente don Manuel Leiva.

3.o Teniente don Jacinto Bascuñán.

Premio "Champion", para suboficiales:

Cabo 2.o Luis Leiva.

Premio "Champion" para oficiales.

Teniente don Carlos Novoa.

Football:

Match entre suboficiales y tropa de la Escuela de Equitación versus suboficiales de planta de la Escuela. Empate.

Donantes de premios:

Los premios disputados en las diferentes pruebas fueron obsequiados por las siguientes firmas: Casa Pablo Schill, Casa Militar, Casa Faivovich, Casa La Polar, J. Brancoli, Casa Schiavi Hnos., García Campos y Viña Concha y Toro.

# EL DOMINGO IRA A RANCAGUA EL UNION VETERANA F. C.

La institución organizada por los antiguos jugadores de Santiago desde su fundación ha tenido la oportunidad de defender los prestigios del deporte actuando contra cuadros constituídos por elementos jóvenes. A pesar de esto sólo en una ocasión ha sido derrotada: lo que no tiene ningún valor como tampoco lo tienen sus triunfos, porque ha prevalecido como nota característica el entusiasmo tanto tiempo aletargado y el irresistible deseo de hacer del deporte el entretenimiento predilecto practicado en todo el valor que tiene.

Por primera vez el Unión Veterana F. C. se enfrentará a cuadros constituídos tambin por jugadores activos de otros días, pues en su jira del próximo Domingo a Rancagua sostendrá dos encuentros con los viejos jugadores de la región.

En el vecino pueblo reina gran entusiasmo por recibir a la institución santiaguina y entre los socios de ésta se disputan el derecho de figurar en la delegación oficial, pues el número de excursionistas es limitado.

Para finiquitar preparativos, clausurar las inscripciones, para confeccionar los equipos y la nómina oficial de la delegación, se reunirá la asamblea de la Unión Veterana hoy a las 21.30 en "El Mercurio".

Considerando el inmenso entusiasmo y compañerismo que reinó en la excursión a Rengo, de los cuales fué testigo el director general de Educación Física y Moral, el presidente de la institución santiaguina irá hoy a invitar a este funcionario para que acompañe a la delegación y pueda así darse cuenta de todo lo que pueda hacer en beneficio del deporte en la ciudad de Rancagua.

### La Liga Providencia y la Federación

Por considerarlo de interés para nuestros lectores insertamos la interesante carta que hemos recibido de don Juan Uribe U.:

A pesar de las promesas que hizo el señor Arancibia Laso al intervenir en la fusión de las Ligas locales, aún no se ha tomado resolución alguna sobre la situación de la Liga Providencia. Y esto tiene actualmente primordial importancia, pues todos sabemos que al término de la actual temporada, deben eliminarse alrededor de 30 clubs de los registros de la Liga Central. Como ya ha ocurrido, los clubs que tengan que desaparecer ingresarán a la Liga Providencia. Es imprescindible que se adopte algún procedimiento que evite este caso con el que quedarían burlados los elevados propósitos que se tuvieron en vista al hacer la fusión.

La Liga Providencia, después de la Liga Central, es en todo sentido, la mejor Liga de la provincia y es por esto que no admite ser una Sub-Liga como se le ha propuesto. Ante la situación que se vislumbra debe buscarse una solución a la brevedad posible.

Yo creo que la mejor solución es que esta Liga sea reconocida por la Federación y se acepte su afiliación. No es concebible creer el rumor que persistentemente se oye, de que algunos de los principales dirigentes santiaguinos se oponen a esto por el temor de no contar con seguridad con el apoyo de la Liga Providencia para mantener su situación en la zona y en la Federación.

Si esto fuera efectivo, tendríamos que reconocer que no habríamos ganado nada con la unión de las Ligas.

Da consistencia a este rumor el hecho de que los actuales dirigentes de la Liga Central no gasten mayor diligencia en este sentido y permanezcan impasibles ante el verdadero peligro que se cierne para la existencia misma de la Liga.

Sería llegado el caso de que la Federación tome cartas en el asunto y evite que los pactos y reglamentos sean burlados al no poder ha[cer] efectiva la disminución de clubs.

Al escribir estas líneas no me ha guiado ningún propósito mezquino, ni mucho menos molestar a los actuales dirigentes. Sólo persigo con ello, que sean una realidad los propósitos que se tuvieron en vista al hacer la fusión del foot-ball local.

**Juan Uribe U.**

### Liga Central de Football de Santiago

Las comisiones de disciplina y reclamos se reunirán hoy a las 19 y 21 horas, respectivamente, en la secretaría, Bandera 323.

A la reunión de la de disciplina nos encarga citar especialmente al director señor Luque y a los representantes de los clubs Loma Blanca, Rugguerlz y Cuatro Naciones. A la de reclamos, deben concurrir los jugadores José Alfaro, del Sportivo Mc Kay y José Guzmán, del Cuatro Naciones. Se les advierte a dichos jugadores, que si no concurren se les juzgará en rebeldía.

**DEPORTIVA ESPAÑOLA v. GATH Y CHAVES.** — Con entusiasmo se preparan estos equipos para sostener un encuentro en Rancagua, en disputa del trofeo, Colonia Española de esa ciudad.

El próximo Domingo partirá la delegación santiaguina, en el tren de las 8 horas, desde la Estación Alameda.

### Contestando un telegrama de la Liga Concepción

En vísperas de su primera presentación en esta capital del Fernández Vial de Concepción, se nos informó de buena fuente, que este elenco había vencido, días antes, al seleccionado de la capital penquista por cuatro tantos contra cero, con lo que quería demostrar su potencialidad.

Sobre el particular hemos recibido un telegrama de la Liga penquista en la que trata de desmentir nuestras noticias, diciendo que ha estado muy lejos de ser al seleccionado de sus registros al que ha vencido el Fernández Vial. Al respecto nos dice que el único jugador seleccionado que integró al elenco derrotado, fué el medio zaguero Toro, y que el resto de los componentes son novicios a quienes se les quería probar.

De la misma fuente se nos ha proporcionado los siguientes datos respecto a este asunto.

Exceptuando a los elementos del Fernández Vial, la selección penquista queda circunscrita a los jugadores que ese día actuaron en su representación, habiendo sido reemplazados Naranjo, Reyes, Ortega y Coddou que son los de planta en el equipo por Tagle, Parada, Jerez y Villalobos, de manera que sin la ayuda de este club, los demás elementos son los que comunmente forman los cuadros Royales de esa Liga.

Por último, en os diarios de Concepción, se publicó la citación que hacía la Liga a sus principales elementos para seleccionar al equipo que ayer debió haber actuado contra Talcahuano y anotamos a los siguientes jugadores: Gacitúa, Carrasco, Navarro, Reyes, Ponce, Toro, Gutiérrez, Ortega, Oñate, Enríquez, Medina Gacitúa, Montecinos, Solar, Ciudad, Cifuentes, Vásquez y Malbrán.

De manera que figuran 7 jugadores de los que integraron al cuadro que se midió con el Fernández Vial, y que son los siguientes:

Malbrán, Gituérrez, Carrasco, Gacitúa, Toro, Gacitúa y Oñate, que con lo sinasistentes arriba anotados y Muñoz, forman el cuadro Royal de la Liga de Concepción.

Los cuadros que actuaron ese día, fueron los siguientes:

**Fernández Vial**

Robles, Wittke, Ormeño, Sánchez, Méndez, Tordecilla, Soto, Horacio, Lara, Sanhueza y N. Figueroa.

Seleccionado: Malbrán, R. Gacitúa, Carrasco, A. Gacitúa, Toro, Gutiérrez Villalobos, Jerez, Parada, Oñate y Tagle.

De los inasistentes Reyes y Muñoz son del Vial.

Con estos antecedentes creemos que la Liga de Concepción queda satisfecha de nuestra verídica información.

### Santiago v. Badminton Infantil

Los terceros equipos infantiles de estas instituciones dirimirán superioridades el Domingo próximo en el match que se efectuará a las 10.30 en la cancha que posee el Santiago.

Conocida la [capacidad] de estos equipos, es d[e] [su]poner que desarrollarán un match lleno de interesantes alternativas que serán del agrado de los asistentes.

**DEPORTIVO AZORIN v. PROVIDENCIA.**— Este amistoso se jugará el Domingo en la cancha Escuela de Caballería, a las 14 horas en disputa del trofeo Mutinelli y 11 medallas.

**UNION SPORTIVO MAC K[A]Y F. C.** — Este club se clasificó ganador en la serie G. de la Liga Central, saliendo invicto con el 1.º y 3.º equipos.

# EL AUDAX ITALIANO Y EL MAGALLANES SE ENFRENTARAN EL PROXIMO DOMINGO POR LA COPA DAVID ARELLANO

El Estadio Policial servirá de escenario el próximo Domingo para la verificación de este lance, en el cual, se disputarán estos aguerridos contendores, la hermosa copa "David Arellano", cedida graciosamente, como se sabe, por la Gendarmería de Prisiones.

Los nombres del Magallanes y Audax Italiano tienen una fuerza irresistible en la masa deportiva, como lo prueban los llenos que se observan cada vez que les toca medir sus fuerzas.

El club bicolor, no obstante los cinco o más lustros que lleva encima, mantiene intacto el entusiasmo y poderío que cimentó su fama. Puede que sufra uno que otro traspiés, pero que en nada amenguan su prestigio.

En cuanto al Audax Italiano, con los refuerzos que ha recibido últimamente, vuelve por sus fueros y será, a no dudarlo, uno de los más serios conjuntos de los que se disputan el aludido trofeo.

En consecuencia, el lance en que se encontrarán el próximo Domingo revestirá caracteres excepcionales, en donde predominarán las acciones rápidas y enérgicas que logran absorber completamente la atención del público.

Por otra parte, el hecho que este programa se haya fijado en el Estadio Policial, campo de juegos que reune toda clase de comodidades, es una garantía más del éxito que seguramente habrá de alcanzar.

En nuestras próximas ediciones daremos mayores detalles de esta importante contienda en perspectiva.

### Advertencia

El calendario de partidas oficiales de las diferentes Ligas, lo publicaremos en adelante sólo los Sábados de cada semana.

### Liga Bancaria y Comercial

Partidas para el Sábado 15 de Octubre:

Telégrafo Comercial v. Emilio Delporte. Concha, Campos Sports número 2; hora, 3 1|2 P. M.; árbitro, Jaime Muñoz V.

Cía. de Seguros v. Cía. de Teléfonos. Cancha, Campos Sports número 2; hora, 4 1|2 P. M.; árbitro, Jaime Muñoz V.

Raab Rochette Rocca v. C. Ossandón B. Cancha, Campos Sports número 3; hora, 3 1|4 P. M.; árbitro, A. Norambuena.

Casa Muzard v. C. Doggenweiler. Cancha, Magallanes; hora, 4 P. M.; árbitro, señor Tobar.

Huth y Cía. v. W. Scott. Cancha, Campos Sports N.o 1; hora, 2 3|4 P. M.; árbitro, señor Almarza.

**Citación**—Por orden del señor presidente de esta Liga, se cita a los delegados representantes de los clubs para la sesión del Lunes 17, a las 19 en punto, en la Cía. de Seguros La Americana, con el objeto de llenar un cargo del Directorio, vacante por renuncia del señor Rodolfo Valencia.

### "Los Sports"

**SUMARIO DEL NUMERO 240**

Hoy Viernes, a la hora de costumbre, será entregado a la circulación el número 240 de este semanario nacional con un abundante material de lectura y numerosas fotografías de actualidad deportiva. El sumario es el siguiente:

Teniente Augusto Silva, saltando el cuadro vivo, gran portada; Los Reglamentos porque se regirá la Olimpiada de Amsterdam; Esgrima: Don Marcial Martínez de Ferrari, distinguido y antiguo amateur; La revista de equitación en la Escuela de Caballería en honor de los marinos alemanes; La gimnasia rítmica devuelve al hombre sus primitivos movimientos; Boxeo: Los encuentros inter-provinciales; Los preliminares del Sábado; Los de Rancagua; La furia de los K. O.; Miguel Ferrada; El viejo Mc Tigue; Los golpes bajos; Sammy Mandell; Los peruanos; La delegación boxeril de Iquique en nuestra casa; Del Campeonato Nacional; Abel Silva, de Iquique; Ciclismo: La inauguración del velódromo nacional; Una liga de provincia que hace honor en cualquier capital; La Liga Calera; El clásico encuentro de foot-ball entre Santiago y Valparaíso; Tennis: Nuestra delegación internacional a la Copa Mitre; La gran revista de gimnasia de los Liceos de Niñas de la capital (Página central con numerosas fotografías); Los Domingos footballísticos; Ernesto Cádiz; El aplauso; La censura; La Marathon Olímpica; El Magallanes y el Green Cross; Actualidades del deporte en Valparaíso; La fusión de las instituciones deportivas españolas en Valparaíso y Viña del Mar; De todas partes; De las provincias; Concepción; Los deportes en Chañaral; En broma y en serio; Por qué el boxeo es un arte; La revista de gimnasia en el Club Hípico.

**ASOCIACION DEPORTIVA BANCARIA Y COMERCIAL.** — En conformidad al calendario oficial confeccionado en la última sesión de Directorio, corresponde efectuarse mañana los siguientes encuentros.

**I División**

**Correos y Telégrafos A. v. Gath y Chaves Ltd. I.** — Cancha, Estadio Gath y Chaves; hora, 5 P. M.; árbitro, señor Roberto Barrueto; director de turno, señor Gustavo Ravets.

**Banco Anglo Sud-Americano A. v. Cía. Chilena de Electricidad Ltda. A.** —Cancha, Santiago; hora, 5 P. M.; árbitro, señor Baltazar Bustamante; director de turno, señor Tulio Zégers Hempel.

**II División. Serie A.**

**Banco Italiano v. Gath y Chaves II.** —Cancha, Estadio Gath y Chaves; hora, 3 1|2 P. M.; árbitro, señor C. de Sertucha; director de turno, señor Abdón Cifuentes.

**II División. Serie B.**

**Banco Régulo Valenzuela v. Cía. Chilena de Electricidad II.** — Cancha Santiago; hora, 3 1|2 P. M.; árbitro, señor Erasmo Zapata; director de turno, señor Héctor Lisboa.

**Ureta y Cía. v. Deportivo Salic.** — Cancha El Llano Subercaseaux, hora, 5 P. M.; árbitro, señor H. Schiaffino; director de turno, señor Eduardo Prieto.

En conformidad al acuerdo del Directorio, todas estas partidas tendrán un cuarto de hora de espera para su principio.

**INDEPENDENCIA JUVENIL I v. MANUEL ACEVEDO I.** — En la cancha que posee el Acevedo en el Blanqueado, jugarán el Domingo estos clubs, que se mantienen invictos en sus respectivas series.

El Independencia se hará representar en la siguiente forma:

Aguilar,
Gálvez, Vargas,
Moreno (cap), Hurtado, Hastardo,
Vargas, Games, Alfaro,
Pérez, Zapata.

### La Sportiva de Valparaíso vence al Audax

Conforme lo anunciamos oportunamente, anteayer se trasladó al vecino puerto una delegación del Audax Italiano de esta capital a fin de medirse con la Sportiva Italiana en competencia del valioso trofeo obsequiado por el diario "L'Italia".

El lance se verificó en la tarde en la cancha de los ferroviarios, ante la presencia de un numerosísimo público que siguió con todo interés las variadas alternativas de la brega.

El triunfo, contra todo lo que se esperaba, atendiendo a las presentaciones anteriores, en ambos clubs, se lo adjudicó la Sportiva, por un goal a cero, cuyo tanto fué obtenido por los locales a los 15 minutos de juego mediante un golpe de cabeza de Curti al rematar un centro de Pintone.

La delegación metropolitana regresó ayer por el expreso de la mañana, después de haber recibido múltiples atenciones de la colonia residente.

# EL "TENIENTE GODOY JUVENIL" SE ADJUDICA EN DEFINITIVA LA "COPA MELLA"

## AL VENCER AL INTER DE RANCAGUA, POR EL SCORE MINIMO

A un juego extremadamente movido y lleno de agradables alternativas, dió lugar el encuentro concertado entre los conjuntos superiores del Inter de Rancagua, campeón de la provincia y el Teniente Godoy Juvenil de esta capital, en competencia de una hermosa copa y once medallas donadas por el entusiasta deportista don Desiderio Mella.

La cancha de la Escuela de Medicina, escenario de este lance, se vió por este motivo, bastante concurrida, especialmente por elementos del bello sexo, que dió más realce a la reunión.

La tarde deportiva dió comienzo con un preliminar entre los segundos equipos de los mismos clubs, match que se caracterizó por la rapidez de las acciones y el entusiasmo de los contendores.

El score favoreció al Inter por dos tantos contra cero.

Al llamado del árbitro, señor Roberto Aguirre, se presentaron los conjuntos superiores, los que extendieron sus líneas en la siguiente forma:

**Inter de Rancagua**

Pavez
Catalán, Giménez
Ahumada, Campos, Vásquez
Acevedo, González, Contreras
Ulloa Castañeda

O

Alvarado Vera
Baeza, Jiménez, Ibáñez
Catalán, Acosta, Sarquis,
Guzmán, Lara
Gaete

**Teniente Godoy Juvenil**

Dado el puntapié inicial, se vió que el juego sería en extremo movido. En efecto, las líneas delanteras empezaron a desarrollar sus acciones en forma que el público premiaba las jugadas con grandes manifestaciones.

A los 20 minutos de una intensa labor, en que las diferentes líneas se expidieron con gran entusiasmo, el Teniente Godoy fué favorecido con un penal al sancionar el árbitro un foul cometido contra Acosta.

La falta fué servida por Alvarado, elevando éste el tiro, por lo que perdió una excelente oportunidad de abrir el score.

El resto de esta etapa se desarrolló con muchos bríos, hasta su final, sin que se produjera otra novedad.

En esta primera parte de la contienda, los delanteros locales presionaron más bien secundados por los halves, pero sus jugadas carecieron de precisión en los tramos finales.

En el segundo período, las jugadas fueron más o menos equilibradas, predominando, eso sí, una mejor comprensión de la línea delantera visitante, que tuvo momentos únicos para vencer a Gaete, pero la indecisión para rematar oportunamente, les restó eficacia.

A raíz de un ataque a fondo de los ágiles locales, Catalán incurrió en un tiro esquina que se encargó Alvarado de servir, efectuando un centro ceñido que encontró a Acosta en excelente colocación, quien, con golpe de cabeza, introdujo el balón en las redes del Inter.

El tiempo restante hasta el final fué extraordinariamente lleno de situaciones difíciles para ambas vallas, especialmente para la local, la que se salvó de caer batida gracias a la hermosa labor de su zaga, que ayer ha hecho uno de sus mejores partidos.

Al darse el pitazo final, el score se mantenía en las mismas condiciones que la anotada.

El desarrollo del encuentro dejó ampliamente satisfecho a cuantos la presenciaron, destacándose la labor de las líneas medias, que obraron con mucho entusiasmo y eficacia, coadyuvando a mantener el juego dentro de los límites del campo contrario.

El club local festejó en la noche a sus camaradas de Rancagua, con un gran banquete que se sirvió en el Restaurant "El Tani", asistiendo a este acto los contendores y varios invitados, entre los que anotamos al donante de los premios, señor Desiderio Mella, y un redactor de este diario, quienes fueron objeto de extremadas atenciones.

Al servirse los postres, hablaron los señores Ramón Jiménez, presidente del Teniente Godoy; el secretario del Inter, señor Cifuentes, abundando ambos en galanas frases para los clubs. También usaron de la palabra el señor Mella y el representante de este diario, siendo ambos aplaudidos entusiastamente.

Con el resultado anotado, el Teniente Godoy Juvenil F. C. se adjudica, en definitiva el trofeo y las valiosas medallas, por haber obtenido el máximo de puntos en la competencia.

### Al señor Carlos Cerna

A este joven deportista se le ruega pase hoy, de 17 a 20 horas, por esta Redacción, a fin de comunicarle un asunto personal urgente.

**LIVERPOOL WANDERERS I y II v. UNION CHILENA I y II.** —Estos lances oficiales por la serie B de la Liga Central se efectuarán el Domingo en el Estadio Policial N.º 1. Los segundos cuadros jugarán a las 14 horas y los primeros a continuación.

### CITACIONES

**Sud-América F. C.** — Directorio para hoy a las 21 horas, en 10 de Julio 1236.

**Club Ciclista Chacabuco.**—Junta general extraordinaria para hoy, a las 20 horas, en el local de c[os]tumbre.

**Sol de Mayo F. C.**—Junta general para hoy, a las 20.30 en Escanilla esquina O'Higgins.

**Deportivo y Social "José Santos Salas".**—Junta general para hoy, a las 20.30 horas, en Av. Providencia 3009.

**Centro Deportivo A. González de la Manuel Montt.** — Junta general para mañana, a las 21 horas. Tabla: elección de Directorio.

**Royal Club Ciclista.**—El próximo Domingo sesión general, a las [..] horas, en Delicias 469, para elegir nuevo Directorio.

**Club Social y Deportivo Magallanes.**—Directorio y jugadores del primer equipo para hoy, a las 20.45, en Independencia 1499.

**Wanderers Infantil F. C.**—Junta general para hoy, a las 20.30 horas, en Lastra 812.

**Deportivo Juvenil Estrella.**—Junta general para hoy, a las 20 horas, en Franklin 1439.

**Club Ciclista Cóndor.**—Junta general para hoy, a las 21 horas, en San Pablo 2485.

**Latino Oriente F. C.**—Junta general para hoy a las 20.30 horas, en Camilo Henríquez N.o 243.

**Escudo Cóndor Chileno F. C.** — Junta general para las 20 horas, en San Isidro 736.

**Independiente F. C.** — Directorio para hoy, a las 21 horas, en Maruri 824.

**Centro Deportivo Atlántida.**—Directorio para hoy, a las 21 horas, en Maestranza 1331.

### Asociación de Arbitros de Chile

Hoy deberá reunirse el Directorio de esta corporación en su secretaría, a las 19 horas, a fin de pronunciarse sobre diversos asuntos, entre otros, concurso de la Asociación a competencias extraordinarias, inasistencias de los asociados a las partidas que les han fijado las Ligas, etc.

Se recomienda a los señores directores la asistencia y puntualidad en la hora.

—En la secretaría de la Asociación se necesita urgentemente a los señores Juan J. Jiménez, Oscar Gallardo, Juan Quiñones y Pedro Zúñiga.

### LAWN-TENNIS

**CLUB DE LAWN TENNIS SANTIAGO.—Campeonato infantil de dobles para niños menores de 16 años.** —Este Club ha organizado un campeonato para niños menores de 16 años, cuyo estímulo será un premio ofrecido por el señor Andrés Salas Edwards.

Las inscripciones se reciben hasta el Jueves 20 del presente en las canchas del Club de Tennis Santiago, Parque Cousiño.

Las eliminaciones se jugarán el Domingo 23 y la final el Domingo 30.

### EXCURSIONISMO

**CUERPO DE EXCURSIONISTAS SANTIAGO.** — Cumpliendo con el calendario de excursiones que tiene esta colectividad, el Domingo realizará una excursión a los cerros de Renca, partiendo a las 6.30 desde Independencia frente al Instituto de Higiene. El rancho es libre. En el campo de excursión se realizará un certamen de tiro al blanco.

**GRUPO DE EXPLORADORES PILOTO PARDO.** — Esta institución ha nombrado director de tiro al blanco, al señor Santiago Pacheco a cuyo nombre deben venir en adelante las notas relacionadas con este deporte.

El próximo Domingo, a las 9 horas, deben encontrarse en la secretaría los tiradores seleccionados, a fin de dirigirse a practicar.

### ATLETISMO

**TORNEO ATLETICO INTER-CLUBS.** — El Sport Francés y el Atlántida han finiquitado las bases para un inter-club, entre ambas instituciones, el que promete ser de interés.

Entre los atletas que presentará el Sport Francés, figuran los hermanos Uranga, Decouvieres, Duchesne, Pagola, Palleux, Matmann, Magnere y otros; por el Atlántida participarán, entre otros, A. Salinas, L. Celis, P. Arancibia, D. Muñoz, J. Pinto, E. Zamorano, Hnos Estrada, Hnos Kuntsmann, Hnos Daveggio, Hnos Valiente. El Atlántida hará una selección el 22 del presente, en las pruebas: 100, 400 y 1,500 metros planos, salto alto y triple, lanzamiento del disco y la bala, pruebas que se realizarán en el inter-club que hemos anunciado.

E X C U R S I O N I S M O

# LAS PROXIMAS EXCURSIONES DEL "JORGE MATTE"

Para el próximo Domingo 16 del presente, se verificará la primera excursión oficial del mes, a los Baños de la Cal. Habrá dos grupos, uno que partirá el Sábado, a las 23 horas y otro el Domingo a las 7 horas, ambos desde Plaza Italia. El recorrido se hará en autobús hasta Las Condes y de ahí se seguirá por la quebrada, por cuya belleza y atractivos, es por demás conocida.

**Excursión familiar al Parque de Peñalolén.** — Con el fin de que esta gran excursión familiar, que se llevará a efecto el Domingo 6 de Noviembre, sea un modelo de organización, se están desde luego estudiando los detalles, por lo que a no dudarlo, constituirá todo un éxito, igual o mayor que las anteriores.

**Fiestas de Primavera.** — Con todo entusiasmo se prosiguen los preparativos para participar en estas fiestas. La comparsa cuenta ya con un número considerable de socios y por otra parte la murga y los coros practican con gran dedicación. Se encarece a sus componentes asistir con puntualidad a los últimos ensayos que se v[erifi]carán esta semana y la próxima los días, en el sitio y a la hora de costumbre.

**Mes de la natación.** — ¿Sabe Ud. nadar? Este mes no debe quedar nadie sin saberlo. Los días de entrenamiento, práctica y aprendizaje de natación y water-polo son los Lunes y Jueves, de 19 a 20 horas.

**Lanzamiento del dardo.** — Esta prueba que quedó pendiente en la reunión del Miércoles 12, se verificará el Sábado 15, a las 16 horas, en nuestra cancha, Concepción N.o 1366. Dándose término con ésta al torneo de atletismo por equipos.

# EL PROXIMO DOMINGO FINALIZARAN LOS CA[M]PEONATOS NACIONALES DE CICLISMO

## CONCEPCION, VALPARAISO Y SANTIAGO LUCHAN POR OBTENER SUPREMACIAS EN PRUEBAS DEL PROGRAMA.—INTERESANTES RESULTARAN LOS 2,000, 4,000 METROS Y 50 KILOMETROS EN PISTA.—EN LA NOCHE DEL DOMINGO SE EFECTUARA EL BANQUETE OFICIAL

Después de tres reuniones consecutivas que se han organizado, queda la última etapa de los Campeonatos nacionales de ciclismo que se llevará a efecto en la tarde del Domingo próximo en el nuevo velódromo situado en los Campos de Sport de Ñuñoa.

Esta jornada es la definitiva para las provincias que han hecho acto de presencia y volverán a actuar los conocidos campeones del pedal como Alberto Valentini, Luis Fernández, Luis A. González y Enrique Jiménez de Valparaíso, Emilio Carlin de Concepción, y los de la capital, señores Alejandro Vidal, Juan Estay, Luis Nebot, Hipólito Lavanderos, Augusto Saavedra, Oscar Quinteros, Oscar Olivares, Bartolomé Coll, Alberto Salazar, etc., atletas que se han entrenado concienzudamente a fin de presentarse el día de la carrera en excelente estado de preparación.

El match más formidable que se entablará entre Santiago y Valparaíso es la persecusión sobre 4,000 metros donde el fuerte equipo del puerto tiene las probabilidades del triunfo; pues, los cuatro hombres que se presentarán a la lucha poseen mucha pasta y podemos nombrar al vencedor de los 125 kilómetros por camino, señor Luis Fernández, quien en unión del campeón Valentini, de Jiménez y González forman un cuarteto de primer orden.

El equipo de la capital en nada desmerece a los gallardos muchachos porteños y el sólo nombre de Vidal, Lavanderos, Saavedra y probablemente Coll sabrán caer vencidos con honor ante la potencia de estos nuevos exponentes.

El banquete oficial [...] en la Galería San Carlos [...] ciedad de Comerciantes [...] Unión Ciclista de Chile [...] nir en una fiesta de [...] todas las delegaciones que [...] currido al Campeonato [...] Ciclismo y celebrar el [...] po sus 20 años de [...]

**LOS CAMPEONES OFICIALES EL AÑO 1927** [...]

**UNA BANDA MILITAR [AMENI]ZARA LA REUNION** [...]

T I R O A L B L A N C O

# EL TROFEO "DE LA RAZA" SE DISPUTO ENTRE 57 PARTICIPANTES

## LOS ONCE PRIMEROS TIRADORES FUERON PREMIADOS POR OBTENER CADA UNO UN TERMINO MEDIO SUPERIOR A 20 PUNTOS CON CADA TIRO

Ha llamado la atención el excelente estado de entrenamiento en que se encuentran los campeones del Club Nacional de Santiago y algunos de provincias, que tomaron parte en el certamen de La Raza. Un inusitado entusiasmo se notó desde la mañana, ya que antes de las 12 se habían inscrito más de 40 aspirantes al trofeo.

El mal tiempo de las primeras horas influyó en la luz y así se explica que algunos campeones internacionales, que dispararon en la mañana, cayeran batidos por tiradores relativamente nuevos. En este caso estarían los señores Eulogio Duarte, José M. López y Antonio Martín.

**EL RESULTADO**

Practicado el cómputo final, se estableció el siguiente orden:

1.o don Zorobabel Moya, con 154 puntos; 2.o don Víctor Sánchez, con 154 puntos; 3.o don Braulio Ríos, con 151 puntos; 4.o don Ascencio Fernández, con 151 puntos; 5.o don Julio Alvarado, con 149 puntos; 6.o don Nabor Carreño, con 147 puntos; 7.o don Cayetano Pinedo, con 146 puntos; 8.o don Antolín López, con 146 puntos; 9.o don Luis Meléndez, con 146 puntos; 10.o don Luis Guzmán, con 145 puntos, y 11.o don Baldomero Doering, con 144 puntos, todos estos resultados fueron obtenidos con 7 disparos, tomándose el mayor número de "famas" para los desempates.

**LOS ENTRENAMIENTOS CON PISTOLA Y REVOLVER**

Notamos la presencia de un buen número de especialistas en estas armas, en activo entrenamiento para participar en el campeonato del próximo Domingo.

**EL TIRO DE PRECISION CON PISTOLA**

Anotamos algunas buenas series: don Ernesto Peña, 88 puntos; don Carlos Mohr, 86 y don Fernando Astorquiza, 57, en 10 disparos a 50 metros sobre blanco de 10 anillos.

**EN REVOLVER A 50 METROS**

Don Enrique Bottinelli, 91 puntos; don Julio Alvarado, 88 puntos, y don Juan Moya M., 63 puntos, en series de 10 tiros sobre blanco de 10 anillos.

**CERTAMEN DE REVOLVER Y PISTOLA POR EL TROFEO DE AMESTI**

El señor F. de Amesti [...] tirador de revólver [...] nado un valioso trofeo [...] disputado en competencia [...] un certamen [...] 50 metros, a 25 metros [...] de duelo, sobre las [...] ses:

Los certámenes [...] tres días de fiesta [...] tivos) en las mañanas [...] 11.30 horas.

Cada tirador dispara [...] blanco, el cual le será [...] derecho de blanco [...]

Cualquiera infracción [...] ses será penada con [...] las series correspondientes [...] recho a repetir las [...] das.

Tiro disparado en [...] excepción.

**1.o TIRO DE PRECISION A 50 METROS (LA PAR[TIDA])**

Arma: Pistola o revólver libre.

Posición: Sin apoyo [...] blanco.

Series: De seis tiros [...] parados con arma [...] cad: serie hay derecho [...] primero un tiro de prueba [...] nal.

Se pueden disparar [...] ries por tirador.

Cómputo: Por las dos [...] ries.

Blanco: De diez anillos [...]

Desempate: Por [...] de apoyo.

Inscripción: $ 5 con [...] serie.

Series: $ 2 cada una [...]

Premios: Véase [...] ses.

Directores del [...] de Amesti, don [...] Carlos Mohr.

Fecha de este [...] te), 16 de Octubre [...] horas.

La segunda parte [...] irá mañana.

B A S K E T — B A L L

# ASOCIACION DE BASKET-BALL [Y VO]LLEY-BALL DE SANTIAGO

## LAS REUNIONES QUE SE ANUNCIAN PARA EL PROXIMO EN LAS CANCHAS POLICIAL Y ESTADIO GATH Y CHAVES

El próximo Domingo tendrán ocasión de presenciar los amantes de este deporte algunos encuentros de bastante interés sobresaliendo el que sostendrán los dos primeros elencos del Internacional contra los de igual categoría de la Y. M. C. A.

Los segundos cuadros de ambas instituciones marchan a la cabeza de la competencia de su serie, siendo de esperar que éste será un lance bastante movido y que atraerá un buen número de aficionados, que esperan ansiosos su resultado para saber cuál es el conjunto ganador de la serie, ya que la Y. M. C. A. juega su último encuentro en la presente temporada.

Actuará de árbitro el señor Luis Monasterio, que hará formar los cuadros como se indica:

**Internacional II**

Frías Henríquez
Droully Pau Villagra
O
Hendrych Mardones Trefault
Rodríguez Uranga

**Y. M. C. A. II**

Terminado este encuentro, que comenzará a las 10 horas, se harán presentes las escuadras superiores de las mismas instituciones, que a no mediar alteraciones posteriores, se harán representar por los siguientes conjuntos:

**Internacional I**

Fantinatti Toro
Carrasco Primard Valpreda
O
Retamales González Ferrando
Collarte Lindon

**Y. M. C. A. II**

Arbitro, señor Monasterio.

Como se ve, son dos encuentros de bastante importancia, en que cada cuadro tratará de mantener su prestigio adquirido mediante interesantes lances; por lo que respecta a la cancha, se d[...] dio Gath y Chaves [...] las comodidades [...] ta naturaleza.

**CANCHA ESTADIO P[OLICIAL]**

La reunión en este [...] tivo es de no [...] desde luego que se [...] semi-finales de [...]

Toman parte en [...] tos representativos de [...] nasia Científica y B[...] klin, en sus dos [...] que han demostrado [...] tes conocimientos y [...] van en los primeros [...] cómputo final.

Se dará comienzo [...] con el partido de [...] dros que se enfrentan [...] rección del señor P[...] a las 10 horas.

A continuación [...] lance los primeros [...] salvo modificaciones [...] ra, se harán representar [...] guiente forma:

**Gimnasia Científica I**

González [...]
García Lafourcade [...]
O
Herrera [...]
Verdugo [...]

Servirá de árbitro [...] carpo Rubilar y [...] turno, el señor Alberto [...]

Para el Sábado [...] ras, está fijado [...] Gath y Chaves II [...] tral II, en la cancha [...]

Actuará de director [...] Sábado en la tarde [...] carpo Rubilar, de árbitro [...] lando López.

Director de turno [...] 16 en la cancha de [...] se nombró al señor [...]

P O L O

# LA COMPETENCIA INTERNA DEL [SAN]TIAGO POLO CLUB

Las actividades polistas de Santiago continuarán mañana, Sábado, por la tarde para seguir el Domingo por la mañana. Como se sabe, el Santiago Polo Club ha organizado una competencia interna por el trofeo Tattersall, la que se inició el Sábado pasado y de cuyos resultados dimos amplias informaciones.

Como en aquella ocasión los lances se verificarán en la cancha N.o 1 del Club Hípico. El entusiasmo que pudimos constatar en la primera presentación de los equipos ha ido creciendo en forma tal que se augura para mañana y pasado matches sumamente reñidos y una concurrencia como pocas veces ha recibido ese notable field de polo.

**EL PROGRAMA DEL SABADO**

15 horas.—Team "Rancagua" contra team "Matreros". Referée, señor Luis Lavín.

15.30 horas. — Team "Tricheuques" contra team "Santiago Old Boys". Referée, señor Adolfo Luco.

16.40 horas.—Team "Santiago" contra team "Militar". Referée, señor Luis Lavín.

**EL DEL DOMINGO**

9.30 horas. — Team "Santiago" contra "Matreros". Referée, señor Adolfo Luco.

10.20 horas. — Team "Militar" contra "Tricheuques". Referée, señor Luis Lavín.

11.10 horas. — Team [...] contra "Santiago Old B[oys]". Referée, señor Adolfo Luco.

Los señores [...] y Julio Zegers [...] keeper durante [...] juego.

Hasta hoy día [...] distintos teams [...] la siguiente:

**SITUACION QUE OCUPAN LOS DIFERENTES TEAMS**

Santiago, 0 puntos [...] Militar, 2 puntos [...] Rancagua, 2 puntos [...] Santiago Old B[oys] [...] Tricheuques, 2 puntos [...] Matreros, 2 puntos [...]

**CICLISMO**

**CLUB CICLISTA [...]**

—Junta general para [...] horas. Se recomienda [...] de todos los socios [...] asuntos de importancia [...] ver relacionados [...] carreras según [...]

Se pide a los [...] por las casas de [...] se construirá [...] la Unión Ciclista [...] Consejo de Bienestar [...] a firmar la [...] correspondiente [...]

# Esta noche en el Hippodrome Circo se miden los campeones de Iquique, Valparaíso, Santiago, Rancagua, Lota, Valdivia y Temuco

IMPOSTERGABLEMENTE SE REALIZAN NUEVE ENCUENTROS POR LAS DIVERSAS CATEGORIAS DE PESO

...noche a las 21 horas se dará ... el ring del Hippodrome ... grandes encuentros corres... la 3.a rueda de los cam... nacionales, brillante certa-



...Contreras, peso gallo de Valdivia

...constituye en la actualidad ... deportivo de mayor impor-

...ordinario programa se cum-... en todas sus partes

...Federación de Box de Chile que



...Valero, peso liviano de Valparaíso

...a la mayor brevedad ... que debe defender los colo... país en el próximo Campeona-

## LA ENTUSIASTA MUCHACHADA SE ENCUENTRA EN SOBRESALIENTES CONDICIONES. — ENORME ENTUSIASMO POR PRESENCIAR ESTA GRAN CONTIENDA PUGILISTICA. — LAS

to Sur-Americano a realizarse a fines de año en esta ciudad, citó antes de ayer en la mañana a los diversos delegados de provincias para ponerse de acuerdo en la confección del programa de la tercera rueda de la selección chilena a objeto de que no falle ninguno de los encuentros. En esta forma, el público queda completamente garantido de que las nueve peleas que se anuncian para esta noche se realizarán en todas sus partes.

**Las delegaciones que intervendrán**

En el carnet de esta noche intervendrán los campeones de Iquique, Valparaíso, Santiago, Rancagua, Lota, Valdivia y Temuco en las categorías mínimum, mosca, gallo, pluma, liviano y medio liviano.

**El estado de los campeones**

Toda la entusiasta muchachada que participa en esta ocasión se encuentra en sobresalientes condiciones y animados de un alto espíritu deportivo, hará que sus lances tengan las alternativas más emocionantes peleando con su bravura acostumbrada desde el primer toque de campana.

**Iquique peleará en el peso mínimo, Gallo, y medio liviano**

La representación iquiqueña que se presenta por primera vez al público de Santiago constituye una verdadera novedad en el programa de esta noche, y aunque sólo les conocemos por las buenas referencias que de ellos tenemos como igualmente por lo que hemos presenciado en sus entrenamientos, en el gimnasio del V. Salazar, estamos en condiciones de asegurar que son muchos de férrea contextura y poseedores de los más elementales recursos de ring. El peso mínimo lo defenderá Abel Silva, el gallo, Idelberto Olivencia, y el medio liviano, Michaels Cortés.



Domingo Osorio, peso mosca de Santiago



Teófilo Sedán, peso medio liviano de Valdivia

**Valparaíso en el mínimo y peso liviano**

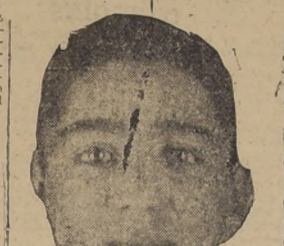
Los colores porteños harán acto de presencia en estas dos categorías defendidas por Manuel Rodríguez en quien se cifran las mejores esperanzas de éxito. El chico Rodríguez poseedor de una estatura especial para su peso, es valiente y agresivo. Manuel Valero lo hace en el peso liviano de quien tenemos las mejores referencias.

**Santiago en el mosca y peso pluma**

La capital será representada en estas categorías por Domingo Osorio, el más sobresaliente de los pesos moscas de la nueva generación, su fuerte punch con el que ha dado en la lona con la mayoría de sus adversarios, es una de las mejores cualidades de nuestro pequeño y gran representante. Alejandro Gálvez, que actuará en el peso pluma, es la figura más sobresaliente de la concentración santiaguina y posiblemente el más indicado para la clasificación final. Su punch ha mejorado notablemente, como igualmente su resistencia y agilidad.

**Rancagua en el gallo, pluma, liviano y medio liviano**

La entusiasta muchachada rancagüina se presenta en cuatro categorías, estando la defensa de sus colores a cargo de Osvaldo Núñez en el gallo, Manuel Acuña en el pluma, Luis Cáceres en el liviano y Armando Meza en el medio liviano. De todos estos muchachos se tienen muy buenas referencias por sus conocimientos que tienen del ring, su agresividad y valentía esperándose de ellos una brillante presentación.



Alfredo Quintero, peso liviano de Temuco



Manuel Rodríguez, peso mínimo de Valparaíso

## PUERTAS DEL LOCAL SERAN ABIERTAS A LAS 7 1|2 P. M. — EL PESAJE REGLAMENTARIO SE EFECTUARA A LAS 11 DE LA MAÑANA EN LA FEDERACION DE BOX DE CHILE



Gilberto Olivencia, peso gallo de Iquique

**Lota en el peso gallo, liviano y medio liviano**

La presentación de los campeones de Lota constituye a su vez otra de las novedades de importancia del programa ya que lo hacen por primera vez en esta competencia, Lota nos ha enviado siempre buenos muchachos, y si no, ahí tenemos a José M. Concha el único representante chileno que logró en Buenos Aires clasificarse campeón sur-americano. En el peso gallo participará Enrique Peña, en quien se abrigan fundadas esperanzas de éxito, el peso liviano ... Walfange Melgosa el punto alto ... representación lotina, y el med... viano por Pedro Gutiérrez, un muchacho de grandes recursos.

**Valdivia en el peso gallo y medio liviano**

La entusiasta representación valdiviana defiende sus colores en el peso gallo y medio liviano por Sain Contreras uno de los mejores componentes del equipo y Teófilo Sedan, conocido nuestro y en quien tienen fundadas los valdivianos sus mejores esperanzas.

**Temuco en el peso mosca y liviano**

Por último la gallarda representación de Temuco hace acto de presencia en el peso mosca y liviano, con Luis Pinto, científico y valiente exponente de la categoría baja y que con el estado sobresaliente con que se presentará esta noche ante el formidable Osorio, está en condiciones de hacer una brillante presentación. Alfredo Quinteros defenderá el peso liviano, un muchacho de quien tenemos las mejores referencias por las buenas condiciones que tiene del cuadrado, habilidoso de gran punch y muy agresivo.

Damos a continuación el programa completo de esta gran reunión.

Campeonato peso mínimo. — Abel Silva, de Iquique, con Manuel Rodríguez, de Valparaíso.

Campeonato peso mosca. — Domingo Osorio, de Santiago, con Luis Pinto, de Temuco.

Campeonato peso gallo. — Enrique Peña, de Lota, con Osvaldo Núñez, de Rancagua.

Sain Contreras de Valdivia, con Idelberto Olivencia, de Iquique.

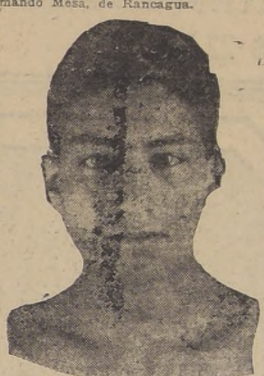
Campeonato peso pluma. — Manuel Acuña, de Rancagua, con Alejandro Gálvez, de Santiago.

Campeonato peso liviano. — Alfredo Quinteros, de Temuco, con Manuel Valero, de Valparaíso.

Walfango Melgosa, de Lota, con Luis Cáceres, de Rancagua.

Campeonato peso medio liviano. — Michaels Cortés, de Iquique, con Pedro Gutiérrez, de Lota.

Teófilo Sedan, de Valdivia, con Armando Mesa, de Rancagua.



Abel Silva, peso mínimo de Iquique

Alejandro Gálvez, peso pluma de Santiago

**El pesaje de reglamento**

Con el objeto de homologar los pesos, deben concurrir los participantes a las 11 de la mañana de hoy a la secretaría de la Federación de Box, de Chile, edificio Díaz, 10.o piso. La asistencia es obligatoria.

Michaelz Cortés, peso medio liviano de Iquique

**El Hippodrome será abierto a las 7 y media P. M.**

Con el objeto de evitar en lo posible las aglomeraciones, el local del Hippodrome será abierto a las 7 y media P. M.

**Las localidades**

Estarán a la venta durante el día en el local de los encuentros, pudiéndose, además, reservar por teléfono 3025.

# Duque Rodríguez espera triunfar mañana en el Hippodrome Circo

## ME HE ENTRENADO PARA VENCER AL CUBANO HERRERA.—LA PELEA SERA A DOCE ROUNDS.—HAY INTERES POR CONOCER SU DESENLACE.—CARLOS ABARCA DEBUTA DE PROFESIONAL EN EL SEMI-FONDO. — UN PROGRAMA INTERESANTE

Con mayor interés que el que se notaba en la ocasión anterior, que fué anunciado el match revancha entre José Duque Rodríguez y Eladio Herrera, esperan los aficionados la realización del match en referencia, anunciado para mañana en el ring del Hippodrome Circo.

Es natural que un encuentro como éste despierte tal interés, pues prima ante todo el prestigio de los combatientes como el deseo de que están animados de anotarse una clara victoria con el fin de esclarecer la sombra de duda que surgió a raíz de su primer match.

Las características de los rivales, que se destacan como hombres de potente punch y gran resistencia para el ataque, son factores que ofrecen la expectativa de una lucha violenta que hará época en los anales del pugilismo chileno.

**Existen apuestas**

Entre los pasionistas y partidarios de los contendores se han cruzado fuertes apuestas y ésto demuestra la curiosidad que existe por el match. Uno de los hermanos de José Duque Rodríguez ha recibido apuestas por más de cinco mil pesos, asegurando a muchos de los apostadores, que su hermano vencerá por K. O., antes del sexto round.

**La opinión de los rivales**

Hasta la fecha nada han dicho los contendores de este gran encuentro sobre el posible desarrollo de la lucha.

Ayer tarde encontramos a Herrera, de quien logramos obtener la declaración categórica de que se encuentra en inmejorable estado de entrenamiento y dispuesto a demostrar ante un hombre fuerte como Duque, su superioridad.

Cree Herrera que si Duque se encuentra ahora en mejor estado de entrenamiento, que la primera vez, que cruzó guantes con él, no influirá en nada, pues yo, nos dijo el cubano, estoy en un estado como jamás lo había logrado en mis peleas anteriores en Chile.

**Duque sólo confía en el triunfo**

Interrogado Duque sobre el posible resultado del match, contestó que sólo confiaba en el triunfo, pues jamás he creído que sea vencido por un hombre como Herrera, más cuando ahora cuento con el factor a mi favor de haber mejorado mi condición de entrenamiento con los días de campo que me he dado.

**Los entrenamientos**

Herrera, como de costumbre, sigue sus trabajos en la sala del Gimnasio Rodolfo Núñez, y ayer que fué el último día que trabajó, dispuso de varios muchachos de es• centro, ante quienes demostró su •apidez en el ataque y defensa.

Hizo cinco rounds de guantes con los pugilistas livianos, sin que se notara diferencia entre los entrenadores y el entrenado.

Duque también suspendió sus trabajos en la tarde de ayer y al ejecutar algunos rounds de ejercicios, demostró su admirable estado.

El chileno trabaja en el fundo La Reina, en los alrededores de Santiago y se han tenido con él, todos los cuidados de rigor.

**El peso de los combatientes**

Ha sido materia de discusiones el peso en que los rivales se presentarán al ring. Duque no deberá excederse de 78,500 klg., y según hemos sido informados, este profesional pesa en la actualidad no más de 78 kilos y su rival acusará en la balanza no menos de 74,500 kilos.

**El match de semi-fondo**

Hace tiempo que en los espectáculos de profesionales no se contaba con un match de semi-fondo de la importancia del que se eligió para mañana. Carlos Abarca, una de las grandes figuras del boxeo aficionado, hará su debut como profesional en un match a 8 rounds ante Manuel Salinas, el fuerte profesional del peso liviano.

Abarca, el aficionado que defendiera nuestros colores en Río de Janeiro, París y en varios torneos sur-americanos, es una figura destacada que seguramente entre los profesionales tendrá una actuación lucida.

**Los preliminares**

Dos encuentros preliminares a cuatro rounds cada uno entre Abraham Flores con Guillermo Rojas y Luis Recabarren con Alberto Alonso, completarán este atrayente programa.

Como hemos informado, a nuestros lectores, el match de fondo será a doce rounds.

**El pesaje**

El pesaje de los rivales se llevará a cabo mañana a las 11 de la mañana en la Federación de Box de Chile.

...EN EL "GENARO TORTORA"

...a las 21.30 horas se efec... el ring de esta institución ...interesante velada boxeril a ba... inter-centro con el "Vicen... ...Salazar".

...programa figuran nueve en... en las categorías del míni... medio liviano, sobresaliendo ...sostendrán Filidor Silva, Si... ...Juan Arroyo, Manuel ... y Filiberto Tapia, del "Ge... ...", que tendrán como opo... los mejores elementos del ...Salazar".

# ESTA NOCHE EN EL "RODOLFO JARAMILLO"

## ANGEL TACCHI E IGNACIO VELOSO. PELEAN SU MATCH DE REVANCHA

...noche, en el ring del Gimnasio "Rodolfo Jaramillo", ubicado en ...de la Estación Alameda, ...un importante programa ...el cual figura como match ...el importante encuentro ...rounds, de revancha, entre ...profesionales de peso pesado, Angel Tacchi e Ignacio Veloso.

...recordar la actuación des... que ambos púgiles han teni... larga campaña como ama... para evitarnos el comentario ...tan común, en espectáculos ...índole.

...méritos y sus performances ...mejor elogio y testimonio de ...en cuanto a pugilistas, ...que todos nuestros aficiona... ...muy a fondo, por haberles seguido muy de cerca sus actividades.

**EN LA VIDA PROFESIONAL**

Tanto Tachi como Veloso han hecho una campaña breve, pero, toda seguida de una buena serie de triunfos, sobre hombres de muy superiores condiciones físicas.

Veloso, cuyo debut de profesional le fué poco afortunado, debido a la preparación en que se encontraba, a esta fecha ha hecho los suficientes méritos para enfrentar a Tacchi, su vencedor.

Combatiendo en el Sur del país, ha vencido a Eduardo Días, de Puente Alto, a Indalicio Lillo, de Parral y a otros cuyos nombres se nos escapan por el momento.

Hoy el hombre está en buenas condiciones, tanto físicas como de entrenamiento y es así, que, espera reivindicarse ante su adversario de la derrota que le infringiera en los comienzos de su nueva carrera.

Tacchi, por su parte, no espera menos que hacer un buen papel ante Veloso, para poder así abrirse camino en sus actividades futuras.

Como puede apreciarse, el encuentro en referencia dá márgen a una dura pelea, en el cual podremos apreciar la dureza y resistencia de uno de los contendores, y la escuela y pegada del otro.

Los preliminares y match de semi-fondo, de esta noche, en el "Jaramillo", están integrados por buenos elementos de los centros de box.

# MAÑANA EN EL "RAFAEL FRANCO"

...local de la calle Pedro La... ...Arturo Prat y San Die... ...esta institución un inte... ...boxeril, a base de inter... ...el Gimnasio "Rodolfo Nú...

...parte en dicha competen... ...mejores exponentes con que ...ambas instituciones, en las ...categorías de peso, y, tan... ...como encuentro de fon... ...equiparado el lance entre ...de peso gallo, Pedro ...del "Rodolfo Núñez", contra ...del "Rafael Franco".

Otro de los encuentros de interés con que cuenta este valioso programa, es el match de semi-fondo, donde actúan Juan Baeza, del "Rafael Franco" y Fernando Lara del "Rodolfo Núñez".

A no dudarlo, dada la calidad del carnet de peleas que mañana tendrá por escenario, el ring de esta prestigiosa entidad boxeril, un buen número de fanáticos han de darse cita, al gimnasio de la calle Pedro Lagos, a presenciar el desarrollo de esta competencia.

**...Núñez" v. "Jenaro Tortora"**

...oportunidades habíanse pre... ...a los aficionados a presen... ...encuentros de box, como ...tendrán el Domingo 16 a las ...en el Gimnasio de la Aveni... ...Joaquín, 215, con motivo de ...la primera rueda del in... ...entre las instituciones del

...programa es el siguiente:

...mínimums. — Luis Fuentes, ...v. Segundo González, del

Marcos Ortiz, del G. T. v. Julio Mellado, del R. N.

Pesos mosca. — Oscar Ortega, del G. T., v. Enrique Chacón, del R. N.

Peso gallo. — Rosendo Rojas, del G. T., v. Esperidión Navarro, del R. N.

Manuel Leppe, del I. T., v. Manuel Catelli, del R. N.

Pesos plumas. — Domingo Zúñiga, del Y. T., v. Enrique Aros, del R. N.

Alejandro Castro, del G. T., v. Luis Terreu, del R. N.

Pesos livianos. — Julio González, del G. T., v. Roberto Martínez, del R. N.

# "JUAN ROJAS NO TIENE RAZON PARA PROTESTAR", DICE SANDOVAL

La pelea entre Juan Rojas y Juan Sandoval, realizada el Sábado pasado en el Hippodrome Circo, ha despertado una tempestad de protestas y comentarios por parte del público que concurrió al espectáculo.

Juan Rojas ha protestado en nuestro diario de las declaraciones hechas por Sandoval en "Los Tiempos", y ahora aparece Sandoval trayéndonos una exposición de lo que fué la pelea y cómo se generó.

—Yo no estoy equivocado, dice Sandoval, en las declaraciones que hice a "Los Tiempos", el que no dice la verdad es mi rival, en su protesta, aparecida en "La Nación".

Rojas, asegura que ha sido operado y atribuye su mala actuación a éso.

—¿Y si se encontraba mal, cómo se lanzó a desafiar a los profesionales y se entrenaba con Grecco y Herrera? No creo que la operación haya influído en su estado.

Sandoval, sigue hablando.

—Yo no he llevado jamás a Rojas en 3 y medio kilos, y si sabía que lo aventajaba, en el peso, ¿para qué pelear? Realmente no comprendo a mi rival. Lo que él desea es salvar su mala actuación y tiene razón en defenderse.

No quiero molestar más a la prensa, pues es un sacrificio para mí llamar la atención del público. Lo que deseo es pelear con él nuevamente y como él dice, que me acepta un nuevo encuentro, estoy a sus órdenes, asegurándole que pesaré el peso de reglamento que se exige para la categoría del peso gallo.

Sandoval habla con entusiasmo. Se ve en sus acciones decididas que es un muchacho que desea llegar. . .



# Propuestas

De acuerdo con lo dispuesto en el decreto del Ministerio de Hacienda N.o 2146, de 27 de Setiembre próximo pasado, se piden propuestas públicas cerradas para la colocación de un empréstito por la suma de $ 8.150,000, en las condiciones establecidas en el citado decreto 2146, reservándose el derecho el Supremo Gobierno, de rechazar todas las propuestas.

Las propuestas se abrirán en la sala del Tesorero General de la República, el día Jueves 20 de Octubre, próximo, a las 3 de la tarde.

Tesorería General de la República, 5 de Octubre de 1927.

EL SECRETARIO.

O—15

# DIECISEIS DIAS MAS PERMANECERA ABIERTA LA EXPOSICION DE PAÑOS

## MILES DE PERSONAS SIGUEN VISITANDOLA DIARIAMENTE.—UNA EXPOSICION DE INDUSTRIAS NACIONALES

Ante nuestro anuncio de que sólo hasta el 30 del presente permanecerá abierta la Exposición de productos textiles de la Sociedad Nacional de Paños de Tomé, el público que no la había visitado se apresura a hacerlo. Ayer, por ejemplo, miles de personas estuvieron en el pabellón; en estos últimos días, especialmente el Domingo, los visitantes pasaron de 10,000.

Indefectiblemente, la exposición será clausurada oficialmente el 30 del presente mes, pues lo sorganizadors, si obtienen la prórroga correspondiente para mantener el pabellón, harán una gran exposición de industrias nacionales y tendrán entonces que prepararla a fin de que pueda ser abierta al público para el 1.o de Diciembre.

Tuvimos oportunidad de conversar ayer breves palabras con el comisario general de la Exposición, señor Jorge Walton, quien se muestra muy satisfecho del éxito obtenido por la Exposición, agregándonos que el resultado fué mejor que las expectativas que se tenían forjadas los organizadores cuando tuvieron la idea de hacer este torneo de de industria textil nacional.





# La gran revista gimnástica de los liceos de niñas

ACTUALIDAD EXTRAORDINARIA "LA NACION"

## SE EXHIBIRA EN FUNCIONES ESCOLARES MAÑANA SABADO, A LAS 2 1|2 P. M. EN LOS TEATROS ESMERALDA, SETIEMBRE Y O'HIGGINS

El éxito extraordinario obtenido el Miércoles y Jueves en los teatros en que fué exhibida esta valiosa cinta cultural, y deseosos de que las educandas de todos los establecimientos de instrucción la vean antes de que la enviemos a provincias, hemos resuelto reprisarla en funciones escolares mañana a las 14.30 horas en los Teatros Esmeralda, O'Higgins y Setiembre, Teatros que por estar ubicados en diversos puntos de la ciudad, harán más fácil la asistencia de las alumnas y alumnos de los diversos establecimientos de educación, como así también a sus familias.

Como hemos dicho anteriormente, la hermosa demostración de cultura física de 8,000 niñas, diestramente filmada por la Andes Film, es digna de ser conocida por las niñas y niños de todos los establecimientos de instrucción de la capital, pues a la belleza de los ejercicios, evoluciones y danzas clásicas se une la perfección técnica intachable de la película, considerada unánimemente como la mejor actualidad filmada hasta ahora en el país.

Sería de desear que los que han visto esta cinta recomendaran a los estudiantes la asistencia a esta exhibición escolar, para estimular en ellos el amor a los ejercicios físicos, que tan poderosamente influyen en su preparación intelectual.

# El Concurso Literario y Musical

### DE LA DIRECCION DE ENSEÑANZA ARTISTICA

Con motivo de la renuncia del Ministro de Instrucción Pública, señor Aquiles Vergara, no se firmó oportunamente el decreto concediendo fondos para otorgar los premios a las obras que resulten favorecidas en el certamen.

Por esta razón, se ha aplazado el estudio de los trabajos presentados, hasta que se concedan los fondos ofrecidos.

El Director de Enseñanza Artística ha dirigido una nota al actual Ministro de Instrucción Pública dándole a conocer la situación que se ha producido, y manifestándole la necesidad de autorizar una partida de dinero con este objeto.

# Sobre las autoridades de Puente Alto

La señora Rosa Meneses v. de Hernández se ha acercado a nuestro diario para expresarnos que ella no ha tenido ninguna intervención ni ha firmado documento alguno, que diga relación con la conducta funcionaria de las autoridades de Puente Alto, a la cual se refirió un remitido publicado el Domingo 9 del presente.



## Alcance de nombre

De Valparaíso se nos escribe lo siguiente:

"Señor Director de "La Nación" y "Los Tiempos".—Santiago.

Respetado señor:

En la Crónica Policial de su muy acreditado diario aparece un hallazgo en la Jabonería Industrial del cadáver del señor Pablo Paulsen y como tengo en esa capital múltiples relaciones, me permito rogar a usted tenga a bien dar a la publicidad esta rectificación del cual seré su muy agradecido.

Pues bien, actualmente presto mis servicios en el Resguardo Marítimo de este puerto por más de doce años y nada me liga con el infortunado señor de que se hace referencia.

De usted Atto. y S. S.— **Juan Pablo Paulsen Shitton.**—Cerro Cordillera. Subida Callejón Castillo 82.—Valparaíso."















TRIBUNALES DE JUSTICIA

# MOVIMIENTO HABIDO EN 12 OCTUBRE DE 1927

## CORTE SUPREMA

**(Relator Opositor, señor Letelier)**

Cuenta general:

1. Petronila Salazar de Z. con Humberto Ellena, acuerdo.

3. Contra Juan Contreras Espinosa y otros, fallada. Inadmisible fondo.

8. Contra Manuel Canto Reyes y otro, acuerdo. Redactor, señor Novoa.

Las demás no vistas.

Alegaron:

Don Francisco Delpiano, por el recurso en la primera.

Don Pedro Luis Gonzáles, por el recurso en la segunda.

Y don Omar Barrera, que se anunció por el recurso en la tercera.

Borrador de sentencia:

El señor Trucco, entregó en la causa de herencia yacente de doña Antonia Marín.

### FALLADAS DE ACUERDO

**Ester Martínez y otros con Rebeca Martínez y otros**

Don Gustavo García, por su cónyuge doña Ester Martínez Lavín demandó a don Francisco Steck, representante de su mujer doña Rebeca Martínez Lavín y de sus menores hijos Marta y Jorge, a fin de que se declarara que debían reformarse los testamentos de don Julio César Martínez y de su esposa Desideria Lavín, excluyendo de su herencia a doña Julia Martínez Lavín, en razón de que la mencionada doña Julia no era hija legítima de los mencionados testadores, por haber nacido aquélla antes del matrimonio de éstos.

Los menores por medio de su curador, opusieron a la demanda la doble defensa de carecer el actor de acción para impugnar el estado civil de su señora madre y de haber transcurrido los plazos dentro de los cuales podían formularse impugnaciones.

El Promotor Fiscal y el Defensor de Menores dictaminaron en el sentido de que se negara lugar a la demanda.

Por el fuero de que goza el señor Sleck, conoció del juicio uno de los señores Ministros de la Corte, quien acogió la excepción de prescripción y declaró sin lugar la demanda.

Apelada esta sentencia, la Corte de Apelaciones de Santiago la confirmó en cuanto desechaba la demanda y la revocó en cuanto aceptaba la excepción de prescripción.

Contra esta sentencia dedujo el señor García, recurso de casación en el fondo, que lo funda en que no se analizó la prueba en los términos del artículo 374, del Código de Procedimiento Civil, y que el tribunal del fondo aplicó las disposiciones legales correspondientes al estado civil en vez de someterse a las pertinentes que cita como infringidas.

La Corte Suprema, con fecha de hoy ha declarado sin lugar el recurso, teniendo en consideración que la primera causal es inadmisible, porque no se especifica lo que se ha omitido por el Tribunal en el análisis de la prueba, y la segundo, tampoco es atendible, desde que con ello se ha pretendido regir las pruebas del estado civil, por las reglas que se refieren a la legitimación de hijos por matrimonio posterior.

Redactó la sentencia el señor Ministro Lagos.

**Narciso Sánchez con Oficina Salitrera "Lina"**

Don Narciso Sánchez Guzmán, demandó a don Jorge Sabioncello, como propietario de la Oficina Salitrera Lina, por haber sido despedido de su puesto de caldedero que dicha Compañía suprimió por economía y por haber sido desalojado sin ninguna consideración arrojándole todos sus muebles a la calle, lo que se perdió en su mayor parte, y el resto lo embarcaron a Sierra Gorda, ignorando la suerte que haya corrido; para que se declare en defitiva, que debe pagarle dentro de 24 horas después del fallo definitivo, ocho mil trescientos treinta y cuatro pesos cincuenta centavos, valor de los muebles, ropas, útiles y enseres; trescientos pesos correspondientes al mes de desahucio y las costas. El juez de primera instancia falló, dando lugar a la demanda, sólo en cuanto se pide indemnización de perjuicios, los cuales se aprecian prudencialmente en 3 mil ciento cincuenta pesos, desestimando las demás peticiones y declarando que cada parte pague sus costas.

Apelada esta sentencia, por el señor Sánchez, la Corte de Apelaciones de Iquique la confirmó elevando a cuatro mil quinientos pesos el monto total de la indemnización que debe percibir el demandante.

Contra esta sentencia interpuso recurso de casación en la forma y en el fondo el señor Sobioncello, que funda en haberse faltado a algún trámite o diligencia y declarados esenciales por la ley y en haber sido dada con omisión de requisitos enumerados en el artículo 193.

## CORTE DE APELACIONES

**1.a Sala**

**Relator, señor Sanz**

1. Sandoval con Aguiló. Confirmada.

Recurso de hecho de A. Becerra. Sin lugar.

4. Contra E. Terán. Aprobada.

5. Contra E. Miranda. Trámite.

6. Otero con Zúñiga. Acuerdo.

7. Sumario por homicidio de M. Valdés. Aprobada.

8. Sumario por muerte de un desconocido. Aprobada.

9. Contra O. Anabalon. Aprobada.

10. Contra M. Espinosa. Aprobada.

11. Contra S. Quezada. Aprobada.

12. Sumario por muerte de A. Miranda. Aprobada.

13. Contra P. Quinteros. Acuerdo.

14. Sumario por falsificación de títulos salitreros. Trámite.

15. Venegas con de la Cerda. Confirmada.

16. Contra A. Castro. Confirmada.

Alegaron:

En la 1. don Guillermo Varas, con don Adolfo Espinosa.

En la 10. don Jorge Undurraga.

En la 11. don Horacio Muñoz L.

En la 15. don Luis Ferrada con don Manuel Cabezón Díaz.

**2.a Sala**

**Relator, señor Ortúzar**

1. J. M. Ramírez con B. Guerrero, suspendido efectos.

2. J. Ovalle con T. Aravena. Alegatos pendientes.

No vistas las demás.

Agregada:

Contra U. Machuca, ha lugar.

Alegaron:

En la 1. don Lautaro Benham con don Franklin Otero.

# Bolsa de Comercio

## MOVIMIENTO

### DE 21 FLUCTUACIONES DE PRECIOS, SUBIERON 6 Y BAJARON 15 TITULOS

El movimiento bursátil de ayer se concretó en su mayoría a negocios sobre Loas, con 5,000 acciones y Lautaro al Portador con 900.

También se adjudicaron en estas inversiones 50 Salitreras Tocopilla a 393 al contado.

En títulos mineros se transaron 800 Patiños, 200 Morococala y 3,000 Chacaltaya; en Ganaderas 200 Aysen a 30 para Octubre 27 y en Banco 52 Hipotecarios y 75 Nacional.

De poco interés fueron los conformes en papeles Industriales, figurando 40 Gas de Santiago, 15 Tejidos El Salto y 5 Paños de Tomé.

El valor de lo adjudicado en Bonos ascendió a 243.500 nominales.

Los precios se mostraron flojos y de baja.

## FLUCTUACIONES

### SUBIERON

BONOS

Hipot. 8-1, de 98 a 98 1|8.

BANCOS

Nacional de 71 a 72.

GANADERAS

Lag. Blanca, de 112 a 112 1|2.
Fuego, de 143 a 143 1|2.

INDUSTRIALES

Cem. Melón, de 67 1|2 a 68.
Elect. Ind., de 67 a 68 1|2.

### BAJARON

SALITRERAS

Galicia, de 19 3|8 a 19.
Loa, de 39 1|8 a 38 3|4.
Lautaro Nom. de 175 a 167.
Lautaro Port. de 181 a 173.
Tocopilla, de 395 a 392.

GANADERAS

Aysen, de 31 a 30.

INDUSTRIALES

Ref. Viña, de 32 1|2 a 32.

Vapores Ord. de 23 a 22 3|4.
Vidrios, de 53 a 50.

MINERAS

Cerro Grande, de 3 4a 31 1|2.
Chacaltaya, de 2 3|4 a 2.
Morococala, de 1 7a 16 1|2.
Patiños. de 178 a 174 1|2.
Potasa, de 4 1|2 a 4 1|4.
Vacas, de 1 5|8 a 1 1|2.

## OPERACIONES EFECTUADAS AYER

1.a RUEDA

... Caja 8-1|2, 100 1|4.
... Caja 8-1|2, 100 1|8.
... Hipot. 8-1, 923, 98 1|2.
... Hipot. 8-1, 98.
... Hipot. 8-1, 98 1|8.
... Caja 8-1, 102 1|2.
25 Gas 68.
... Patiño, Oct. 27, 175.
... Patiño Oct. 7, 174.
... Loa, Oct. 27, 38 1|4.
... Loa, Oct. 27, 38 3|8.
... Loa, Oct. 27, 38 1|4.
... Loa, Nov. 10, 38 3|8.
... Loa, Oct. 27, 38.
... Loa, Nov 10, 38.
... Loa, Oct. 27, 38.
... Loa, Nov. 10, 38 1|4.
... Loa, Oct. 27, 38 1|4.
... Lautaro Port., Nov. 10, 176.
... Lautaro Port., 176.
400 Lautaro Port., Oct. 27, 175.
100 Lautaro Port., Nov. 10, 176 1|2

2.a RUEDA

115000 Caja 8-1|2. 100 1|4.
28000 Caja 8-1|2. 100 1|8.
500 Caja 8-1|2. 100 1|2.
5000 Hipot. 8-1. 98 1|8.
52 Bco. Hipot., 655.
175 Nacional, 72.
15 Gas, 68 1|2.
50 Sal. Tocopilla, 392.
15 Tej El Salto, 128.
15 P. Tomé, 48.
200 Aysen, Oct. 27, 30.
600 Loa, Oct. 28, 38.
200 Loa, Nov. 10, 38 1|4.
100 Loa, Nov. 18, 38 1|8.
200 Loa, Oct. 27, 38.
1000 Chacaltaya, Oct. 27, 2.
1000 Chacaltaya, Oct. 27, 2.
200 Morococala, Oct. 27, 16 1|2.

## OPERACIONES EN VALPARAISO

1.a RUEDA

... Laut. Port. Nov. 10, 177.
100 Laut. Port., Nov. 10, 176 1|2.
700 Laut. Port. Nov. 10, 175 1|2
200 Patiño, Oct. 27, 174.
200 Laut. Port. Nov. 10, 174 1|2
100 Mineras Nov. 10, 24.
3000 Hipot. 7-1. 93.
100 Laut. Port. Oct. 27, 175 1|2
100 Laut. Port. Nov. 10, 176
2000 Hipot. 8-1, P. H., 98 1|4.
400 Laut. Port. Nov. 10, 175
100 Laut. Port. Oct. 27, 174.
200 Viñas, 32.
800 Loa, Nov. 10, 38 1|2.
200 Schwager, Oct. 10, 23.

CAMBIO

Vendedor .. .. .. .. .. 39.39
Comprador .. .. .. .. .. 39.38

2.a RUEDA

700 Lautaro Port. Nov. 10, 175.
279 Chilena Cons. Oct. 27, 34 3|4
100 Cem. Melón, 68.
1700 Loa, Nov. 10, 38 1|4.
200 Cerro Gde. Nov. 10, 33.
50000 Caja 8-1|2, 100.
900 Cerro Gde. Nov. 10, 32 1|2.
400 Cem. Melón, Oct. 27, 68.
100 Galicia. Nov. 10, 19.

CAMBIO

Vendedor .. .. .. .. .. 39.39
Comprador .. .. .. .. .. 39.37

## CAMBIO

TIPO DE VENDEDOR

COMERCIAL . . . . . $ 39.39

UN PESO PAPEL . . . 6 3|32

$ POR DOLARES 4.87 1|16

BANCO DE LONDRES Y AMERICA DEL SUD. LTDO.

Cambio sobre el exterior

| PLAZA | 90 D. V. | Vista |
|---|---|---|
| Londres | 39.80 | 40.25 |
| París | 0.32.30 | 0.32 1|2 |
| [illegible] | | 1.45 1|4 |
| New York | | 8.26 |
| España | | 1.24 3|4 |
| Italia | | 0.45.10 |
| [illegible] | | 40.50 |
| Uruguay | | 8.54 |
| Argentina | | 3.54 3|4 |
| [illegible] | | 3.32 |
| [illegible] | | 1.59 5|8 |
| [illegible] | | 40.50 |
| [illegible] | | 40.50 |
| Portugal | | 40.50 |
| [illegible] | | 40.50 |
| Alemania | | 1.98 |

## Feria del Matadero

SOC. EL TATTERSALL. Placer 960.—Remates los ... y Sábados.—Teléfono San Miguel 10

Transacciones al peso efectuadas en la Feria del 13 de Octubre de ...

NOVILLOS

... a 1.62 y medio.
... a 1.58 y medio.
... a 1.58 y medio.
... a 1.55.
... a 1.54 y medio.
... a 1.54 y medio.
... a 1.53 y medio.
... a 1.53.
... a 1.52.
... a 1.48 y medio.
... a 1.40 y medio.
... a 1.37.
... a 1.33 y medio.
... a 1.22 y medio.

VACAS

... a 1.49.
... a 1.48.
... a 1.47.
... a 1.46 y medio.
... a 1.45.
... a 1.42.
... a 1.40 y medio.
... a 1.40 y medio.
... a 1.39 y medio.
... a 1.39.
... a 1.37 y medio.
... a 1.29.
... a 1.27.
... a 1.26 y medio.
... a 1.25 y medio.
... a 1.17 y medio.

BUEYES

... a 1.46.
... a 1.45 y medio.
... a 1.45.
... a 1.44.
... a 1.40 y medio.
... a 1.40 y medio.
... a 1.39 y medio.
... a 1.38.
... a 1.37 y medio.
... a 1.37.
... a 1.35.
... a 1.34 y medio.
... a 1.33.
... a 1.31.
... a 1.29 y medio.
... a 1.18.
... a 1.16 y medio.
... a 1.10 y medio.
... a 0.84 y medio.





# Precios de comprador o vendedor al terminar las ruedas

| TITULOS | Cantid | Precio | Cantid | Precio |
|---|---|---|---|---|
| **BONOS** | | | | |
| Caja 6-1 | 10000 | 91½ | | |
| Caja 7-1 | 12000 | 96⅞ | | |
| Caja 8-1|2 | 120000 | 100⅛ | 100000 | 100¼ |
| Caja 8-1 | | | 10000 | 102¼ |
| Hip. 7-1 | | | 10000 | 92½ |
| Hip. 8-1 | 25000 | 98⅛ | 50000 | 98¼ |
| Debenture | 100 | 39½ | 200 | 40 |
| Privil., Set. 8 | 20000 | 87 | | |
| **BANCOS** | | | | |
| Chile | 100 | 212 | 100 | 213 |
| Hip. de Chile | | | 12 | 655 |
| Nacional | 100 | 72 | | |
| **MINERAS** | | | | |
| Carahue | 100 | 3¾ | 200 | 3 |
| Condoriaco, Oct. 27 | 200 | 4⅞ | | |
| Condoriaco, Nov. 10 | | | 200 | 5⅛ |
| Cerro Gde., Nov. 10 | 100 | 32 | 100 | 33 |
| Chacaltaya, Oct. 27 | | | 500 | 2 |
| Disputada, Oct. 27 | | | 100 | 13¾ |
| Gatico, Oct. 27 | 700 | 3 | | |
| Higuera | | | 600 | 2 |
| Kumurana, Oct. 27 | | | 1000 | 1¾ |
| Kelluani, Nov. 10 | 1000 | 3⅛ | | |
| Kala-Uyu | | | 500 | 1 |
| Lebu Ord., Nov. 10 | 500 | 2¼ | 500 | 2¼ |
| Minerva, Nov. 10 | 200 | 4½ | | |
| Minera, Nov. 10 | 200 | 24 | 200 | 24 |
| Oploca, Nov. 10 | | | 100 | 103 |
| Onix, Nov. 10 | | | 500 | 6½ |
| Oruro, Oct. 27 | 200 | 37 | 100 | 37½ |
| Patiño, Oct. 27 | 100 | 173 | | |
| Potasa | 100 | 4 | 100 | 4¼ |
| Schwager, Oct. 27 | | | 100 | 23½ |
| Salvador | 500 | 1¼ | 100 | 1½ |
| Tocopilla, Nov. 10 | 100 | 65 | | |
| Tocopilla, Oct. 27 | | | 100 | 65 |
| Vacas | 500 | 1 | | |
| Vacas, Oct. 27 | | | 500 | 1½ |

| TITULOS | Comprador Cantid | Comprador Precio | Vendedor Cantid | Vendedor Precio |
|---|---|---|---|---|
| **SALITRERAS** | | | | |
| Lautaro P., Nov. 10 | 100 | 175 | 100 | 175½ |
| Loa, Nov. 10 | 200 | 38½ | 500 | 38¼ |
| Galicia | | | 200 | 19½ |
| Tocopilla, Nov. 10 | 100 | 390 | 100 | 395 |
| **GANADERAS** | | | | |
| Lag. Blanca. Oct 27 | 100 | 112 | | |
| Fuegos | 100 | 143½ | | |
| Gente Grande | 100 | 51½ | | |
| **INDUSTRIALES** | | | | |
| Gas | 24 | 68 | | |
| Papeles y Cart. | | | 100 | 145 |
| Globo | | | 100 | 70 |
| Elec. Ind. | 200 | 52 | 100 | 52½ |
| F. Izquierdo | | | 100 | 100 |
| Cervecería | 150 | 71 | 150 | 72 |
| Vidrios | | | 100 | 50 |
| Tej. El Salto | 17 | 120 | 120 | 120 |
| Telég. Comercial | | | 90 | 44½ |
| Fáb. de Uniforme | 100 | 92 | | |
| Cemento Melón | 200 | 67 | 100 | 68 |
| Paños Tomé | 5 | 48 | | |
| Cemento Melón | 200 | 67 | 100 | 68 |
| Malvoa | | | 200 | 11¾ |
| Tattersall | 100 | 95 | | |
| Vapores Ord. | | | 200 | 22¾ |
| **CIERRE A LAS 16.30 HORAS** | | | | |
| Cambio | | 39.38 | | 39.38 |
| Patiños en N. York | | 20¼ | | 21 |
| Lautaro en Londres | | 4.10.0 | | |
| Cerro G., tr., Oct. 27 | | 31½ | | |
| Tocopilla, tr. Oct. 27 | | 65 | | |
| Disputada, Oct. 27 | | | | 13¾ |
| Loa, Nov. 10 | | 37¾ | | |
| Lautaro P., Nov. 10 | | 173 | | |
| Minera, Nov. 10 | | 24 | | |
| Patiños, Nov. 10 | | | | 174½ |
| Morococala, Nov. 10 | | | | 16½ |

# Sociedades Anónimas

## DIVIDENDOS.—CITACIONES.—CIERRE DE REGISTROS

**Patiños Mines.**—Dividendo N.o 10, de sh 4 el 15 de Octubre, por el Banco Anglo Sud-Americano. Cita a junta general extraordinaria para el 18 de Noviembre en New York (Estados Unidos).

Cierra sus registros del 1.o de Octubre al 18 de Noviembre.

**The Tamarugal Ltd.**— Cita a junta general ordinaria para el 26 de Noviembre a las 11 A. M., en Blanco 709, Valp., presenta su memoria y balance. Cierra su registro del 14 al 28 de Noviembre en Londres.

**Unión de Taltal Co. Salitreros.**—Cita a junta general ordinaria el 23 de Octubre, en Catedral 1239, renuncia de un director.

**Ascensores Cerro Bella-Vista.** — Cita a junta general extraordinaria el 17 de Octubre, en Condell 278, Valp. Cierra su registro del 15 la 17 de Octubre.

**Custodia de Valores Sociedad Nacional.**—Cita a junta extraordinaria el 24 de Octubre, en Prat 202, Valparaíso; disolución anticipada de la Sociedad.

**Lincoln Tocopilla Co. Minera.** — Cita a junta general ordinaria y extraordinaria para el 14 de Octubre, en el "Diario Ilustrado". Diversos objetos.

**Extractora de Metales.** — Cita a junta general extraordinaria para el 14 de Octubre en Prat 77, Valparaíso. Aumento de capital. Cierra su registro del 10 al 14 de Octubre.

**Tabacos Co. Minera de** — Dividendo provisorio de 12 al 21 de Octubre, en el Banco Anglo S. A. Cierra su registro del 11 al 21 de Octubre.

**Chileno Garantizador de Valores, Banco.** — Cita a reunión el 20 de Octubre en Morandé 450, oficinas 10 y 9.

**Mercado de la Vega S. A.** — Cita a junta general extraordinaria para el 19 de Octubre en Salas esquina de Andrés Bello. Venta del inmueble perteneciente a la Sociedad. Cierra su registro, del 9 al 19 de Octubre.

**Caja de Crédito Hipotecario.**— El 13 del actual se procederá al sorteo de las letras de la serie 6-1, y 6-2, que deben retirar de la circulación en este semestre.

**Transandino San Martín Soc.**— Cita a junta general extraordinaria para el 23 de Octubre en "El Diario Ilustrado" ratificar la venta de activo y pasivo de la Soc. Electra Siderúrgica e Industrial de Valdivia.

**Sara Bran Soc. An. Gde. y C.**— Cita a junta general ordinaria el 23 de Octubre en Valparaíso, calle Blanco N.o 1019.

**Chañaral Cía. Minera de.**—Cita a junta general ordinaria el 20 de Octubre en "El Diario Ilustrado. Cierra sus registros desde el 13 de Octubre al 23 de Octubre.

**Chilena Industrial Cía.**—Cita a junta general extraordinaria el 18 de Octubre en Avenida Libertad esquina de 15 Norte (Viña del Mar). Cierra su registro del 11 al 18 de Octubre.

**Marítima González, Soffia y Cía.**—Cita a junta general extraordinaria el 19 de Octubre en Blanco 903, Valparaíso. Memoria y balance del 1.er semestre de 1927.

# Informaciones Comerciales e Industiales del Exterior

DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

## Cambios

NUEVA YORK, 13.—Hoy se cotizaron los siguientes cambios:

Estados Unidos, 4.86 3|4 dólares por libra esterlina.
Francia, 3.92 3|8 centavos oro por franco.
Italia, 5.46 3|4 centavos oro por lira.
Bélgica, 13.92 centavos oro por belga.
Suiza, 19.28 1.4 centavos oro por franco.
Alemania, 23.85 1|2 centavos oro por Reichsmark.
España, 17.24 centavos oro por peseta.
Yugoslavia, 1.76 1|4 centavos oro por dinar.
Argentina, 42.80 centavos oro por peso.
Chile, 12.20 centavos oro por peso.
Japón, 46.65 centavos oro por yen.
Perú, 3.90 dólares por libra peruana.
Brasil, 11.95 centavos oro por milreis.
Suecia, 26.92 centavos oro por corona.
Noruega, 26.34 centavos oro por corona.
Dinamarca, 26.80 centavos oro por corona.
Austria, 14.075 centavos oro por corona.
Portugal, 4.93 centavos oro por escudo.—(U. P.)

## La libra

LONDRES, 13.—La libra esterlina se cotizó como sigue en monedas extranjeras:

Estados Unidos, 4.87 3|16 dólares.
Francia, 124.06 francos.
Bélgica, 34.97 3|4 belgas.
Alemania, 20.41 1|4 marcos oro.
Finlandia, 193.25 marcos.
Austria, 34.51 1|2 chelines austriacos.
Holanda, 12.12 1|2 florines.
Italia, 89.12 1|2 liras.
Suiza, 25.25 1|2 francos.
Suecia, 18.09 1|4 coronas.
Noruega, 18.48 1|2 coronas.
Dinamarca, 18.17 coronas.
España, 28.10 1|2 pesetas.
Portugal, 98 1|4 escudos.

El yen se cotizó a 23 peniques; el peso oro argentino, a 47 15|16, y la libra sobre Praga, a 164 3|8.—(U. P.)

## Metales

LONDRES, 13.—Cotizaciones de metales:

Plata en barras, la onza, £ 0.25 11|16.
Mercurio, la botella, 23.0.0.
Tungsteno, la unidad, 0.13.1 1|2.—(U. P.)

LONDRES, 13.—En los instantes de cerrar la Bolsa de Metales, los precios en libras esterlinas quedaron como sigue, por tonelada de 2,400 libras:

Plomo: entrega inmediata, libra 20-17-6; a 90 días, libra 21-7-6. Estaño: entrega inmediata, libra 259-12-6; a 90 días, libra 258-2-6. Cobre en lingotes: entrega inmediata, libra 55-2-6; a 90 días libra 55-5-0. Cobre electrolítico: entrega inmediata, libra 62-5-0; a 90 días, libra 62-15-0. Zinc: entrega inmediata, libra 27-10-0; a 90 días, libra 27-2-6. —(U. P.)

NUEVA YORK, 13. — En los instantes de cerrar la Bolsa de Metales, los precios quedaron como sigue, en centavos oro por libra:

Plomo: de 6.22 1|2 a 6.35.
Estaño: entrega inmediata, de 57 a 57.10.
Zinc: de 6.10 a 6.20.
Cobre en lingotes: de 13.30 a 13.40 —(U. P.)

## Acciones

NUEVA YORK, 13—Los títulos que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

American Metal, no se cotizó.
American Smeltin and Refining, 170 5|8.
American Woolen, 22 1|2.
Anglo-Chilean Nitrate, bonos, 22 1|4.
Anglo-Chilean Nitrate, acciones, 93
F. C. Atchinson de Santa Fé, 190 1|8.
American Telegraph and Telephone, 184 1|4.
Anaconda Copper, 48.
Allis Chalmers, no se cotizó.
Bethlehem Steel, 55 1|4.
Chile Copper, 34 7|8.
Cerro de Pasco, 64 1|8.
Continental Oil, 16 3|8.
Central Leather, no se cotizó.
Du Pont de Nemours, 338 3|4.
Dodge Brothers, 15 3|4.
General Motors, 138 7|8.
Gresta Western Sugar, 41 3|8.
General Electric, 136.
Hudson Motors, 79 1|4.
International Cement, 55 1|2.
International Harvester, 223 1|4.
Kennecott Copper, 74 1|2.
Misouri Pacific R. R., 57 1|4.
National City Bank of N. Y., 718.
Standard Oil of New York, 39 1|8
Standard Oil of California, 58.
Southern Pacific R. R., 123 1|2.
Studebaker Corporation, 37 1|8.
Texas Gulf Sulphur, 76.
Union Pacific R. R., 192.
U. S. Rubber, 52 1|2.
General Asphalt, 76 3|4.
U. S. Steel, 147 7|8.
International R. R. Car, 42.—(U. P.)

## Ganado

CHICAGO, 13.—El ganado en pie se cotizó a los siguientes precios en centavos oro por libra:

Novillos, 16.90.
Terneros de un año, 16.
Terneras, 16.—(U. P.)

## Granos

CHICAGO, 13.—Hoy se cotizaron los siguientes precios de granos, en dólares por bushel, para entrega en las fechas que se indican:

Trigo: Octubre 1.30 3|4; Noviembre, 1.33 5|8.
Maíz: Octubre, 0.89 1|8; Noviembre, 0.91 7|8.
Avena: Octubre, 0.46 7|8; Noviembre, 0.49 1|8.—(U. P.)

CHICAGO, 13.—La carne de cerdo se cotizó a razón de 12.52 dólares las 100 libras.—(U. P.)

NUEVA YORK, 13.—El estaño se cotizó a 58 1|8 centavos oro por libra, el cobre a 13 1|4.—(U. P.)

## Azúcar

NUEVA YORK, 13.—El azúcar en bruto, en bolsas de 100 libras, se cotizó a 2.93 dólares para entrega en Diciembre; a 2.95, para entrega en Enero, y a 2.82, para entrega en Marzo.—(U. P.)

## Carne

CHICAGO, 13.—La carne de vacuno se cotizó como sigue, en centavos oro por libra:

Primera clase, de 22 a 24 1|2.
Segunda clase, de 14 a 17.
Ternera, de 22 a 24.—(U. P.)

## Caucho

NUEVA YORK, 13.—Al cierre de las operaciones en este mercado el caucho en bruto se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Un river, de clase fina, 27.
Un river, de clase ordinaria, 20 1|...
Caucho en bolsas, 20 1|4.
Caucho ahumado, en planchas, para entrega inmediata, 33 7|8.
Caucho de primera calidad y "latex crepe", para entrega inmediata 33 7|8.—(U. P.)

## Cueros

CHICAGO, 13.—Los cueros de frigoríficos se cotizaron a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Novillos del país, pesados, 23 1|2.
De Texas, pesados, 21 1|2.
De vacas, marcados, 21 1|2.
De vacas, 20 1|2.
Del interior del país, de vaquillonas y novillos, 21.
De vacas, pesados, 17.
De vacas, 19.
De terneros, 25 1|2.
De becerros, 24 1|2.—(U. P.)

## Algodón

NUEVA YORK, 13.—El algodón se cotizó hoy a los siguientes precios en centavos oro por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Octubre, 20.75.
Diciembre, 21.
Enero, 21.08.
Marzo, 21.37.
Mayo, 21.54.
Julio, 21.40.—(U. P.)

LIVERPOOL, 13.—Hoy se vendieron 8,000 fardos de algodón, a los siguientes precios, en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Octubre, 11.05.
Diciembre, 11.08.
Enero, 11.10.
Marzo, 11.11.
Mayo, 11.11.—(U. P.)

## Linaza

CHICAGO, 13.—La linaza se cotizó a 2.14 5|8 dólares por bushel para entrega en Octubre, y a 2.15 5|... para entrega en Noviembre.—(U. P.)

# Revista semanal de abarrotes, mercería y ferretería, conservas y frutos del país de Fonck y Cía. Santiago

SANTO DOMINGO 887. — CASILLA 296. — LOS PRECIOS SE ENTIENDEN PUESTO SANTIAGO, POR LOTES. — (ESPECIAL PARA "LA NACION")

## Abarrotes

Aceite algodón importado de 4x10, cajón, $ 152.
Aceite algodón importado, de 4x9, cajón, $ 137.
Aceite puro de oliva marca Bau, cajón $ 210.
Aceite puro de oliva marca Sasso, cajón, $ 212.
Aceite Soya en tambores, kilo, $ 3.40.
Almendras dulces, en pepas, escogidas, kilo $ 10.50.
Almidón a granel fino del país, quintal, $ 80.
Almidón en paquetes marca Gato, importado, cajón $ 140.
Alpiste importado, kilo, $ 1.10.
Alpiste nacional, kilo $ 1.
Arroz Bassein lustrado, quintal, $ 50.
Arroz Italiano, 3 A., quintal, $ 57.
Arroz Sublime americano, quintal, $ 62.
Avena marca Gavilla, en latas, cajón $ 39.
Azúcar granulada, tipo Sindicato, kilo, $ 0.92.
Azúcar granulada San Nicolás, kilo $ 1.27.
Azúcar en cajones, cajón $ 33.50.
Bacalao noruego Rey del Mar, en latas de 5 y 10 kilos, 40 kilos, $ 210.
Café Brasil corriente Fonck crudo, quintal $ 145.
Café Brasil corriente Fonck, tostado kilo $ 4.30.
Café Brasil tipo Guayaquil Fonck crudo, quintal, $ 160.
Café Brasil tipo Guayaquil Fonck tostado, kilo $ 4.60.
Café Brasil Superior Fonck crudo, quintal $ 180.
Café Brasil Superior Fonck tostado, kilo $ 5.30.
Café Brasil Caracolillo crudo, quintal 200.
Café Brasil Caracolillo tostado, kilo $ 6.
Café Centro-América lavado crudo, quintal $ 290.
Café Centro-América lavado tostado, kilo $ 9.
Café Centro-América Caracolillo crudo, quintal $ 310.
Café Centro-América Caracolillo, tostado, kilo $ 10.
Café Guatemala Caracolillo La Moderna Cruz, crudo, quintal $ 315.
Café Guatemala Caracolillo La Moderna Cruz, tostado, kilo $ 10.30.
Café Guatemala Superior La Moderna Raya, crudo, quintal $ 305.
Café Guatemala Superior La Moderna Raya, tostado, kilo $ 9.80.
Café Guayaquil de primera, crudo, quintal $ 195.
Café Guayaquil de primera, tostado, kilo $ 5.90.
Café Perú lavado, crudo, quintal $ 250.
Café Perú lavado, tostado, kilo $ 8.
Café de higos en cajones de 200 paquetes, cajón $ 22.50.
Café de malta en cajones de 150 paquetes, el ciento $ 12.50.
Café molido en latas 4x11 1|2 kilos "Electra" 4 $ 90.
Café molido, fino "Damask" c|u 60 latas à 1|2 kilo neto, kilo neto, $ 10.
Caramelos Serta, en latas de 5 kilos, kilo $ 2.20.
Carburo de calcio, noruego, tarro, $ 87-86.
Chancaca peruana, rubia, quintal $ 39.
Chancaca rubia de Tacna, tipo Paita, quintal $ 59.
Charqui caballo Cadena, en paquetes de 60 gramos, paquete $ 0.30.
Charqui vacuno superior en líos, kilo, $ 8.
Chuño alemán Superior, quintal $ 80.
Ciruelas escogidas Quinta Normal, en cajones de 12 kilos neto, $ 1.90.
Cocoa legítima Van Houten Oro, tarritos de 1|2 libra, tarrito $ 4.50.
Cocoa legítima Van Houten Oro, tarritos de 1|4 libra, tarrito $ 2.60.
Cocoa legítima Van Houten Café, tarritos de 1|2 libra, tarrito $ 3.90.
Cocoa legítima Van Houten Café, tarritos de 1|4 libra, tarrito $ 210.
Coco rallado fino, quintal $ 175.
Cominos Malta de primera, kilo $ 4.80.
Escobas zuncho negro de 1 costura, docena $ 10.75.
Escobas zuncho dorado de 2 costuras, docena $ 14.
Escobas de 3 costuras, docena $ 15.75.
Escobas salón de 4 costuras, docena $ 18.
Fideos corrientes marca Estrella Polar, kilo $ 1.50.
Fideos especiales marca Estrella Polar, kilo $ 1.95.
Fideos Cabellos de Angel, kilo $ 2.25.
130 gramos, cajón, $ 76.
Fósforos importados caja grande, marca Sol, gruesa $ 14.
Fósforos nacionales, cajón $ 55.50.
Grasa de gordura en latas, quintal, $ 105.
Harina flor de primera, de varias marcas, quintal, $ 36.50.
Harina de maíz en paquetes, paquete $ 0.30.
Hilo para coser, blanco y negro, marca Piña, gruesa $ 68.
Jabón azul vetado marca Estrella, cajón $ 62.
Jamones ahumados, kilo $ 4.80.
Manteca de cerdo de primera clase, quintal $ 140.
Mantequilla del Sur en blocks, quintal $ 310.
Maní japonés, quintal $ 80.
Maní japonés, tostado, quintal, 105 pesos.
Mostaza inglesa Colman, en latitas de 1|8 libra, docena $ 17.
Mostaza inglesa Colman en latitas de 1|4 libra, docena $ 31.
Nuez moscada, kilo $ 18.50.
Oblón para panaderos en paquetes de 1 libra, paquete $ 3.
Papel imprenta, 77x110, resmas de 19 kilos, resma $ 17.
Papel mantequilla, 75x100, resmas de 500 pliegos, resma $ 46.
Papel Sulfito, fardos de 4,000 pliegos, fardo $ 34.
Papel volantín, de cinco colores, resmas de 200 pliegos, resma, $ 5.
Pasas de Elqui, bultos de 4 cajones, bulto $ 75.
Pasas blancas del Huasco, kilo $ 3.50|3.25.
Pimentón cáscara importado, latas de 10 kilos, lata $ 55.
Pimentón cáscara nacional, saquitos de 10 kilos, kilo $ 2.80.
Pimentón molido picante, saquitos de 10 kilos, kilo $ 3.30.
Pimentón molido choricero, saquitos de 10 kilos, kilo $ 3.
Pimienta negra entera Singapore, kilo $ 9.
Pimienta molida legítima Morton, latitas de 1|4, docena $ 34.
Polvos Royal de 1|4 libra, cajón $ 81.
Queso parmesano Reggianito, kilo $ 9.80.
Queso parmesano, legítimo italiano, kilo $ 14.50.
Queso suizo marca Tigre, en latitas de 6 porciones, latita $ 5.
Queso suizo marca Tigre en latitas sin porciones, latita $ 4.80.
Sacos vacíos nuevos, cebaderos, saco $ 2.10.
Sacos vacíos nuevos, paperos, saco $ 1.85.
Sacos vacíos nuevos, trigueros, saco $ 2.25.
Sal fina La Princesita en saquitos de 200, el ciento, $ 13.50.
Sal fina La Princesita, en cajones de 24 frascos, cajón, $ 43.
Sal fina Llave, en cajones de 48 latas, docena, $ 25.
Salmón Chum importado, cajón, $ 82.
Salmón rosado Alaska, cajón, $ 93.
Salmón colorado, Seakist, docena, $ 34.
Sardinas españolas y noruegas de 190 gramos, cajón, $ 99.
Sardinas Curbeza Les Exquises, de 350 gramos, cajón, $ 360.
Sardinas francesas Bezieres, de 500 gramos, cajón, $ 340.
Sardinas ovaladas en tomate americanas, cajón, $ 82.
Soda cristalizada en cajones de 40 kilos, cajón, $ 9.50.
Té a granel chino, libra, $ 3.20.
Té a granel Java, libra, $ 4.20.
Té a granel India Orange Pekoe, libra, $ 6.40.
Té Ratanpuro 6 250 paquetes a 1|5, $ 6.20.
Vainilla negra Tahiti, kilo, $ 110.
Velas de todos tamaños, marca Virginia, quintal $ 70.
Yerba fina N.o 6, marca David Especial, Extra, aroba, $ 32.
Yerba gruesa N.o 4 de varias marcas, arroba, $ 30.

## Cotizaciones de metales

Cablegrama sobre cotización de los metales correspondiente a los días 12 y 13 de Octubre

AL CONTADO:
Estaño.—$ 261.15. 0.
Bajó: 0.10. 0.
Cobre Standard.—$ 54.15.0
Subió: 0. 7. 6.
Plata.—25 11|16. Bajó 1|8.

A PLAZO:
Estaño.—$ 259.12. 6.
Bajó: 0. 7. 6.
Cobre Standard.—$ 54.18. 9.
Subió: 0. 7. 6.

AL CONTADO:
Estaño.—$ 259.10. 0.
Bajó: 2. 5. 0.
Cobre Standar.—$ 55. 1. 3.
Subió: 0. 5. 3.
Plata.—25 3|4. Subió: 1|16.

A PLAZO:
Estaño.—$ 258. 0. 0.
Bajó: 1.12. 6.
Cobre Standar.—$ 55. 5. 9.
Subió: 0. 5. 0.

## MATADERO PUBLICO

ENCIERRA PARA HOY

| Ganado mayor | | Ganado menor | |
|---|---|---|---|
| Bueyes | 59 | Corderos | 660 |
| Novillos | 172 | Cerdos | 194 |
| Vacas | 170 | Cabros | 2 |
| Q. vivos | 3 | Terneros | 41 |
| Id. en vara | 23 | | |
| Total | 427 | Total | 897 |

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILOS

Ayer se fijó el siguiente precio para las ventas de hoy:

| | | | |
|---|---|---|---|
| Carne de buey, 1.a | 2.15 | a | 2.20 |
| Id. de 2.a | 2.00 | a | 2.10 |
| Id. de 3.a | 1.50 | a | 1.90 |
| Carne de novillo, 1.a | 2.15 | a | 2.20 |
| Id. de 2.a | 2.00 | a | 2.10 |
| Id. de 3.a | 1.50 | a | 1.90 |
| Carne de vaca, 1.a | 2.15 | a | 2.20 |
| Id. de 2.a | 2.00 | a | 2.10 |
| Id. de 3.a | 1.50 | a | 1.90 |
| Carne de cordero, 1.a | 3.10 | a | 3.20 |
| Id. de 2.a | 2.80 | a | 3.00 |
| Id. de 3.a | 2.10 | a | 2.70 |
| Carne de oveja, 1.a | 2.60 | a | 2.80 |
| Id. de 2.a | 2.30 | a | 2.50 |
| Id. de 3.a | 1.80 | a | 2.20 |
| Carne de cerdo, 1.a | 2.05 | a | 2.10 |
| Id. de 2.a | 1.90 | a | 2.00 |
| Id. de 3.a | 1.70 | a | 1.80 |
| Grasa en rama | 1.30 | a | 1.40 |
| Sebo de ovejuno | 0.90 | a | 1.00 |
| Cuero de buey | 1.35 | | |
| Id. de novillo | 2.30 | | |
| Id. de vaca | 2.40 | | |
| Id. de ovejuno | 36.00 | a | 144.00 |

pesos la docena.

## Mercería y Ferretería

Aceite linaza superior marca Wilson, tarro, $ 42.
Aceite linaza extra-fino marca Jockey, tarro, $ 53.
Aceite para máquinas de coser marca Hagom, gruesa, $ 53.
Aguarrás marca Favorita, en cajones de 2 latas, cajón, $ 48.
Azul en paquetes marca Diana, cajones de 100 paquetes, cajón, $ 88.
Azul finísimo para jaboneros en barriles de 100 kilos, kilo, $ 3.80.
Azul finísimo para jaboneros en cajones de 10 kilos, $ 4.20.
Azulejos para piezas de baño; surtido completo, precio según clase.
Betún para calzado N.o 3, marca Famos, gruesa, $ 55.
Bolitas de piedra, saquitos de 1,000 bolitas, saquito, $ 9.50.
Candados surtidos importados, docena, $ 16.50.
Cera Carnauba legítima, kilo, $ 12.50.
Clavos alambre de todos los tamaños, precio según tamaño.
Clavos cortados de todos tamaños, barril, $ 39.
Hilo cincha en madejas de 1|2 libra, quintal, $ 225.
Jarcia de 1|2 pulgada, quintal, $ 125.
Jarcia de 3|4 hasta 3 pulgadas, quintal $ 120.
Máquinas para sacar punta a toda clase de lápices, pieza, $ 34.
Máquinas para moler carne, pieza, $ 20.
Munición de todos tamaños para caza, quintal, $ 116.
Papeles pintados para murallas; surtido completo, precio según clase.
Papel mercería importado Kraft, tamaño 73x112, resma, $ 22.
Romanas alemanas con sistema para marca el peso, pieza, $ 1,800.
Zunchos ampollados para cajones de 1|2 pulgada, rollo, $ 5.30.
Zunchos ampollados para cajones de 3|4 pulgada, rollo, $ 8.30.
Zunchos ampollados para cajones de 1 pulgada, rollo, $ 12.30.

## Conservas

Aceitunas al natural marca Oso, cajón, $ 93.
Alcaparras francesas en vinagre, frasco, $ 6.
Anchoas francesas en aceite, frasco, $ 5.50.
Arvejitas corrientes, varias marcas, cajón $ 29.
Arvejitas finas, varias marcas, cajón $ 43.
Arvejitas extra finas, cajón 45 pesos.
Atún en aceite, importado, de 1|3, lata, $ 3.20.
Atún en aceite, importado, de 1|4, lata $ 5.50.
Champignon choix de 1|4, lata 5.50 pesos.
Caviar Astrackan, marca Romanoff c|u. 2 onz. lata $ 8.
Choritos al natural, varias marcas, cajón, $ 35.
Cholgas al natural, varias marcas, cajón, $ 44.
Damascos al jugo, varias marcas, cajón $ 56.
Duraznos al jugo, blancos, cajón $ 51.
Duraznos al jugo, amarillos, cajón $ 55.
Duraznos al jugo, Zaragoza, amarillos, cajón $ 59.
Espárragos escogidos, blancos, de 1,000 gramos, cajón $ 100.
Espárragos escogidos, blancos de 850 gramos, cajón, $ 90.
Espárragos blancos, cortos, de 650 gramos, cajón $ 54.
Espárragos cortados, marca "Oso" cajón, $ 62.
Cabecitas verdes de espárragos, "Rubio", cajón, $ 50.
Frutas surtidas al jugo, marca "Oso", cajón $ 56.
Frutas surtidas, en almíbar, marca "Oso", cajón $ 72.
Frutillas al jugo, varias marcas, cajón $ 82|78.
Lenguas de cordero, "Müller", docena, $ 54.
Mermelada surtida, corriente, marca "Oso", cajón, $ 40.
Mermelada surtida, extra fina, "El Lorito", cajón $ 95.
Ostiones de Tongoy, nuevos, completamente sanos, cajón de 4 docenas $ 100.
Miel de Palma de Ocoa tarro $ 1.25.
Paté de foie marca "Faisán dorado", sin trufas, cajón $ 70.
Paté de foie marca "Faisán dorado", con trufas, cajón, $ 80.
Paté de foie gras truffé en vasijas de loza, vasija, $ 10.50.
Pasta de tomates en latas, quintal $ 40.
Pimientos morrones, marca "Oso", lata, $ 1.10.
Piñas al jugo, "Independencia", docena, $ 34.
Porotitos partidos y enteros, varias marcas, cajón $ 26.
Salsa de tomates, pomidoro, cajón $ 30.
Tomates al natural, de varias marcas, cajón $ 38.
Trufas peladas, primer choix, de 1|16, latita, $ 4.50.
Uvas al Jugo, marca "Oso", cajón $ 58.

## Varios

Triciclos de transporte, a motor, marca "Blitz", pieza, $ 3,800.
Vermouth Cinzano, cajón $ 70.
Bitter Cinzano, cajón, $ 73.
Gran licor "Santa Victoria" de 12 botellas enteras, cajón $ 160.
Gran licor "Santa Victoria", de 24 botellas medias, cajón $ 175.
Máquinas de escribir "Orga Privat", pieza, $ 450.
Pisco fino, reservado "Olivares", en botellas vineras blancas, 4 $ 43.

## Frutos del país

Aceitunas al natural, de Azapa, kilo, $ 5.20.
Aceitunas de Huasco, en barriles, kilo $ 3.50.
Almendras dulces "Mollars", kilo $ 10.50.
Ciruelas secas, kilo, $ 1.60.
Ciruelas escogidas, Quinta Normal 4 a 12 kilos neto, kilo, $ 1.90.
Frejoles burritos, cien kilos, $ 41
Frejoles coscorrones, cien kilos $ 65.
Frejoles pallares, cien kilos $ 70
Garbanzos regulares, cien kilos $ 82.
Garbanzos grandes, cien kilos $ 115.
Guindas secas, kilo, $ 2.
Higos secos, cien kilos, $ 52.
Pasas de Elqui, en bultos de cuatro cajones, bulto $ 80.
Pasas blancas del Huasco, kilo $ 3.50.
Semilla de curagüilla, cien kilos $ 22.

Santiago, Octubre 14 de 1927.

# PRECIOS DE LAS MADERAS

SOCIEDAD NACIONAL DE BUQUES Y MADERAS

Moneda 1128 — Teléfono 393

Roble Pellín, de 4 1|3 a 5 varas, 32 centavos pie cuadrado.
Roble Pellín, de 6 varas, 35 centavos pie cuadrado.
Roble Pellín, de 6 a 7 metros, 43 centavos pie cuadrado..
Raulí corriente, 6 pesos la pulgada.
Raulí 3.a, 3.50 la pulgada.
Lingüe corriente, $ 5.80 la pulgada.
Lingue 3.a, $ 3.50 la pulgada.
Laurel corriente, $ 3.50 la pulgada.
Laurel 3.a, $ 3.50 la pulgada.
Alamo de 1|2 pulgada, 85 centavos cada uno.
Alamo de 3|4, $ 1.30 cada uno.
Alamo de 1", $ 2 cada uno.
Viguetas álamo de 6 varas, 3 peso cada uno.
Tejuelas raulí 4", 5" y 6", $ 9.
Pintura al agua "Olsina", $ 3.50 paquete.

## La Unión de los Tipógra.

**CELEBRARA PRONTO SU ANIVERSARIO**

Como se sabe, el directorio en la última sesión acordó efectuar el aniversario el Domingo 30 del actual.

A este acto social se le dará bastante trascendencia, pues, ese mismo día se hará entrega de un diploma al Ministro de Previsión y Trabajo, Dr. don José Santos Salas, como también a los socios que hayan cumplido el noviciado y a aquellos que tengan diez años de permanencia en la institución, cuya lista se dará a conocer en la semana próxima.

Se nos pide citar a los miembros que tienen a su cargo este acto social, para el Domingo 16, a las 14.30 horas.

Adhesiones para el banquete reciben los señores Lorenzo Pacheco, Rogerio Rosas, Enrique Moreno, Pedro Munizaga, Romelio Román, Alonso Munizaga Eusebio Ruiz, José del C. Poblete, Carlos Gaensly.

—Durante esta semana los asuntos de la sociedad los atiende el presidente, de 10 a 12 horas, y por la tarde, el tesorero, señor Pacheco.

## Los panificadores se reunen hoy

Para hoy, a las 18 horas, están citados todos los panificadores de la capital, libres y organizados, a una gran asamblea que se llevará a efecto en el local de los ferroviarios, Bascuñán Guerrero 842.

En esta reunión se tratará ampliamente sobre la venta o remate de los enseres del Hogar Sindicalista y también sobre la próxima convención del gremio.

El Secretario General de la Junta, señor Segundo Herrera, dará cuenta de los últimos trabajos efectuados para obtener el cumplimiento del trabajo de día en las panaderías de Santiago y San Bernardo.

Además un conferencista disertará sobre los problemas sociales.

# Los sindicalistas blancos celebran hoy su convención interna

### INFORMACIONES DE LA SECRETARIA GENERAL.—LOS TEMAS QUE SE TRATARAN SON DE VITAL IMPORTANCIA

Como lo habíamos anunciado, la Confederación de Sindicatos Blancos de Chile, ha convocado a todos sus organismos sindicales adheridos a celebrar una convención de carácter interno, durante los días 14 y 15 del presente mes, en esta capital.

Al efecto comunicó a todos los sindicatos del Norte y Sur del país, el acuerdo de la Junta Ejecutiva a fin de que éstos se hicieran representar en este torneo social, donde se plantearán diversos temas de importancia para la marcha del organismo confederal y para los sindicatos adheridos, ya que dadas las orientaciones sociales modernas reclaman algunas reformas en sus estatutos a fin de adaptarlos a la legislación social en vigencia y que respondan claramente a las circunstancias presentes.

Consecuentes con estos principios de amplia solidaridad social la junta ejecutiva, no ha podido dejar desapercibida esta oportunidad para responder a los patrióticos propósitos del Supremo Gobierno, que no son otros que emprender la obra redentora de reconstrucción nacional y ser cooperadora para afianzar sólidamente la paz social y la grandeza de la patria y la familia chilena.

Tales son en síntesis las aspiraciones sentidas por la Junta Ejecutiva y la de sus miembros, que no levan otra divisa que cooperar a esta grandiosa obra de reconstrucción nacional en forma integral por los postulados rectos y verídicos de las reinvindicaciones sociales.

El Secretario General señor Jorge Flores Neira, que ha trabajado entusiastamente por la realización de esta convención, nos pide dejar constancia, que la celebración del Congreso es estrictamente de carácter interno y que en él solamente tendrán derecho a voz y voto los miembros activos acreditados ante la Junta Ejecutiva y los que tengan poderes de las federaciones de provincias debidamente legalizados.

En la sesión de estudio se tratará en primer término reforma de la Carta Orgánica de los sindicatos.

Están incritos para hacer uso de la palabra los delegados señores: Manuel Marchant, José Luis Sepúlveda, Esterfio Silva, Urbano Espinoza, Manuel Silva, Juan Domingo Soto, Agapito Pinto y Manuel Navarro.

La discusión de la Carta Orgánica ha llamado vivamente la atención dada las variadas opiniones que existen para introducirles reformas sustanciales.

En las posteriores discusiones están sobre tabla las reformas de las leyes 4053 y 4057, las que, sin duda, entrarán a tratarse en la sesión de mañana Sábado, existiendo vivo interés de parte de los señores delegados para tomar parte en su discusión.

Las sesiones de estudio comenzarán a las 7 P. M., en el local de sesiones.

Se nos pide advertir que no se le permitirá a ningún miembro extraño la entrada a las sesiones, previo acuerdo de la Junta Ejecutiva, para que de este modo no se perturbe el funcionamiento de las sesiones de estudio, ya que el tiempo es bastante breve y la discusión durará breves minutos.

Presidirá todas las sesiones el presidente de la Junta Ejecutiva señor Manuel Marchant Herrera y actuará de secretario general el titular señor Jorge Flores Neira.

## LAS LEYES SOCIALES AL ALCANCE DEL PUEBLO

126

**CUMPLIMIENTO DE LA LEY 4034**

P.—Deseo presentar un reclamo relacionado con el cumplimiento de la Ley 4054. Como se trata de un asunto de urgencia para mí, por afectar a mis intereses personales, le agradeceré indicarme a la brevedad posible la calle y número de la Oficina a que debo dirigirme.

R.—No podemos darle las indicaciones de calle y número que usted solicita por no contener mayores detalles su consulta. Su reclamo puede usted presentarlo a la Caja de Seguro respectiva, que funciona en el local de la Caja de Ahorros correspondiente al barrio de la Fábrica en que usted trabaja o de la casa particular a la que presta usted sus servicios.

127

**LIBRETA DE LOS EMPLEADOS PARTICULARES**

P.—Soy empleado de una industria minera y desde el mes de Junio el empleado ha entregado a todos mis compañeros de trabajo la libreta del Fondo de Retiro a pretexto de que nosotros debemos llevar la contabilidad de nuestras imposiciones. Yo sostengo, y desearía conocer su opinión al respecto, que esta obligación corresponde al empleador.

R.—Tanto el aporte patronal como las imposiciones obligatorias y voluntarias del empleado, deben ser depositadas mensualmente por el empleador en la cuenta de cada empleado. La Ley ordena que la libreta debe ser entregada a cada imponente para que verifique la anotación de los valores depositados a su nombre.

138

**DESAHUCIO DE UN CAPATAZ DE EMPRESA INDUSTRIAL**

P.—¿Qué desahucio tiene derecho a reclamar el capataz de una empresa industrial que ha servido este puesto durante más de diez años sin interrupción?

R.—Los mayordomos, capataces, vigilantes de fábricas y empresas industrias fueron declarados empleados particulares, por decreto 1442, de 25 de Agosto del presente año. Deben, en consecuencia, hacer valer sus derechos ante el Tribunal de Conciliación y Arbitraje respectivo.

139

**MAYORDOMOS DE PANADERIA**

P.—Trabajo más de cinco años como mayordomo en una panadería. ¿Tengo derecho a alguna gratificación?

R.—Según la Ley de Empleados Particulares, correspondería a usted una gratificación que puede elevarse hasta el 25 o|o de su sueldo anual.

140

**HORAS EXTRAORDINARIAS DE TRABAJO**

P.—¿Ante quién debo reclamar el sobretiempo por mi trabajo de empleado particular? ¿En qué forma debe determinarse la obligación de 48 ó 56 horas de trabajo semanales establecida en la ley?

R.—Por regla general, deben pagarse con un 50 o|o de recargo las horas de trabajo que excedan de las 48 semanales. La duración de la semana de trabajo pueda elevarse a 56 horas para los empleados de empresas de telégrafos, teléfonos, luz, teatros, cinematógrafos y otras análogas, y, en general, en aquellas oficinas en que, aún siendo el movimiento escaso, tienen que estar permanentemente a disposición del público, o en que el trabajo sólo se lleve a cabo en determinadas horas del día. En estos casos, el recargo del 50 o|o debe pagarse sobre las 56 horas de trabajo semanales.

Los reclamos deben presentarse ante el Tribunal de Conciliación y Arbitraje respectivo.

## En honor de un artista

En una fecha próxima ... junto llevará a efecto en ... teatros de esta capital ... artístico, en honor del ... norario, señor Alejandro ... recientemente regresado ... blica Argentina.

Por este motivo se ... tar para hoy, a las 21 ... rrano N.o 731, a las ... tomarán parte en este ... que son las siguientes ... rujita García, Elia ... tes; señoras Violeta ... Carmona, Rosa de Silva ... turo Díaz, Enrique ... Silva, Santos Castelar ... Humberto Carmona ... Humberto Della Rosa ... zún.

## En el hogar de los ...

Mañana la Comisión ... va de la Sociedad ... Tipógrafos dedicará ... juventud del gremio ... go, como de costumbre ... actos sociales, a las ... tinée y por la noche ...

Se ha contratado ... orquestal de primer ...

La comisión viene ... con interés para ... net de fiestas durante ... que se celebrará el día ... mavera.

Se tiene acordado ... premios; uno para el ... se presente con el disfraz ... ginal y otro para la ... luzca el traje más ...

—También el Cuadro ... berg está ensayando ... tinée del Domingo ... del aniversario de la ...

—Los señores Cervera ... zuela reciben adhesiones ... banquete que se tiene ... para eso día.

# Un gran taller común fundará en breve el Sindicato Femenino de Sastres

Damos cuenta que esta institución formada por señoras y señoritas del gremio de sastres, llevó a cabo el Domingo próximo pasado un acto social que revistió marcada trascendencia.

Dirige en la actualidad esta organización la señora Margarita v. de Arenas, quien con todo entusiasmo desarrolla una labor activa y eficaz para propender al mejoramiento social y económico de las asociadas.

En la tarde de ayer tuvimos oportunidad de conversar breves instantes con la señora presidenta, quien al referirse a la vida de su institución, nos decía:

—Tres años lleva ya de vida, pero en realidad, después de un período de reorganización, se puede decir, que sólo en la actualidad se está haciendo obra verdadera.

Me acompañan en el Directorio las señoras Clementina Munita de Quiroz, Mercedes de Cavieses y la señorita Rosa Mizana, todas trabajadoras y entusiastas.

El número de asociadas va en aumento, porque las compañeras del gremio han comprendido cuáles son los fines y los beneficios que reportará en el futuro el Sindicato.

Desde luego, próximamente recibiremos los frutos de la ley de habitaciones baratas, adquiriendo casa propia; y también muy pronto se hará efectivo uno de nuestros viejos anhelos, la instalación de un gran taller en donde trabajarán las socias que lo deseen. Se cuenta para ésto con máquinas de coser apropiadas, y otros elementos.

También tenemos servicio médico y abogado, beneficios que las socias reciben a muy poco costo.

Agradezco, pues, nos dijo finalmente, la oportunidad que me ofrece para hacer estas declaraciones, dejando establecido que las actuales dirigentes del Sindicato están animadas del más alto espíritu social y dispuestas a llevar a la práctica obras de beneficio positivo, en favor del mejoramiento general del gremio.

## Concierto Sinfónico del maestro Tritini

El celebrado concertista don Américo Tritini, ha puesto en manos del Presidente del Ateneo Obrero de Chile, varias entradas para el concierto que se verificará el Viernes, a las 18.30 en el Teatro Municipal. Una vez más su reconocido interés por los artistas desheredados de la fortuna lo ha puesto en práctica donando entradas a los conciertos.

En la secretaría, Compañía 1065 oficina 24, se repartirán estas entradas a los ateneístas, socios del "Nicanor de la Sotta", Estudiantina La Unión y el conjunto Matías Soto Aguilar, de 11 a 12 y de 15 a 18 horas.

# Un ciclo de conferencias médicas para los obreros

### INICIARA EN BREVE LA SOCIEDAD DEFENSORES DE LA SALUD DEL PUEBLO

Dentro de pocos días más esta institución iniciará un ciclo de conferencias sobre medicina, que serán dictadas por eminentes facultativos para poner al alcance de todas las inteligencias sus facultades y éxitos para curar todas las enfermedades, contribuyendo así en parte a exitar el enorme porcentaje de la mortalidad infantil y de personas de edad prematura.

Dado los nobles fines que persigue esta nueva colectividad, y que son únicamente de practicar el bien y el altruísmo, en su más amplia manifestación de acción social, confiamos seguros en que toda persona generosa y poseedora de un corazón humanitario acudirá a engrosar las filas de esta nueva institución, que marchará a la vanguardia de toda obra que represente un bien para la humanidad.

Las personas que pertenecen a esta colectividad, cual nuevos cruzados, van a la lucha por el mejoramiento de la raza; a conquistar nuevas vidas, y a buscar dentro todos los medios posibles y salvadores el alejamiento definitivo de nuestro pueblo de todos los focos de infección y pestilencia social; ellas han sellado un pacto de honor comprotiendo todas sus energías morales y materiales ... quilidad y su propio ... ra conseguir la realización ... tas bellas finalidades ... al mayor progreso y ... la patria.

El Directorio que regirá ... tinos de esta asociación ... presente año, es el ...

Presidente, don Luis ... vicepresidente, don ... lez; tesorero, doctor ... lenzuela; secretario, ... Pedreros M. y don ... vocales, los señores ... tapiat, Arturo Laborda ... chez y Gabriel Ribillo.

Esta institución celebra ... ordinaria todos los días ... de cada semana, en calle ... blo N.o 2452.

## Ocupaciones para obreros y empleados

**EN LA BOLSA DEL TRABAJO DE LOS SINDICATOS BLANCOS**

Ofrecemos:

Jóvenes y señoritas con conocimientos de contabilidad, redacción comercial, dactilógrafos, taquígrafos, contadores, administradores para fundo con larga práctica llaveros, alistadores, pasa tiempo agricultores, hortelanos, matrimonios, ella cocinera y él llavero; carpinteros estucadores, pintores, enceradores, mozos, niños para los mandados de casas comerciales y de casas particulares, inquilinos, cocineras, niñas de mano señoritas para corretaje de artículos, aprendizas para flores, personas competentes para fábrica de calzado, en el corte de cuero y de forros, entendidas en arreglo de salones para fiestas sociales, bouquet, etc.

Necesitamos:

Un pintor, un mecánico, dos cocineras competentes para casas de poca familia, una cocinera para pensión, [illegible] para pensión, una niñera que tenga buenos informes, una niña para el comedor, un niño para los mandados, un carpintero para fuera de Santiago, que sea entendido en ataúdes, que los sepa barnizar, enzingar, etc., un electricista, un mozo que tenga muy buenos informes para casa particular, un cocinero, una señora de regular edad para los quehaceres de casa, que sepa cocina.

Los servicios que presta esta oficina son enteramente gratuitos, y las horas de oficina son de 14 a 19 horas.

Se ruega a los señores arquitectos que deseen operarios recomendados, hagan sus pedidos en esta oficina.

## Casa de Caridad

Bajo este nombre y auspiciado por las Hermanas de la Caridad de las calles 21 de Mayo, abrirá próximamente sus puertas una nueva tienda de protección al trabajo femenino. Se recibirán para su venta toda labor ejecutada por la mujer, guardándose extrictamente el nombre de la laboradora; solamente aparece el número de la libreta; estas están a disposición de las que deseen colaborar a esta gran obra, en el dispensario de las Hermanas de la Caridad, calle Esmeralda N.o 341, de 8 a 9 y de 17 a 18 horas.

## Beneficio a un obrero

El Sábado próximo a las 21 horas el Cuadro Artístico "El Arte" dará una velada a beneficio del conocido obrero Isidoro Cumplido, en Gálvez 1612.

Varios actores obreros han prestado su concurso con diversos números de variedades.



## SESIONES DE TRABA

**Círculo Ejército Libertador de la Unión Nacional.**—Cita a sesión extraordinaria a la junta general para hoy, a las 20.30 horas. Para el Domingo 16, a las 14 horas, a todos los socios a la procesión de la Santísima Virgen del Carmen. Punto de reunión el local social, para desde allí dirigirse a la Plaza Vicuña Mackenna.

A los socios congregantes de la Congregación Mariana del Círculo, a la misa del día Domingo 16, a las 8 horas. Después de la comunión se servirá un desayuno.

**Conjunto Cofía Concha de la A. de C.**—Para seguir estudiando la forma cómo desarrollar sus labores en el futuro, tratar asuntos de importancia, entre ellos el próximo concurso de cuadros, se nos encarga citar a todos los socios, para hoy, a las 20.30 horas en su local, Cochrane 155[illegible]

**Unión Sindical** [illegible] **de Dueños de autos alquiler.**—Cita al Directorio [illegible] para hoy, a la hora de costumbre.

**Conjunto** [illegible] ensayo [illegible]

**Musical La Lira.**—Cita a sesión y Julio [illegible] para hoy, a las 20.30 horas, en Diez de [illegible]60, casa 3.

**Cooperativa Edificación Sindicatos Blancos.**—Cita a los accionistas que no lo han hecho, pasen a firmar la escritura correspondiente a la Notaría, calle Morandé 248, donde los atenderá la Comisión respectiva, de 15 a 16 horas.

**Delegados Deportivos de las Sociedades Mutuales.**—Hoy, a las 21 horas, se reunirán los delegados deportivos de las Sociedades Mutuales, encargados de la justa deportiva que se está realizando. En esta reunión se fijará el calendario para las próximas partidas de fútbol que se efectuarán el Sábado próximo.

**Asociación Central de Autobuses de Cambio.**—Para esta noche, a las 21 horas, se ha citado a junta general de delegados, con el objeto de tratar de los presupuestos de gastos durante el nuevo período dl Directorio; y otros puntos de carácter interno, que son de gran importancia para este organismo.

**Conjunto Artístico Araucanía.**—Cita a sesión de Directorio para hoy, a las 20.30 horas, a todos los directores.

Cita, además, a ensayo general para hoy, a las 21.30 horas a las siguientes personas. Manuel Alvear, Jorge Troncoso, M. Vargas, Ramón Ríos, A. Escobar, J. Mujica, señoritas D. Soto, R. Díaz y Julia y Juana Sepúlveda.

**Cuadro Artístico La Aurora.**—Cita a reunión para hoy, a las 21 horas, en Cochrane 815.

**Sociedad de Artesanos La Unión.**—Cita a todos los miembros de la Comisión Educativa, para hoy a las 21 horas, en el local social, para tratar asuntos relacionados con la Escuela Nocturna Fermín Vivaceta, por lo que se recomienda la asistencia de los señores Fernández, Anguita, Díaz, Parra, Godoy y Morales.

**Consejo Provincial de la Sociedad Unión Nacional.**—Cita a todos los Centros y Círculos a la solemne procesión de la Santísima Virgen del Carmen, que tendrá lugar el Domingo 13, a las 16 horas.

Punto de reunión: Plaza Vicuña Mackenna, a las 14.30 horas para dirigirse desde ese sitio a la casa del señor Arzobispo y desde allí al templo del Salvador.

**Círculo Arturo Prat de la U. N.**—Cita a todos los socios a la procesión del Carmen, que tendrá lugar el Domingo, a las 16 horas. Punto de reunión: Plaza Vicuña Mackenna, a las 14.30 [illegible] horas.

**Sociedad 18 de Setiembre.**—Cita [illegible] a sesión de Directorio para el Domingo, a las [illegible] 10 horas.

**Centro Santiago de la [illegible] Unión Nacional.—San Martín 772.**—Cita a junta [illegible] general obligatoria para el Domingo próximo [illegible], a las 13 horas.

**Asociación del Rodado a Tracción Animal.**—Cita al gremio a una reunión que se efectuará hoy, a las 20 horas, en Herrera 150, para tratar los siguientes puntos:

1.o Reorganización a base de cooperativa, sobre la Ley 308; 2.o Balance de tesorería y arriendo de local; 3.o Reglamentación del Tránsito y su cumplimiento.

**Cooperativa de Edificación Miguel Angel.**—Cita a reunión general para el Domingo próximo, a las 10 horas, en San Francisco 748.

**Consejo General de la Sociedad La Unión Nacional.**—El Sábado próximo, a las 18 horas, celebrará sesión extraordinaria.

**Centro Social Luis Orellana, de la Unión Nacional.**—Cita a los miembros del Orfeón de El Carmen de San Antonio, para el Domingo próximo, a las 12 horas, en Carmen N.o 1318, con el objeto de ensayar y preparar una tocata.

**Sociedad La Universal.**—Cita para hoy, a las 16.30 horas, en Bandera esquina Galería Alessandri, a los miembros del Directorio de esta institución, para tomar conocimiento de las condiciones y demás pormenores para la adquisición de casas baratas.

**Conjunto Musical La Armonía.**—Cita para hoy, a las 21.30 horas, a junta general en Olivares 1641.

**Conjunto Artístico Eloy Rosales.**—Cita a ensayo para hoy, a las 21 horas, en el salón-teatro Chacabuco. Encarece la asistencia de los socios que tengan papeles que desempeñar, y en especial al Director artístico.

**Centro Santiago de La U. N.**—Cita a todos los socios para el Domingo, a las 14 horas, en la secretaría, San Martín 772.

**Centro Francisco Ossa de la U. N.**—Para el Domingo próximo 16, cita a todos sus asociados, a las 14 horas, en el local social, con el objeto de asistir a la procesión del Carmen.

**Asociación Central Ford.**— Cita para hoy, a las 3 P. M., en Bandera 839, para tratar de la situación de las líneas Ford y del uniforme del personal.

## En honor del tesorero de la Juan M. Dávila Baeza

El Domingo próximo, los socios de la Sociedad de S. M. Juan M. Dávila Baeza ofrecerán una significativa manifestación de aprecio y estímulo al tesorero de la institución, señor Eduardo Cubillos, con motivo de su onomástico y como reconocimiento por la labor desarrollada desde su cargo dentro de la colectividad.

Esta manifestación consistirá en un almuerzo el que será servido en el local social, a las 12.30 horas. Los socios que aún no hayan retirado su tarjeta, pueden dirigirse a los señores José Pinto, Ramón Escobar, Carlos Ramírez, Luis Gatica y Manuel González, organizadores de la manifestación. Dada las simpatías con que cuenta el festejado el éxito se da por descontado.

## El cuadro artístico ... mín Franklin

**DEBUTA HOY EN EL ...**

Los componentes de ... después de un largo ... butarán esta noche a las ... ras en el Teatro ... representará la obra ... cuadros, original de ... titulada: "La Hermandad ... llicio".

Actuarán en dicha ... personas.

Además habrá lucidos ... de variedades, coros, ... buena película.

Existe interés entre ... to obrero por presenciar ... de este cuadro.

La orquesta la compone ... profesores. Las entradas ... den en el mismo teatro.

## Tribunal de Conciliación

**Y ARBITRAJE PARA OBREROS Y PATRONES**

Para el Lunes próximo ... horas, han sido citados ... bros que componen este ... creado por disposición ... 4056.

Tiene una importante ... resolver, en especial ... con algunos expedientes que ... daron al Juzgado Civil ... ra los efectos de la ... la multa por incumplimiento ... tencias emanadas del Juz... ticia social.

También se conocerá ... del gremio organizado ... de esta capital.

Se nos pide recomendar ... trones y comisión de obreros ... tén en la Dirección General ... bajo, a la hora apuntada.

**CENTRO SANTIAGO ... UNION NACIONAL.**— ... próximo, a las 9.30 P. ... vará a efecto una baile ... de las familias de los ... brá una buena orquesta ... de cinco profesores.

# Mañana emite su fallo el jurado del concurso para las fiestas de los Productores

### DIEZ INTELECTUALES OBREROS PARTICIPAN EN ESTE TORNEO.—LA VELADA BUFA DEL MARTES PROMETE SER NOVEDOSA E INTERESANTE

En la tarde de ayer se reunió el jurado que tiene a su cargo el estudio de los trabajos literarios presentados al concurso que se ha abierta para la Fiesta de la Primavera de los productores.

Diez concursantes toman parte en este torneo de intelectuales obreros.

Los miembros del jurado, que son los señores Guillermo Ahumada, Sady Zañartu, Francisco Lira y Galileo Urzúa, están dedicados al examen de estas piezas literarias, para expedir el fallo en la tarde de mañana.

Hermosos premios donados por algunas casas comerciales y por la Caja de Seguro Obligatorio, serán discernidos a los triunfadores de esta justa obrera.

**LA VELADA BUFA DEL MARTES PROXIMO**

Los organizadores de esta función bufa han satisfecho ya todos los detalles para asegurar su buen éxito.

Números novedosos y de mucha comicidad se pondrán en escena, a cargo de los elementos que forman el Cuadro Criollo, dirigido por Lucho Barra, el actor obrero que se ha iniciado con acierto en el teatro nacional.

Al iniciarse la función, S. M. la Reina Berta, acompañada de sus damas de honor, se presentará por primera vez a sus vasallos, ante un trono que arreglará especialmente la Casa Muzard.

**EN LA ARTESANOS LA UNION**

La comisión de fiestas llevará a cabo mañana Sábado y el próximo Domingo tres bailes de fantasía. El primero se le dará principio a las 21 horas de mañana, y los del Domingo serán a las 19 horas y a las 21.30 horas, todos los cuales serán amenizados por una buena orquesta.

Para el Sábado 22 y el 23 del corriente se llevará a efecto concursos de disfraces, de murgas y comparsas, para lo cual se otorgarán valiosos premios.

Las inscripciones se pueden hacer el Sábado 22 y serán gratis para todas las personas que deseen tomar parte en ellos.

Habrá un jurado que discernirá los premios el Domingo 23 del presente a las 23 horas, en el local social.

Estos bailes se harán con motivo de las Fiestas de la Primavera y serán amenizados por las murgas asistentes.





# AVISOS ECONOMICOS

## 1.—Judiciales. (Posesiones efectivas, quiebras, sociedades, remates, demandas, etc.)

**EXTRACTO DE PRORROGA Y MOdificación de la Sociedad de Buchanan Jones y Compañía.**—El Notario Público y de Hacienda que suscribe, con domicilio en esta ciudad, calle Prat número 62, certifica: Que por escritura suscrita en su Registro con esta fecha, los señores: Jorge Heriberto Jones Griffiths, de este domicilio, calle Blanco número 709, obrando en este acto personalmente; y los señores don Jorge Buchanan, de tránsito en Inglaterra; don Ricardo Ferreira Nóbriga, domiciliado y residente en Iquique; don Jaime Kerfoot Murray Clarke, domiciliado y residente en Antofagasta; don Guillermo Jorge Buchanan, domiciliado y residente en Inglaterra; don Gilmour Arturo Harvey, domiciliado y residente en Inglaterra; y don Roberto Walterio Jones, domiciliado y residente en Inglaterra, los seis últimos representados en este acto por la Sociedad Anónima denominada Compañía de Administración y Custodia de Valores, calle Blanco N.o 709, según personería y autorización que en la mencionada escritura se justifica y siendo las siete personas nombradas los únicos socios de la sociedad comercial colectiva que gira en esta plaza con la razón social de "Buchanan Jones y Compañía" han convenido en prorrogar y modificar el pacto social en los siguientes términos: Primero. Los socios dejan constancia de que la Sociedad de "Buchanan Jones y Compañía", constituída por escritura pública de diecinueve de Agosto de mil novecientos diez y ocho y por el término de tres años, fué prorrogada por primera vez en escritura pública de ocho de Setiembre de mil novecientos veintiuno, fué prorrogada por segunda vez con modificaciones, por escritura pública de veintinueve de Diciembre de mil novecientos veintidós; fué prorrogada por tercera vez en esas condiciones, por escritura de diecinueve de Diciembre de mil novecientos veinticinco; y fué prorrogada por cuarta vez con modificaciones, por escritura de dieciseis de Diciembre de mil novecientos veintiseis, habiéndose otorgado en esta Notaría, todas las escrituras aquí mencionadas.—Segundo. Los socios ahora convienen en prorrogar nuevamente la Sociedad de "Buchanan Jones y Compañía", por el plazo de un año que comenzará a correr desde el primero de Enero de mil novecientos veintiocho, para vencer el treinta y uno de Diciembre del mismo año, rigiéndose la sociedad durante este período por las siguientes cláusulas: Cláusula primera: El objeto de la Sociedad es la compra, venta y elaboración de salitre y yodo; la compra y venta de bienes raíces, propiedades mineras y toda clase de mercaderías, acciones de sociedades anónimas, bonos y efectos de comercio; operaciones de cambio, comisiones, agencias, y en general, cualquier otro negocio que los socios administradores estimaren conveniente realizar.—Cláusula segunda: La razón o firma social será de Buchanan Jones y Compañía, y su uso corresponderá indistintamente a los socios don Jorge Buchanan, don Jorge Heriberto Jones, don Jaime Kerfoot Murray Clarke, y don Ricardo Ferreira Nóbriga, quienes quedarán a cargo de la administración de la sociedad, pudiendo obrar juntos o separadamente. Además de las facultades generales de administración, podrán celebrar contratos de mutuo, cuentas corrientes sobre depósitos o a crédito y sobregiros y girar sobre dichas cuentas o excesos; hacer o retirar depósitos, dando en garantía, prenda o hipoteca o comprometiendo en cualquier forma los bienes muebles o inmuebles de la sociedad; podrán asimismo tomar, girar, aceptar, endosar y protestar letras de cambio, libranzas, pagarées, cheques u otros documentos a la orden o nominativos, retirar o dirigir correspondencia certificada o no, encomiendas, giros postales o telegráficos, conferir los poderes que estimen necesarios para el giro y marcha de los negocios sociales; comprar y vender bienes muebles, comprar, vender, hipotecar bienes inmuebles, propiedades salitreras y mineras o derechos de la misma naturaleza; posponer hipotecas y en general podrán celebrar toda clase de contratos estipulando bases y condiciones. Don Guillermo Jorge Buchanan, don Gilmour Arturo Harvey, y don Roberto Walterio Jones serán solamente socios comanditarios y en consecuencia responderán únicamente por el valor de sus aportes.—Cláusula tercera: El capital de la sociedad es de trescientas mil libras esterlinas, aportados por los socios en la siguiente proporción: don Jorge Buchanan, cien mil libras esterlinas; don Jorge Heriberto Jones, cien mil libras esterlinas; don Jaime Kerfoot Murray Clarke, veinte mil libras esterlinas; don Ricardo Ferreira Nóbriga, siete mil libras esterlinas; don Guillermo Jorge Buchanan, cuarenta y cinco mil libras esterlinas; don Gilmour Arturo Harvey, dieciseis mil libras esterlinas; y don Roberto Walterio Jones, doce mil libras esterlinas; total trescientas mil libras esterlinas. El capital está representado por acciones de sociedades anónimas, cuentas por cobrar, dinero efectivo, propiedades salitreras y bienes muebles e inmuebles, según especificaciones que constan del Libro de Inventario y Balance de la sociedad. El domicilio legal de la Sociedad será la ciudad de Valparaíso, sin perjuicio de las sucursales o agencias que tiene establecidas en Iquique, Mejillones, Antofagasta y Santiago y las demás que los socios acordaren establecer con posterioridad en otras ciudades de la República. Otras estipulaciones constan de la referida escritura de prórroga y modificación de sociedad. Queda facultado don Augusto Reyes Castro, o quien presente copia autorizada de este extracto, para tramitar la legalización de esta prórroga y modificación de sociedad.—Valparaíso, veintitrés de Setiembre de mil novecientos veintisiete.—Salvador Allende, Notario Público y de Hacienda.

**QUIEBRA GUERRA. — EN EL ESCRITO** del síndico dando cuenta en lo principal del movimiento de fondos ocurridos en el mes de Setiembre y en el otrosí, pidiendo autorización para retener en su poder la suma de $ 926.14 para gastos de la quiebra, se proveyó el 4 del presente. A lo principal, téngase presente; al otrosí—como se solicita. — Pedro Ortiz. — A. Muñoz A.

**QUIEBRA GUERRA. — POR RESOlución** de 5 del presente, se declaró fortuita la quiebra.

**POSESION EFECTIVA. — POR AUTO** cuarto Juzgado Civil, concedióse posesión efectiva herencia de don Javier Bravo Lobos a doña Rosenda Lobos v. de Bravo, sin perjuicio derechos de terceros. O—22

**REMATE. — EL 22 DEL CORRIENTE,** a las 11 A. M., ante el primer Juzgado de Letras de Menor Cuantía de ésta, saldrán a remate los sitios números 17, 18, 19 y 20 de la manzana K de la Población Campos Batalla de Maipú, por el mínimum de $ 1,300, por los cuatro sitios en globo. Al contado. Demás bases y antecedentes en la ejecución seguida ante el Juzgado indicado por don Alfredo Sotomayor, contra don Oscar Castro. 10—O

**REMATE. — EL 21 DEL ACTUAL,** a las dos de la tarde, se rematará en San Felipe en la Secretaría del Juzgado de Letras de esa ciudad, ante el abogado don Oscar Castro, juez compromisario de las sucesiones de don José Félix Vivanco y de doña Emilia Durán de Vivanco, la casa y sitio ubicada en esta ciudad de Santiago, calle de Alberto Romero número 2276, Población Huemul. Mínimum: $ 5,000. El precio se pagará al contado. Bases y antecedentes con el actuario, don P... lle de Prat, San Fe... tiago con el abogado ... Jiménez, Morandé 41...

**POSESION EFECTIVA. —** ... to de fecha 8 de Octubre ... pedido por el señor ... Juzgado Civil de esta ... concedido la posesión ... herencia de doña ... Abrego al Monasterio ... y a don Toribio ...

**REMATE. — POR ...** del señor juez letrado ... del Real, de fecha ... ha designado el día ... próximo, a las 15 ... tenga lugar el remate ... dad ubicada en la ... número 970, embargada ... ción seguida por don ... tos a don Alfredo ... poseimiento. Mínimum ... Antecedentes y bases ... gundo Juzgado.—Secretario.

**QUIEBRA FERROGGIARO HERMANOS.** — Por resolución ... 29 de Setiembre pasado ... signado el 20 del presente ... y media horas, para ... gar la primera junta ...

**QUINTO JUZGADO CIVIL ...** sesión efectiva de la ... María Amelia Santa Cruz ... so.

QUIEBRA. — POR AUTO DEL 4.o Juzgado Civil, de 5 del presente, se declaró en quiebra a los comerciantes de esta plaza "Covarrubias Hnos.", nombrándose síndico provisorio a don Horacio Walker Larraín. Se señaló para la primera junta de acreedores el 15 del mes próximo a las 10 horas.—El Secretario. 17—O.

5.o JUZGADO CIVIL CONCEDIO A don Víctor, Aída y Juan Casali Naranjo, posesión efectiva de doña Domitila Naranjo de Hathway. O—24

COMUNIDAD AGRICOLA DE "Queule". — Notificación judicial. — La oposición para que se designe liquidador de la Comunidad Agrícola de "Queule", deducida por los señores Napoleón Zúñiga, Abraham Herrera Bravo y Washington Bannen, el Juzgado la declaró sin lugar en resolución de 31 de Agosto último, que es como sigue: "Vistos: Resolviendo la oposición deducida en el escrito de fjs. 21, por don Napoleón Zúñiga y otros, dando por acusada la rebeldía a los comuneros de la Comunidad Agrícola de Queule del traslado conferido a fjs. 22 vta., y teniendo presente: que no está reconocida en nuestra legislación civil la existencia del contrato de comunidad; que en consecuencia el con trato de comunidad otorgado ante el notario don Abraham del Río el 6 de Julio de 1916, que en copia autorizada corre a fjs. 10, ha de estimarse como sociedad colectiva civil; que la liquidación de las sociedades civiles ha de hacerse por árbitros nombrados de acuerdo de todos los socios, y a falta de acuerdo, por la justicia ordinaria, se declara sin lugar la oposición de fjs. 21. Se fija el 5º día hábil, después de ejecutoriada esta resolución para que vengan las partes a comparendo a las 2 1|2 P. M., a fin de nombrar liquidador.—Pedro Urzúa.—R. Baeza E."

Los mencionados señores Herrera Bravo, Bannen y Zúñiga, pidieron reposición de esta resolución, y fué denegada con fecha 21 de Setiembre último, concediéndose el recurso de apelación, por ellos interpuesto, el 22 del mismo mes.

A petición de don Enrique Moraga O., como mandatario de don César 2º Vicuña Correa, se ha decretado el 7 del actual, practicar las notificaciones pendientes y las que ocurran en el futuro, a los interesados en la Comunidad que no se han apersonado al juicio, por medio de tres avisos publicados en un diario de esta ciudad, en estractos redactados por el secretario. En virtud de esta última resolución, notifico a los interesados en la Comunidad Agrícola de Queule de las resoluciones enunciadas anteriormente.—Santiago, 10 de Octubre de 1927. 14-O

QUINTO JUZGADO CONCEDIO A Luis, Ana, Sofía, María y Marta Vial Ortúzar, posesión efectiva de Aurelio Vial Ugarte, con beneficio inventario. Secretario practicará éste el veintiuno actual cinco tarde, su oficina. O—20

## 2.— Arboles y plantas. (Compra venta).



TORNERIA, MUEBLERIA, Tonelería, Especialidad jardineras y tinas de lujo. Muebles y lámparas coloniales. — Precios incompetibles. — Tinas para plantas, todos tamaños. Delicias 2439. R—

SEMILLAS IMPORTADAS Y GARANTIDAS MORANDE 717 R.

## 3.—Automóviles, afines y accesorios.— Escuelas de choferes.— Garages.— Vehículos, accesorios y animales de tiro.— Talajes

### Automóviles, Afines y Accesorios

ESTACION DE SERVICIO FORD de Puelma y Cía. Ltda., Mapocho 1276, entre Morandé y Teatinos, atende reparaciones de automóviles. N|O

CARROCERIA SANTIAGO CONSTRUYE CARROCERIAS PARA GONDOLAS Y CAMIONES FORD PRECIOS INCOMPETIBLES CRUZ 1281 R.

PUELMA Y CIA. LTDA., HUERFANOS 819. Agentes autorizados Lincoln, Ford, Fordson. Repuestos Ford legítimos. N|O.

PARA FIESTAS DE LA RAZA Y ESTUDIANTES arriéndase camión grande. Avenida Manuel Montt 1836. O—13

VENDO AUTOMOVIL CASI REGALADO, perfecto estado, cinco forros nuevos. Maestranza N.o 1194. O—13

GONDOLA UNITED, PERFECTO estado, se vende en 12,000 pesos. Ejército 724. O-13

$ 3,000, FORD VENDO, CASTRO 734 13—O

ARRIENDO TRES DIAS CAMION 4 toneladas, especial fiestas estudiantiles. Ofertas, casilla 13269. 13—O.

FORD 1927, MUY BIEN EQUIPADO poco uso, con facilidades. Echáurren 351. Verlo 12 a 2 P. M. 14—O.

GARAGE UNIVERSAL
Hago fundas y tapicería todas marcas autos, las mejores telas y broches. Essex, Marmon, Dodge, Studebaker, $ 350; siete asientos, $ 400; Ford, $ 250. Pinturas Duco, celulosa. Fco. Gómez. Phillippi 76. —R

FORD SPORT, BUEN ESTADO, vendo barato. Central 23 (Por Monjitas). O—15

CAMION REPUBLIC, MOTOR, PERFECTO estado, listo trabajar, vendo, facilidades, Chacabuco 33. 14-O

CAMION DE CARGA, SEIS TONELADAS, véndese, perfecto estado, garantido. Macul 2007. 14-O

BLOK HUPMOVIL TIPO AÑO 15 y repuestos compro. Av. Central 15. Subercaseaux. O—14

FORD SPORT CON ARRANQUE compro. Avenida Tupper 2186. De 1 a 2. O—15

SPORT FORD MODELO 1926, PERFECTO estado, véndese con facilidades. Fermín Vivaceta 1402. O—15

AUTOMOVIL ESSEX, ULTIMO MODELO, 4 cilindros, en perfectas condiciones mecánicas, de ocasión, vendo. Monjitas 851. O—16

VENDO HUDSON CERRADO, ESPLÉNDIDAS condiciones y poco uso. Tratar: Delicias 1164. De 1 a 2 P. M. O—17

VENDO FLAMANTE MAICKAR llantas goma, con arneses. Pedro Lucio Cuadra número 70, Ñuñoa. O—15

PARA LAS FIESTAS ESTUDIANTES arriendo camión grande. Vicuña Mackenna 296.

COMPRO AUTO CADILLAC, BUICK o Dodge. Mac. Casilla 3276. 15—O

AUTOMOVIL PACKARD, MODELO antiguo, perfecto estado, carrocería lujosa, vendo baratísimo, o cambio por Ford con partida. Tratar Benavente 847. 16-O

FORD TURISMO, VENDO O CAMBIO por Dodge, pago diferencia. Huérfanos 2453.

FORD SPORT DOS ASIENTOS EN perfecto estado, véndese. Delicias 1152. 16—O.

AUTOMOVIL DODGE SIETE asientos completamente nuevo, véndese. Delicias 1152. 16—O.

CHOFER
Cuando usted necesite arreglar su motor, no olvide la Estación de servicio.
PEDRO MEDINA
San Diego 1270 —R

STUDEBAKER MODERNO, CINCO asientos, vendo al precio de $ 8,500. García Reyes 37.

CARROCERIA. GONDOLA FORD, vendo o cambio por carrocería carga. Manzano 336. O—16

SE VENDE UN CHEVROLET EN buen estado, $ 1,500 y un sitio en Washington. Tratar: Seminario 362. O—16

CAMION FORD CON CARROCERÍA vinera en muy buen estado, precio de ocasión, véndese. Delicias 1152. 16—O.

VENDO CHASSIS FORD TONELADA y media. Santo Domingo 4321. 15—O.

REGIA OCASION, VENDOLE CAMBIO por auto Sport, chassis camión Ford con carrocería góndola. Matucana 864

CAMION NO GRANDE, PARA EL 22-23 necesito, precio y condición. Casilla 1460.

ESTACION DE SERVICIO FORD, hcae trabajos rápidos, A. Romer. Delicias 2471. 17—O

REPUESTOS FORD LEGITIMOS, vende, A. Rommer, Delicias 2476. 17—O

FORD ULTIMO MODELO, BIEN equipado véndese precio conveniente. San Pablo 3366. O—15

VENDO AUTO CITROEN DE OCASIÓN. Teatinos 333.

GONDOLA FORD, PERFECTO ESTADO, vendo ocasión o cambio por sitio o pequeña propiedad. San Martín 64. O—16

AUTOCAMION DE 2 TONELADAS, vendo, fleto o arriendo. Maipú 534. O-16

$ 2,000 OPORTUNIDAD, FORD cuatro asientos, recién ajustado. Doy a prueba. Delicias 2778.

OCASION: TURISMO FORD AJUSTADO pintado en $ 1,500 contado o con facilidades. Verlo tratar en Garage calle Paz 868. 15—O.

CAMION FORD CARROCERIA grande arriéndase fiesta primavera. Independencia 452 D.

### Vehículos, Accesorios y Animales de Tiro

FABRICA DE VEHICULOS PARA NIÑOS COCHES CUNAS "LA HISPANO CHILENA" PRAT 1840. —R

SE VENDE UN CAMION CON ARNESES, y caballo. Sama 1860. 18O

COCHECITO DOS RUEDAS CON llantas de goma, para seis personas, con yegua y aperos, se vende. Tratar en Bueras 124, casa 7. 15-O

OCASION VENDO CARRETELA.— Gálvez 1348.

ARNESES PARA DOS CABALLOS cómprase ocasión. Dirigir ofertas: Casilla 4515.

SE VENDE UN CARRETON HELADERO. Calle Aldunate 1333. O—15

SE VENDE UN CARRETON NUEVO y bote heladero con patente. Conferencia número 331. O—15

SE VENDE UN CAMION CON buen caballo y arneses. Verlo: Milán 379 15—O.

VENDO CARRETON VINERO CON buenos caballos, en poca plata. Tratar: 12 a 14 horas. Edison 4300. O—16

VENDESE BUENA CARRETELA, Aldunate 1227.

VENDO UNA PARADA DE RUEDAS panaderas, Aldunate 1479. 15-O

VENDO UNA CARRETELA NUEVA materiales de primera, Aldunate 1474 15—O

ERBACK GRANDE, FAETON VIS A vis, faeton, chico, cab. tonneau, ideal y varios otros. Delicias 2474.

### Escuelas de Choferes

ESC. PRACTICA CHAUFFEURS-mecánicos. Cursos rápidos, enseñanza por sus dueños, varias marcas. — Vicuña Mackenna, 456. Dic-14

## 4.—Animales (Compra-Venta)

VENDO UN MONO MANSO E INTELIGENTE. Tratar: Zañartu 1082. 16—O.

VENDO GATITOS PERSAS. SAN Diego 242. O—15

CIEN PESOS GRATIFICACION DOY por perro pastor, perdido en Delicias 2636.

## 5.—Alhajas, monedas y joyas. (Compra-ventas)

NOVIOS: ARGOLLAS DE ORO 14 y 18 k. desde $ 30 par, ofrece la Relojería Sportman. San Diego 780. O-21

## 7.—Aves y Pájaros. (Compra y venta).



¿QUIERE UD. TED COCINAR rápida y económicamente? Compre una cocina a parafina a Augusto R. Graf.— San Diego 87 y San Pablo 2834. R.

VENDESE GALLINERO MODELO con 60 aves finas. Leña eucaliptus y monte. Francisco Bilbao 728. O—14

SE COMPRAN CABALLOS DE TIRO solo. Independencia 331. "La Victoria". O—14

VENDO EN $ 85 GRUPO LEGHORN finas, de un año, de cuatro gallinas y un gallo. Curicó 40. O—15

AVICULTURA INDUSTRIAL PRACTICA por Raúl Braun Contardi es el mejor tratado para la crianza práctica de las aves. Vale sólo $ 2.50, Almacén Avícola, Nataniel 80.

HUEVOS PARA INCUBAR DE Leghorn, seleccionadas desde el año 1919 vende el Almacén Avícola, Nataniel 80.

VEA DOSCIENTOS POLLITOS RHODE-Island en una criadora que usted puede hacer con cinco pesos. Almacenes de Semillas, Morandé 717.

## 8.—Avisos varios.



R



FABRICA COCINAS de Manuel Huerta: exmaestro mejores fábricas Santiago. Nuevo sistema patentado, base aserrín. 8 horas fuego, gasto treinta cent. Cocina encendida a la vista, 9 a 12 y 3 a 7. Trabajos para provincias.—ECHAURREN 55

FIESTAS DE PRIMAVERA
Satines arrasados, $ 1.60 metro. Tarlatanes, a cualquier precio. EL REY QUE RABIO San Diego 602, esquina Eyzaguirre

## 9. Contadores

OFICINA "CHILE", CONTADOR Medel. Listos para atender sus órdenes. Delicias 2628. 17-O

## 12.—Propiedades. (Compra-venta y arrendamientos)

### COMPRA - VENTA

#### A.—Casas Quintas, Chalets y Sitios

SITIOS VENDO, PAGADEROS mensual, San Pablo, paradero góndolas Blanqueado. Tratar: Domingos y festivos. 17—O

$ 350 VENDO SITIOS 12,54 x 25 Población Bellavista, Pichilemu. Dirigirse a C. Fuenzalida O., Correo Central. 14—O.

VENDO HERMOSA PROPIEDAD, toda clase comodidades, Andrés Bello 474, a un paso de Recoleta. O—14

VENDO SITIO POBLACION SEMINARIO. Tratar: Delicias 3358. 14-O

URGENTE VENDO, SAN ISIDRO 1526, datos, Morandé 450, oficina 13. O—14

URGENTE, VENDO, SOTOMAYOR 556, datos. Morandé 450, oficina O—14

URGENTE VENDO, MENDOZA 1512, datos, Morandé 450, oficina 12. O—14

URGENTE VENDO, VARIAS CASAS, pida datos, Morandé 450, oficina 12. O—14

SE VENDE UN SITIO CON 3 PIEZAS en derecho agua potable y luz eléctrica. Santa Filomena 871. Ñuñoa. 14—O.

VENDO QUINTA PLANTADA 6,000 mt.3, 3 piezas para cuidador. Población Besa. Cerca de carros. Tratar: Mapocho 3598. O—15

$ 55,000, CASA 10x38, PROXIMO Vicuña Mackenna, 8 piezas, servicios. Jofré 53. Verla 2 a 4. O—14

ARRIENDO CASA, CONCEPCION esquina Carmen. O—14

POR AUSENTARME VENDO SITIO esquina Población Atacama lado Avenida San Bernardo. Facilidades pago. San Diego 1769.

VENDO PROPIEDAD DOS PIEZAS, pasadizo, galería, entabladas, pintadas, empapeladas techado blanco, corredor, cocina galpón huerto. Superficie 433 metros, $ 140,000. Martínez de Rozas 4420.

SE VENDE UN SITIO EN CALLE Maestranza, fachada de cal y ladrillo. Tratar: Santa Isabel 299. O—15

CHACRA DE 20 HECTAREAS, buenos suelos, agua abundante, a 8 kilómetros de Santiago, vendo o permuto. Tratar con su dueño: Moneda N.o 1310, de 9 a 11. O—16

VENDO O PERMUTO SITIO GRANDE, límite Norte Hipódromo Chile, esquina Independencia con Gorbea, apropiado edificar casitas con azotea, que permitiría ver panorama carreras. Tratar: Santo Domingo 1135 o por Correo, Casilla 1394. O—16

CASA CAL LADRILLO SIN TERMINAR 4 piezas habitables, vendo. Copapos 1030. O—15

ARRIENDA O VENDE CHALET con quinta, todo servicio, muy próximo paradero góndolas Tropezón. Comuna Yungay. Tratar: Esperanza 459. O—16

SE VENDE COMODA CASA HABITACIÓN, apropiada para toda clase de industrias. Coquimbo 749. Tratar: Abogado Antonio Planet, Banco Anglo, 4.o piso. Oficina 9. 11—12.

OCHENTA MIL PESOS VENDO CASA grande, ocho piezas habitación, seis dependencias, jardín, parrón, luz eléctrica, gas, tres patios. Lira 533. O—15

CASITA VENDO DE OCASION. Tratar: Calle de Aguirre 1291. O—17

PIEZAS ARRIENDASE. HUERFANOS 2796.

VENDO CASITA EN Av. PEDRO Montt, completamente saneada. Informes: Santo Domingo 1362. 16—O.

MAGNIFICO CHALET VENDO A una cuadra Providencia y Pedro Valdivia. Interesados dirigirse casilla 350. 16—O

CASITA BARRIO HIPODROMO Chile, construcción de ladrillo vendo de oportunidad. Pasaje Matte 31. 15—O

$ 90,000 CASA MODERNA, APROPIADA extranjero, permuto por chalet en Viña del Mar. Ejército 215. 15—O

14,0000 VENDO CASA 3 PIEZAS, alcantarillado, Errázuriz; 12,0000 Madrid; 11,500 a 100,000; tengo 15 mil, 6 piezas Ñuñoa. Dávila 1061. 15—O.

GANGA, CASA 6 PIEZAS, LUZ, 3,000 mercaderías, 15,000. Ñuñoa. Dávila 1061. 15—O.

DAVILA LARRAIN 2404, HAGO traspaso sitio con casa y agua, a 6 cuadras de góndolas, $ 1,300.

PERMUTAMOS TRES PROPIEDADES en Santiago, en calles de primer orden, renta mensual superior a siete mil pesos, por fundo valor hasta 800,000. Tratar: Delicias 3247.

QUINTA EN CISTERNA, PLANTADA, casa cuidador, cerca carros, facilidades, 6,000 metros. Teatinos 446.

SITIO QUE TENGA 2 O 3 PIEZAS en barrio tranquilo, compro con facilidades, pagando al contado 3 mil pesos. Maestranza 1873. O—15

VENDO COMODA CASA, BUENA construcción. Maipo 569, un paso Recoleta. Otra en Centenario. O-15

ESPLENDIDO NEGOCIO UTILIDADES comprobadas, permútase por chacra fundito, valor $ 120,000. Ofertas: Casilla 450. 16—O.

Dos casas en Carreras cerca Alameda
VENDEMOS EN $ 120,000
Edificio de 2 pisos, sólido, cada una con 9 piezas, hall, patios, dependencias.
Conviene a empleado de los Ferrocarriles, pues tiene fuerte deuda a la institución.
OSCAR SILVA C. Y CIA
1243.—HUERFANOS.—1243

### ARRENDAMIENTOS

#### B.—Casas, Quintas y Chalets

ARRIENDASE CASA PEDREGAL 16 20-O

SAN BERNARDO ARRIENDANSE casas. Tratar: Prat 813, San Bernardo. 20-O



R.

$ 1,700 ALAMEDA, ALTOS ESQUINA. Gran casa apropiada para casa residencial o Legación. Se empapelará a gusto del arrendatario. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

$ 800 LIBERTAD. MUY BUENOS altos amoblados, 4 dormitorios, baño, hall, dependencias. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

ARRIENDO CASA CHICA. ALMIRANTE Barroso 750. 15—O

CASA HABITACION NUEVA CON moderno, siete piezas y dependencias, toda clase comodidades, flamante, arriendo. General Mackenna 1615, bajos, sin altos. Verla de 2 adelante.

280, CASA ALTOS, 4 PIEZAS, A LA calle, todo servicio, personas honorables. Vergara 726. 15-O

CASA AMOBLADA, CERCA DE Apoquindo, desean arrendar urgente. Tratar, Mackenna 5. 18-O

ALAMEDA 3081, UNA CUADRA Estación Central, arriéndase casitas muy cómodas, de 4 y 2 piezas, fuera servicio, 180 y 120 pesos. 15-O

CASAS COMODAS, CERCA CARROS Avenida España, 6 piezas y servicios arriéndase 236 y 256 pesos. Padura 599. 15-O

$ 350 ARRIENDASE CASA EN ALTOS. Delicias 2314. Llaves: República 5, portería. 15—O.

SE ARRIENDA CASA DE ALTOS cinco piezas. Santa Isabel N.o 0299

AVENIDA SALVADOR 829, GÓNDOLAS, tranvías, cómoda, espaciosa casa. 15—O.

CASA AMOBLADA ELEGANTE arriéndase $ 850. Tratar: Bandera 195. 15—O.

ARRIENDO CASAS RESIDENCIALES en calle Echaurren, para numerosa familia, con toda clase de comodidades y nuevas. Cada casa consta de altos y bajos, piezas bien ventiladas y con todo servicio higiénico. Canon moderados. Tratar: casa Echaurren N.o 584. 17—O.

160, ARRIENDASE ESPLENDIDA casa-quinta. Carrascal 3902. O—15

ARRIENDASE CASA CINCO PIEZAS, 25. Camilo Henríquez 538.

$ 210, ARRIENDO CASAS, VICUÑA Mackenna 584, pasaje. O—16

ARRIENDASE ESPLENDIDA CASA nueva, $ 420. Chacabuco 29.

$ 182 ARRIENDASE CASA 4 PIEZAS, cocina y pieza de baño, parrón. Carmen 1498. 15—O

CASITA CHICA, CANON $ 200, ENTRE Campo de Marte, Beauchef y Estación, se necesita. Dirigirse G. H. C. Casilla 815. O—16

$ 650, CASA MODERNA, RECIEN construída, cuatro dormitorios, hall. Moneda 1431, de 14 a 19 horas.

ARRIENDO CASA TODA COMODIDAD, quince departamentos, garage. Vicuña Mackenna 1209. O—15

230 ARRIENDO ESPLENDIDAS CASAS. Alameda 3976-3978. O-15

ARRIENDO BAJOS, 9 PIEZAS, perfecto estado. Grajales 2761.

150 LINDAS CASITAS LORD COCHRANE 1330.

$ 250, BUENAS CASAS, FAMILIAS honorables, todo servicio. San Camilo 863. O—16

ARRIENDASE CASA MODERNA, 7 cuadras Plaza de Armas, barrio nuevo residencial. Amunátegui 870, de 10 a 12 y de 4 a 6. 16—O.

$ 400, ALTOS ESPACIOSOS, TODO confort, aseado. Cochrane 489. Tratar: Cochrane 902. O—14

$ 320 ARRIENDASE CASAS MODERNAS, calle Carmen 1057 y 1067. Tratar; Carmen 839. O—15

QUINTITA CON CASITA ARRIENDO, hasta doscientos pesos sector Recoleta, Mapocho, Independencia. Casilla 3558. 2-D

ARRIENDASE COMODA CASA. Verla 9—12. Cochrane 417. 14—O.

SE ARRIENDA CASA RESIDENCIAL en Matucana 255. $ 450. Tratar en Matucana 303. 15—O.

SE ARRIENDA UNA CASA EN Melchor Concha 15, por Bella Vista; verla de 2 a 5. 4-O

320 CASA NUEVA, SIETE PIEZAS, hall, baño, una y media cuadra río, Avenida de la Paz 279. O—17

400, ARRIENDO ALTOS RECIEN refaccionados. Carmen 445. O—14

**Casas en arriendo**

| | |
|---|---|
| Esperanza, 10 piezas, dependencias, altos . . . $ | 300 |
| Esperanza, bajos, local grande, negocio .. .. .. $ | 200 |
| San Francisco, 8 piezas, dependencias, altos y bajos, parrón .. .. .. .. .. $ | 250 |
| Chena, lado Dominica, 4 piezas, dependencias en bajos .. .. .. .. .. .. $ | 230 |
| Av. La Paz, altos, 6 piezas, dependencias .... $ | 230 |
| Santa Filomena, 3 piezas, baño, cocina, luz .. .. $ | 170 |
| Juárez, casas altos y bajos, $ 250, y.. .. .. .. $ | 145 |
| San Juan, 3 piezas, dependencias, luz, etc.. . . . $ | 150 |
| San Isidro, llegar Alameda, bajos, 15 piezas . $ | 850 |

FIAT-LUX
AGUSTINAS N.o 1111

CASA CENTRAL HASTA $ 700, NECESITO arrendar con contrato. Datos: Correo Central. M. K. 16—O.

ARRIENDO O COMPRO CASA PEQUEÑA con huerto grande. Cerca carro. Vicuña Mackenna 25. O—17

$ 180 ARRIENDASE ESPLENDIDA casa altos 7 piezas. Catedral 4270. O—14

BUENAS CASAS RECIEN REFACCIONADAS arriéndase. Irarrázaval 118. O—14

EN SAN ANTONIO 570 ARRIENDASE casa recién refaccionada, cuatro dormitorios, salón, salita y dependencias. Tratar: Santo Domingo 820. O—14

$ 750 ARRIENDASE COMODA CASA con ocho departamentos, hall, dependencias, jardín. Compañía 1849. O—15

$ 100, $ 180 CASAS. ALDUNATE 1051, tres piezas. 15—O.

CASA CENTRALISIMA CON TODAS comodidades modernas. Canon muy bajo, arriéndase. Agustinas 726. 1—O.

ARRIENDO CASITAS TRES Y 4 piezas, Ejército 756, tratar 752. 14-O

$ 400, CASA 11 PIEAS, GRAN PATIO, especial industria. Gorbea 2568. 17-O

SE ARRIENDA LINDA CASITA EN calle Sotomayor N.o 255. Tratar y llaves al lado N.o 261. O-14

LLAMASE LA ATENCION
hacia un aviso que se publica en el "Diario Oficial", solicitando casa para la Escuela Vocacional N.o 3 de esta ciudad.
El Director General de Educación Primaria. O—20

250, CASA RECIEN CONSTRUIDA, hal, jardín, galinero, segunda cuadra Valdivieso, 65. Recoleta. O—14

$ 300, ARRIENDO COMODOS BAJOS, Olivos 764. 14-O

580, ARRIENDASE CASA NUEVA, altos, 4 dormitorios. Compañía 1474. O—17

ARRIENDO CASA, LIRA 736, $ 250. Tratar: Brasil 576. O—16

300, ARRIENDASE CASA ESPLENDIDA, once departamentos. Domínica. Tratar: Eleuterio Ramírez 1365. O—15

200 ARRIENDANSE CASAS 4 Y 5 piezas. Esperanza 405. O—15

$ 680, MERCED 312, ENTRE CERRO y Parque, arriéndase casa elegante, seis habitaciones, baño instalado, dos patios, hall, dependencias, toda comodidad. Verla tardes. Llaves, ahí mismo.

$ 530 VICUÑA MACKENNA 191, arriéndase casa moderna, elegante, ocho habitaciones, hall, galerías, dos pisos, baño, dependencias. Llaves, ahí mismo. Verla tardes.

EN MARCOLETA 537 ARRIENDO casa, cuatro piezas y dependencias. Llaves: Carmen 49. O—15

ARRIENDASE ESPLENDIDOS ALTOS, seis piezas, hall, galería, Cochrane 499.

$ 650 ARRIENDASE LUJOSA CASA esquina, Huérfanos 2987. Llaves y referencias en los altos. 16-O O—16

$ 700 ESPLENDIDOS ALTOS EN Vidaurre 1669, entre Dieciocho y Castro, 2 halls, 7 dormitorios, 2 baños, dependencias, etc. O—18

$ 220 ARRIENDO CASA A LA CALLE seis piezas, patio, luz eléctrica. San Ignacio 870, frente Escuela Militar. O—15

ÑUÑOA, CALLE ESPRONCEDA NUMERO 247, arriendo casita cuatro piezas y servidumbre, pequeño jardín, $ 200. Tratar: Chile España 246. O—16

EN LORETO 170 A DOS CUADRAS Parque Forestal, arriendo muy buena pieza a caballero honorable. O—16

$ 320, CASAS MODERNAS, ALTOS, bajos, seis piezas, hall, toillette, servicio, cuatro cuadras Bandera. General Mackenna 1536, 1540. O—16

$ 16, 22, 27 SEMANALES ARRIENDO casitas: gratis una semana, Chiloé 1740. Administración. O—16

$ 265 ARRIENDO CASITA. SANTO Domingo 3314. Tratar: Catedral 3311. O—16

EJERCITO 189, ARRIENDASE CASA. Canon $ 400. O—15

$ 110 ESPLENDIDAS CASAS. VICTORIA 151. O—15

ARRIENDO ALTOS, RECOLETA 855. Perfectas condiciones higiénicas, 9 piezas, dos salas de baño, anexos. Tratar: Doctor Carlos Fernández Peña. Recoleta 857. O—15

$ 140 ARRIENDO CASA NUEVA, muy higiénica, todo servicio, luz eléctrica, a dos cuadras carros 20 San Eugenio, en calle Fresia número 3128. Administración. O—16

ARRIENDO A MEDIA CUADRA del Palacio de la Moneda, flamante propiedad, de gran extensión, numerosos departamentos, espléndida para residencia o bien para oficinas. Precio módico. Tratar en Catedral 1728. De 1 a 2 P. M. O—15

QUIERO ARRENDAR UNA CASITA de $ 50 a $ 100 mensual. Datos a K. A., Casilla 3288. O—15

$ 500, ESPLENDIDOS ALTOS, SIETE habitaciones y dependencias. Arturo Prat 133.

$ 190, CASA 3 PIEZAS Y SERVICIOS. Eyzaguirre esquina Carmen.

ARRIENDO DOS CASAS, SAN MARTIN cerca Alameda. Tratar: Oficina Riquelme 60.

CASITA CUATRO PIEZAS ARRIENDO $ 170. Barnachea 480. O—16

$ 220 CASA 4 PIEZAS. BARROSO 83. O—16

CASITAS ARRIENDO. HERRERA 1287.

ARRIENDO CASA TRES PIEZAS, patio, cocina, luz eléctrica $ 115. San Diego 1826. O—15

CASA EN BAJOS, REFACCIONADA, $ 600 mensuales. Arturo Prat 131. Llaves 133-A. 15—O

$ 400 MODERNA, MUY BONITA. Bajos: recepción, jardincito, servicios. Altos: cuatro dormitorios, baño instalado. Tratar: 2—6. Balmaceda 765. O—16

$ 250 ARRIENDO CASA RECIEN construída, San Diego 1349. Tratar: 1351. O—16

$ 140 CASA RECIEN REFACCIONADA. Víctor Manuel 1532. 15—O

$ 600, COMPAÑIA, ALTOS, PERFECTO estado, 6 dormitorios, 2 hall, 2 baños, terraza. Sánchez Brunell, Agustinas 1248.

$ 800, COMPAÑIA. BAJOS RECIEN construídos, 5 dormitorios, hall, 2 patios. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

SE ARRIENDA LA GRANDE Y CÓMODA casa, Lord Cochrane 136 altos. Consta de 12 grandes piezas y está en perfecto estado. Para verla y tratar: verse con sus dueños: Casa E. Turri, Huérfanos 955.

390, RECIEN CONSTRUIDA, 4 dormitorios, gran living, muy fresca. Bellavista 0603. Verla 2 a 5. Tratar: Santo Domingo 661. O-16

ARRIENDO CASA ALTOS CON siete departamentos, pieza de toillette, hall y servicios. Pedregal 208. Canon $ 500.

BUENA CASA. BUENOS AIRES 475.

$ 103, ARRIENDASE CASITA DOS piezas luz eléctrica, recién construída Franklin 1474. Tratar: Teatinos 527, de 4 a 5. 15—O.

#### C.—Departamentos

ARRIENDASE DEPARTAMENTO calle y piezas interior amobladas con pensión. Alameda 281. 16—O.

ARRIENDO DEPARTAMENTO. Serrano 92. 14-O

ARRIENDO ESPLENDIDO DEPARTAMENTO calle. Personas honorables. República 184. O—14

CIEN PESOS, DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE, dos piezas, cocina, agua, luz, a matrimonio honorable. Cueto 535.

MATRIMONIO FRANCES DESEA departamento tres piezas, con o sin muebles, cocina, gas, luz eléctrica, baño, cerca Plaza de Armas. Escribir: Millet, Casilla 359. O—16

EN CASA QUINTA ARRIENDASE departamento amoblado, compuesto saloncito, 6 dormitorios, comedor, cocina, baño, dependencia. Carmen 86. O—16

$ 160 ARRIENDASE BONITO DEPARTAMENTO 3 piezas, 2 balcón calle, luz eléctrica, dependencias, a personas honorables, sin niños. Cochrane 1451.

ARRIENDASE DEPARTAMENTO independientes, Santa Rosa 353.

ARRIENDO COMODO DEPARTAMENTO, baño instalado. Brasil 657.

ARRIENDO DEPARTAMENTO 4 piezas, luz, Aldunate 1145.

DEPARTAMENTO ARRIENDO, 2 piezas, con balcones a la calle, verla tratar de 6-7, Nataniel 405.

LINDO DEPARTAMENTO CALLE, con cocina. Rosas 1819. 15—O.

#### D.—Piezas

FAMILIA HONORABLE ARRIENDA pieza calle, persona sola. Unión 465. Un paso Recoleta. O—14

ARRIENDO PIEZA GRANDE GUARDAR muebles, Moneda 2357. O—14

CASA RESPETO, PIEZA CALLE pensión. Prat 187. O—16

ARRIENDASE PIEZA A CABALLERO solo, precio módico, Sotomayor 49. O—14

ARRIENDASE PIEZA INTERIOR Teatinos 56. O—14

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA puerta independiente. Copiapó 580. O—1

ALONSO OVALLE 1244, ARRIENDA piezas.

ARRIENDO PIEZAS O DEPARTAMENTO con o sin pensión a personas solas. Balmaceda 718.

ARRIENDO SALON CALLE. RICARDO Santa Cruz 655.

PIEZAS A PERSONAS HONORABLES, sin niños, arriendo. San Francisco 721. O—15

BUENAS PIEZAS HIGIENICAS. BARROSO 83. O—16

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA Serrano 332.

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA, A caballero sólo. Pedregal 33. 15—O

ARRIENDO DOS PIEZAS CON O sin muebles, San Diego 313. 15-O

ARRIENDASE PIEZA AMOBLADA y departamento, Serrano 475. 15-O

ARRIENDO PIEZA SIN MUEBLES —San Antonio 265. 15—O.

ARRIENDASE UNA PIEZA, SAN Ignacio 870. Casita 8. 15-O

**PIEZA AMOBLADA INTERIOR,** casa familia. San Diego 103. 15—O.

**ARRIENDASE PIEZAS A LA CA-**lle, para dos, buena pensión, familia alemana. Cumming 333.

**ARRIENDASE PIEZA CON O SIN** muebles a caballero. Pedregal 14. 15—O

**ARRIENDANSE LINDAS PIEZAS.** Moneda 1422.

**PIEZA BALCON, BAÑO. SANTO** Domingo 1187. O—17

**100 PESOS ARRIENDO PIEZA** amoblada. Merced 350.

## 13.—Compra-venta de negocios.— Notificaciones comerciales.— Instalaciones y accesorios para negocios. —Locales y oficinas.— Socios capitalistas e industriales

### Compra-Venta de Negocios

**SE VENDE PELUQUERIA PARA se-**ñoras instalación moderna, bastante clientela. Dirigirse: Brasil 742. 20-O

**ALMACEN, UNICO 4 ESQUINAS,** se vende. Precio rebajado. Víctor Manuel 1180. 16—O.

**TALLER ZAPATERIA TRASPASO** local, vendo con todos sus útiles.— San Diego 1503. 14—O.

**CASA RESIDENCIAL VENDESE por** no tener quien administre, traspaso, casa elegante, espléndida situación, muy acreditada. Todos pensionistas por años; gente distinguida. Persona poco capital obtendrá ganancias inmediatamente. Tratar: Estado 44, Santiago.— Manuel Rivera. O—14

**POR AUSENTARME DE ESTA PLA-**za vendo de ocasión relojería, buena situación, mucha clientela. Tratar calle San Diego 2113.

**GRAN OCASION VENDO CARNI-**cería, chanchería, frutas, verduras o arriendo o socio con poco capital. Victoria 703.

**VENDO LUSTRIN DE TRES ASIEN**tos en perfecto estado. Nataniel 815.

**VENDO PELUQUERIA, EYZAGUI-**rre 755.

**BOTICA COMPRO HASTA $ 100,000** capital. Ofertas: F. J. O. San Diego 870. O—16

**NEGOCIOS VENDO TRES, A ELE-**gir: pensión piezas amobladas, un restaurant y un bar, todos próximo Estación Mapocho. Facilidades. Sama 1223. 12 adelante. O—16

**POR VIAJE VENDO EN 5,000 PE-**sos almacén abarrotes. Martínez de Rozas 2942.

**PEQUEÑO NEGOCIO VENDO, BUEN** local y habitación ,esquina. Lira número 1596. O—15

**POR NO PODERLO ATENDER ven-**do salón de billares. Avenida Matta 820. O—16

**DE OCASION VENDO PENSION.** Alonso Ovalle 1042. O—17

**CARNICERIA O UTILES. MATU-**cana 71. O—15

**SE VENDE UN NEGOCIO EN SAN-**to Domingo 3802; buena situación. Tratar: Villasana 879. O—15

**SI DESEA VENDER SU ALMACEN** o rematar, obtendrá los mejores precios dirigiéndose: Maule 1008, casa 5. —Juan Campanella.

**VENDO LIBRERIA Y LUSTRIN.** Utilidad diaria $ 15, arriendo $ 150. Regalo en $ 600. Tratar: hoy, mañana a las 2, se rematará. San Diego 2144.

**SE VENDE UN NEGOCIO EN CA-**lle Esperanza, al lado de cité, 1286. O—15

**OCASION: VENDO CIGARRERIA Y** lustrín, buena situación, arriendo $ 140. Bandera 845.

**OCASION $ 10,000 VENDO ALMA-**cén muy buena situación. Santa Rosa 1399. 15—O

**REGALO PASTELERIA, CIGARRE-**ría, depósito licores. Santa Rosa esquina. 10 de Julio. 15—O

**FRUTERIA, VERDULERIA, VEN-**dese por viaje, baratísima. Maestranza 740.

**VENDO BONITO NEGOCIO POR NO** poderlo atender, también traspaso local con todo servicio, tratar 21 de Mayo 879. 15—O

**$ 350, VENDO NEGOCIO BUENA** situación. Lord Cochrane 630.

**$ 1,500, VENDESE ALMACEN, UNI-**co frente a Población Impuestos Internos, Condella 414.

**FRUTERIA, VERDULERIA, SALON** refrescos, con clientela, vendo por no poder prestarle debida atención, puede agregársele fuente soda, pasteles, cigarrería, con éxito seguro. Local amplio, con casa habitación, arriendo sumamente bajos. Tratar: de 1 a 3. San Diego 1533. 15—O.

**VENDO PENSION, CAFETERIA O** traspaso, arriendo barato, contrato largo. San Pablo 2228.

**VENDO NEGOCIO PUESTOS VA-**rios. García Reyes 978. O—16

**SE VENDE UN ALMACEN POR NO** poderlo atender. Andes 2502. O—16

**VENDO PRECIO BAJO, CARNICE-**ría instalada. Mapocho 2385. O—16

**VENDO PENSION CON BEBIDAS** a sus huéspedes, bastante clientela, muy barato. Bascuñán 36.

**KIOSKO RODANTE PARA CIGA-**rrería, refrescos o baratillo. Regalo cualquier precio. — Independencia 1181.

**KIOSCO EN PORTAL FERNAN-**dez Concha, Negocio funcionando, vendo. Tratar: Central 23 (Por Monjitas). O—15

**CARNICERIA, BUENA CASA HA-**bitación, venta superior quince mil pesos mensuales, 12 años establecida, parte más comercial calle Maestranza, vendo. Tratar: San Francisco 1822. 14—O.

**VENDO BARATO ALMACENCITO,** Mapocho 2101. 14—O

**OCASION, VENDO NEGOCIO CON** todos sus útiles, por ausentarme. Unión Americana 285. 15-O

**VENDO NEGOCITO POCO CAPI-**tal, esquina, con entrada para camión. San Ignacio 1498. O—14

**VENDO CARNICERIA ESPACIOSO** local para/almacén, bodega, verdulería, casa habitación. Bulnes 204. O—14

**VENDO DE OCASION POR NO PO-**derla atender, Fábrica de Pasteles, Helados y jarabes. Correo 5; Casilla 6116. O—14

**VENDO ALMACENCITO POCO CA-**pital. Independencia 833. O—14

**ESTABLO, MODELO MUNICIPAL,** se vende con o sin vacas. Ubicación central. Tratar: Alameda 1330. O—15

**VENDO NEGOCIO SOMBRERERIA,** poco capital, magnífica situación, contrato y casa habitación. San Diego 207. O—14

### Locales y Oficinas

**$ 200 ARRIENDO DOS LOCALES** con dependencia. Tratar Moneda 639. 13—O.

**ARRIENDASE LOCAL SAN ISIDRO** 1526. 16-O

**ARRIENDO FRENTE ESTACION** Mapocho espléndidos locales. Mapocho 1090. O—14

**ARRIENDO GALPON CON SUBTE-**rráneo para industria, Ver y tratar Ñuñoa, "Los Guindos". Av. Villagra 333. O—15

**$ 300 ARRIENDO ALMACEN CON** casa mucho porvenir. Independencia 2980. Esquina Negrete. O—15

**$ 160 ARRIENDO ALMACEN. IN-**dependencia 2996. O—15

**EN PLAZA ARMAS, ESTADO ES-**quina Merced 882, se arriendan oficinas casas de representaciones o profesionales. Tratar allí mismo.

**LOCAL**
**PARA INDUTRIA, BODEGA, ETC.**
bien situado, Bulnes, una cuadra de Alameda. Se arrienda con o sin casa habitación; se harán transformaciones y ensanches al gusto del interesado. Verse con
**PABLO COQUELET**
— CATEDRAL 1719 —

**$ 160 ARRIENDO ALMACEN, HA-**bitación. Victoria 174. 15—O

**LOCAL CON CASA HABITACION,** piso embaldosado, arriendo, Manuel Rodríguez 912.

**VENDO BUEN ALMACEN EN LO** Ovalle. Datos: Carmen 585. 16—O.

**ARRIENDO CARNICERIA CON UTI**les. Martínez de Rozas 3426.

**ARRIENDO ALMACEN. ESPLENDI-**da situación. Delicias 2665. O—15

**ARRIENDO ESQUINA PASAJE, San** Francisco 1775. 15—O

**LOCAL PARA INDUSTRIA SE** arrienda el mejor. Gálvez 1307.

**$ 250, ARRIENDASE LOCAL. CA-**tedral 1421. Llaves: Amunátegui 546. 15—O.

**130, LOCAL, 90 CASA. RECOLETA** 1393.

**ARRIENDO UNA PIEZA CALLE** Gálvez 851.

**VENDO PELUQUERIA JAPONESA,** Providencia 1287. 16-O

**VENDO PELUQUERIA, CIGARRE-**ría, lustrín. San Pablo 1245.

**VENDO PELUQUERIA, BUEN BA-**rrio Estación. Manuel Montt 2825.

**CARNICERIA BUENA CLIENTELA** vendo por no poderla atender. Delicias 3551. 16—O

**POR ENFERMEDAD VENDESE** almacencito $ 700 barrio populoso. Thompson 3442. 15-O

**VENDO PASTELERIA ACREDITA-**da. Teatinos 446.

**BOTICA VENDO FACILIDADES.** Prat esquina 10 de Julio. O—15

**VENDESE GRAN OCASION POR NO** tener quien atienda bodeguita carbón, leña, varios, muy buenas ventas. Bulnes 230.

**VENDO NEGOCIO CON BASTANTE** clientela. Maipú 12. O-15

**POR TENER QUE ATENDER otro** negocio, vendo taller de Mecánica y Gasfitería. Calle Marcoleta 535. 15—O.

**OCASION VENDO PELUQUERIA** japonesa muchos clientes por no poder atender su dueño. Tratar. San Diego 723. 15—O.

**VENDO ALMACENCITO SITUA-**ción privilegiada, poco capital, buena casa barata. Tratar diariamente 11 a 2. Cochrane 724.

### Instalaciones y Accesorios para Negocios

ROMANAS, BALANZAS
CORTINAS METÁLICAS
FÁBRICA
SAN PABLO 2884
SANTIAGO

**SE VENDEN CUATRO VIDRIERAS** grandes de instalación para ropa y una de calle.—21 de Mayo 639. 16—O.

**VENDO FLAMANTE BILLAR fran**cés. Independencia 1120. 14—O.

**VENDO BONITA VIDRIERA PARA-**da. San Pablo 2875. O—15

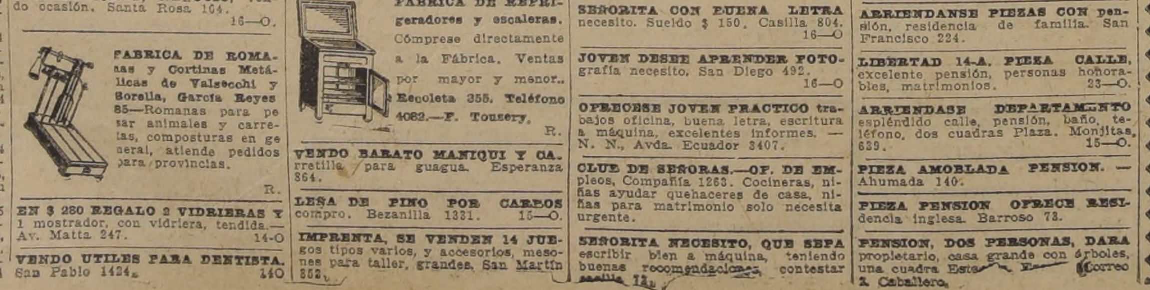
**INSTALACION PELUQUERIA com-**pleta, realizo 450 pesos. Andes 3169.

**VENDO BILLAR COMPLETO, DE** ocasión, buen estado. Manuel Montt 2935. 15—O

**ROMANA 500 KILOS, PALANCA,** balanza mostrador 15 y 10 kilos, vendo ocasión. Avenida La Paz 2.

**ROMANA 500 KILOS BALANZA,** vendo barato. Maestranza 640.

**INSTALACIONES, NEGOCIO, ven-**do ocasión. Santa Rosa 164. 16—O.



**FABRICA DE ROMANAS y Cortinas Metálicas de Valsecchi y Borella, García Reyes 85**—Romanas para pesar animales y carretas, composturas en general, atiende pedidos para provincias. R.

**EN $ 280 REGALO 2 VIDRIERAS Y** 1 mostrador, con vidriera, tendida.— Av. Matta 247. 14-O

**VENDO UTILES PARA DENTISTA.** San Pablo 1424. 140

**VENDESE ESTANTERIA COMPLE-**ta para cigarrería, San Ignacio 360. Casa 3. O—14

**VENDO TRES BILLAS IMPORTA-**das. Av. Manuel Montt 1655. O—14

**PELUQUEROS, SILLONES AMERI-**canos importados, vendo. Independencia 972. O—16

**OCASION VENDO GRAN LETRERO** aspillera, 2 por 10. Delicias 150. O—15

**MUEBLES PELUQUERIA VENDO.** San Diego 1977.

**ROMANITA 130 KILOS VENDO.—** Artesanos 983.

### Socios Capitalistas e Industriales

**NECESITO SOCIO CON OCHO A 10** mil pesos para explotar industria, dirigirse, Delicias 2869, C. Q. 14—O

**NECESITO URGENTE SOCIO TRES** mil pesos trabajar abarrotes, negocio excelente. Santa Elena 1797. O—14

**SOCIO CON $ 4,000 NECESITO** instalar restaurant y carnicería, San Pablo 1619. 15-O

**OFRECESE EXTRANJERO CON al-**go capital, como socio industrial, competente, ramo Maestranza, mecánica, Matta Oriente, 90. 16-O

**SOCIO CON $ 2,000 NECESITO. PA-**go $ 400 mensuales y participación negocio. Central J. A. T.

## Cuerpo de Bomberos.

**1.a Cía. DE BOMBEROS. "DEBER** y Constancia". — Cito a la Cía. a academia para el Viernes a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel. — El Ayudante. 14-O

**5.a COMPAÑIA DE BOMBEROS. —** Bomba "Arturo Prat". — Cito a la Compañía a reunión ordinaria para hoy Viernes 14, a las 21.45 horas. Informe comisión revisora de libros, renuncias de oficiales y elecciones a que haya lugar.

**SEXTA COMPAÑIA DE BOMBE-**ros, "Salvadores y Guardia de Propiedad".—Cítase al personal para el Viernes 14 a academia y ejercicio, a las 21.30 y 22 horas respectivamente. Uniforme de trabajo. Reunión en el Cuartel.—El Teniente 1.o

**6.a COMPAÑIA DE BOMBEROS.—** Cito a la Compañía a sesión ordinaria para el Sábado 15 del actual, a las 18.30 horas. Informe de la Comisión Revisora de Libros, estado trimestral de tesorería y demás a que haya lugar.—El secretario.

**CUERPO DE BOMBEROS DE SAN-**tiago.—Octava Compañía "La Unión es Fuerza".—Cítase a la Compañía a sesión ordinaria para el Sábado 15 de los corrientes, a las 19 horas. Tabla: Elección de un miembro del Consejo de Disciplina; renuncia del Teniente 2.o y elección a que hubiere lugar; balance de Tesorería e informe de la Comisión Revisora de libros; admisión de voluntarios y demás asuntos que haya que tratar.—El Secretario. 15—O.

**10.a COMPAÑIA DE BOMBEROS.—** De orden superior cito a la Compañía a academia general para el Viernes 14 del corriente, a las 9 1|2. P. M.—El Ayudante.

**12.a CIA. DE BOMBEROS CHILE** Excelsior. — De orden superior cito a la Compañía para hoy Viernes 14 del presente, a las 9.30 P. M., a academia y a las 9.45 P. M. a ejercicios. Reunión: Catedral esquina de Matucana. Uniforme de trabajo. — El Ayudante.

## 15.—Compras y ventas varias.

**CARBON BLANCO, DE ESPINO Y** leña compro por carros. Bodega Ranchillo, Sotomayor 93. 4—N.



—R

**LECHE HACIENDA INMEDIATA** estación, una hora Santiago, vendo contrato anual. Casilla 3408. 14—O.

**SOMBRERERIA** "La Argentina" recibió elegante surtido sombreros señoras, caballeros niños, precios muy convenientes por ser depósito afamadas fábricas. Especialidad en composturas. **San Diego 1243-50** Sucursal, San Diego 1771. R.

**ANTIFACES DE PAPEL, FARO-**les chinescos, instrumentitos musicales, realizo. Castro 72. 15—O.

**LEÑAS LITRE, QUILLAY $ 9 quin-**tal; coke primera, 11. Lourdes 1192 por Mapocho, cuatro cuadras de Matucana. 14—O.



**MAQUINAS DE TEJER** a punto. Fabricación sueca, **marca Persons.** 50,000 en uso, 20 años, garantía. Facilidades de pago. **Haarmann Ringborg y Cía., Sto. Domingo 814, Casilla 1838, Teléfono 1632.** R

**FABRICA DE BALDOSAS, SAN** Pablo N.o 2946, entre Maipú y Esperanza. Realizo una partida de doscientas mil baldosas de vereda, precio muy rebajado. O—16

**PANTALLAS ARMADOS LAMPA-**ritas, vende muy barato. Diez de Julio 420.

**HUCILLOS Y BARRILES PARA** fabricar ladrillos, además cubas y barriles raulí vende viña Santa Juana. Hornillas. O—15

**FABRICA DE REFRIGERADORES y escaleras.** Cómprese directamente a la Fábrica. Ventas por mayor y menor.. **Recoleta 355. Teléfono 4062.—F. Tousery.** R.

**VENDO BARATO MANIQUI Y CA-**rretilla para guagua. Esperanza 864.

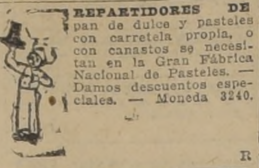
**LEÑA DE PINO POR CARROS** compro. Bezanilla 1331. 15—O.

**IMPRENTA, SE VENDEN 14 JUE-**gos tipos varios, y accesorios, mesones para taller, grandes. San Martín 852.

La Estrella de Chile
**FABRICA DE HELADOS Y PASTELES.** Delicias 2489 - Teléfono 2439. Repartos a domicilio. R.

**LLEGO RICO CARBON DE ESPI-**no, granado, de buen precio. Franklin 1165. 15—O

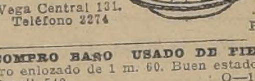
**CIPRESES Y EUCALIPTUS, EN ma-**ceteros, precios sin competencia, ofrece Criadero Corrial, Alameda 1245. Teléfono 1944. 16-O



**REPARTIDORES DE** pan de dulce y pasteles con carretela propia, o con canastos se necesitan en la Gran Fábrica Nacional de Pasteles. — Damos descuentos especiales. — Moneda 3240. R

**FABRICA DE CARPAS BRASIL 700** Teléfono 3677. H. A. Bustos R. 11 N.

**VENDO PARTIDA CAJONES VA-**cíos, de bencina, con sus latas. Tratar, Almacén de la Prefectura, Plaza Ecuador. 31—O



PAPAS al por mayor y menor
Mantequilla
**Cart Helmdach**
Vega Central 131. Teléfono 2274 R

**COMPRO BAÑO USADO DE FIE-**rro enlozado de 1 m. 60. Buen estado. Brasil 540. O—14

## 16.—Dentistas

**DENTADURAS (PLANCHAS) QUE-**bradas compónense rápidamente. Laboratorio especial para este objeto. —Julio Toledo, mecánico dental, Ahumada 11. 17—O

**EXTRACCIONES GARANTIZADAS,** absolutamente sin dolor, con sonnoformo o electricidad, 5 pesos. Dentaduras sin paladar $ 50; tapaduras rápidas 10 pesos, (horas fijas). Rayos y rayos ultraviolados, (tratamientos piorrea). Instituto médico. (Sección económica dental). Delicias 2558.

**BARRIO MATADERO, CLINICA** Dental, San Diego 1960 (Altos Banco Chile. 15-O

## Extravíos y hallazgos

**HELADOS ESPECIALES. ESME-**ralda 837. 15—O.

**HABIENDOSE EXTRAVIADO LA** libreta número 41263 de la Caja de Ahorros, Sucursal Independencia de Graciela Alvarado, queda nula por haber dado el aviso correspondiente.

**GRATIFICARE QUIEN ENTREGUE** carnet chofer Pedro Lillo. Correa 1565. Negrete.

## 19.—Empleados para comercio y oficinas. (Pedidos y ofrecidos).

**VENDEDOR DE VINO A CONCE-**sión, con clientela, necesito. Matta Oriente 53, de 2 a 3. 14—O

**SEÑORITA PARA AYUDANTE OFI-**cina, que sepa correspondencia, se necesita. Moletto Hnos. Catedral 2202.

**DIEZ VACANTES: SUELDOS $ 100** $ 600, señoritas, caballeros, empleos oficinas, comercio tendremos luego. Inscripción desde $ 15. Oficina Periodística, Jofré 353-A.

**URGENTE: SEÑORITAS QUIERAN** trabajar fábrica cigarrillos, empleo inmediato. Inscripción: $ 10. Oficina Periodística, Jofré 353-A.




Necesitamos un
**Joven**
para aseo y mandados, con certificado de honradez.
**OBERPAUR**
CALLE ESTADO 364

**ADMINISTRADOR FUNDO U otra** ocupación decente, necesito. Mario. Correo.

**EMPLEADO, EMPLEADA, CASA** mayorista (mostrador). Referencias, antecedentes: O. W. V., (Central).

**OFRECESE JOVEN CON BICICLE-**ta desde las 2 P. M. adelante. Gálvez 1687.

**SEÑORITA HABLA CORRECTA-**mente el francés y con muy buenos antecedentes se ofrece para niñas u otro. Dirigirse por carta: Clasificador 141-B.—L. M. O—15

**SEÑORITA CON BUENA LETRA** necesito. Sueldo $ 150, Casilla 804. 16—O

**JOVEN DESEE APRENDER FOTO-**grafía necesito. San Diego 492. 16—O

**OFRECESE JOVEN PRACTICO tra-**bajos oficina, buena letra, escritura a máquina, excelentes informes. — N. N., Avda. Ecuador 3407.

**CLUB DE SEÑORAS.—OF. DE EM-**pleos, Compañía 1263. Cocineras, niñas ayudar quehaceres de casa, niñas para matrimonio solo necesita urgente.

**SEÑORITA NECESITO, QUE SEPA** escribir bien a máquina, teniendo buenas recomendaciones, contestar casilla 13...

**AGENTES COMPETENTES CON** garantía cien pesos, para negocio rápido, brillante, necesítanse. La Paz 358.

**NECESITO JOVEN ESPAÑOL 17 A** 18 años, que haya estado en agencia, San Diego 1421.

**CORREDOR DE FARMACIA, QUE** quisiera anexar artículo de farmacia y joyerías. Arturo Prat 407.

**NIÑA DECENTE PARA PASTELE-**ría necesito, Diez de Julio 537.

**JOVEN. —ACTIVO CON CONOCI-**miento en el ramo de sastrería, para propaganda y cobrador necesitamos. Presentarse de 2 a 3. Delicias 2517

**TESORERO, SECRETARIA, CAJE-**ras, empleados, necesitamos. Venegas Salas, Plazuela Santo Domingo.

**VENDEDOR AYUDANTE SIN pre-**tenciones para Zona Norte, espectativas excelentes. Ofrecer referencias. Casilla 13276. Correo 15.

**EMPLEADO PARA PROPAGANDA,** cobranzas, con $ 600 depósito, necesito. Pago $ 200 y comisiones. Calle Manuel Montt 2370.

**VENDEDOR PRACTICO EN RECLA-**me, necesito. Bulnes 762, casa 7, de 13 a 14 horas.

**JUNIOR RECOMENDADO, QUE** escriba a máquina, necesito. Bandera 345.

**CORREDOR DE AVISOS LUMINO-**sos y propaganda en general a sueldo y participación del negocio, necesito. Lepeka, Nueva York 63.

**SEÑORITAS PARA ENVOLVER** caramelos, se necesitan. 10 de Julio 849.

**SOCIEDAD VENEGAS SALAS, Pla-**zuela Santo Domingo necesita concesionario Club Social.

**ADMINISTRADOR FUNDO U otra** ocupación decente, necesito. Mario. Correo.

**SEÑORITAS SIN PRETENSIONES,** corretaje producto aceptación, necesito. Calle Manuel Montt 2662, 10-12.

## 20.—Frutos varios. (Compra-venta)

**¿QUIERE USTED COMER BUENAS** chirimoyas y frutas de primera calidad; precios bajos. Compre a Durán Hnos. Mapocho 932. Mercado. 11—N.

**GUINDAS SECAS COMPRO. CASI-**lla 554. O—18

## 22.—Hoteles y Pensiones.

**ARRIENDO PIEZA Y PENSION CA-**sa respetable, único pensionista.— Santa Rosa 208. 20—Oc

**PENSION, PIEZAS AMOBLADAS,** días, meses, 140. San Diego 110. 20Oct.

**MONEDA 1364, PENSION DE ME-**sa, $ 150, pieza a la calle, piezas interiores, asoleadas se arriendan, comida de familia. 27-O

**HUERFANOS 1179: PIEZAS A LA** calle amobladas, con pensóin, baño, comida familiar. 14—O.

**CLARAS 460, ENTRE MERCED Y** Monjitas, recíbense pensionistas de mesa, alimentación inmejorable. 16-O

**ARRIENDANSE PIEZAS BALCON,** pensión. Catedral 1650. 18O

**ARRIENDASE PIEZAS CON BUE-**na comida. Catedral 1867. 18-O.

**CASA RESIDENCIAL, ESTADO 136,** Teléfono 276, ofrece hermosas piezas con pensión. O—17




**CLARAS 215 — LINDA PIEZA. —** Excelente comida. 1.o-Nbre.

**GRAN HOTEL BUENOS AIRES. —** 150 piezas amobladas, desde $ 3 diarios, almuerzo, comida: $ 2. Delicias 2921. N—6

**ARRIENDO PIEZAS, PENSION. —** Santa Rosa 22. 15—O.

**LINDAS PIEZAS CALLE, CASA** quinta, con sin muebles, pensión. Miguel Claro 221 (Providencia). 15—O

**SANTA LUCIA 322, ESQUINA Huér-**fanos, casa extranjera tranquila, arrienda piezas grandes y bonitas, reglamente amobladas, con vista magnífica Cerro. A caballeros solos o matrimonios sin niños. Pensión primer orden. 14—O.

**PIEZA AMOBLADA, SIN PENSION,** necesito. Por carta, U. V., Nueva York 17. 13—O

**ARRIENDO PIEZAS PENSION. Mi-**raflores 175. 16-O

**CASA RESIDENCIAL DISTINGUI-**da ofrece piezas, departamentos amoblados con pensión. Precios módicos. Dieciocho 175. O—15

**150 MENSUALES, PIEZA CON pen-**sión, elegante residencia extranjera; comida domicilio 75 mensuales. Santo Domingo 2064. O—15

**ARRIENDO PIEZAS CON PENSION,** Gálvez 145. O—15

**PIEZA, BUENA PENSION, MATRI-**monios, $ 230. San Francisco 323. O—15

**ARRIENDO PIEZA AMOBLADA.** pensión. Argomedo 315. 15-O O—15

**ARRIENDASE MAGNIFICA PIEZA** con pensión, a dos personas; precio módico. O—16

**ARRIENDANSE PIEZAS CON pen-**sión, residencia de familia. San Francisco 224.

**LIBERTAD 14-A. PIEZA CALLE,** excelente pensión, personas honorables, matrimonios. 23—O.

**ARRIENDASE DEPARTAMENTO** espléndido calle, pensión, baño, teléfono, dos cuadras Plaza. Monjitas, 639. 15—O.

**PIEZA AMOBLADA PENSION. —** Ahumada 140.

**PIEZA PENSION OFRECE RESI-**dencia inglesa. Barroso 73.

**PENSION, DOS PERSONAS, DARA** propietario, casa grande con árboles, una cuadra Esta... Correo 2. Caballero.



**ARRIENDO PIEZA AMOBLADA con** pensión, precios módicos. San Pablo 1585.

**ARRIENDO, UN PASO ARTURO** Prat, pieza con o sin pensión. Avenida Matta 963.

**COMPAÑIA 2539, ELEGANTE PIE-**za con pensión. O—16

**DEPARTAMENTO CALLE, PIEZAS** con pensión. Lastarria 78. O—14

**SE ARRIENDA PIEZA CON PEN-**sión. Huérfanos 874. O—14

**SE ARRIENDAN ESPLENDIDAS** piezas a la calle con balcón muy asoleadas con pensión, en Lira 157, a matrimonio o caballeros respetables. 14—O.

**PENSION PIEZA BALCON, 140, Mo-**lina 50. 14-O

**ARRIENDASE ESPLENDIDO DE-**partamento con pensión. Dos balcones a la calle. Todo confort. Delicias 235. O—16

**SEÑORITA NECESITA PIEZA cen-**tral pensión, precio módico. Casilla 81 D. O—14

**PIEZAS PENSION, FAMILIA HO-**norable. Prat 42. O—14

**PIEZA Y PENSION DASE A CA-**ballero honorable. Echeverría 932. O—22

**CABALLERO, CONFORTABLE DOR-**mitorio, balcón frente Santa Lucía. Teléfono, baño, comida excelente.— Merced 395. O—14

## 24.—Instrucción y educación. (Colegios, academias y profesores).

**CONOCIMIENTOS COMERCIALES,** idiomas, taquigrafía, escritura máquina. Cursos económicos, separados para jóvenes, señoras, señoritas. Cursos individuales, para caballeros. Diplomas legalizados. Instituto de Contabilidad, Santo Domingo 831. Anexo San Diego 995 esquina Aconcagua. 25-O

**$ 10 MENSUALES: CONTABILI-**dad general, jurídica; taquigrafía, dactilografía, idiomas. — Instituto Mercantil, Bandera 323. N—29

**INGLES FRANCES, CASTELLANO** etc. Clases, pasos, traducciones domicilio o mi casa. Copias a máquina. Honorarios reducidos por no tener que pagar arriendo. Dirección: San Isidro 1547. Correo 7, Casilla 7057. 14—O.

**TAQUIGRAFIA GREGG ENSEÑO,** primera lección gratis; domicilio, correspondencia. Andes 2826. O—15

**NECESITO PROFESORA JOVEN de** francés para completar conocimientos. Escribir detalladamente: Casilla 1095. O—15

**PROFESORA TITULADA, INSTI-**tuto Pedagógico, hace clases de francés. Jotabeche 133. 17—O

**CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA,** idiomas, dactilografía, enseñamos rápidamente. Instituto Comercial, Agustinas 1060.

**CURSOS ENSEÑANZA PRACTICA** y comercial, ambos sexos, traslados de Delicias 340 a Delicias 377 (frente Universidad Católica); Contabilidad, taquigrafía, dactilografía, cuestiones ortográficas y redacción, aritmética, inglés y legislación comercial y tributaria, comenzarán Lunes 17 de Octubre. Diplomas competencia. Derecho matrícula 50 pesos, único pago. Pida prospectos, programas y horarios. Clases mañana y tarde, hasta 8 P. M. Horas oficina 10-12 y 3-8.

**ARRIENDASE DEPARTAMENTO** calle y piezas interiores amobladas, con pensión. Alameda 281. O—18

**$ 120, EXCELENTE PENSION PIE-**za amoblada. San Antonio 812. O—15

**RECIBO PASAJEROS, PENSION,** días, meses, departamentos interiores, cocina. Santo Domingo 736.

**DEPARTAMENTOS, PENSION.** Huérfanos 1491. O-16

**ARRIENDO PIEZAS CON PENSION.** Claras 635.

**PENSION PIEZA, 120, MUEBLES.** Sama 1554. O-15

**MAGNIFICA PENSION, PIEZAS** con sin muebles, días, meses. San Diego 339.

**PIECITA CON PENSION, CON O** sin muebles, $ 165. Puente 761.



**220 BUENA PENSION CON** ... a matrimonio; de mesa ... 1715.

**ESPLENDIDA PIEZA CON** ... sión a matrimonio honorable ... do. Catedral 2015.

**PIEZAS PENSION ...** San Francisco 170.

**ARRIENDANSE PIEZAS ...** tamento con pensión ...

## 25.—Instrumentos ... les, afines y acc... (Compra-venta y ... posturas).

**VENDO A PRECIOS DE ...** piano alemán y varios ... dormitorio. San Antonio ...

**OCASION VENDO PLAN...** Kolle Campbell. Deli...

**PIANO ESTUDIO VEND...** Pablo 2075.

**VENDO VIOLIN ANTIGUO ...** la Pathé, piano "Erard" ... nogal tallado. San Diego ... 1122.

**VICTROLA PORTATIL ...** se vende ocasión. San Fr... Casita 28.

**BUEN PIANO VENDO ...** por viaje $ 1,200. Tratar ... hoy 2—2 1|2. Arturo Prat ...

**GRAN PIANO DUYSEN, ...** cierto, un cuarto cola, ... ocasión, clavijero bronce ... 546.

**VICTROLA MUEBLE ORT...** ocasión, 1,200 vendo. ... 859.

**PIANO VENDO DE OCASION ...** tínez de Rozas 2632.

**COMPRO DISCOS, VICT...** lio. Delicias 3571.

**PIANOS SCHIEDMAYER ...** mann, tres pedales, recib... da 31. Facilidades pago.

**AUTOPIANOS FOSTER, ...** estilos, ofrece: Ahumada ... dades pago.

**PIANO ALEMAN, ARMAZON ...** tálica, vendo. Serrano 3...

**PIANO ALEMAN NEUFELD ...** 2,100. Santo Domingo ...

**¡OCASION! RIQUISIMO PIANO ...** mán, costó 5,000, 2,500. ... 169.

**¡GRAN OCASION! RIQ...** no alemán 1|4 Kola, ... tó $ 9,000, se realiza en ... Rosas 2112.

## 26.—Libros, estamp... Periódicos, (Co... venta)

**CATALOGOS DE MUE...** todos estilos, compro. ...

## 27.—Medicina y Far...

G. TSCHUMI, ÓPTICA ... ESTADO esq. HUÉRFANOS ... PUNKTAL

COCINAS FRANCESAS CARMEN ... DONDE FAURE ... ARTÍCULOS PARA ...

**DEBILIDAD SEXUAL ...** cia, neurastenia, cansancio ... cura rápidamente "Energía" ... Daube y buenas farmacias ... Fósforo, calcio, fierro ...

**SIFILIS, GONORREA, ...** gratuitas 2-6, nocturnas ... yos X. Doctor Cifuentes ... mingo 1953.

**VENDO MAQUINA SINGER.** Catedral 1291. O—15

**INCUBADORAS "PATAGONIA" Y** Criadoras "Sol-Hot" cómprelas en el Almacén Avícola, Nataniel 30.

**TODO PARA TRANS**misiones, Poleas partidas de fierro y acero. Descansos de bolitas y automáticos de todos tipos. Ejes acero. Machones, anillos, consolas, etc. Entrega inmediata. Precios convenientes. **Pacile y Pinat Ltda. Catedral 1476. — Casilla 983 — Teléfono 4550** R.

**ESTUCHES PARA CAPONAJE, MO**linos para granos, picadoras de pasto, termómetros, higrómetos, termostatos, moledoras para huesos frescos, mash-food Vitafena y todo artículo para avicultura lo encontrará en el Almacén Avícola, Nataniel 30.

**VENDO MAQUINA HELADERA,** Ahumada 24.

**MAQUINA FOTOGRAFICA AL MI**nuto, véndese de ocasión. Bellavista-Población Ministro Salas, Gutemberg 58.

**MOTOR CORRIENTE CONTINUO** 5 caballos mínimo compro. Bandera 427. 15—O.

**MAQUINAS "SINGER" PLANAS** aparadoras para fuerza motriz, compramos. Av. Matta 1250.

**NASH, ESPECIAL, ESPLENDIDO** estado, amortiguadores Westinghouse parachoque, vendo con facilidades, Casilla 3426.

**OCASION 350, SINGER CINCO CA**jones, bobina, flamante. Sierrabella 1338. O—16

**MOTOR TRIFASICO 1 HP., 1 MO**lino Albión para pinturas, 1 alemán id. vendo ocasión. Avenida La Paz N.o 2.

**TECLE 10 TONELADAS, 2 GATAS** id. realiza ocasión. Avenida La Paz 2.

**VENDESE DOS MAQUINAS SIN**ger. Necesito niñita de doce a catorce años. Rosario 918.

## 30. — Menajes de casa. (Compra-venta y composturas).

**COCINAS GRANDES PARA HO**tel, se venden de ocasión. Plaza Hotel, Plaza de Armas. 31-O

**VENDO COCINA ECONOMICA RE**gular tamaño, buen estado, en calle Balmaceda 775, Recoleta. 15—O.

**NO COMPREN MUEBLES SIN** compara precios, estilos y calidad de la enorme existencia que ofrece la gran Fábrica y Mueblería "Washington", Maestranza 444. Grandes facilidades de pago, con entrega inmediata. R—

**MUEBLES! COMPRE DIRECTA**mente en la Fábrica que entrega los muebles más bonitos, mejor construídos y a precios tan bajos que no tenemos competencia alguna. Vendemos lindos juegos dormitorios, con bronces, incrustaciones marquetería, mármoles rosados, lunas garantidas primera clase, desde 650 pesos en adelante. Juegos comedor, de espléndida apariencia, desde 450 pesos. Salitas modernas desde 380. Salones confortables desde 800, juegos escritorios desde 280. Escritorios de cortina 395. Escritorios ministro siete cajones, 180. Mesas escritorios, 85. En fin, lo mejor es ver nuestros muebles, consultar sus precios y comparar con las mueblerías. Visite nuestro espléndido Almacén de Ventas. Delicias 2933. Frente al Portal Edwards. 19-Oct.

**COCINAS ECONOMICAS ANTIGUA FÁBRICA DE MAXIMO SLUTZKY BUENAS Y BARATAS BLANCO ENCALADA, 1867** R.

**VENDESE COCINA ECONOMICA,** buen estado. Chacabuco 625. O—15

**OCASION VENDO COCINA A GAS,** económica y tres palmeras grandes, en tinas. Santa Filomena 128. O—15

**VENDO MENAJE DE CASA POR** ausentarme del país. San Pablo 3821. O—15

**SE VENDEN MUEBLES DE COMEDOR** y salita, Víctor Manuel 654. 16-O

**COCINA ECONOMICA PERFECTO** estado, vendo. Carmen 139. 15—O.

**MUEBLES: COMPRE AL FABRI**cante, ganará dinero. Ofrecemos enorme existencia, precios sin competencia, en dormitorios, comedores, salones, salitas, hall, sillas, etc. Fábrica "La Río Janeiro". Delicias 2933, frente Portal Edwards. R.

**ANTES DE COMPRAR SUS MUE**bles, vea los precios de la "San Pedro", San Pablo 2102. Ropero lingue $ 100; toilette, 190; juego completo, 490; juego comedor, 440; juego salita, desde 250. O—20

**VENDO PEINADOR CON ESPEJO** biselado y una cuna, Maestranza 1704. 15-O

**MUEBLES BARATISIMOS VENDO,** Diez de Julio 537.

**VENDO CATRE-CUNA. SAZIE 1954,** casa 9. 15—O

**A PRECIO DE GRAN OCASION LA** Mueblería España, Sazié 2450, realiza juego dormitorio uno y dos cuerpos, comedores y gran cantidad muebles sueltos.

**FABRICA DE MUEBLES "LA ANGLO AMERICANA"** Regios comedores coloniales, $ 600. Amoblado dormitorio un cuerpo Luis XVI, $ 700. Amoblado Reina Ana, de Hall, 1,800 **SAN DIEGO 1493** R.

**RICO DORMITORIO LUIS XV NO**gal francés, flamante, tres amoblados con bronces modernos; variedad de muebles sueltos; catres, mesas, sillas; cocina gas "Compañía"; otra económica, paragüeros, vendo. San Pablo 1670.

**CASA SEGOVIA BANDERA 12** ...FRECE A LOS PRECIOS MAS ...OS CATRES, COLCHONES, SOMIERES, ...A DE ROPA PARA CAMA

**AMOBLADO SALON DORADO, FLA**mante, 550; felpa, 150; sofá cuero, 40; estante, 40; cómoda mármol, 50; guardarropas, 50; alfombrado salón, 100; cocina caldero cobre, 160. Santo Domingo 2008.

**COMPRO MUEBLES Y MENAJES EL AGUILA SAN DIEGO 460** R.

**DE OCASION VENDO MIS MUE**bles caoba, jacarandá salón y demás menaje. Morandé 778. Vendo la casa. O—16

**CAMBIO RESIDENCIA, VENDO:** salón 9 piezas, brocato seda 400, centro persa 280, piano alemán metálico, lámpara eléctrica, juego dormitorio, catres bronce, colchones, comedor moderno, juego escritorio 7 piezas, 350; loza, cristales, etc. San Ignacio 169.

**MUEBLES, NO PIERDA SU TIEM**po. Antes de comprar en cualquiera parte, consulte precios, condiciones y compare calidades, en la antigua Fábrica de Mueblería "Copiapó". Concedemos grandes facilidades de pago. Entrega inmediata. **—Copiapó 1060, entre Prat y San Diego.** R.

**VENDO BARATISIMO JUEGO dor**mitorio estilo inglés, catres bronce, catres fierro, alfombras, aparadores, trinches, mesa redonda corredera, sillas comedor, roperos, peinadores, cómodas, veladores, escritorios, estante libros, amoblado escritorio cuero, paragüeros, cocinas económicas, sofáes caoba, toda clase muebles, ocasión. San Francisco 106.

**CATRES, COLCHONES, SOMIERES ROPA DE CAMA. LOS PRECIOS MAS BAJOS FABRICA LA RIO JANEIRO DELICIAS 2933 FRENTE PORTAL EDWARDS**

**CUNA BRONCE, CATRE NIÑO** con barandas, casi nuevo, vendo. San Camilo 1043.

**REALIZACION DE VERDAD, POR** cuenta de Fábrica. Sombreros paja, buena clase, a $ 7. De fieltro fino con pequeña falla, $ 18. Fibra Banko, $ 48. **—R. Berto.—San Diego 244.—Delicias 3027.**



**OCASION: VENDO AMOBLADO** dormitorio estilo inglés. García Reyes 722. O—14

**SE VENDE UNA COCINA GRANDE** de 2 hornos, de ocasión. Olivares N.o 1276.

**COMPRO** toda clase de muebles, máquinas de coser, colchones y lana, y boletos de empeño. Voy a domicilio. 31-O **SAN DIEGO 962**

**SE VENDE MENAJE NUEVO, SA**lón a cocina y lindos plaquées, todo modehno. Una victrola Víctor con discos importados. Verlo de 3 a 6 P. M. Balmaceda 769, por Recoleta. O-15

**Butacas PARA TEATRO Y SOCIEDADES, REALIZO, DESDE $ 10 CADA UNA Maestranza 663** O—23

**DE OCASION SE VENDE UN** chifonier estilo inglés, con marquetería. Moneda 2347.

**OCASION VENDO ESCRITORIO Y** catres. San Isidro N.o 128. O—15

## 34.—Operarios para fábricas, talleres, etc. (Pedidos y ofrecidos).

**TIPOGRAFO SERIO SE OFRECE.** —Nataniel 886. 15—O.

### Carpinteros y Mueblistas

**TALLER DE DORADO, MUEBLES** finos dorados a fuego, patinado. Maruri 824. O—14

**NECESITO CARPINTERO, DE 7 A** 9, Avenida Matta 324.

### Sastres, Costureras y Modistas

**MAESTRA COMPOSTURERA MUY** competente para obra grande se necesita. Sastrería Errázuriz, Sullivan, Bandera 179. 16-O

**MODISTAS COMPETENTES, NE**cesítanse. Estado 169.

**VESTONERAS, PANTALONERAS Y** chalequeras con muestra, se necesitan, inútil si no son competentes. San Antonio 78. O—15

**BUENA AYUDANTA MODAS, NE**cesito. Arrate 133.

**NECESITO AYUDANTAS PARA la** moda. Merced 729.

### Zapateros

**ZAPATEROS BLACK, NECESITO.** Concepción 1439. O—14

**FABRICA DE CALZADO NECESITA** buen cortador, con recomendaciones. Sotomayor 56. 14-O

**NIÑA APARADORA MAQUINA iz**quierda necesito, Carmen 1398.

**NECESITO BUENAS APARADORAS** para trabajo afuera. Presentarse con muestras. Sotomayor 56. 15—O

**CORTADOR CUERO PARA CALZA**do señora necesito. Unión Americana 57.

**ZAPATEROS PARA HOMBRE,** plantilleros, necesito. San Pablo N.o 1458.

### Oficios Varios

**NECESITASE UN ARMADOR Y** cincelador en bronce en la Escuela de Artes y Oficios. Entenderse con el profesor señor Guichard. 14—O.

**SE NECESITAN BUENAS PREPA**radoras para sombreros. Ahumada 85. O—16

**NECESITO AYUDANTE PASTELE**ro, Ahumada 24.

**HOMBRE CASADO, QUE SEPA AL**go de mecánica, se necesita. Rosas 1758.

**OFICIALES HERREROS, CARPIN**teros. Ñuble 1055.

**NECESITO BUENAS BORDADORAS** máquina, Cuevas 1448. 16-O

**PAREJA COMPETENTE NECESI**to. Calle Manuel Montt 2370.

## 35.— Oficios y servicios diversos. (Pedidos y ofrecidos).

### Chauffeurs

**NECESITAMOS CHAUFFEUR COM**petente para camión, con buenas recomendaciones. Aycaguer, Duhalde y Cía. Placer 599. O—14

**CHOFER CON $ 500 Y ALGO CO**nocimiento mecánica, entrégole góndola Republic en sociedad; buen recorrido. Tratar: 12 a 1. Nueva Escanilla 1122. O—15

**CHOFER MECANICO SE HARIA** cargo camión seis toneladas; tiene carga segura, todo el año.—A. C. Reina María 22. O—15

**CHOFER PARA CAMION CARGA** Ford, con recomendaciones, necesítase. Santo Domingo 2861.

**CHOFER MECANICO, FORD, NE**cesito. Franklin 920.

**NECESITO CHAUFFEUR SEPA** manejar Cadillac. Tratar: Av. José Pedro Alessandri N.o 1155, de 2 a 4 P. M. Inútil presentarse sin buenas recomendaciones. O-16

### Peluquero

**SEÑORITA SEPA CORTAR Y ON**dular necesito. Alonso Ovalle 1693. O—14

**NECESITO PELUQUERO O PELU**quera competente que corte y ondule. Se dan garantías. Irarrázaval 95. O—16

**NECESITO PELUQUERO COMPE**tente en melenas. Independencia 469.

**NECESITO PELUQUERO, ANDRES** Bello 648.

**PELUQUERO VIERNES, SABADO** necesito, "Peluquería París". San Diego 1407.

**NECESITO PELUQUERO, PENSION** gratis, San Diego 1834.

**PELUQUERO NECESITO, VICUÑA** Mackenna 811.

**PELUQUERO NECESITA LA RIO**jana. Meiggs 98.

**PELUQUERO COMPETENTE NECE**sito. Recoleta 155. O—15

**SEÑORITA PELUQUERA COMPE**tente, necesito, doy garantías. Pinto 1983. O-16

**NECESITO PELUQUERO. INDE**pendencia 460. 14—O.

### Cocineras

**EN HUERFANOS 3114 NECESITO** cocinera. 17—O.

**NECESITO COCINERA, COMIDA** sencilla. Rosario 965. 14—O.

**COCINERA NECESITO. HOTEL San** Diego 413. 14-O

**NECESITO COCINERA Y SIRVIEN**te de mano. Buenas recomendaciones. Sueldo $ 80. San Diego 1440. (Casa particular). 14—O

**COCINERA NECESITASE. ECHE**verría 982. O—17

**MAESTRA COCINERA COMPETEN**te y con buenos informes necesito. Alameda 2950. O—14

**COCINERA NECESITO. TRATAR 14** a 17. Catedral 1570. O—15

**NECESITO BUENA COCINERA CON** recomendaciones. Alonso Ovalle 827. O—15

**NECESITO BUENA AYUDANTA CO**cina. San Pablo N.o 3327. O—15

**COCINERA NECESITO. ECHAU**rren 508. Trtar de 14 a 16 horas. O—15

**MATRIMONIO INGLES NECESITA** cocinera y empleada comedor y piezas; buen sueldo. Prefiérese hayan servido casa extranjera. Avenida Limited 97. Plaza Pedro Valdivia. Tranvías 34 y 35. Págase tranvía. O—15

**NECESITO AYUDANTA DE COCI**na. Porvenir N.o 623. O—15

**NECESITO COCINERA REGULAR,** con recomendación; para almacén. Presentarse oficina Riquelme 50. O—15

**NECESITASE COCINERO PARA** cuadrilla en la línea, con certificados de competencia. Tratar: Servicio Señalización, Estación Yungay. De 15 a 17 horas. 15—O

**COCINERA PARA POCA FAMILIA,** necesítase. Sotomayor 10. Tratar 8 a 12. 16—O

**COCINERA NECESITO, DEBE SER** competente, Lira 38. 15-O

**NECESITO AYUDANTA DE COCI**na, tratar Huérfanos 830. 15-O

**NECESITASE EMPLEADA ENTIEN**da cocina, otra para niñera, prefiérese madre e hija. Ricardo Santa Cruz 673. 15-O

**EMPLEADA COCINA NECESITO,** San Pablo 1388. 15-O

**SEIS COCINERAS URGENTES NE**cesito, sueldo 100 pesos, calle Manuel Montt 2368.

**EMPLEADA PARA LA COCINA NE**cesito con recomendaciones. Avenida Club Hípico 942.

**POCA FAMILIA NECESITA UR**gente cocinera. Delicias 3565.

**COCINERA REGULAR EDAD NE**cesito, Concepción 1398. 15-O

**URGENTE NECESITO COCINERA,** niña de mano, Santa Rosa 583. 15-O

**COCINERA NECESITO, TOCORNAL** 608.

**NECESITO MAESTRA COCINA.** — Bascuñán 16.

**COCINERAS, SUELDO 90, PIEZAS,** 70, necesito. San Pablo 1685. Casa 1.

**NIÑA SEPA COCINA. MIRAFLO**res 124.

**COCINERA RECOMENDADA COR**ta familia, necesítase. Alonso Ovalle 751. 16—O

**NECESITO URGENTE COCINERA** y niñera. República 27. 16—O

### Lavanderas

**OFREZCOME LAVANDERA, PARA** lavar en mi casa. Blanco Garcés 25. 14-O

**SE NECESITA BUENA POSTICE**ra. Lavandería, A. Barroso número 382. O—14

**LAVANDERA CON PUERTA aden**tro necesito. San Diego 915. O—15

**SE NECESITAN APLANCHADO**ras. San Antonio 388.

**SE OFRECE LAVANDERA PRO**pietaria. Carmen 1752.

**NECESITO LAVANDERAS Y AYU**dantes de cocina, hombres. Puertas adentro. San Antonio 435.

### Mozos

**MOZO PARA ASEO CASA NECE**sito. Catedral 1361. O—14

**MOZO CON RECOMENDACIONES** necesito. Recoleta 212. De 1 1|2 a 6 1|2. O—14

**NECESITO UN MOZO, SAN DIEGO** 444. 15—O

**NECESITO MOZO. MAIPU 12.**

### Niños

**NECESITASE UN NIÑO PARA LA** cocina. San Antonio 29. O—14

**NECESITO UN NIÑO PARA RE**parto de pan. Mapocho número 4322.

**MUCHACHO 15 AÑOS NECESITA**se. Ahumada 248.

**NIÑO PARA ASEO Y MANDADOS** necesita casa comercial. Pasaje Balmaceda 22. 15—O

**NIÑO PARA LIMPIEZA NECESI**to, Ahumada 268.

**NECESITO NIÑO PARA MENSA**jero. Compañía 1065. Kiosko 2.

**NIÑO 18 AÑOS, MANDADOS SAS**trería, necesítase. Bandera 28. Sueldo $ 120.

**MUCHACHO PARA EL SERVICIO** y reparto, se necesita. Tratar: de 8 a 9.30 horas. Villavicencio 315. 15—O.

**NIÑO 12, 13 AÑOS, NECESITO,** para mandados bodega. Valparaíso 1360.

### Oficios y Servicios Varios

**CONTRATO REPARTIDORES DE** pan, con reparto, sepan manejar auto, con buenas recomendaciones, necesítanse, presentarse de 6 a 7 P. M. Independencia 560. 16-O

**REPARTIDOR DE VINOS NECESI**to; indispensable que tenga buena clientela. Casilla 1678. 14—O.

**EMPLEADA JOVEN AYUDAR que**haceres casa poca familia, necesítase. Calle Doctor Brunner 678, por Diez de Julio entre Lira y Tocornal. 14—O.

**ON DEMANDE JEUNE INSTITU**trice française pour enfant de hinbans. Dieciocho 390. O—14

**NIÑA DE MANO NECESITASE, Cha**cabuco N.º 559. 14-O

**NIÑA O SEÑORA PARA QUEHA**ceres de casa que entienda algo cocina necesito. Pago buen sueldo. Toesca 2486. O—14

**ENGRAMPADOR DE CERCOS A** máquina, competente, necesito. Bascuñán 1230. O—14

**NIÑERA NECESITASE. ECHEVE**rría 982. O—17

**NIÑA JOVEN PARA EL SERVICIO,** necesito, San Pablo 2202. O—14

**NECESITO CORTADOR JOVEN,** competente en carnicería. Galvez 914. Horas 9 a 11 y 2 a 5. O—14

**NECESITO CABALLERIZO. B. Gue**rrero 1885. O—14

**SE NECESITAN DOS BUENOS PIN**tores, en Maestranza 20.

**TEATRO MUNICIPAL. NECESI**tanse jóvenes buena presencia esta noche a las 20 horas. Buena ocupación.

**TRABAJADOR NECESITO. WAS**hington 1477.

**PINTORES NECESITO TEMPRANO.** Esperanza 91-B.

**EMPLEADA DE MANO NECESITO.** Santo Domingo 1681.

**EMPLEADA PARA PASTELERIA** necesito. Catedral 3311.

**NIÑA COMEDOR NECESITO, BUEN** sueldo. Tratar: de 1 a 3. Castro 73. O—15

**ASEADOR DE CASAS, MUY RECO**mendado, necesito, presentarse con muy buenos informes, a Amunátegui 870, de 10 1|2 a 12 A. M.

**MUJER JOVEN PARA ATENDER** el cuidado de varios niños, en casa extranjera, Carrión N.º 2095. 16-O

**EMPLEADA JOVEN PARA TODO** servicio de matrimonio solo, necesito. García Reyes 875.

**NIÑA DE MANO, NECESITA MA**trimonio. Federico Scott 18, por Avenida Latorre.

**EMPLEADA JOVEN, ROPA HECHA** Sastrería, precísase. Av. V. Mackenna 1080. 15-O

**EMPLEADO COMPETENTE ABA**rrotes, San Diego 1337.

**EMPLEADA NECESITO PAGO buen** sueldo, Pedro Lagos 1341. 15-O

**REPARTIDOR DE PAN O JOVEN** honrado que desee serlo necesito.— Tratar: Unión Americana 55.

**EMPLEADA SERIA PARA CUIDAR** niño, con buenos informes. Exposición 10. 15—O

**NECESITO UNA NIÑA PARA LAS** mesas y ayudante de cocina. Matucana 750. 15—O

**MATRIMONIO SOLO EXTRANJE**ro necesítase como trabajador para criadero en Santiago. Exposición 14. 15—O

**NIÑERA CON RECOMENDACIONES** necesito. San Ignacio 176. O—15

**EMPLEADA JOVEN, SIN NIÑOS,** necesita matrimonio solo. Copiapó 1059. O—15

**NIÑA DECENTE REGULAR EDAD,** servir comedor, necesito. Mercado Central, Cafetería, comedor N.o 8.

# Gran Casa en Av. República
# REMATE

Por acuerdo de los herederos de la señora Acacia Lazo de Undurraga, EL 20 DEL PRESENTE MES, A LAS 4 P. M. se venderá en remate público, ante el comprisario don Abraham A. Ovalle y en su estudio, calle de Manuel Rodríguez N.º 135, LA CASA Núm. 173 DE LA AVENIDA DE LA REPUBLICA, por el

## Mínimum rebajado de $ 290,000

El precio se pagará:

a) Reconociendo el comprador dos deudas a la Caja de Crédito Hipotecario, en bonos del 8 por ciento de interés y 1 por ciento de amortización, cuyos saldos importan $8,024 pesos;

b) El resto del precio, por mitad al contado y a seis meses plazo, con interés del 8 por ciento

Las demás bases y antecedentes, en el estudio del compromisario.

# REMATE
## QUIEBRA E. BARUFKA y Cía.

El 22 del actual, a las 3 P. M., ante el Juez del Segundo Juzgado Civil de esta ciudad, y en la sala de su despacho, se rematarán los siguientes sitios situados en Los Leones, y por los mínimums que se expresan:

Sitio A.—36.50 de frente a la Avenida Constanza, por 67.70 de fondo, por el mínimum de $ 30 el metro.

Sitio B.—36.50 de frente a la Avenida Constanza, por 67.70 de fondo, por el mínimum de $ 30 el metro.

Sitio C.—50 metros de frente por 40 de fondo. Esquina de Avenida Constanza con Avenida Nueva, a $ 30 metro.

Se pagará la mitad al contado y la mitad a seis meses plazo, con el 8 por ciento de interés.

Los sitios se entregarán libres de gravámenes y perfectamente cerrados.

**UNA NIÑA DECENTE, REGULAR** edad, servir comedor, necesito. Mercado Central. Cafetería N.o 8.

**BUEN PINTOR-EMPAPELADOR y** empleado, necesítanse. Avenida Manuel Montt 206.

**OFICIALES PINTORES NECESITO** —Chiloé 2050. 15—O.

**NECESITO EMPLEADA JOVEN** para pastelería. San Pablo 2289. 15—O.

**EMPLEADA JOVEN PARA LAS** piezas, necesito. Villavicencio 315. 15—O.

**EMPLEADA COMEDOR, NECESI**tase. San Diego 1676. 16—O.

**NECESITO NIÑA PARA MESAS.**— Independencia 1159. 15—O.

## 36.—Pensión en familia.

**¡MATRIMONIOS! ¡CABALLEROS!** Piezas, buena pensión, casa familia, Santa Rosa 671. O—14

**FAMILIA HONORABLE ARRIENDA** buena pieza amoblada con o sin pensión, buen baño. Monjitas 306. O—16

**RESIDENCIA FAMILIA OFRECE** piezas con pensión. Monjitas 451. O—16

**FAMILIA OFRECE PIEZAS BAL**cón calle, baño, pensión, espléndidamente atendida. Serrano 190. O—14

**FAMILIA ARRIENDA PIEZAS con** pensión. Santa Rosa 239. O—30

**FAMILIA HONORABLE OFRECE** pieza con pensión a persona sola. O—16

**JOVEN SERIO NECESITA PIEZA** con pensión en casa familia sin pensionistas ,barrio central, casilla 695.

**CASA FRANCESA ARRIENDA PIE**za amoblada, pensión, matrimonio extranjero. Santo Domingo 1283. 15—O

**FAMILIA EXTRANJERA OFRECE** pieza con pensión, Arturo Prat 287.

**EN MAGNIFICA RESIDENCIA FA**milia, ofrécese pieza balcón calle, San Pablo 1388, esquina Amunátegui.

**FAMILIA OFRECE PIEZA PEN**sión. Brasil 4.

**MAGNIFICA PIEZA CON BUENA** pensión, casa familia, precio bajo. Brasil 68.

**FAMILIA OFRECE PIEZAS, PEN**sión. Brasil 44. O—15

**CASA PARTICULAR, PIEZAS PEN**sión. Catedral 1325. O—24

**CASA FAMILIA, PIEZA PENSION.** Prat 663. 15—O.

## 38.—Préstamos e hipotecas.

**DINERO SOBRE HIPOTECAS ofre**cemos cualquier cantidad inmediata. —Salas.— Agustinas 1220. Altos. O—14




**100,000 Y PARTIDAS MENORES,** presto 1.ª hipoteca, Labarca Feliú. Bandera 345.

**NECESITO $ 2,000 PARA INSTA**lar pastelería, tengo regias instalaciones, mercaderías, devuelvo 2,500 pesos antes tres meses, muchas garantías. Sotomayor 36.

## Propuestas

**LLAMASE LA ATENCION** hacia un aviso que se publica en el "Diario Oficial", pidiendo propuestas públicas para dotar de local a la Escuela N.o 195 de Santiago (Colina). El Director General de Educación Primaria. O—20

**Llámase la atención** hacia un aviso que se publica en "El Diario Oficial", pidiendo propuestas públicas para la adquisición de diversos formularios y libros para el servicio de las escuelas durante el año próximo. El Director General de Educación Primaria.

## 40.—Profesionales.

**EL ZURCIDOR JAPONES SAN DIEGO 228 TEL 667**

**ZURCIDOS INVISIBLES, VIRADU**ras ternos, transformaciones perfectas. Almirante Barroso 13. 14—O.

**SEÑORITA MATRONA NECESITO** Echavarría 1065. 2 a 3. O—17

**NULIDADES DE MATRIMONIOS,** divorcios, posesiones efectivas, cobranzas de letras, cheques, juicios criminales, etc. Atiende diariamente el abogado Jaramillo Arteaga, anticipando fondos, según convenio. Consultas: Catedral 1165. Oficina 3. O—15

## 41.—Prendas de vestir.

**OBREROS, CUOTAS $ 5 TRAJES** medida, 100; sobrantes, 60; hechuras 70; ropa colegiales saldos, casimir, 10; córtanse moldes. V. Mackenna 1080. 22—O.

**VENDESE CHAQUET. SANTA ISA**bel 341. O—15

## 46.—Radiotelefonía.



**ACABA DE LLE**gar la famosa radio alemana "Arcolette", de tres lámparas; con $ 200 de pie y tres letras de $ 100, es suya. **"Casa Cosmos", Las Rosas 1175,** altos. R.

## 47.—Servicios y cosas útiles para familias.



**SEÑORA, SEÑORI**ta modista. No pierda tiempo. Recibimos de París: Clochas Manila, Bangkok, Perlé Tricot, paja seda, cintas, adornos, aprestos. Hechuras y transformaciones, en 24 horas. — **Merino y Co. Catedral 1878.**— Fabricantes, Impor tadores.

**COMPRO DISFRACES. SAN DIEGO** 129 14-O

**CAFEES PRIMA HUÉRFANOS 864 CAFÉ-TÉ-YERBA CAFEES "PRIMA" TODO DE PRIMERA CALIDAD PRUÉBELOS**

**CATRES, COLCHONES, SOMMIERS** sobrecamas, colchas, frazadas, sábanas, extenso surtido, precios increíbles. Catres bronce, 165 pesos, sobrecamas réclame, 18 pesos. Casa Washington. Maestranza 444. N—10

**OFREZCOME PARA VENTAS o** arriendo disfraces estudiantes, espléndido local central. Tratar: Prat 1495.

**CAMISAS SOBRE MEDIDA, CORTE** y confección perfectos. Delicias 2750. Portal Edwards. Camisería El Siglo. O—16

**SE TIÑE Y SE LIMPIA TODA CLA**se de calzado. García Reyes N.o 38 A. O-15

**DISFRAZ VENDE MUY BARATO.** Diez de Julio 420.

EDICION DE 30 PAGINAS

# LA NACION

ES PROPIEDAD...

SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 14 DE OCTUBRE DE 1927

Año XI — FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917 — Núm. 3,925

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

## EL TATTERSALL

EN LA FERIA QUE SE EFECTUARA HOY

VIERNES 14

SE REMATARAN

HOY

NOVILLOS gordos de Osorno.
VACAS gordas de Los Angeles.
BUEYES gordos de Temuco.
CABALLARES de tiro, arado y silla, de diversas procedencias.

EL GERENTE.

## Remate Público DE MENAJE DE CASA

DEPOSITADO EN SAN DIEGO N.o 494.

HOY VIERNES, A LAS 2 P. M.

HOY

—— HAY: ——

Dos pianos verticales marca alemana Carl Ovenbeck, amoblado de curvo, espejos, amoblados de comedor, aparador y trinches, vitrinas con espejo, sillas de comedor, tapizadas en pergamoid, servicio loza, mesas de correderas y fijas, mesas centro, pedestales, aparadores y trinches sueltos. Varios amoblados dormitorios, jacarandá, estilo inglés, cómodas con mármol, peinadores, veladores, cortinajes, biombos, jardineras, floreros, jardineras roble americano, catres, almohadas, almohadones, mesas, para máquina de escribir, mesones para sastre, sillas varias clases, paragüera, etc., etc.
A la vista hoy, de 2 a 6 P. M.

MANUEL GARRIDO Q.

Ordenes para remate, Olonso Ovalle 1148.

## Feria Santa Rosa

DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

FERIA Y POSADA PARA CERDOS Y LANARES

HOY

Correspondencia: Santa Rosa 2250.— Embarques: "Feria Santa Rosa", Estación San Diego.— Teléfono 17, San Miguel.— Dirección Telegráfica: "FERCERDOS", Santiago.

Remates: MARTES Y VIERNES

Para la Feria que se efectuará HOY VIERNES 14, se rematarán como de costumbre, CERDOS GORDOS Y PARA ENGORDA, llegados de varios fundos cercanos a la ciudad.

LANARES:

116 Lechones, llegados de Los Angeles.

## Ferias Unidas Izquierdo y Rodriguez



FERIA

HOY VIERNES, A LA 1 1|2 P. M.

En nuestro local, Exposición esquina de Antofagasta, remataremos:

LLEGADOS DE MULCHEN
40 NOVILLOS GORDOS, para Matadero.

LLEGADOS DE SAN CARLOS, CURICO, TALCA Y CHILLAN
80 VACAS delgadas, para engorda. BUEYES de trabajo y para engorda. Novillos de 2 y 3 años. VAQUILLAS y Lechones.

HOY

LLEGADOS DE COLINA
25 VAQUILLAS DURHAM, de 2 años, muy mestizas y procedencia lechera.
15 VAQUILLAS HOLANDESAS, de 2 años, seleccionadas.
33 TERNEROS, buena clase.
10 VACAS, delgadas.

LLEGADOS DE TEMUCO, LAUTARO, OSORNO, ETC.
VACAS, NOVILLOS y BUEYES GORDOS, para Matadero.
DE OTRAS PROCEDENCIAS.— Caballares de montura, tiro y arado.

Vacas paridas de ternero chico. Chanchos gordos, para Matadero. 1 Potro chileno "Limón", inscrito, apto para reproducción, hijo de Olvido y Lima.

OFICINA: MORANDE 350.— TELEFONO 1081
Gerente: EDUARDO RODRIGUEZ.

## Remate Judicial y Voluntario

DE MENAJES DE CASA

Juicios Graham Rowe con Ernesto Figueroa, del 2.o Juzgado, y Navarro con Sánchez, del 9.o Juzgado M. C.

MAÑANA SABADO 15, A LAS 14.30 HORAS

1480. — COMPAÑIA. — 1480

—:— HAY: —:—

**SALONES.**— Rico autopiano con 60 piezas música, otro piano vertical alemán; 3 juegos de asientos para salones y salitas en estilos Luis XVI, en ingleses tapices seda y felpa, consolas doradas con espejos, mesas de centro y pedestales dorados, estatuas de mármol y columnas giratorias de id., cuadros al óleo, grabados, etc.

**ESCRITORIOS.**— 4 escritorios de cortinas en roble y lingue, amoblado Chesterfield, id. de Mission, estantes roble para libros, archivadores, escritorios ministro y mesas lectura, cajas de fierro, máquinas escribir y mesas para id. 2 lindos amoblados para hall, uno estilo español y otro colonial; otro amoblado de Viena también para hall, sillones de tornillo. Rica Victrola alemana, importada.

**COMEDORES.**— 8 juegos de comedor estilos Luis XVI y americanos, mesas de correderas y fijas, sillas para comedor en distintas formas, manteles, carpetas, servicios de loza, cristalería cuchillerías y plaqués en general.

**DORMITORIOS.**— 12 juegos de dormitorio de 1 y 2 cuerpos, estilos Luis XVI e ingleses en roble, lingue y caoba; catres de bronce, colchones de lana, sobrecama, mesitas centros y amobladitos de asiento, etc., etc.

**VARIOS.**— Cocinas a gas y a carbón, carnicera, jabas para botellas, mesas, roperos y guardarropas sueltos, peinadores, veladores, cómodas de caoba, jardineras, paragüeros, rico reloj de pie "Ansonia", y otro id. antiguo, Victrolas de mueble y discos sueltos. Rica máquina Singer de mueble para salón, varios amoblados mouquet, etc., etc.

A LA VISTA HOY VIERNES, DE 14 A 18 HORAS.

ENRIQUE MANDIOLA EASTMAN,
MARTILLERO DE HACIENDA Y MUNICIPAL.

## CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 24 de Noviembre de 1927 a las 11 A. M., se rematará en el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, el fundo denominado "Rucamanqui" o "Chodvan", ubicado en el departamento de Rere.

MINIMUM: $ 1.350,000

que se pagará: a) Con $ 411,915.76, saldo de una obligación de 428,000 pesos primitivos en letras del 8 o|o de interés y 1|2 o|o de amortización anual, a favor de la Caja de Crédito Hipotecario; )b Con $ 24,060.50, saldo de otra obligación de $ 25,000 primitivos a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, en letras del 8 o|o de interés y 1|2 o|o de amortización anual; c) Con $ 154,603.20, saldo de otra obligación de 160,000 primitivos a favor de la Caja de Crédito Hipotecario en letras del 8 o|o de interés y 1|2 o|o de amortización anual; d) Con $ 300,000 al contado, en dinero efectivo, y e). Con $ 459,420.54, a seis meses plazo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario. Boleta por $ 135,000.

15, Oc — EL SECRETARIO

## CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 11 de Noviembre de 1927, a las 15 horas, se rematará ante el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, el predio signado con los números 373 a 387, por la calle Blanco y números 370 a 384 de la Avenida Errázuriz, de la ciudad de Valparaíso.

MINIMUM: $ 300,000

que se pagará: a). Reconociendo $ 122,530, saldo de una obligación a favor de la Caja de Crédito Hipotecario de un valor de $ 125,000 primitivos en letras del 8 por ciento de interés anual y 1|2 por ciento de amortización anual; b). Con $ 80,000 al contado, en dinero efectivo, y c). Con $ 97,470 a seis meses plazo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario. Boleta por $ 30,000.

EL SECRETARIO.

## Remate de muebles y mercaderías

SALDOS DE LA CASA ORTENZI
S. Pablo 2888 — Sábado, a las 2 P. M., al mejor postor

—: HAY :—

**MUEBLES.**—Rico amoblado comedor estilo inglés mármoles plomos, amoblado dormitorio, otro salón mouquet y felpa, de escritorio, peinadores, roperos, veladores, catres, coche guagua, pedestales, mueble peluquería, estantes, escritorio, pisos, para cantina, cocinas económicas, servicio, batería cocina.

**MERCADERIAS.** — 10 cajones miel de palma, duraznos, mermeladas, sardinas, espárragos, pimientos morrones, tomates, arvejitas, frutillas, salsa tomates, perlina, porotos, sal, escobas, vasos, copas, ollas, paneras niqueladas, lavatorios, teteras, servicio y artículos de paquetería, balanzas, romana de 1,000 kilos, molinillo eléctrico, 3 grandes tostadores para café y granos y muchas otras cosas a la vista.

LUIS ABELLO

## CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

### Remate judicial

El 8 de Noviembre de 1927, a las 3 P. M., se rematará ante el Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad ubicada en la calle Sotomayor esquina Sureste con la de Romero de esta ciudad.

**Minimum $ 425.000**

que se entrerarán: a). Reconociendo £ 4,788.18.7 estimadas en $ 191,557.16, saldo de una obligación hipotecaria a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, contraída en libras esterlinas; b). Con $ 75,000, al contado, en dinero efectivo; c). Con $ 75,000 a seis meses plazo, y d). Con el saldo a un año plazo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja de Crédito Hipotecario.

15, Oc

## 43.— Profesionales. (Pedidos y ofrecidos).

SEÑORITA FAUMACEUTICA SE necesita para Vallenar. Tratar: Botica Foster. San Pablo 2808. 14—O.

FARMACEUTICO NECESITO PARA Valparaíso. Tratar de 13 a 15 horas. Brasil 66. Santiago. O—17

## 44.—Remates.

REMATE.—EL 11 DE NOVIEMBRE próximo, a las 2 1|2 P. M., ante el señor juez del Quinto Juzgado en lo Civil de Mayor Cuantía, se rematará la propiedad ubicada en la Av. Mapocho N.o 3555 de esta ciudad. El remate se hará en dos lotes: Lote 1: Mínimum, $ 226,543.20. Lote 2: Mínimum, $ 188,001.34. Precio de compra: al contado. Bases y antecedentes en el Quinto Juzgado, expediente Caja Hipotecaria con Bernstein. Más datos en el escritorio del abogado don Héctor Arancibia Laso, Teatinos 381.—El secretario. 16-O

PASTELEROS, ¡ATENCION! EL Sábado 15 se rematará ante el compromisario señor Fernández Vicuña, la antigua y acreditada dulcería Delicias 437, por el bajo mínimum de $ 2,000, con todas sus instalaciones y útiles. O—14

REMATE DE LA LIBRERIA, SAN Diego 2144, mañana Sábado a las 2. Hay: instalaciones, derecho local, (arriendo $ 150). Vidrieras, gran cantidad libros nuevos, usados, artículos escritorio, colegiales, paquetería, muebles, máquina coser, cocina, útiles; herramientas, 400 kilos alambre, 100 kilos soldadura, romana, balanza, teléfonos. — Juan Campanella, Maule 1008.

REMATE: SALDO CASA ORTENZI. San Pablo 2888, véase aviso preferente. Abello.

REMATE, MAÑANA 2 TARDE, Diez de Julio 441, mercaderías, abarrotes, cristalería y muebles.

REMATE 50 MIL PESOS, MUEBLES y mercaderías. Por orden de don Hernán Núñez Montt, liquidación de sociedad, Delicias 2919. Hoy Viernes 14, de 10 horas adelante, remataré al mejor postor gran cantidad de muebles, catres, colchones de lana, gran victrola ortofónica mueble, último modelo, otras victrolas portátiles, cantidad juegos lavatorios o juegos de té, cuadros finos, artículos de paquetería y almacén, lotes especiales, comerciantes y particulares. Por tener que detallar gran cantidad de lotes. El remate continuará el Sábado 15, de 10 horas adelante. —Ismael Palma, liquidador.

## REMATE DEL MENAJE DE CASA

DE LA SUCESION DE DON FEDERICO VON COLLAS

222. — VERGARA. — 222

MAÑANA SABADO 15, A LAS 14 HORAS

POR ORDEN DEL SEÑOR JUEZ COMPROMISARIO

—:— HAY: —:—

**SALON.**— Piano vertical PLEYEL, Amoblado Luis XVI, esqueleto nogal, tapiz seda color perla. Cortinajes del mismo juego, Mesa de centro nogal tallado, Columnas de roble, Jardineras de loza mayólica, Figuras, Cuadros al óleo, Alfombrado de una pieza, etc.

**ESCRITORIO.**— Amoblado estilo Chesterfield, tapiz cuero, Escritorio Ministro nogal, Estante para libros, Prensa de copiar, Sillón giratorio, Utiles de escritorio de plaqué, Lámpara de sobremesa, Grabados, etc.

**COMEDOR.**— Amoblado estilo americano, color caoba con cristales y espejos biselados y vitreaux con gran aparador, 2 Trinches, Mesa de comedor, Sillas tapiz cuero, Servicio de mesa, Cristalería, Cuchillería, Manteles de hilo, Jardineras color caoba, Reloj de pared, Cortinajes Grabados, Cuadros al óleo, Alfombrado de una pieza, etc.

**DORMITORIOS.**— 4 Dormitorios con amoblado de nogal francés, con mármoles rosa, lunas biseladas con Ropero de 1 y 3 cuerpos, peinador, Cómoda, Veladores, Marquesas con sommier, Marquesas, Catres de bronce, y fierro con bronce, Sillas tapizadas, Grabados, Alfombrados, etc.

**VARIOS.**— Tina de fierro, Calentador a gas, Lavatorio de desagüe, Espejo marco laqué, Cocina económica con horno y caldero, Batería de cocina, Mesa forro zinc, Estantes, etc.

Amoblado de mimbre, Paragüero con espejo, Jardineras, Aparador de nogal, Sillas de montar, Escalera de tijeras, 1 VICTROLA DE MUEBLE color caoba y DEMAS A LA VISTA HOY, de 2 a 6 P. M.

VICTOR ARAYA L.,
Martillero de Hacienda.



## Tattersall Club Hípico DE Arturo Calvo M.

PRODUCTOS DE CARRERA A REMATARSE

El Sábado 15, a las 3 y media P. M.

DEL HARAS ÑIPACO

Productos hijos de PIBE en Croqueta, Delfa, Mala Legua, Find Out, Gay Simmer, Black Pudding y La Malibran.

DEL HARAS "EL PARQUE

Productos hijos de RODANO en Delicia, Cómica, Gourgandine, Only, Superiora.

DEL Sr. ENRIQUE VARGAS SALCEDO

Productos de 2 años: CARIBLANCA, por Stolypin y Caracas.— NOGADA, por Stolypin y La Cruz.

Productos de 3 años: MOLOQUINA, por Stolypin y Monoquita.— TEMBLADERA, por Stolypin e Igea.

Yeguas de crías: IGUANA, por Stolypin e Igea; IGEA, por Isin e Indomitable; INHINSIE, por Star Shoot e Inhepidity, ganadora de clásicos en EE. UU. y madre de Straggler.

DE OTROS DUEÑOS

OROTABA, por Bishop y La Sirene, 3 años; MI SOMBRA, por Campanazo y Miss Chile, 2 años.

LOS PRODUCTOS ESTAN EN EXHIBICION DE 10 A 12 Y DE 3 A 6 P. M. Se reciben inscripciones.

## REMATE

DE LA FABRICA DE DULCES

437-A.— DELICIAS.— 437-A.

Mañana Sábado 15 del presente, a las 2 P. M.

—:— HAY: —:—

Mostradores, vidrieras, horno, pailas de cobre, toda clase de útiles para fabricar dulces, cocina grande con 4 hornos, etc. Ropero con espejo, cómoda con mármol, catres de fierro, mesas, sillas, etc.

Se rematará primero en un solo lote con derecho al local; si no hubiere postores, se procederá al remate en detalles.

A LA VISTA DESDE HOY.

FERNANDEZ VICUÑA
SAN ANTONIO 52

## REMATE DEL MENAJE DE CASA

DE LA SUCESION DEL SEÑOR ALEJANDRO FIERRO

387 - MIRAFLORES - 387

MAÑANA SABADO, A LAS 2 P. M.

—:— HAY: —:—

**Piano media cola Kaps, amoblado de nogal tallado, para salón,** lindos boules con incrustaciones, **candelabros de bronce,** vitrina, mesa de juego, biombo japonés, cortinajes, estatuas, columnas, cuadros al óleo, adornos. **Amoblado para comedor,** de encina tallado, servicios de porcelana y de cristales, útiles para comedor, **Muebles para dormitorio de jacarandá,** otro Luis XVI, amoblado confortable enjuncado, mesa de alas, servicio de lavatorio, **escritorio de caoba,** muebles para escritorio, muebles de mimbre, reloj de pared, brasero de cobre, lámparas, alfombras, cocina económica, etc., etc.

A LA VISTA HOY, DE 2 A 6 P. M.

JORGE Y VICTOR EYZAGUIRRE H.,
MARTILLEROS DE HACIENDA.

## Remate de prendas de plazo vencido

HOY

**Hoy Viernes 14 del presente, a las 9 A. M.,** el Martillero, señor Fuenzalida, rematará en la **Casa de Préstamos La Magallanes, Avenida Matta 1004,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los N.os 56,592 a 57,727 y del 77,197 a 78,148 y omitidas.

Hay: catres, colchones, relojes, cadenas, muebles, ternos de ropa, etc.

**Hoy Viernes 14 de Octubre, a las 10 A. M.,** el Martillero, señor Vivanco, rematará en la **Casa de Préstamos LA SAN MIGUEL, San Diego 2119,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los N.os 15,961 a 17,444 y del 53,553 a 61,849.

Hay: ternos de ropa, ropa de cama, cortes de género, sommiers, relojes, etc.

**Hoy Viernes 14 de Octubre, a las 2 P. M.,** el Martillero, señor Sáenz, rematará en la **Casa de Préstamos EL NUEVO TIGRE, San Pablo 2045,** las prendas no rescatadas y comprendidas entre los N.os 9,032 a 9,306 y omitidas y del 73,790 a 75,226.

Hay: gran variedad de ropa, catres, colchones, calzado, ropa de cama, etc.

**Hoy Viernes 14 de Octubre, a las 2 P. M.,** el Martillero, señor Goycolea, rematará en la **Casa de Préstamos LA SAN FRANCISCO, Cas**...t.o 501, las prendas no rescatadas y comprendidas entre los N.os ... a 37,947 y omitidas.

Hay: gran variedad de ropa, catres, muebles, cocinas, ... dallas, etc.

**Hoy Viernes 14 de Octubre, a las 4 P. M.,** el Martillero ... Patiño, rematará en la **Casa de Préstamos EL AGUILA, San Diego** ... las prendas no rescatadas y comprendidas entre los N.os 5,855 a ...

Hay: ternos de ropa, cortes de género, catres, muebles, calzado, etc.

**Hoy Viernes 14 de Octubre, a las 5 P. M.,** el Martillero ... llar, rematará en la **Casa de Préstamos EL MONO, Avenida** ... las prendas no rescatadas y comprendidas entre los N.os ... y del 69,837 a 71,603.

Hay: ropa de cama, ropa blanca, calzado, relojes, cadenas, etc.

**El Sábado 15 de Octubre a las 9 A. M.,** el martillero señor ... lida, rematará en la **Casa de Préstamos "EL CONDOR", San Pablo** ... las prendas no rescatadas y comprendidas entre los números ... y del 66,176 a 67,385.

Hay: catres, colchones, calzado, ropa blanca, ternos de ropa, ...

**El Sábado 15 de Octubre, a las 10 A. M.,** el martillero señor ... rematará en la **Casa de Préstamos "EL GALLITO", Providencia** ... prendas no rescatadas y comprendidas entre los N.os 44,... a ... del 68,934 a 71,160.

Hay: ternos de ropa, calzado, máquinas de coser, sommiers, ...

PAGO AL CONTADO.

EL INSPECTOR

**Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.**

## Remate Judicial

—: DE LAS :—

MERCADERIAS SALVADAS DEL INCENDIO DEL PORTAL MAC-CLURE

Por orden de quién corresponda VENDERE AL MEJOR POSTOR

1230 - DELICIAS - 1230

HOY

Hoy Viernes 14 del presente, a las 2 P. M.

—: HAY :—

800 metros de casimir de algodón, 1,500 metros ... fasía, céfiro, gasa blanca, foulard superior, brín felpa, ... varios colores, astracán, sarga de lana, géneros de algodón ... chy, moletón, género crudo, etc., etc.

300 PLANCHAS DE ZINC EN PERFECTO ESTADO, de ... 10 pies

CONSERVAS SURTIDAS: Frutillas al jugo, guindas, ... meladas surtidas, gran cantidad sal en saquitos, tomates ... go, espárragos, arvejas, dulce membrillo, sardinas, etc., etc.

NORBERTO CORREA M.
Martillero de Hacienda.

## Remate Judicial y Voluntario

DE MENAJES DE CASA Y AUTOMOVIL HUDSON CARROCERIA TURISMO

865 — AGUSTINAS — 865
Departamento Menajes

HOY VIERNES 14 del presente, DE 10 A 12 Y DE 14 HORAS ADELANTE

HOY

Por decreto del 2.o y 5.o Juzgados Civiles. Por orden del ... 7.o y 9.o Juzgados de Menor Cuantía, juicios Gálvez con ... González con Torres, Madariaga con Toro y Aguilera con ... nez, del señor Juez partidor de una sucesión del liquidador ... Compañías de Seguros y consignatarios.

—— HAY: ——

Pianos verticales ERARD, KLEIN, PLEYEL y otros ... estudio, Victrolas Victor y otras marcas, de mueble y ... piezas para ídem, instrumentos de cuerda, un arpa de con...

Amoblados de salón, sala, escritorio, comedor, hall, ... mitorios de uno, dos y tres cuerpos, etc., en diversos es...

Artículos de menaje en general, artículos sanitarios, ... fierro enlozado, bidets, lavatorios, calentadores, etc.

Gran cantidad de muebles sueltos, sillas de Viena, ... gas, leña y carbón de diversas marcas; batería de cocina, ... mesones, etc.

Muebles para jardín, muebles para oficinas, cajas de ... diversos tamaños, etc.

Catres de bronce, fierro con bronce y fierro solo, colchones de lana, ropa de cama, divanes, servicios lavatorio, alfombras ... pieza y de tiras, plantas finas en tina y maceteros, etc.

AMOBLADOS ESTILO COLONIAL de Dormitorio Com... y escritorio un lote ropa de cama en sábanas, colchas, fra...

UN AUTOMOVIL "HUDSON", carrocería turismo, ... último modelo en perfecto estado.

VICTOR ARAYA ...
Martillero de Ha...

## RIVAS y CALVO

COMPAÑIA 1284. — TELEFONO 2269

### Remate de una Galería de Cua...

HOY Viernes 14, a las 14½ ho...

EN 1284 — COMPAÑIA — 1284

HOY

Cuadros originales de F. Novellus, Jemberg, ... Meudep., Nivoulles, Curie, Engéne Chigot, Morelli, ... tiker, Brancaccio, Sommercales, Buchard, Laporte, ... nio, Costa, Bunster, Formas de Dávila, Brirt, Valen... nos, G. Tavai, Lamesi, O. Guillonet, Tourrie, Ko... llares, Raphael, Garabal, H. Bronzal, Tancredi, etc.

A la vista hoy Viernes, de 9 a 12 horas.

C. RIVAS VICUÑA. — ARTURO CALVO MACKENNA
Martilleros de Hacienda.

## RIVAS y CALVO

COMPAÑIA 1284 — CASILLA 132 — TELEFONO 2269

### REMATE DEL MENAJE DE CA...

DEL SEÑOR AMBROSIO G. HUIDOBRO

MAÑANA SABADO A LAS 14 HORAS

N.o 3 — SOTOMAYOR NEUHAUS — N.o 3

(Huérfanos entre San Martín y Amunátegui)

—— HAY: ——

SALON.—Amoblado confortable forrado en brocato ... coloniales talladas, lámpara de fierro con velas, cortinajes de ... fombra negra de tripe cortado, cuadros al óleo, etc.

HALL.—Amoblado Reina Ana forro tapicería, mesa de ... lla, paragüero de fierro forjado, salamandra importada, olla de ... charros, paños de seda bordados, etc.

ESCRITORIO.—Amoblado tapizado en cuero, estante para ... sa escritorio, alfombra de centro, lámpara eléctrica.

COMEDOR.—Magnífico amoblado Renacimiento español ... antiguos), compuesto de dos mesas trinches, mesa redonda y ... ras con cubierta de cristal, sillones con cojines y cuero estampado ... escudos y cuatro sillas; lámpara de fierro forjado con velas ... alfombra inglesa con flecos, manteles de hio, cubiertos de plaqué ... cios de loza y de cristales.

DORMITORIO.—Armario estilo colonial tallado con ... rior, dos marquesas talladas, candelabros y farol eléctrico, ... una pieza fondo negro con flores, cortinajes de seda azulinos, ... paldo alto con totora, diván forrado con cojines.

BAÑO, COCINA Y VARIOS.—Guardarropas laqué ... puertas de correderas, máquina de coser Singer, tina enlozada ... moderno, bidet, lavatorio de desagüe, botiquín, espejo y útiles ... alfombra para escala tipo oriental, cocina a gas esmaltada ... batería de aluminio, etc.

A LA VILSTA HOY VIERNES DE 2 A 6 P. M., Y MAÑANA SABADO A LAS 9.

Carlos Rivas Vicuña y Arturo Calvo Mackenna
MARTILLEROS DE HACIENDA.